

Haier

User Manual

Refrigerator-Freezer

HTW5618DN*	HDPW5618CN*
HTW5620DN*	HDPW5620BN*
HTW5618EN*	HDPW5620CN*
HTW5620EN*	HDPW5620AN*
HTW5618CN*	HDPW5620DN*
HTW5620CN*	HDPW5618DN*
HTW3620DN*	HDPW3620CN*
	HDPW3620DN*
	HDPW3618DN*

*=colour code: PT, MG, MP, PD, PK, PW

EN

CZ

DE

EL

ES

FR

HU

IT

NL

PL

PT

RO

FI

NO

SV

BG

SL

HR

SK

EN



WARNING: Risk of fire/flammable material EN

The symbol indicates there is a risk of fire since flammable materials are used. Take care to avoid causing a fire by igniting flammable material.

VAROVÁNÍ: Nebezpečí Požáru/Hořlavého Materiálu CZ

Symbol označuje riziko požáru, protože byly použity hořlavé materiály. Dbejte na to, aby nedošlo ke vzniku požáru zapálením hořlavého materiálu.

WARNUNG: Brandgefahr/brennbares Material DE

Das Symbol weist auf Brandgefahr hin, da brennbare Materialien verwendet werden. Verhindern Sie die Entstehung von Bränden, die durch entflammable Materialien verursacht werden.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Κίνδυνος φωτιάς/εύφλεκτο υλικό EL

Το σύμβολο υποδεικνύει ότι υπάρχει κίνδυνος φωτιάς επειδή χρησιμοποιούνται εύφλεκτα υλικά. Προσέχετε να αποφεύγετε την πρόκληση φωτιάς από ανάφλεξη εύφλεκτου υλικού.

ADVERTENCIA: Riesgo de incendio o material inflamable ES

El símbolo indica que existe riesgo de incendio, dado que se utilizan materiales inflamables. Se debe procurar evitar incendios mediante la combustión de materiales inflamables.

ATTENTION: Risque d'incendie ou de matières inflammables FR

Le symbole montre qu'il y a le risque de matériaux inflammables sont utilisés. Prendre soin d'éviter de provoquer un incendie en ingérant des matières inflammables.

FIGYELEM: Tűz / gyúlékony anyag veszélye HU

A szimbólum azt jelzi, hogy tűzveszély áll fenn, mivel gyúlékony anyagokat használnak. Ügyeljen arra, hogy ne tegyen rá tűzveszélyes gyúlékony anyagot.

ATTENZIONE: Rischio di incendio/materiale infiammabile IT

Il simbolo indica il rischio di incendio nel caso di utilizzo di materiali infiammabili. Fare attenzione ed evitare l'insorgere di incendi a causa della combustione di materiali infiammabili.

WAARSCHUWING: Brandrisico / brandbaar materiaal NL

Het systeem geeft aan dat er een brandrisico bestaat aangezien brandbaar materiaal wordt gebruikt. Zorg ervoor dat er geen brand wordt veroorzaakt door brandbaar materiaal te ontsteken.

OSTRZEŽENIE: Ryzyko pożaru/materiał łatwopalny PL

Symbol wskazuje, że istnieje ryzyko pożaru, ponieważ używane są materiały łatwopalne. Dbaj o to, aby uniknąć pożaru poprzez zapale nie łatwopalnego materiału.

AVISO: Risco de incêndio e material inflamável PT

O símbolo indica que existe um risco de incêndio, uma vez que são utilizados materiais inflamáveis. Tenha cuidado para evitar provocar um incêndio acendendo material inflamável.

AVERTISMENT: Risc de incendiu/material inflamabil RO

Simbolul indică că există risc de incendiu deoarece sunt folosite materiale inflamabile. Aveți grijă și evitați incendiile aprinzând materiale inflamabile.

VAROITUS: Tulipalon vaara / syttyvä materiaalia FI

Symboli osoittaa tulipalon vaaraa, joka johtuu käytetyistä syttyvistä materiaaleista. Varo, ettet aiheuta tulipaloa sytyttämällä syttyvää materiaalia.

ADVARSEL: Fare for brann / brennbart materiale NO

Symbolet angir at det er fare for brann siden brannfarlige materialer er brukt. Vær forsiktig så du unngår å forårsake brann ved å isolere brannfarlige materialer.

WARNING: Risk för brand/brandfarliga material SV

Symbolen indikerar att det finns en brandrisk eftersom brandfarliga material används. Var försiktig för att undvika att brandfarliga material fattar eld.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Опасност от пожар/запалим материал BG

Символът показва, че съществува опасност от пожар, тъй като се използват запалими материали. Внимавайте да не предизвикате пожар чрез подпалване на запалим материал.

UPOZORENJE: opasnost od požara / zapaljivog materijala HR

Simbol označava opasnost od požara jer se upotrebljavaju zapaljivi materijali. Pazite da ne prouzročite požar paljenjem zapaljivog materijala.

VAROVANIE: Riziko požiaru/horľavý materiál SK

Symbol označuje nebezpečenstvo požiaru, pretože sa používajú horľavé materiály. Dávajte pozor, aby ste zabránili vzniku požiaru vznietením horľavého materiálu.

5 Safety information	Before first use	6
	Installation	6
	Daily use	7
10 Intended use		
11 Product description		
15 Control panel		
16 Use	Adjust the temperature for fridge	17
	Adjust the temperature for freezer	17
	Adjust the temperature for My Zone	17
	Super-Cool function	18
	Super-Frz function	19
24 Equipment		
28 Energy saving tips		
29 Care and cleaning		
32 Troubleshooting		
36 Installation		
40 Technical data		
46 Customer service		



Please click the contents to look at the detail information.

Thank you for purchasing a Haier Product.

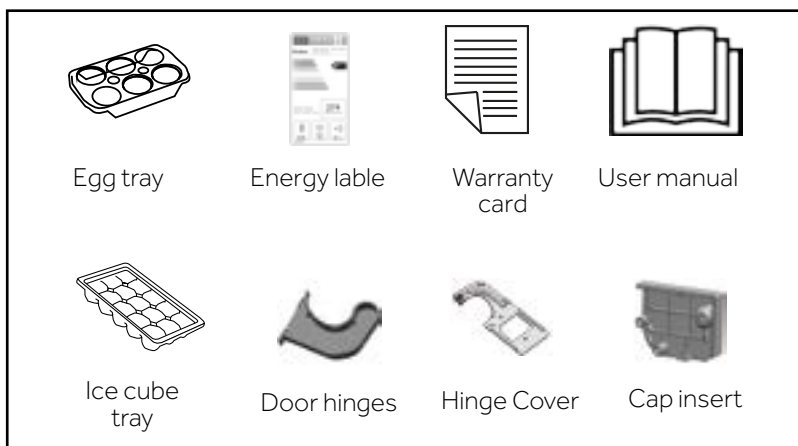
Please read these instructions carefully before using this appliance. The instructions contain important information which will help you get the best out of the appliance and ensure safe and proper installation, use and maintenance.

Keep this manual in a convenient place so you can always refer to it for the safe and proper use of the appliance.

If you sell the appliance, give it away, or leave it behind when you move house, make sure you also pass this manual so that the new owner can become familiar with the appliance and safety warnings.

Accessories

Check the accessories and literature in accordance with this list:





WARNING – Important Safety information



NOTICE-General information and tips



Environmental information



Disposal

Help protect the environment and human health. Put the packaging in applicable containers to recycle it. Help to recycle waste of electrical and electronic appliances. Do not dispose appliances marked with this symbol with the household waste. Return the product to your local recycling facility or contact your municipal office.



WARNING!

Risk of injury or suffocation!

Refrigerants and gases must be disposed of professionally. Ensure that the tubing of the refrigerant circuit is not damaged before being properly disposed of. Disconnect the appliance from the mains supply. Cut off the mains cable and dispose of it. Remove the trays and drawers as well as the door catch and seals, to prevent children and pets to get closed in the appliance.



Before switching on the appliance for the first time read the following safety hints!:



WARNING!

Before first use

- ▶ Make sure there is no transport damage.
- ▶ Remove all packaging and keep out of children's reach.
- ▶ Wait at least two hours before installing the appliance in order to ensure the refrigerant circuit is fully efficient.
- ▶ Handle the appliance always with at least two persons because it is heavy.

Installation

- ▶ The appliance should be placed in a well-ventilated place. Ensure a space of at least 10 cm above and around the appliance.
- ▶ Never place the appliance in a damp area or location where it might be splashed with water. Clean and dry water splashes and stains with a soft clean cloth.
- ▶ Do not install the appliance in direct sunlight or in the near of heat sources (e.g. stoves, heaters).
- ▶ Install and level the appliance in an area suitable for its size and use.
- ▶ Keep ventilation openings in the appliance or in the in-built structure clear of obstruction.
- ▶ Make sure that the electrical information on the rating plate agrees with the power supply. If it does not, contact an electrician.
- ▶ The appliance is operated by a 220-240 VAC/50 Hz power supply. Abnormal voltage fluctuation may cause the appliance to fail to start, or damage to the temperature control or compressor, or there may be an abnormal noise when operating. In such case, an automatic regulator shall be mounted.
- ▶ Do not use multi-plug adapters and extension cables.
- ▶ Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.
- ▶ Ensure that the power cable is not trapped by the refrigerator. Do not step on the power cable.

**WARNING!**

- ▶ Use a separate earthed socket for the power supply which is easy accessible. The appliance must be earthed.

Only for UK: The appliance's power cable is fitted with 3-cord (grounding) plug that fits a standard 3-cord (grounded) socket. Never cut off or dismount the third pin (grounding). After the appliance is installed, the plug should be accessible.

- ▶ Do not damage the refrigerant circuit.

Daily use

- ▶ This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- ▶ Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload, but not allowed to clean or install the refrigerating appliances.
- ▶ Keep away children under 3 years of age from the appliance unless they are constantly supervised.
- ▶ Children shall not play with the appliance.
- ▶ If cool gas or other inflammable gas is leaking in the vicinity of the appliance, turn off the valve of the leaking gas, open the doors and windows and do not unplug a plug in the power cable of the refrigerator or any other appliance.
- ▶ Notice that the appliance is set for operation at a specific ambient range between 10 and 43°C. The appliance may not work properly if it is left for a long period at a temperature above or below the indicated range.
- ▶ Do not place unstable articles (heavy objects, containers filled with water) on top of the refrigerator, to avoid personal injury caused by falling or electric shock caused by contact with water.
- ▶ Do not pull on the door shelves. The door may be pulled slant, the bottle rack, may be pulled away, or the appliance may topple.
- ▶ Open and close the doors only with the handles. The gap between the doors and between the doors and the cabinet is very narrow. Do not extend your hands in these areas to avoid pinching your fingers. Open or close the refrigerator doors only when there are no children standing within the range of door movement.



WARNING!

- ▶ Do not store or use inflammable, explosive or corrosive materials in the appliance or in the vicinity.
 - ▶ Do not store medicines, bacteria or chemical agents in the appliance. This appliance is a household appliance. It is not recommended to store materials that require strict temperatures.
 - ▶ Never store liquids in bottles or cans (besides high percentage spirits) especially carbonated beverages in the freezer, as these will burst during freezing.
 - ▶ Check the condition of food if a warming in the freezer has taken place.
 - ▶ Do not set unnecessarily low temperature in the refrigerator compartment. Minus temperatures may occur at high settings. Attention: Bottles can burst
 - ▶ Do not touch frozen goods with wet hands (wear gloves). Especially do not eat ice lollies immediately after removal from the freezer compartment. There is the risk to freeze or the formation of frost blisters. FIRST aid: keep immediately under running cold water. Do not pull away!
 - ▶ Do not touch the inside surface of the freezer storage compartment when in operation, especially with wet hands, as your hands may freeze onto the surface.
 - ▶ Unplug the appliance in the event of a power interruption or before cleaning. Allow at least 7 minutes before restarting the appliance, as frequent starting may damage the compressor.
 - ▶ Do not use electrical devices inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.
- Maintenance / cleaning
- ▶ Make sure children are supervised if they carry out cleaning and maintenance.
 - ▶ Disconnect the appliance from the electrical supply before undertaking any routine maintenance. Allow at least 5 minutes before restarting the appliance, as frequent starting may damage the compressor.



WARNING!

- ▶ Hold the plug, not the cable, when unplugging the appliance.
- ▶ Do not clean the appliance with hard brushes, wire brushes, detergent powder, petrol, amyl acetate, acetone and similar organic solutions, acid or alkaline solutions. Please clean with special refrigerator detergent to avoid damage.
- ▶ Do not scrape off frost and ice with sharp objects. Do not use sprays, electric heaters like heater, hair dryer, steam cleaners or other sources of heat in order to avoid damage to the plastic parts.
- ▶ Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
- ▶ If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- ▶ Do not try to repair, disassemble or modify the appliance by yourself. In case of repair please contact our customer service.
- ▶ Eliminate the dust on the back of the unit at least once in the year to avoid hazard by fire, as well as increased energy consumption.
- ▶ Do not spray or flush the appliance during cleaning.
- ▶ Do not use water spray or steam to clean the appliance.
- ▶ Do not clean the cold glass shelves with hot water. Sudden temperature change may cause the glass to break.

Refrigerant gas information



WARNING!

The appliance contains the flammable refrigerant ISOBUTANE (R600a). Make sure the refrigerant circuit is not damaged during transportation or installation. Leaking refrigerant may cause eye injuries or ignite. If a damage has occurred, keep away open fire sources, thoroughly ventilate the room, do not plug or unplug the power cords of the appliance or any other appliance. Inform the customer service.

In case of eyes get into contact with the refrigerant, rinse immediately it under running water and call immediately the eye specialist.



Intended use

This appliance is intended for cooling and freezing food. It has been designed exclusively for use in household and similar applications such as staff kitchen areas in shops, offices and other working environments; farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments as well as in bed-and-breakfast and catering business. It is not intended for commercial or industrial use.

Changes or modifications to the device are not allowed. Unintended use may cause hazards and loss of warranty claims.

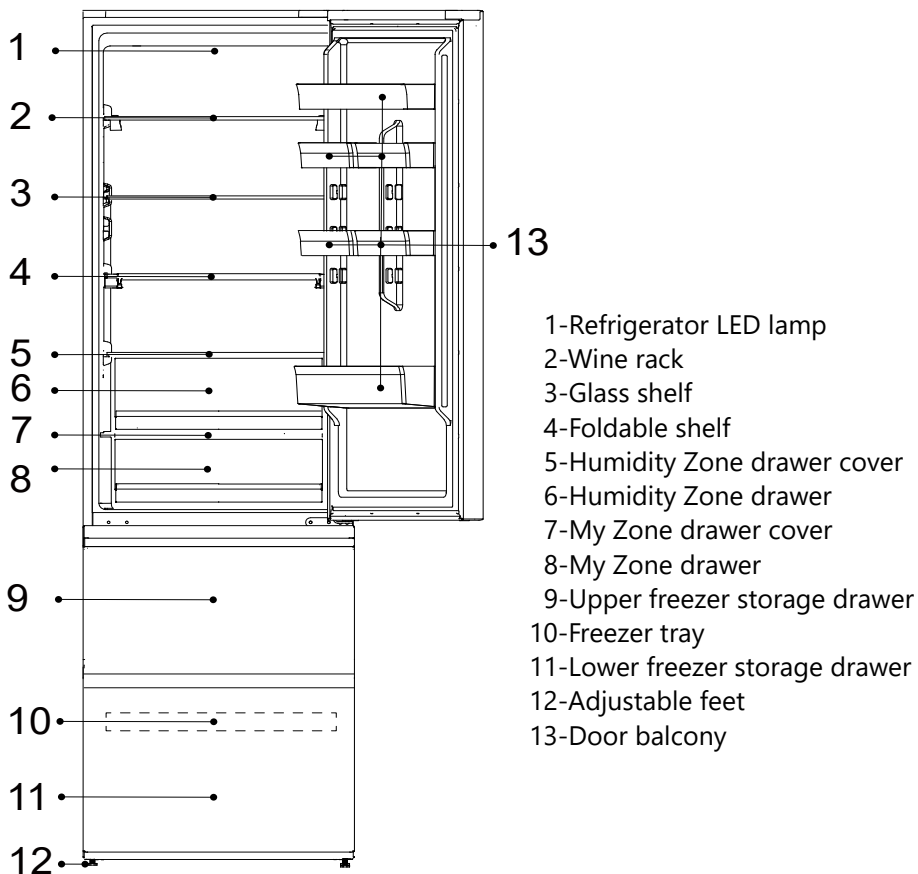
Standards and directives **CE**

This product meets the requirements of all applicable EC directives with the corresponding harmonised standards, which provide for CE marking.

i NOTICE

Due to technical changes and different models, some of the illustrations in this manual may differ from model.

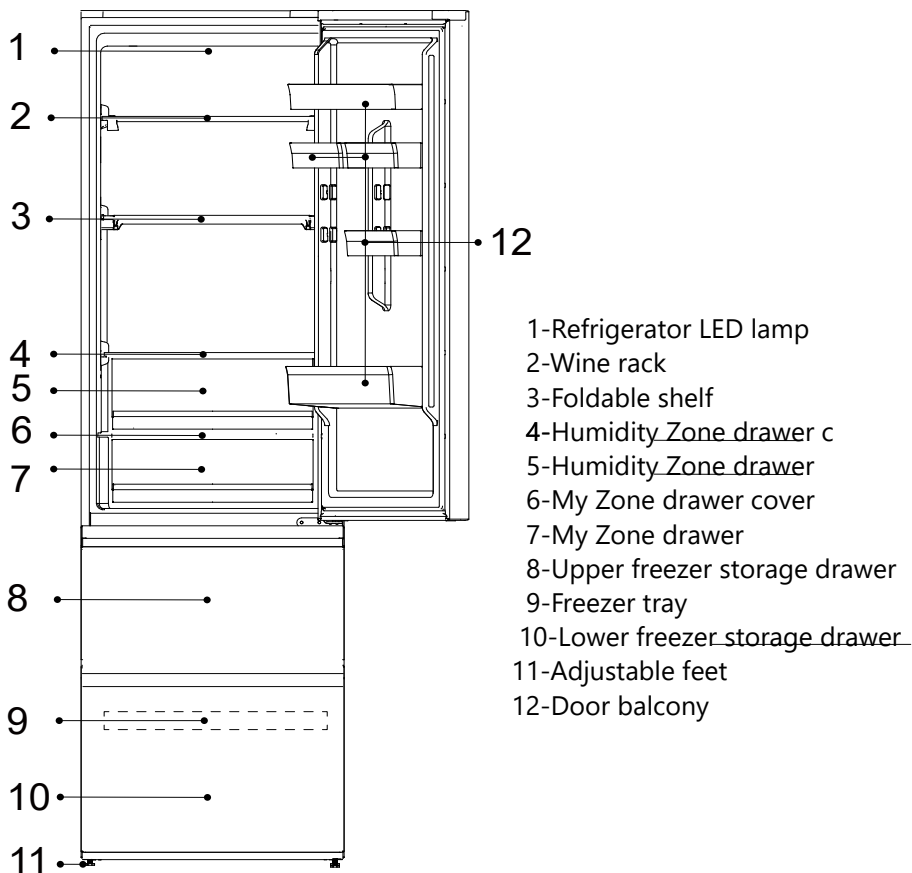
(HTW5620EN*, HTW5620DN*, HTW5620CN*)



i NOTICE

Due to technical changes and different models, some of the illustrations in this manual may differ from model.

(HTW5618DN*, HTW5618CN*, HTW5618EN*)

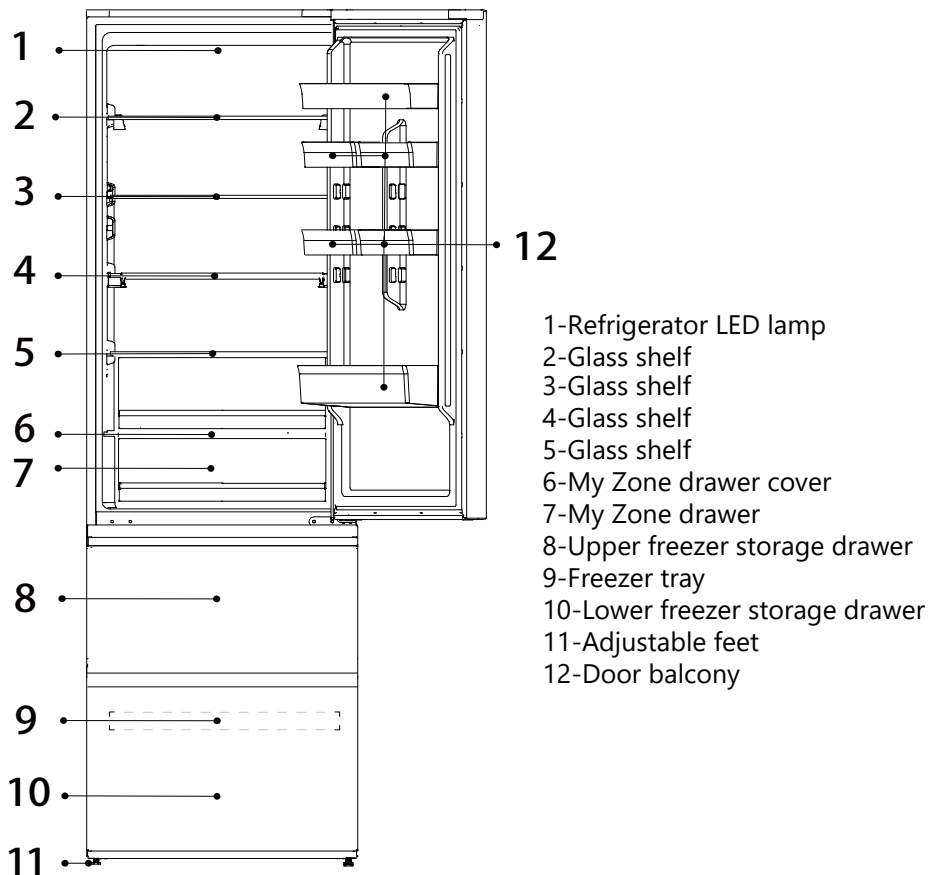


- 1-Refrigerator LED lamp
- 2-Wine rack
- 3-Foldable shelf
- 4-Humidity Zone drawer c
- 5-Humidity Zone drawer
- 6-My Zone drawer cover
- 7-My Zone drawer
- 8-Upper freezer storage drawer
- 9-Freezer tray
- 10-Lower freezer storage drawer
- 11-Adjustable feet
- 12-Door balcony

i NOTICE

Due to technical changes and different models, some of the illustrations in this manual may differ from model.

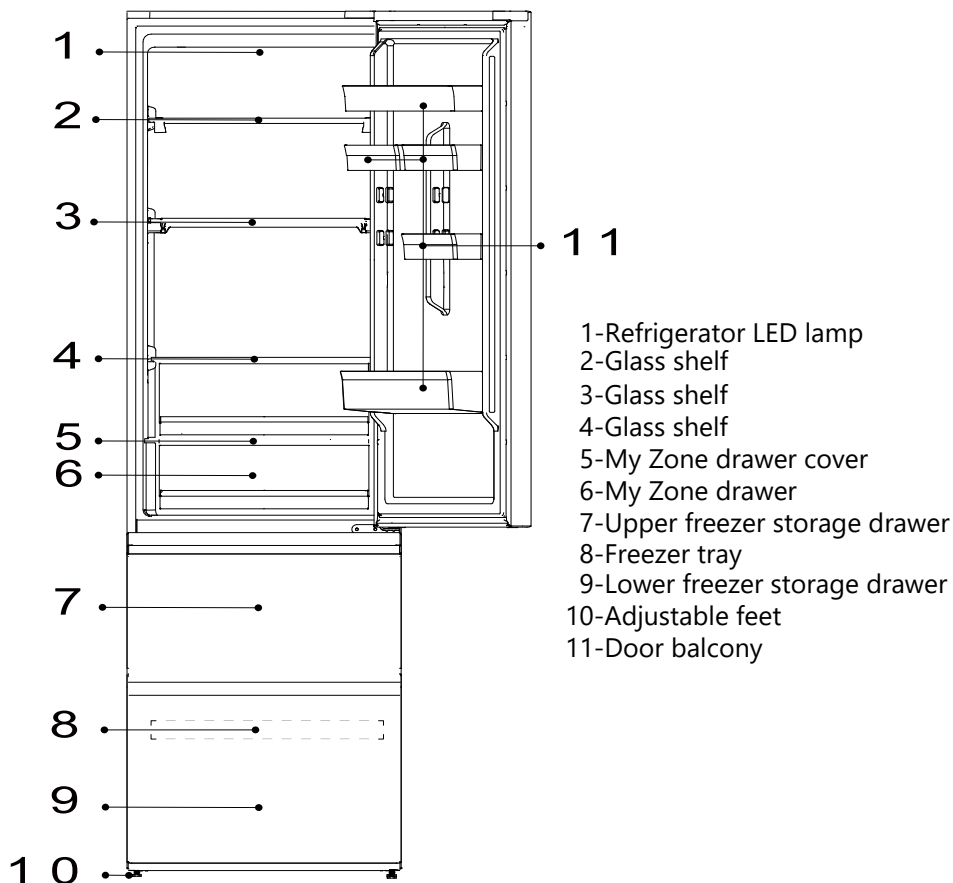
(HTW3620EN*, HTW3620DN*, HTW3620CN*)



i NOTICE

Due to technical changes and different models, some of the illustrations in this manual may differ from model.

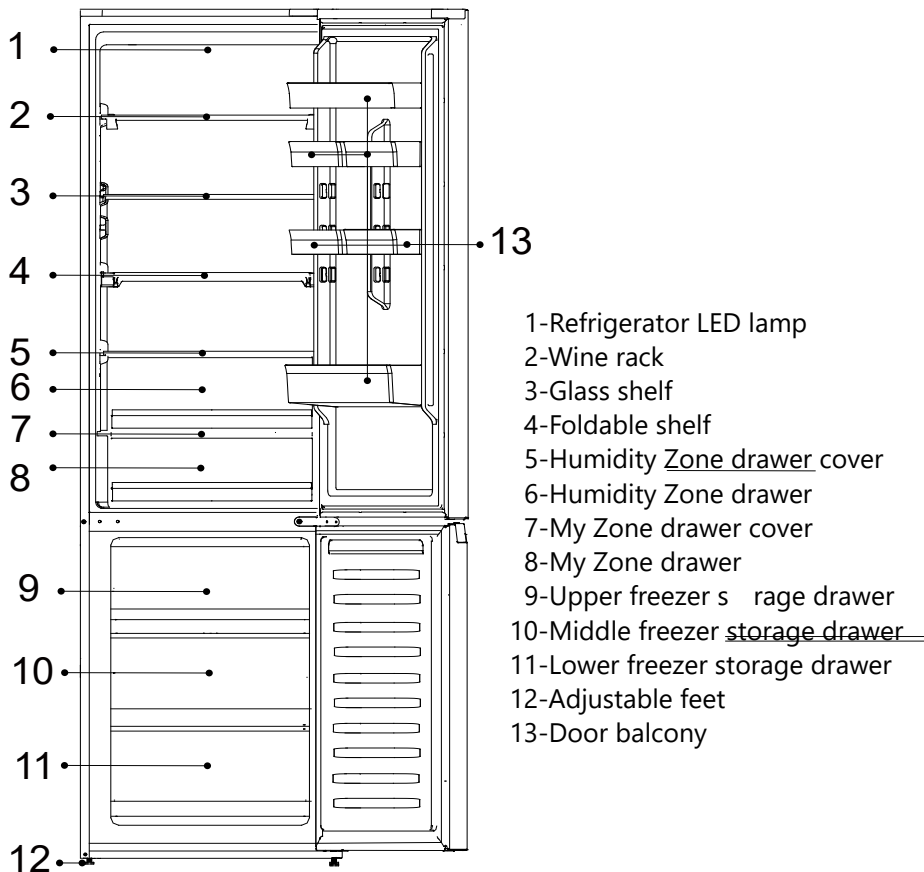
(HTW3618EN*, HTW3618DN*, HTW3618CN*)



i NOTICE

Due to technical changes and different models, some of the illustrations in this manual may differ from model.

(HDPW5620DN*, HDPW5620CN*, HDPW5620BN*, HDPW5620AN*)



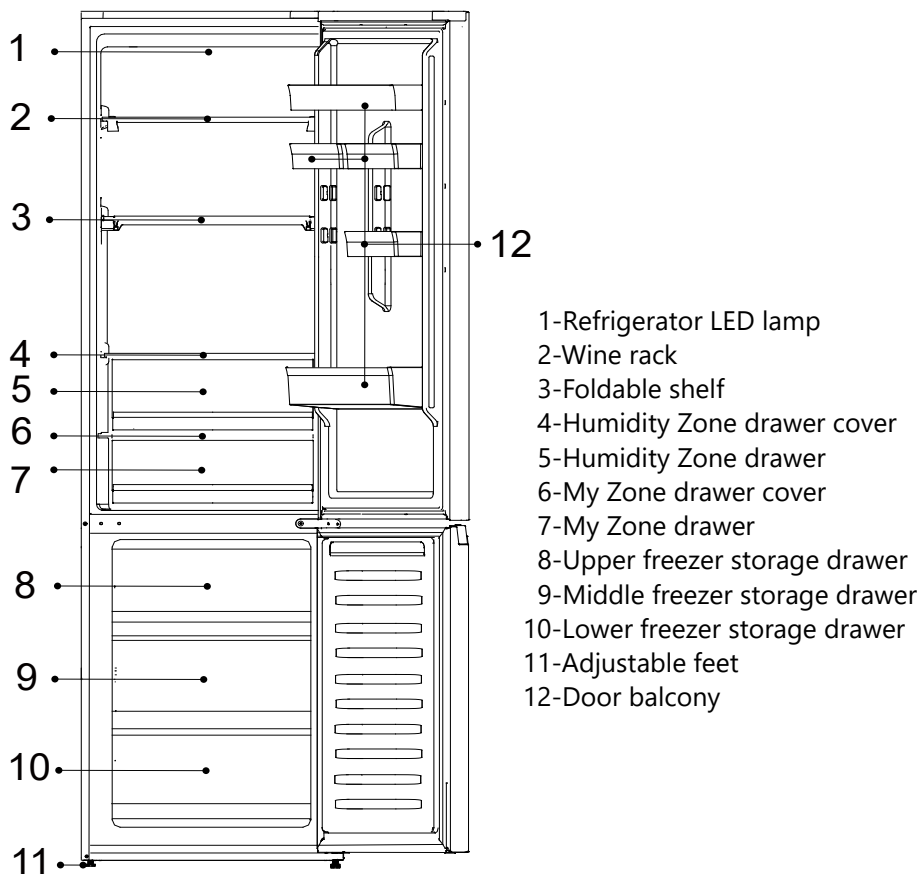
- 1-Refrigerator LED lamp
- 2-Wine rack
- 3-Glass shelf
- 4-Foldable shelf
- 5-Humidity Zone drawer cover
- 6-Humidity Zone drawer
- 7-My Zone drawer cover
- 8-My Zone drawer
- 9-Upper freezer storage drawer
- 10-Middle freezer storage drawer
- 11-Lower freezer storage drawer
- 12-Adjustable feet
- 13-Door balcony



NOTICE

Due to technical changes and different models, some of the illustrations in this manual may differ from model.

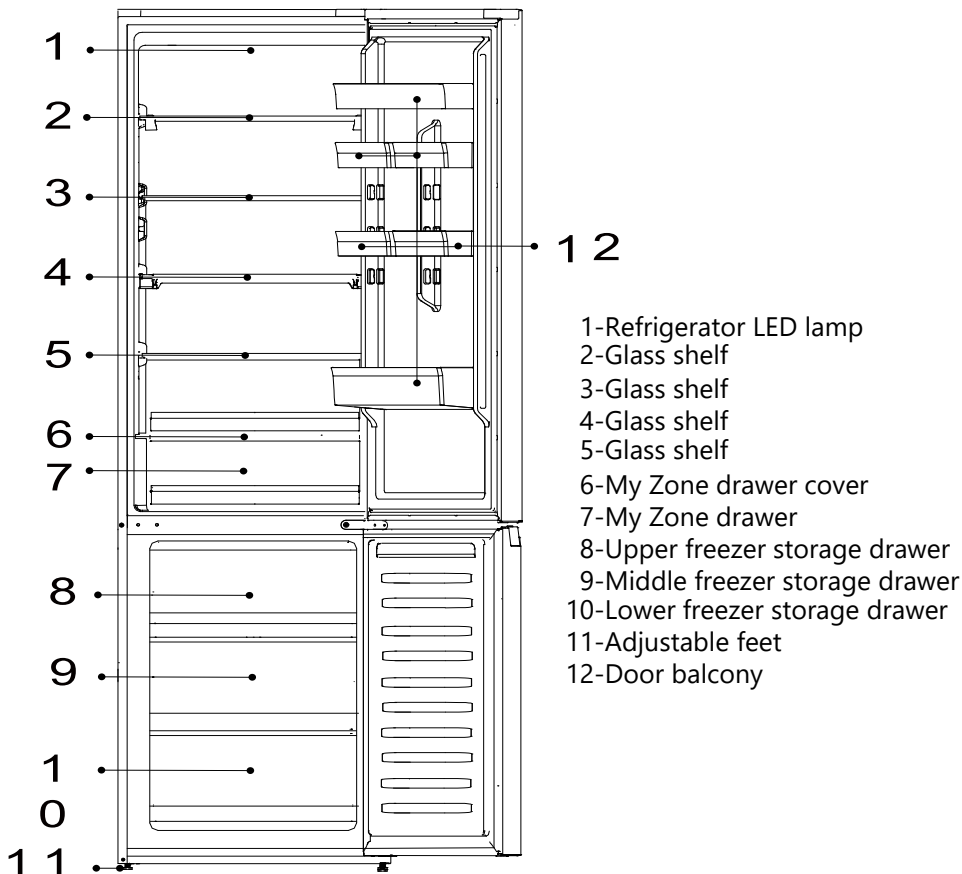
(HDPW5618DN*, HDPW5618CN*)



i NOTICE

Due to technical changes and different models, some of the illustrations in this manual may differ from model.

(HDPW3620DN*, HDPW3620CN*)

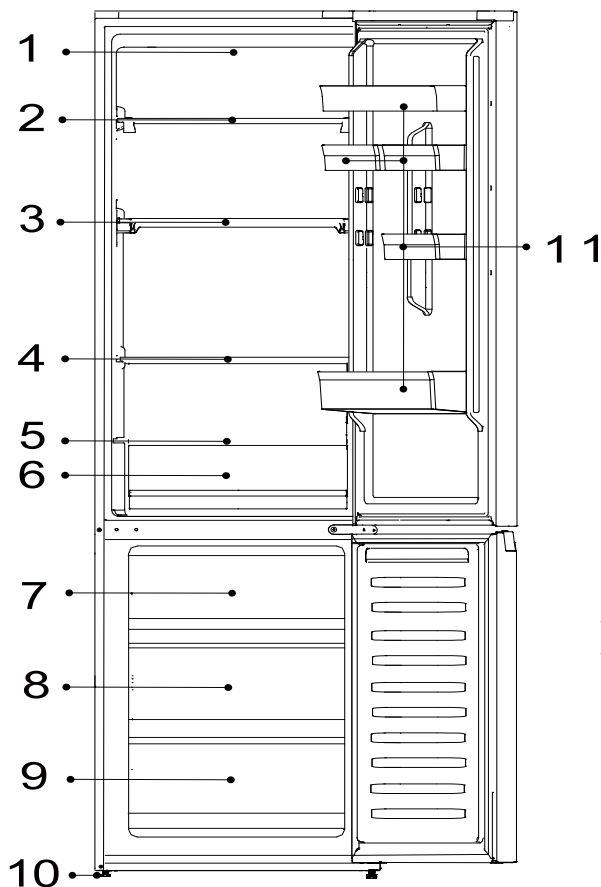




i NOTICE

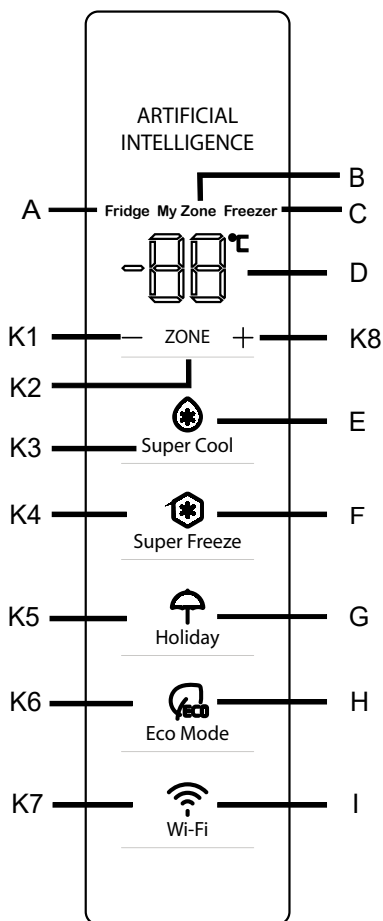
Due to technical changes and different models, some of the illustrations in this manual may differ from model.

(HDPW3618DN*, HDPW3618CN*)



- 1-Refrigerator LED lamp
- 2-Glass shelf
- 3-Glass shelf
- 4-Glass shelf
- 5-My Zone drawer cover
- 6-My Zone drawer
- 7-Upper freezer storage drawer
- 8-Middle freezer storage drawer
- 9-Lower freezer storage drawer
- 10-Adjustable feet
- 11-Door balcony

Control panel



Indicators:

- A Fridge compartment
- B Chill compartment (My Zone)
- C Freezer compartment
- D Temperature display
- E Super Cool function
- F Super Freeze function
- G Holiday function
- H Eco Mode function
- I Wi-Fi function

Buttons:

- K1 Decrease temperature
- K2 Fridge, My Zone and Freezer selection
- K3 Super Cool function on/off
- K4 Super Freeze function on/off
- K5 Holiday function on/off
- K6 Eco Mode function on/off
- K7 Wi-Fi function on/off
- K8 Increase temperature

Before first use

Remove all packaging materials, keep them out of children's reach and dispose them in an environment friendly way.

Clean the inside and outside of the appliance as well as the interior and accessories with water and a mild detergent, and dry it well with soft cloth.

After the appliance has been levelled and cleaned, please wait for at least 2 hours before connecting it to the power supply. See Section INSTALLATION.

Precool the compartments at high settings before loading with food. The function Super Freeze helps to cool down the freezer compartment quickly

Sensor keys

The buttons on the control panel are sensor keys, which already respond when lightly touched with the finger.

Switch on /off the appliance

The appliance is in operation as soon as it is connected to the power supply.

When the appliance is powered on for the first time, temperature indicators "D" shows the presetting values (refer to the below Notice).



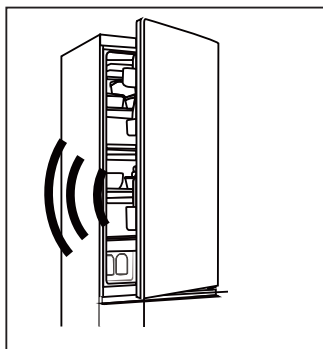
NOTICE

The appliance is preset to the recommended temperature of 5 °C (refrigerator) and -18 °C (freezer). My Zone temperature is preset to about 2 °C. These are the recommended settings. If desired, you can change these temperatures manually.

Door opening alarm

When the refrigerator door is open for more than 3 minutes, the door opening alarm will sound.

The alarm can be silenced by closing the door. If the door is open for more than 7 minutes, the light inside the refrigerator and control panel illumination will automatically turn off.



Adjust the temperature

The indoor temperatures are influenced by the following factors:

- ▶ Ambient temperature
- ▶ Frequency of door opening
- ▶ Amount of stored foods
- ▶ Installation of the appliance



Adjust the temperature for fridge

1. Press the button "K2" (Fridge/ (My Zone)/ Freezer selection) to select the Fridge compartment. Icon "A" (Fridge compartment) and "D" (Temperature display) are bright.

2. Press the button "K1/K8" to set the fridge temperature.

The temperature increases in sequences of 1°C, from a minimum of 2°C to a maximum of 8°C. The optimal temperature in the refrigerator is 5°C. Colder temperatures mean unnecessary energy consumption.

3. After about 5s, temperature icon "D" (Temperature display) will be bright permanently and the setting is confirmed.

Adjust the temperature for freezer

1. Press the button "K2" (Fridge/ (My Zone)/ Freezer selection) to select the freezer compartment. Icon "C" (Freezer compartment) and "D" (Temperature display) are bright.

2. Press the button "K1/K8" to set the freezer temperature.

The temperature increases in sequences of 1°C, from a minimum of -24°C to a maximum of -16°C. The optimal temperature in the refrigerator is -18°C. Colder temperatures mean unnecessary energy consumption.

3. After about 5s, temperature indicator "D" (Temperature display) will be bright permanently and the setting is confirmed.

Adjust the temperature for My Zone

The fridge compartment is equipped with a My Zone drawer. In accordance with the food storage demands, the most suitable temperature can be selected to get the optimal nutritional value of the foods.

1. Press the button "K2" (Fridge/ (My Zone)/ Freezer selection) to select the My Zone compartment. Icon "B" (My Zone compartment) and "D" (Temperature display) are bright.

2. Press the button "K1/K8" to set the My Zone temperature.

The temperature increases in sequences of 1°C, from a minimum of 0°C to a maximum of 5°C.

3. After about 5s, temperature icon "D" (Temperature display) will be bright permanently and the setting is confirmed.



NOTICE

1. You can set the temperature of the My Zone compartment in the middle level (2°C), in order to preserve your food in the optimal storage environment.
2. Due to different water contents of meat, some meat with higher moisture will be frozen at temperatures lower than 0°C, so "immediately cut" meat should be stored in My Zone drawer, with minimum temperature 0°C.
3. Cold-sensitive fruit like pineapples, avocados, bananas, grapefruits and vegetables such as potatoes, aubergines, beans, cucumbers, zucchini and tomatoes and cheese should not be stored in the My Zone drawer.
4. If the fridge temperature lower than My Zone temperature, it is normal the My Zone temperature lower than the My Zone setting temperature.

NOTICE

After setting the temperature, if other buttons are pressed within 5 seconds, the current temperature setting will be confirmed immediately. If no button operation is performed within 5 seconds, the current set temperature is displayed until the screen extinguishes.

NOTICE

From the App it is possible to customize the temperature for fridge, freezer and My Zone. The temperature can be set with 1°C sensitivity.

Super Cool function

1. It is suggested to switch on the Super Cool function if larger quantity of food should be stored (for example after the purchase). The Super Cool function accelerates the cooling of fresh food and protects the food already stored from undesirable warming.
2. Press button "K3" or turn it on from the App, icon "E" (Super Cool function) is bright and the function is activated.



NOTICE

1. The appliance quits "Super Cool function" after entering "Super Cool function" for 6 hours or pressing button "K3" when the icon "E" (Super Cool function) is bright or turn it off from the App.
2. In the state of Super Cool, if the temperature of the fridge compartment is adjusted, icon "E" (Super Cool function) flashes to indicate that this operation cannot be done.

Super Freeze function

1. Fresh food should be frozen as quickly as possible to the core. This can preserve the best nutritional value, appearance and taste. The Super Freeze function accelerates the freezing of fresh food and protects the food already stored from undesirable warming. If you need to freeze a large amount of food at once, it is recommended to set the Super Freeze function on ahead for 24h before the usage of frozen room.
2. Press button "K4" (Super Freeze function setting) or turn it on from the App, the icon "F" (Super Freezer function) is bright and the function is activated.

NOTICE

1. The appliance quits "Super Freeze function" after entering "Super Freeze function" for 50 hours or pressing button "K4" when the icon "F" (Super Freeze function) is bright or turn it off from the App.
2. In the state of Super Freeze, if the temperature of the freezer compartment is adjusted, icon "F" (Super Freezer function) flashes to indicate that this operation cannot be done.

Holiday function

The Holiday function can be used to reduce the energy consumption of the appliance, when it is not used regularly. When the function is on, the fridge is turned off, whereas the freezer will keep working normally. The function sets the fridge temperature permanently to 17°C.

This allows to keep the door of the empty refrigerator closed without causing an odour or mold-during a long absence (e.g. during holiday). The freezer compartment is free for your setting.

1. Press button "K5" (Holiday function on/off) or select the function from the App, the icon "G" (Holiday function) is bright and the function is activated.
2. The function can be deactivated by pressing button "K5" (Holiday function on/off) again or by setting the fridge temperature or by performing any other setting, or turning it off from the App.



NOTICE

1. During the Holiday function, no food should be stored in the fridge compartment. The temperature of 17°C is too high for storing food.
2. When Holiady function is on, My Zone icon keeps off and fridge function is locked. If the temperature of the fridge compartment is adjusted, icon "G" (Holiday function) flashes to indicate that this operation cannot be done.

Eco Mode function

The Eco Mode can be activated to optimize the performance of the appliance, whereas obtaining the best food storage. If you do not have any special requirements, we recommend that you use Eco Mode function.

This mode the fridge temperature is 5°C, the freezer temperature is -18°C.


1. Press button "K6" (Eco Mode function on/off) or select the function from the App.
2. Icon "H" (Eco Mode function) is bright and the function is activated.

By repeating the above steps or selecting another function or turning off from the App, this function can be switched off again. The previously set cooling levels are restored.

NOTICE

During the Eco Mode function, if the temperature of the fridge/freezer compartment are adjusted, icon "H" (Eco Mode function) flashes to indicate that this operation cannot be done.

Step 1 Download the hOn-App from the stores.




GET IT ON
Google Play


Download on the
App Store

EXPLORE IT ON
AppGallery

Step 2 Create your account in the hOn-App or log in if you already have an account.



Step 3 Follow pairing instructions in the hOn-App.



Wi-Fi function

1. Follow in App instructions to configure the Wi-Fi.
2. Once the Wi-Fi is configured and the connection established, the Wi-Fi icon "I" is bright and fixed.
3. If the Wi-Fi has already been configured, it will automatically reconnect according to the configuration information if turns on the Wi-Fi.

NOTICE

1. To turn off the Wi-Fi, press Wi-Fi button "K7" and the Wi-Fi icon "I" turns off.
2. To turn on the Wi-Fi and start the configuration, press Wi-Fi button "K7" and the Wi-Fi icon "I" starts flashing slowly. If want to configure Wi-Fi function, press the button "K7" for 3 sec, the Wi-Fi icon flashes quickly and enters the configuration mode. If want to turn off the Wi-Fi function, press button "K7" once. The above steps are repeated.
3. If the product has been configured and the Wi-Fi function was turn off, the refrigerator will not enter the configuration mode after reconnecting the power.

NOTICE

1. This product is not intended for commercial use.
2. The Max RF Output Power: 2.4 GHz Wi-Fi: 16dBm;
3. Bluetooth LE: 5dBm; Bluetooth (BR/EDR): 10dBm.
4. Frequency band of operation: 2400-2483.5 MHz.



Storing into the refrigerator compartment

- Keep your fridge temperature below 5°C.
- Hot food must be cooled to room temperature before storing in the appliance.
- Foods stored in the refrigerator should be washed and dried before storing.
- Food to be stored should be properly sealed to avoid odor or taste alterations.
- Do not store excessive quantities of food. Leave spaces between foods to allow cold air flowing around them, for a better and more homogeneous cooling.
- Foods eaten daily should be stored at the front of the shelf.
- Leave a gap between foods and the inner walls, allowing air flowing. In any way, don't store foods against the rear wall: foods could freeze against the rear wall. Avoid direct contact of food (especially oily or acidic food) with the inner liner, as oil/acid can erode the inner liner. Clean away oily/acid dirt whenever it is found.
- Frozen food can be gently defrizzed in the refrigerator compartment. This saves energy.
- The ageing process of fruit and vegetables such as courgettes, melons, papaya, bananas, pineapples, etc. can be accelerated in the refrigerator. Therefore, it is not recommended to store them in the refrigerator. However, the ripening of strongly green fruits can be promoted for a certain period. Onions, garlic, ginger and other root vegetables should also be stored at room temperature.
- Unpleasant odours inside the fridge are a sign that something has spilled and cleaning is required. See Care And Cleaning.
- Different foods should be placed in different areas according to their properties.

Storage into the freezer compartment

- Keep the freezer temperature at -18°C.
- 24 hours before freezing, switch on the Super-Freeze function. For little quantities of food, 4-6 hours are sufficient.
- Hot food must be cooled to room temperature before storing in the freezer compartment.
- Food cut into small portions will freeze faster and be easier to defrost and cook. The recommended weight for each portion is less than 2.5 kg.
- It is better to pack food before putting it into the freezer. The outside of the packaging must be dry to avoid bags sticking together. Packaging materials should be odour-free, airtight, non-poisonous and nontoxic.
- In order to avoid expiration of storage periods, please note the freezing date, time limit and name of the food on the packaging according to the storage periods of different foods.



WARNING!

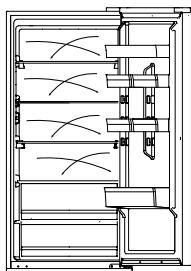
- ▶ Acid, alkali and salt etc. could erode the internal surface of the freezer.
- ▶ Do not place the food with these substances (e.g. sea fish) directly on the internal surface. Salt water in the freezer should be cleaned up immediately.
- ▶ Do not exceed the food storage time recommended by the manufacturers. Only take the required amount of food out of the freezer.
- ▶ Consume defrosted food quickly. Defrosted food cannot be re-frozen unless it is first cooked, otherwise it may be less edible.
- ▶ Do not load excessive quantities of fresh food in the freezer compartment. Refer to the freezing capacity of the freezer - See TECHNICAL DATA or data at the type plate.
- ▶ Food can be stored in the freezer at a temperature of at least -18°C for 2 to 12 months, depending on its properties (e.g. meat: 3-12 months, vegetables: 6-12 months)
- ▶ While freezing fresh food, avoid bringing them in contact with already frozen food. Risk of thawing!

When storing commercially frozen foods, please follow these guidelines:

- Always follow manufacturers' guidelines for the length of time you should store food for. Do not exceed these guidelines!
- Try to keep the length of time between purchase and storage as short as possible to preserve food quality.
- Buy frozen food, which have been stored at a temperature of -18°C or below.
- Avoid buying food which has ice or frost on the packaging - This indicates that the products might have been partially defrosted and refrozen at some point-temperature rising affects the quality of food.

i NOTICE

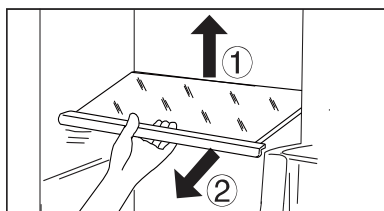
Due to different models, your product may not have all of the following features. Please refer to chapter Product Description.I.



Multi-air-flow

The refrigerator is equipped with a multi-air-flow system, with which cool air flows are located on every shelf level. This helps to maintain a uniform temperature to ensure that your food is kept fresher for longer.

Adjustable shelf



1. The height of the shelves can be adjusted to fit your storage needs.
2. To relocate a shelf, remove it first by uplifting its hind edge ① and pulling it out ②.
3. To reinstall it, put it on the lugs on both sides and push it to the most rearward position until the rear of the shelf is fixed inside the slots in the sides

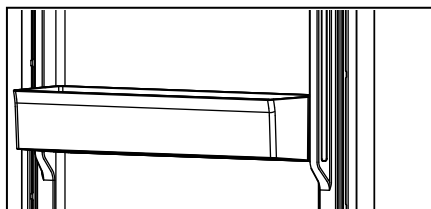
i NOTICE

Ensure that all ends of a shelf are level.

Removable door balcony

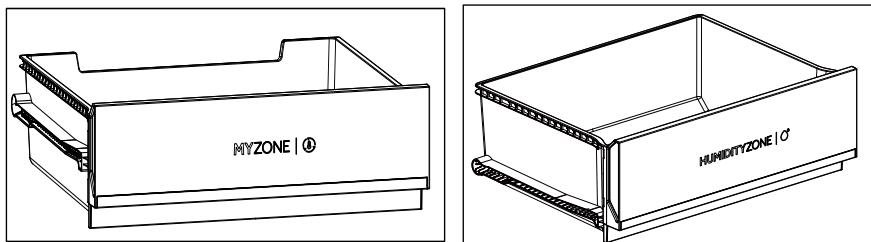
The door balcony can be removed for cleaning:

Place hands on each side of the balcony, lift it upwards (1) and pull it out (2). In order to insert the door balcony, the above steps are carried out in a reverse order.



My Zone drawer

For using and setting the My Zone compartment , please check section USE (My Zone)..



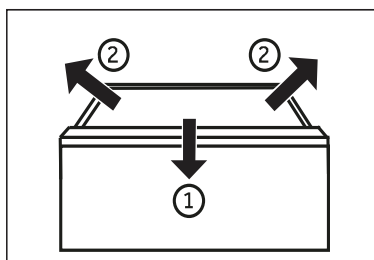
Humidity Zone drawer

In this compartment the humidity level is controlled automatically by the system and it is suitable to store fruits, vegetables, salads etc.

Removable drawer

To remove the drawer out of the fridge or freezer compartment, pull out to the maximum extent (1), lift and remove (2).

In order to insert the drawer, the above steps are carried out in a reverse order.



Freezer drawer

The freezer drawer can be extended straightly and completely. They are mounted on easy roll telescopic rail. So that you can store and remove the freezing good comfortably. Because of the automatic door closing mechanism, the handing is easy and you can save energy.



WARNING!

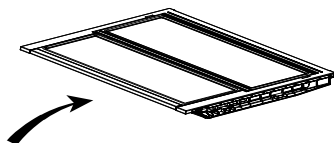
Do not overload the drawers: Maximum load of each drawer: 35kg!

The Light

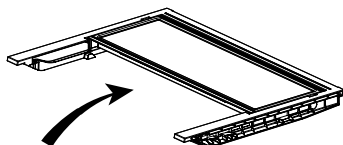
The LED interior light comes on when the door is open. The performance of the lights is not affected by any other appliances settings..

Foldable shelf

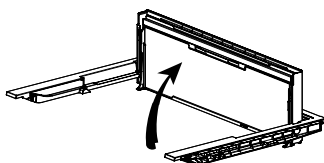
The foldable shelf will allow the user to put high bottles or items on the shelves. The shelf can be folded at the back and the available space of the lower shelf will be larger. The shelf can be folded following Step 1~3. If want to return to the original location, reverse the following procedures.



Step 1: Push the front of the shelf slowly to the end.



Step 2: Push the shelf upward slowly to its vertical location.



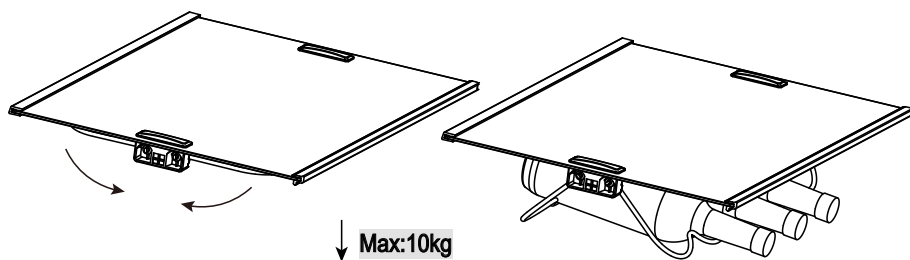
Step 3: The shelf is vertical. It will save space.

Foldable wine rack

For normal use

1. Pull down the brackets of the wine rack
2. Fit the bottles into the rack

When not use, the wine rack can be folded back in order to save space.





Energy saving tips

- ▶ Make sure the appliance is properly ventilated (see INSTALLATION).
- ▶ Do not install the appliance in direct sunlight or near the heat sources (eg. stoves, heaters).
- ▶ Avoid unnecessarily low temperature in the appliance. The energy consumption increases with the decreasing of the setting temperature in the appliance.
- ▶ Functions like SUPER FREEZE consume more energy.
- ▶ Allow warm food to cool down before placing it in the appliance.
- ▶ Open the appliance door as little and briefly as possible.
- ▶ Do not overfill the appliance to avoid obstructing the air flow.
- ▶ Avoid air within the food packaging.
- ▶ Keep door seals clean so that the door always closes correctly.
- ▶ Defroze frozen food in the fridge storage compartment or use the D-Frost function in the My Zone drawer.
- ▶ The most energy-saving configuration requires drawer, food box and shelves to be positioned in the appliance in a factory-fresh condition, and food to be placed without blocking the air outlet of the duct.



WARNING!

Cleaning

Clean the appliance when only little or no food is stored.

The appliance should be cleaned every four weeks for good maintenance and to prevent bad stored food odors.



WARNING!

- ▶ Do not clean the appliance with hard brushes, wire brushes, detergent powder, petrol, amyl acetate, acetone and similar organic solutions, acid or alkaline solutions. Please clean with special refrigerator detergent to avoid damage.
- ▶ Do not spray or flush the appliance during cleaning.
- ▶ Do not use water spray or steam to clean the appliance.
- ▶ Do not clean the cold glass shelves with hot water. Sudden temperature change may cause the glass to break.
- ▶ Do not touch the inside surface of the freezer storage compartment, especially with wet hands, as your hands may freeze onto the surface.
- ▶ In case of heating check the condition of frozen goods.



- ▶ Always keep the door gasket clean.
- ▶ Clean the inside and housing of the appliance with a sponge dampened in warm water and neutral detergent.
- ▶ 1. Please scrub the interior and exterior of the refrigerator, including door sealing, door rack, glass shelves, boxes and so on, with a soft towel or sponge dipped in warm water (you may add neutral detergent into the warm water).
- ▶ 2. If there is liquid spilled, remove all the contaminated parts, directly rinse with the flow water, dry and place it back into the fridge.
- ▶ 3. If there is spilled cream (such as the cream, melting ice cream), please remove all the contaminated parts, put into the warm water with about 40 °C for some time, then rinse with the flow water, dry and place it back into the fridge.
- ▶ 4. In case some small part or component gets stuck inside of the fridge (between shelves or drawers), use small soft brush to release it. If you could not reach the part, please contact Haier service
- ▶ Rinse and dry with soft cloth.
- ▶ Do not clean any of the parts of the appliance in a dishwasher.
- ▶ Allow at least 5 minutes before restarting the appliance as frequent starting may damage the compressor.

Defrosting

The defrosting of the refrigerator and the freezer compartment are done automatically; no manual operation is needed.



Replacing the LED-lamps



WARNING!

Do not replace the LED lamp yourself, it must only be replaced by either the manufacturer or the authorised service agent.

The lamps adopts LED as its light source, featuring low energy consumption and long service life. If there is any abnormality, please contact the customer service . See CUSTOMER SERVICE.

Parameters of the lamps:

Part	LED lamp
Voltage	12V
Max Power	1.5W
LED Spec	White-2835
LED efficiency class	G
Usage temperature	-40~80°C

Non-use for a longer period

If the appliance is not used for an extended period of time, and you will not use the Holiday-function for the refrigerator:

Take out the food.

Unplug the power cord.

Clean the appliance as described above.

Keep the doors open to prevent the creation of bad odours inside.



NOTICE

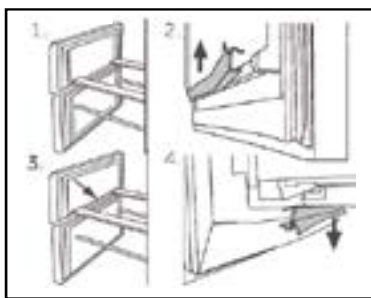
Turn the appliance off only if strictly necessary.

Removable auxiliary door gaskets

There are six auxiliary door gaskets on the upper and lower freezer drawers.

1. Locate the five indicated door gaskets on the upper and lower freezer drawers.
2. Make sure the bent slices of the gaskets point inwards while attaching.
3. Locate the lower gasket of the upper drawer as indicated.
4. Make sure the bent slice of this gasket points downwards while attaching.

You get these gaskets as well as the revolving door/drawer gaskets via the customer service (see warranty card).



Moving the appliance

1. Remove all food and unplug the appliance.
2. Secure shelves and other moveable parts in the fridge and the freezer with adhesive tape.
3. Do not tilt the refrigerator more than 45° to avoid damaging the refrigeration system.



WARNING!

- ▶ Do not lift the appliance by its handles.
- ▶ Never place the appliance horizontally on the ground.



Many occurring problems could be solved by yourself without specific expertise. In case of a problem please check all shown possibilities and follow below instructions before you contact an after sales service. See CUSTOMER SERVICE.



WARNING!

- ▶ Before maintenance, deactivate the appliance and disconnect the mains plug from the mains socket.
- ▶ Electrical equipment should be serviced only by qualified electrical experts, because improper repairs can cause considerable consequential damages.
- ▶ A damaged supply should only be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

Troubleshooting table

Problem	Possible Cause	Possible Solution
The compressor does not work.	Mains plug is not connected in the main socket.	Connect the main plug.
	The appliance is in the defrosting cycle.	This is normal for an automatic defrosting.
The appliance runs frequently or runs for a too long period of time.	The indoor or outdoor temperature is too high.	In this case, it is normal for the appliance to run longer.
	The appliance has been off power for a period of time.	Normally, it takes 8 to 12 hours for the appliance to cool down completely.
	A door/drawer of the appliance is not tightly closed.	Close the door/drawer and ensure the appliance is located on a levelled ground and there is no food or container holding the door.
	The door/drawer has been opened too frequently or for too long.	Do not open the door/drawer too frequently.
	The temperature setting for the freezer compartment is too low.	Set the temperature higher until a satisfactory fridge temperature is obtained. It takes 24 hours for the fridge temperature to become stable.
	The door/drawer gasket is dirty, worn, cracked or mismatched.	Clean the door/drawer gasket or replace them through the customer service.
	The required air circulation is not guaranteed.	Ensure adequate ventilation.



Problem	Possible Cause	Possible Solution
The inside of the refrigerator is dirty and/or with smell.	The inside of the refrigerator needs cleaning.	Clean the inside of the refrigerator.
	Food with strong odour is stored in the refrigerator.	Wrap the food thoroughly.
It is not cold enough inside the appliance.	The temperature is set too high.	Reset the temperature
	Too warm food have been stored.	Always cool down food before storing them.
	Too much food has been stored at one time.	Always store small quantities of food.
	The foods are too close to each other.	Leave a gap between several foods allowing air flowing.
	A door/drawer of the appliance is not tightly closed.	Close the door/drawer.
	The door/drawer has been opened too frequently or for too long.	Do not open the door/drawer too frequently.
It is too cold inside the appliance.	The temperature is set too low.	Reset the temperature.
	The Super Freeze function is activated or is running too long.	Switch off the Super Freeze function.
Moisture forming on the inside of the refrigerator compartment.	The climate is too warm and too damp.	Increase the temperature.
	A door/drawer of the appliance is not tightly closed.	Close the door/drawer.
	The door/drawer has been opened too frequently or for too long.	Do not open the door/drawer too frequently.
	Food containers or liquids are left open.	Let hot foods cool to room temperature and cover foods and liquids.
Moisture accumulates on the refrigerators outside surface or between the doors/door and drawer.	The climate is too warm and too damp.	This is normal in damp climate and will change when the humidity decreases.
	The door/drawer is not closed tightly.	Ensure that he door/drawer is tightly shut.



Problem	Possible Cause	Possible Solution
Strong ice and frost in the freezer compartment.	The foods were not adequately packaged.	Always pack the foods well.
	closed.	
	The door/drawer has been opened too frequently or for too long.	Do not open the door/drawer too frequently.
	The door/drawer gasket is dirty, worn, cracked or mismatched.	Clean the door/drawer gasket or replace them by new ones.
	Something on the inside prevents the door/drawer to close properly.	Reposition the shelves, door racks, or internal containers to allow the door/drawer to close.
The appliance makes abnormal sounds.	The appliance is not located on levelled ground.	Adjust the feet to level the appliance.
	The appliance touches some object around it.	Remove objects around the appliance.
A slight sound is to be heard similar to that of flowing water.	This is normal.	/
You will hear an alarm beep.	The fridge storage compartment door is open.	Close the door or silence the alarm manually.
You will hear a faint hum.	The anti-condensation system is working.	This prevents condensation and is normal.
The interior lighting or cooling system does not work.	Main plug is not connected in the main socket	Connect the main plug.
	The power supply is not intact.	Check the electrical supply to the room. Call the local electricity company!
	The LED-lamp is out of order.	Please call the service for changing the lamp.
The sides of the cabinet and door strip get warm.	This is normal.	/
No water is coming out of the water dispenser spout	Lock is not deactivated.	Deactivate the lock



Power interruption

- ▶ In the event of a power cut, food should remain safely cold for about 13 hours. Follow these tips during a prolonged power interruption, especially in summer.
- ▶ Do not put additional food into the appliance during a power interruption.
- ▶ If prior notice of a power interruption is given and the interruption duration is longer than 13 hours, make some ice cubes and put them in a container on the top shelf of the refrigerator compartment.
- ▶ An inspection of the foods is required immediately after the interruption.
- ▶ As temperature in the refrigerator will rise during a power interruption or other failure, the storage period and edible quality of food will be reduced. Any food that defrosts should be either consumed, or cooked and refrozen (where suitable) soon afterwards in order to prevent health risks.



NOTICE

Memory function during power interruption

After the recovery of power, the appliance continues with the settings that were set before the power failure.

To contact the technical assistance, visit our website: <https://corporate.haier-europe.com/en/>

Under the section "website", choose the brand of your product and your country. You will be redirected to the specific website where you can find the telephone number and other ways to contact the technical assistance.

Unpacking



WARNING!

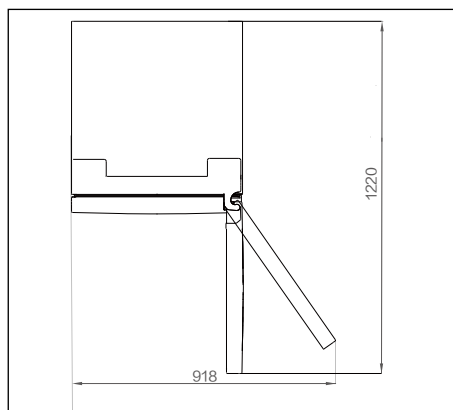
- ▶ The appliance is heavy. Always handle with at least two persons.
- ▶ Keep all packaging materials out of children's reach and dispose them in an environmentally friendly manner.
- ▶ Take the appliance out of the packaging.
- ▶ Remove all packaging materials.

Environmental conditions

The room temperature should always be between 10° C and 43° C, since it can influence the temperature inside the appliance and its energy consumption. Do not install the appliance near other heat-emitting appliances (ovens, refrigerators) without isolation.

Space recommendation

Recommended space when door is opened.



Aligning the appliance

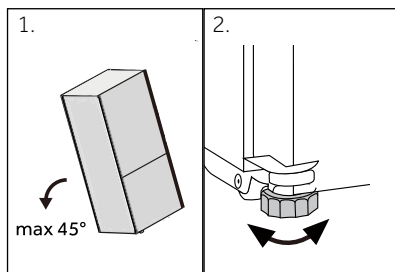
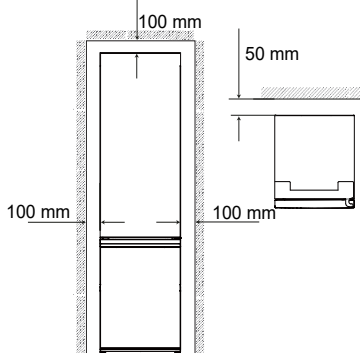
The appliance should be placed on a flat and solid surface.

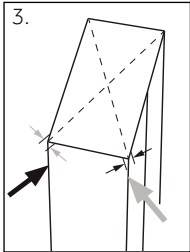
1. Tilt the refrigerator slightly backwards.
2. Set the feet to the desired level.

Make sure the distance to the wall on the hinge side is at least 100 mm for the door to open properly.

Ventilation cross-section

To achieve sufficient ventilation of the appliance for safety reasons we recommend observing the space recommendation guidelines.

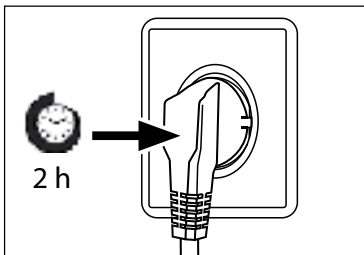




1. The stability can be checked by alternately bumping on the diagonals. The slightly swaying should be the same in both directions. Otherwise the frame can warp; possible leaking door seals are the result. A low tendency to the rear facilitates the closing of the doors.

NOTICE

For a free standing appliance: this refrigerating appliance is not intended to be used as a built-in appliance



Waiting time

To the maintenance-free lubrication oil is located in the capsule of the compressor. This oil can get through the closed pipe system during slanting transport. Before connecting the appliance to the power supply you have to wait at least 2 hours so that the oil runs back into the capsule.

Electrical connection

Before each connection check if:

- ▶ power supply, socket and fusing are appropriate to the rating plate.
- ▶ the power socket is earthed and no multi-plug or extension.
- ▶ the power plug and socket are strictly according.

Connect the plug to a properly installed household socket.

WARNING!

To avoid risks a damaged power cord must be replaced by the customer service (see warranty card).



Door Reversibility

Before connecting the appliance to the power supply, you should check whether the door swing must be changed from right (as delivered) to left, if this is required by the installation location and the usability.



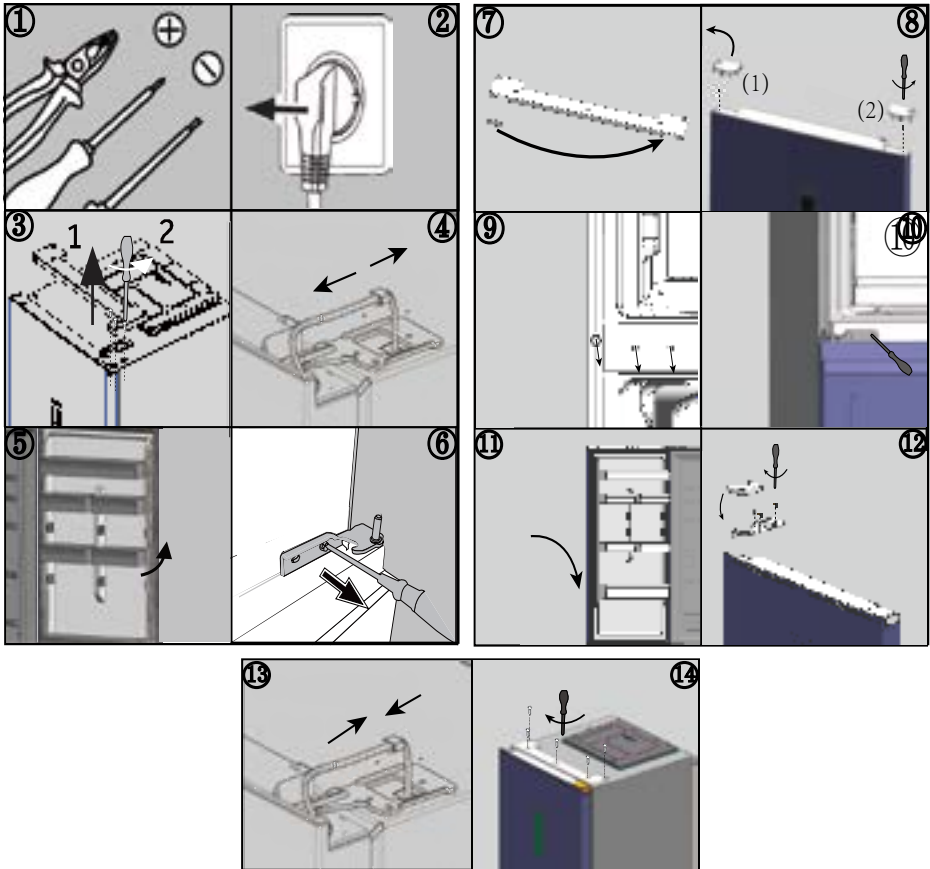
WARNING!

- ▶ The appliance is heavy. You need two persons to carry out the door reversibility.
- ▶ Before any operation, first unplug the appliance from the mains
- ▶ Do not tilt the appliance more than 45°C to prevent damage of the refrigeration system.

Assembly steps

1. Provide necessary tool.
2. Unplug the appliance.
3. Remove the upper hinge cover 1 and unscrew the upper hinge (three screws) on right side 2.
4. Unplug the connection cable
5. Lift the loose refrigerator door carefully off the middle hinge.
6. Remove the middle hinge.
7. Remove the small cover of the front panel from left to right side.
8. Turn the door upside down and unscrew the cover (1). Take out the new cover (2) from the necessary bag and screw them to opposite side.
9. Change the positions of the blanking plugs and the screw on the side.
10. Screw the middle hinge to the left side of the appliance. Pay attention to inverting the pivot of the middle hinge, ensuring that the side with the gasket is facing upwards
11. Lift the upper door carefully on the middle hinge. And be sure the pivot fits into the hinge barrel of the lower door.
12. Take out the new upper hinge and hinge cover from the accessory bag. Put the connection cable through the upper hinge and fix the upper hinge with three screws on left side of appliance. And the put the hinge cover over the hinge.
13. Plug in the connection cable.
14. Replace front panel and fix it with five screws.

After the change of the door, check if the door seals are located properly on the housing and all screws are tightened well.



Ambient temperatures

Extended temperate: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 10°C to 32°C

Temperate: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16°C to 32°C;

Subtropical: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16°C to 38°C;

Tropical: "this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16°C to 43°C.



Product parameters according to regulation (EU)2019/2016

Based on standard test results for 24 hours. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located

Model	HTW5618DN*	HTW5620DN*	HTW5618EN*
Type of refrigerating appliance	Refrigerator-freezer	Refrigerator-freezer	Refrigerator-freezer
Energy efficiency class	D	D	E
Annual energy consumption (kWh/annum)	217	226	271
Volume Refrigerator compartment(L)	201	255	201
Volume Freezer compartment(L)	125	125	125
Volume Chill compartment(L)	34	34	34
Freezing Class	4-star	4-star	4-star
Defrosting type	Auto-defrost	Auto-defrost	Auto-defrost
Temperature rise time(h)	13	13	11
Freezing capacity(kg/24h)	10.0	10.0	10.0
Climate class	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Noise emission class and airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Model	HTW5618CN*	HTW5620CN*	HTW5620EN*
Type of refrigerating appliance	Refrigerator-freezer	Refrigerator-freezer	Refrigerator-freezer
Energy efficiency class	C	C	E
Annual energy consumption (kWh/annum)	173	181	283
Volume Refrigerator compartment(L)	201	255	255
Volume Freezer compartment(L)	125	125	125
Volume Chill compartment(L)	34	34	34
Freezing Class	4-star	4-star	4-star
Defrosting type	Auto-defrost	Auto-defrost	Auto-defrost
Temperature rise time(h)	13	13	11
Freezing capacity(kg/24h)	10.0	10.0	10.0
Climate class	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Noise emission class and airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Model	HDPW5618DN*	HDPW5620DN*	HDPW3620DN*
Type of refrigerating appliance	Refrigerator-freezer	Refrigerator-freezer	Refrigerator-freezer
Energy efficiency class	D	D	D
Annual energy consumption (kWh/annum)	214	220	220
Volume Refrigerator compartment(L)	201	255	255
Volume Freezer compartment(L)	117	117	117
Volume Chill compartment(L)	34	34	34
Freezing Class	4-star	4-star	4-star
Defrosting type	Auto-defrost	Auto-defrost	Auto-defrost
Temperature rise time(h)	13	13	13
Freezing capacity(kg/24h)	10.0	10.0	10.0
Climate class	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Noise emission class and airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Model	HDPW3618DN*	HDPW3620CN*	HTW3620DN*
Type of refrigerating appliance	Refrigerator-freezer	Refrigerator-freezer	Refrigerator-freezer
Energy efficiency class	D	C	D
Annual energy consumption (kWh/annum)	214	176	226
Volume Refrigerator compartment(L)	201	255	255
Volume Freezer compartment(L)	117	117	125
Volume Chill compartment(L)	34	34	34
Freezing Class	4-star	4-star	4-star
Defrosting type	Auto-defrost	Auto-defrost	Auto-defrost
Temperature rise time(h)	13	13	13
Freezing capacity(kg/24h)	10.0	10.0	10.0
Climate class	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Noise emission class and airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Model	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Type of refrigerating appliance	Refrigerator-freezer	Refrigerator-freezer	Refrigerator-freezer
Energy efficiency class	C	C	A
Annual energy consumption (kWh/annum)	171	176	114
Volume Refrigerator compartment(L)	201	255	255
Volume Freezer compartment(L)	117	117	120
Volume Chill compartment(L)	34	34	34
Freezing Class	4-star	4-star	4-star
Defrosting type	Auto-defrost	Auto-defrost	Auto-defrost
Temperature rise time(h)	13	13	16
Freezing capacity(kg/24h)	10.0	10.0	10.0
Climate class	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Noise emission class and airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)

Additional technical data

Model	HTW5618DN*	HTW5618EN*	HTW5620DN*
Total volume(L)	360	360	414
Voltage/Frequency	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
input current(A)	1.4	1.4	1.4
Main fuse(A)	16	16	16
Refrigerant	R600a(53g)	R600a(53g)	R600a(53g)
Dimensions (W/D/H in mm)	595*667*1850	595*667*1850	595*667*2050

Model	HTW5618CN*	HTW5620CN*	HTW5620EN*
Total volume(L)	360	414	414
Voltage/Frequency	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
input current(A)	1.4	1.4	1.4
Main fuse(A)	15	15	16
Refrigerant	R600a(50g)	R600a(50g)	R600a(53g)
Dimensions (W/D/H in mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Model	HDPW5618DN*	HDPW5620DN*	HDPW3620DN*
Total volume(L)	352	406	406
Voltage/ Frequency	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
input current(A)	1.4	1.4	1.4
Main fuse(A)	16	16	16
Refrigerant	R600a(53g)	R600a(53g)	R600a(53g)
Dimensions (W/D/H in mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050

Model	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Total volume(L)	352	406	409
Voltage/ Frequency	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
input current(A)	1.4	1.4	1.4
Main fuse(A)	15	15	15
Refrigerant	R600a(50g)	R600a(50g)	R600a(50g)
Dimensions (W/D/H in mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Model	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Total volume(L)	352	406	409
Voltage/ Frequency	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
input current(A)	1.4	1.4	1.4
Main fuse(A)	15	15	16
Refrigerant	R600a(50g)	R600a(50g)	R600a(50g)
Dimensions (W/D/H in mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



We recommend our Haier Customer Service and the use of original spare parts. If you have a problem with your appliance, please first check section TROUBLE-SHOOTING.

If you cannot find a solution there, please contact

- ▶ your local dealer or
- ▶ our European Call Service-Center (see listed phone numbers below) or
- ▶ the Service & Support area at www.haier.com where you can activate the service claim and also find FAQs.

To contact our Service, ensure that you have the following data available. The information can be found on the rating plate.

Model _____

Serial No. _____

Also check the Warranty Card supplied with the product in case of warranty.

European Call Service-Center		
Country*	Phone number	Costs
Haier Italy (IT)	199 100 912	
Haier Spain (ES)	902 509 123	
Haier Germany (DE)	0180 5 39 39 99	<ul style="list-style-type: none"> • 14 Ct/Min Landline • max 42 Ct/Min Mobile
Haier Austria (AT)	0820 001 205	<ul style="list-style-type: none"> • 14,53 Ct/Min Landline • max 20 Ct/Min all others
Haier United Kingdom (UK)	0333 003 8122	
Haier France (FR)	0980 406 409	



* For other countries please refer to www.haier.com

Haier Europe Trading S.r.l

Branch UK

Westgate House, Westgate, Ealing

London, W5 1YY

*Duration of the guarantee of the refrigerating appliance:

Minimum guarantee is: 2 years for EU Countries, 3 years for Turkey, 1 year for UK, 1 year for Russia, 3 years for Sweden, 2 years for Serbia, 5 years for Norway, 1 year for Morocco, 6 months for Algeria, Tunisia no legal warranty required.

*The period of spare parts for the repair of the appliance:

Thermostats, temperature sensors, printed circuit boards and light sources are available for a minimum period of seven years after placing the last unit of the model on the market.

Door handles, door hinges, trays and baskets for a minimum period of seven years and door gaskets for a minimum period of 10 year, after placing the last unit of the model on the market.

*For further information about the product, please consult <https://eprel.ec.europa.eu/> or scan the QR on the energy label supplied with the appliance.



Haier

2023 Version A



0060534356

<u>51 Bezpečnostní informace</u>	•	Před prvním použitím	52
		Instalace	52
		Každodenní používání	53
<u>56 Určené použití</u>	•		
<u>57 Popis výrobku</u>	•		
<u>61 Ovládací panel</u>	•		
<u>62 Používání</u>	•	Nastavení teploty v chladničce	63
		Nastavení teploty v mrazničce	63
		Nastavení teploty v My Zone	63
		Funkce Super Cool	64
		Funkce Super Freeze	65
<u>70 Vybavení</u>	•		
<u>74 Tipy pro úsporu energie</u>	•		
<u>75 Čištění a údržba</u>	•		
<u>78 Řešení problémů</u>	•		
<u>82 Instalace</u>	•		
<u>86 Technické údaje</u>	•		
<u>92 Zákaznický servis</u>	•		



Kliknutím na obsah zobrazte
podrobné informace.



Děkujeme vám, že jste si koupili výrobek značky Haier.

Před použitím spotřebiče si pozorně přečtěte tyto pokyny. Obsahují důležité informace, které vám pomohou co nejlépe využít spotřebič a zajistit jeho bezpečnou a správnou instalaci, používání a údržbu.

Uschovejte tuto příručku na praktickém místě, abyste do ní mohli kdykoli nahlédnout ohledně bezpečného a správného používání spotřebiče.

Pokud spotřebič prodáváte, věnujete nebo necháváte ve starém domě, předejte společně s ním také tuto příručku, aby se mohl nový vlastník seznámit se spotřebičem a přečíst si bezpečnostní varování.

Příslušenství

Zkontrolujte příslušenství a literaturu podle tohoto seznamu:



**VAROVÁNÍ – Důležité bezpečnostní informace****UPOZORNĚNÍ – Všeobecné informace a tipy****Informace týkající se životního prostředí****Likvidace**

Pomáhejte chránit životní prostředí a lidské zdraví. Vložte obalový materiál do vhodných kontejnerů pro recyklaci. Pomáhejte recyklovat odpadní elektrické a elektronické spotřebiče. Spotřebiče označené tímto symbolem nevyhazujte do domovního odpadu. Zašlete výrobek do místního recyklačního závodu, nebo se obraťte na váš obecní úřad.

**VAROVÁNÍ!**

Nebezpečí poranění nebo udušení!

Chladiva a plyny vyžadují profesionální likvidaci. Zajistěte, aby se potrubí chladicího okruhu nepoškodilo, než bude náležitě zlikvidováno. Odpojte spotřebič od síťového napájení. Odstříhnete síťový kabel a zlikvidujte ho. Odstraňte police a přihrádky, stejně jako západku a těsnění dvířek, aby nedošlo k uzavření dětí a domácích zvířat uvnitř spotřebiče.



Před prvním zapnutím spotřebiče si přečtěte následující rady týkající se bezpečnosti!



VAROVÁNÍ!

Před prvním použitím

- ▶ Ujistěte se, že při přepravě nedošlo k žádnému poškození.
- ▶ Odstraňte veškerý obalový materiál a uschovejte ho mimo dosah dětí.
- ▶ Před instalací spotřebiče počkejte alespoň dvě hodiny, aby byla zaručena plná účinnost okruhu chladiva.
- ▶ Se spotřebičem vždy manipulujte alespoň ve dvou osobách, protože je těžký.

Instalace

- ▶ Spotřebič by se měl umístit do dobře větrané místnosti. Nad spotřebičem a kolem něj zajistěte volný prostor alespoň 10 cm.
- ▶ Nikdy neumísťujte spotřebič do vlhkého prostoru nebo na místo, kde by na něj mohla stříkat voda. Vodu a skvrny odstraňte a vysušte měkkou, čistou látkou.
- ▶ Neinstalujte spotřebič na přímé sluneční světlo nebo do blízkosti zdrojů tepla (např. sporáků nebo ohříváčů).
- ▶ Nainstalujte spotřebič na místo odpovídající jeho velikost a používání a vyrovnejte ho.
- ▶ Zajistěte, aby nic nezakrývalo větrací otvory ve spotřebiči nebo v konstrukci pro vestavění.
- ▶ Ujistěte se, že parametry elektrického napájení se shodují s údaji na výrobním štítku. V opačném případě kontaktujte elektrikáře.
- ▶ Spotřebič pracuje s napájením 220–240 VAC/50 Hz. Nenormální kolísání napětí může způsobit, že spotřebič se nespustí, nebo se poškodí regulátor teploty či kompresor, případně se může za chodu ozývat neobvyklý hluk. V takovém případě by se měl nainstalovat automatický regulátor.
- ▶ Nepoužívejte rozbočovací adaptéry ani prodlužovací kabely.
- ▶ Neumísťujte za spotřebič přenosné rozbočovací zásuvky ani prodlužovací kabely.
- ▶ Ujistěte se, že napájecí kabel není zachycen chladničkou. Nešlapejte na napájecí kabel.



VAROVÁNÍ!

- ▶ K napájení použijte samostatnou, snadno přístupnou uzemněnou zásuvku. Tento spotřebič musí být uzemněný.
Pouze pro Spojené království: Napájecí kabel spotřebiče je vybaven trojpolovou zástrčkou (s uzemněním), která se zapojuje do standardní trojpolové zásuvky (s uzemněním). Nikdy neodřezávejte ani nedemontujte třetí kolík (uzemnění). Zástrčka by měla být přístupná i po instalaci spotřebiče.
- ▶ Nepoškodte okruh chladiva.

Každodenní používání

- ▶ Tento spotřebič mohou používat děti starší osmi let a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby nezkušené a neznalé za předpokladu, že mají zajištěný dohled nebo byly poučeny o bezpečném používání spotřebiče a chápou související rizika.
- ▶ Děti ve věku od 3 do 8 let mohou spotřebič plnit a vyprazdňovat, ale nesmějí jej čistit ani instalovat.
- ▶ Zabráňte dětem mladším 3 let v přístupu ke spotřebiči, pokud nejsou pod nepřetržitým dozorem.
- ▶ Děti si se spotřebičem nesmějí hrát.
- ▶ Jestliže v blízkosti spotřebiče uniká chladný plyn nebo jiný hořlavý plyn, vypněte ventil unikajícího plynu, otevřete dveře a okna a neodpojujte zástrčku napájecího kabelu chladničky nebo jakéhokoli jiného spotřebiče od zásuvky.
- ▶ Upozorňujeme, že spotřebič je nastaven na provoz při určitém rozsahu teplot mezi 10 a 43 °C. Spotřebič nemusí řádně fungovat, pokud je po dlouhou dobu vystaven teplotám nad nebo pod indikovaným rozsahem.
- ▶ Nepokládejte na horní stranu chladničky nestabilní předměty (těžké předměty, nádoby naplněné vodou), aby se předešlo zranění způsobenému pádem nebo elektrickým proudem v důsledku styku s vodou.
- ▶ Netahejte za police ve dvířkách. Dvířka by se mohla vychýlit, mohla by se vytáhnout police na láhve nebo by se spotřebič mohl převrhnout.
- ▶ Otvírejte a zavírejte dvířka pouze pomocí madel. Mezera mezi dvířky a mezi dvířky a skříní je velmi úzká. Nedávejte do těchto míst ruce, abyste si nepřiskřípli prsty. Dvířka chladničky otvírejte nebo zavírejte pouze v případě, že v dosahu jejich pohybu nestojí žádné děti.



VAROVÁNÍ!

- ▶ Ve spotřebiči nebo v jeho blízkosti neskladujte ani nepoužívejte hořlavé, výbušné nebo korozivní látky.
- ▶ Ve spotřebiči neskladujte léky, bakterie ani chemické látky. Tento spotřebič je určen k použití v domácnosti. Nedoporučuje se skladovat materiály, které vyžadují přesně stanovené teploty.
- ▶ Do mrazničky nikdy neukládejte tekutiny v láhvích nebo plechovkách (kromě vysokoprocenních lihovin), a zejména nápoje syčené oxidem uhličitým, protože by během mrazení praskly.
- ▶ Pokud se v mrazničce zvýší teplota, zkontrolujte stav potravin.
- ▶ Nenastavujte zbytečně nízkou teplotu ve vnitřním prostoru chladničky. Při vysokém nastavení může teplota klesnout do záporných hodnot. Pozor: Láhve mohou prasknout
- ▶ Nedotýkejte se mražených potravin mokřýma rukama (noste rukavice). Zejména nejezte nanuky bezprostředně po vyjmutí z prostoru mrazničky. Hrozí nebezpečí přimrznutí nebo vzniku omrzlin. PRVNÍ POMOC: ihned umístěte zasažené místo pod tekoucí studenou vodu. Neodtrhujte!
- ▶ Za provozu se nedotýkejte vnitřního povrchu úložného prostoru mrazničky, zejména ne mokřýma rukama, protože by mohly přimrznout k povrchu.
- ▶ V případě výpadku napájení nebo před čištěním odpojte spotřebič od napájení. Před opětovným spuštěním spotřebiče počkejte alespoň 7 minut, protože časté spuštění by mohlo poškodit kompresor.
- ▶ Uvnitř prostoru pro skladování potravin ve spotřebiči nepoužívejte elektrická zařízení, pokud se nejedná o zařízení doporučené výrobcem. Údržba/čištění
- ▶ Jestliže jsou čištění a údržba prováděny dětmi, je nutné na ně dohlížet.
- ▶ Před zahájením jakékoli pravidelné údržby odpojte spotřebič od elektrického napájení. Před opětovným spuštěním spotřebiče počkejte alespoň 5 minut, protože časté spuštění by mohlo poškodit kompresor.



VAROVÁNÍ!

- ▶ Při odpojování spotřebiče od napájení držte zástrčku, nikoli kabel.
- ▶ Nečistěte spotřebič tvrdými kartáči, drátěnými kartáči, práškovými čisticími prostředky, benzínem, amylacetátem, acetonem a podobnými organickými roztoky a kyselými nebo zásaditými roztoky. K čištění použijte speciální čisticí prostředek na chladničky, aby se zamezilo poškození.
- ▶ Neseškrabávejte námrazu a led ostrými předměty. Nepoužívejte spreje, elektrické ohřívače jako fén na vlasy, parní čističe ani jiné zdroje tepla, aby nedošlo k poškození plastových součástí.
- ▶ K rozmrazování nepoužívejte mechanické nástroje ani jiné prostředky. Používejte pouze prostředky doporučené výrobcem.
- ▶ Pokud se poškodí napájecí kabel, výměnu musí provést výrobce, jeho servisní zástupce nebo osoba s podobnou kvalifikací, aby se vyloučilo riziko.
- ▶ Nepokoušejte se opravovat, rozebírat nebo upravovat spotřebič vlastními silami. Je-li nutná oprava, obraťte se na náš zákaznický servis.
- ▶ Alespoň jednou za rok odstraňte prach ze zadní strany spotřebiče, aby se předešlo nebezpečí požáru a nezvyšovala se spotřeba energie.
- ▶ Během čištění na spotřebič nestříkejte ani jej neoplachujte.
- ▶ K čištění spotřebiče nepoužívejte vodní postřik ani proud vody.
- ▶ Nečistěte chladné skleněné police horkou vodou. Náhlá změna teploty by mohla způsobit, že sklo praskne.

Informace o plynném chladivu



VAROVÁNÍ!

Spotřebič obsahuje hořlavé chladivo ISOBUTAN (R600a). Ujistěte se, že během přepravy nebo instalace nedošlo k poškození okruhu chladiva. Unikající chladivo by mohlo způsobit zranění očí, nebo by se mohlo vznítit. Pokud dojde k poškození, nepřibližujte se s otevřeným plamenem, důkladně vyvětrejte místnost a nezapojujte ani neodpojujte napájecí kabely tohoto či jiných spotřebičů. Informujte zákaznický servis.

V případě zasažení očí chladivem důkladně vypláchněte oči pod tekoucí vodou a ihned zavolejte očnímu lékaři.



Určené použití

Tento spotřebič je určen k chlazení a mrazení potravin. Je určen výhradně k používání v domácnostech a podobných oblastech, jako jsou kuchyňky pro personál v obchodech, kancelářích a na dalších pracovištích, chalupy a hotely, motely a další obytné objekty, kde je používají zákazníci, stejně jako ubytovací zařízení typu penzionu se snídaní a cateringové služby. Není určen k používání v komerčním nebo průmyslovém prostředí. Na spotřebiči neprovádějte žádné změny nebo úpravy. Používání k jinému než určenému účelu může představovat nebezpečí a vést ke ztrátě platnosti záruky.

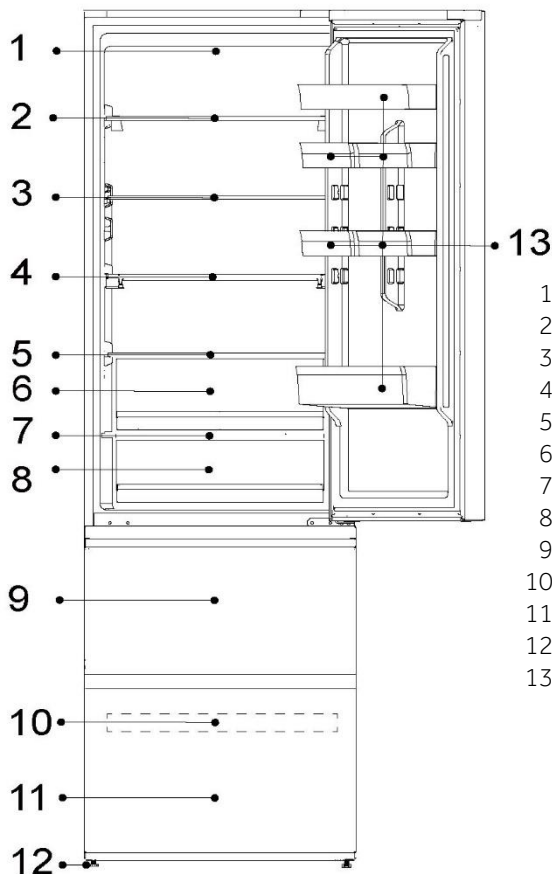
Normy a směrnice

Tento výrobek splňuje požadavky všech platných směrnic ES s odpovídajícími harmonizovanými normami, které stanoví používání označení CE.

i UPOZORNĚNÍ

Vzhledem k technickým změnám a různým modelům nemusí některé obrázky v této příručce přesně zobrazovat model.

(HTW5620EN*, HTW5620DN*, HTW5620CN*)

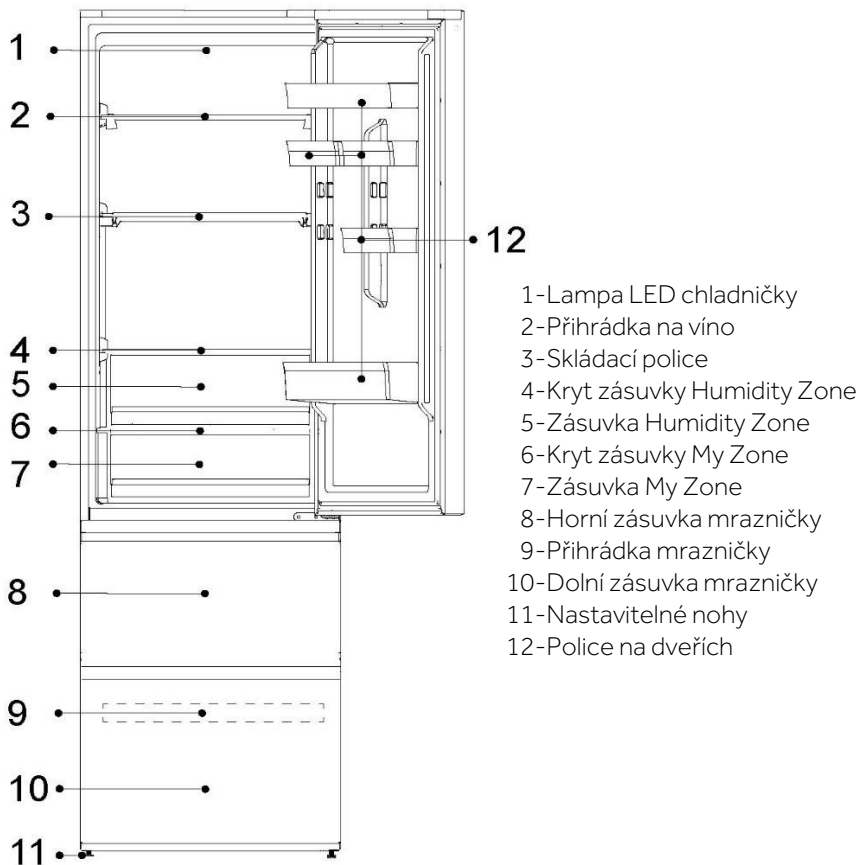


- 1-Lampa LED chladničky
- 2-Přihrádka na víno
- 3-Skleněná police
- 4-Skládací police
- 5-Kryt zásuvky Humidity Zone
- 6-Zásuvka Humidity Zone
- 7-Kryt zásuvky My Zone
- 8-Zásuvka My Zone
- 9-Horní zásuvka mrazničky
- 10-Přihrádka mrazničky
- 11-Dolní zásuvka mrazničky
- 12-Nastavitelné nohy
- 13-Police na dveřích

i UPOZORNĚNÍ

Vzhledem k technickým změnám a různým modelům nemusí některé obrázky v této příručce přesně zobrazovat model.

(HTW5618DN*, HTW5618CN*, HTW5618EN*)

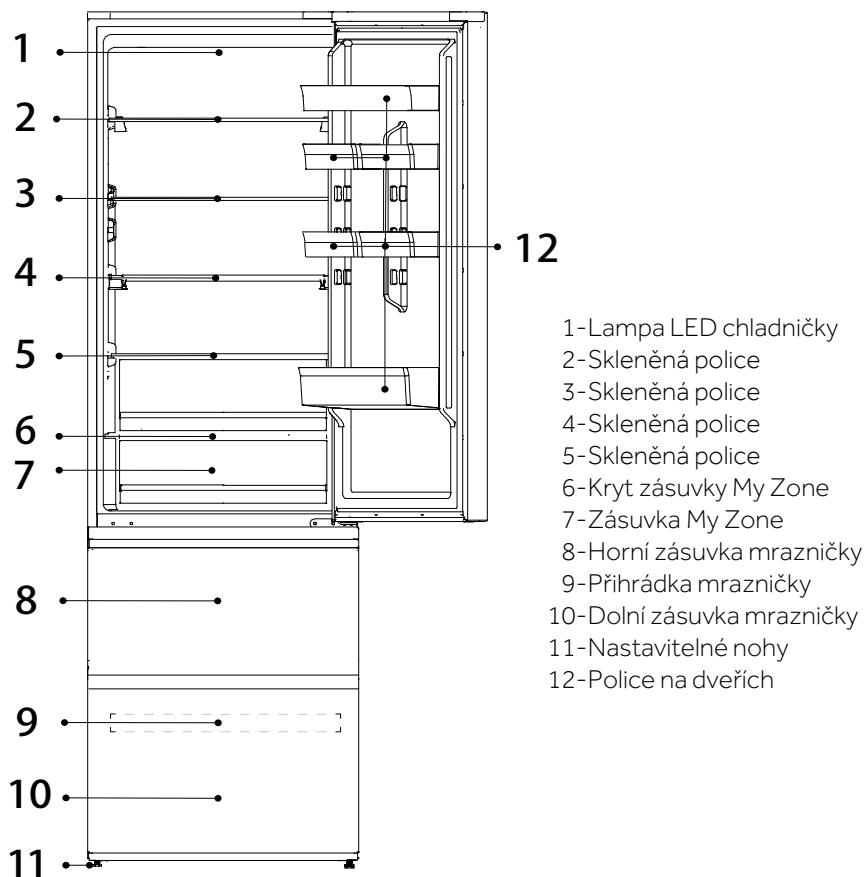


- 1-Lampa LED chladničky
- 2-Příhrádka na víno
- 3-Skládací police
- 4-Kryt zásuvky Humidity Zone
- 5-Zásuvka Humidity Zone
- 6-Kryt zásuvky My Zone
- 7-Zásuvka My Zone
- 8-Horní zásuvka mrazničky
- 9-Příhrádka mrazničky
- 10-Dolní zásuvka mrazničky
- 11-Nastavitelné nohy
- 12-Police na dveřích

i UPOZORNĚNÍ

Vzhledem k technickým změnám a různým modelům nemusí některé obrázky v této příručce přesně zobrazovat model.

(HTW3620EN*, HTW3620DN*, HTW3620CN*)



1-Lampa LED chladničky

2-Skleněná police

3-Skleněná police

4-Skleněná police

5-Skleněná police

6-Kryt zásuvky My Zone

7-Zásuvka My Zone

8-Horní zásuvka mrazničky

9-Přehrádka mrazničky

10-Dolní zásuvka mrazničky

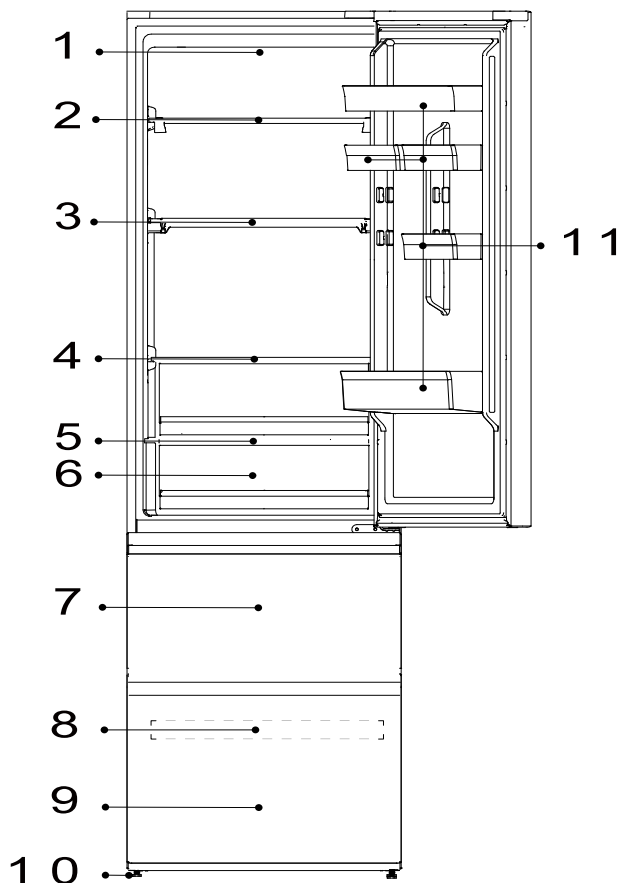
11-Nastavitelné nohy

12-Police na dveřích

i UPOZORNĚNÍ

Vzhledem k technickým změnám a různým modelům nemusí některé obrázky v této příručce přesně zobrazovat model.

(HTW3618EN*, HTW3618DN*, HTW3618CN*)

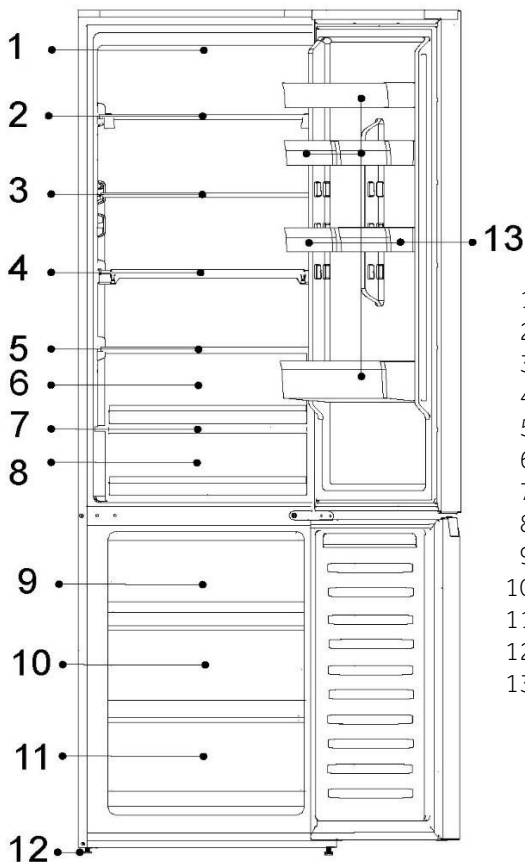


- 1-Lampa LED chladničky
- 2-Skleněná police
- 3-Skleněná police
- 4-Skleněná police
- 5-Kryt zásuvky My Zone
- 6-Zásuvka My Zone
- 7-Horní zásuvka mrazničky
- 8-Příhrádka mrazničky
- 9-Dolní zásuvka mrazničky
- 10-Nastavitelné nohy
- 11-Police na dveřích

i UPOZORNĚNÍ

Vzhledem k technickým změnám a různým modelům nemusí některé obrázky v této příručce přesně zobrazovat model.

(HDPW5620DN*, HDPW5620CN*, HDPW5620BN*, HDPW5620AN*)

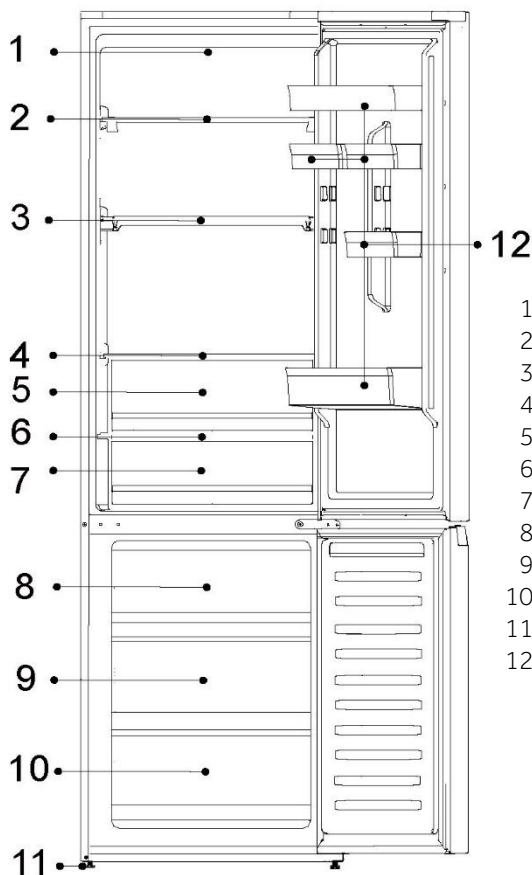


- 1-Lampa LED chladničky
- 2-Přihrádka na víno
- 3-Skleněná police
- 4-Skládací police
- 5-Kryt zásuvky Humidity Zone
- 6-Zásuvka Humidity Zone
- 7-Kryt zásuvky My Zone
- 8-Zásuvka My Zone
- 9-Horní zásuvka mrazničky
- 10-Střední zásuvka mrazničky
- 11-Dolní zásuvka mrazničky
- 12-Nastavitelné nohy
- 13-Police na dveřích

i UPOZORNĚNÍ

Vzhledem k technickým změnám a různým modelům nemusí některé obrázky v této příručce přesně zobrazovat model.

(HDPW5618DN*, HDPW5618CN*)



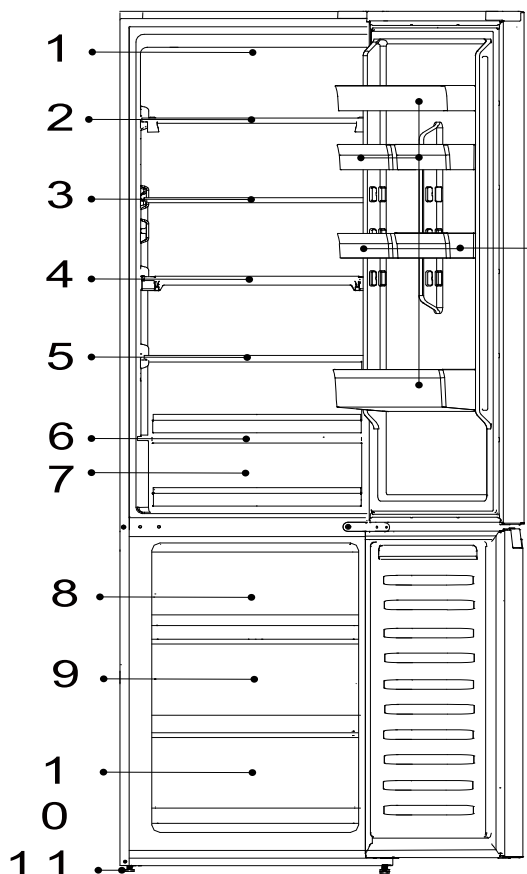
- 1-Lampa LED chladničky
- 2-Příhrádka na víno
- 3-Skládací police
- 4-Kryt zásuvky Humidity Zone
- 5-Zásuvka Humidity Zone
- 6-Kryt zásuvky My Zone
- 7-Zásuvka My Zone
- 8-Horní zásuvka mrazničky
- 9-Střední zásuvka mrazničky
- 10-Dolní zásuvka mrazničky
- 11-Nastavitelné nohy
- 12-Police na dveřích



UPOZORNĚNÍ

Vzhledem k technickým změnám a různým modelům nemusí některé obrázky v této příručce přesně zobrazovat model.

(HDPW3620DN*, HDPW3620CN*)



1 2

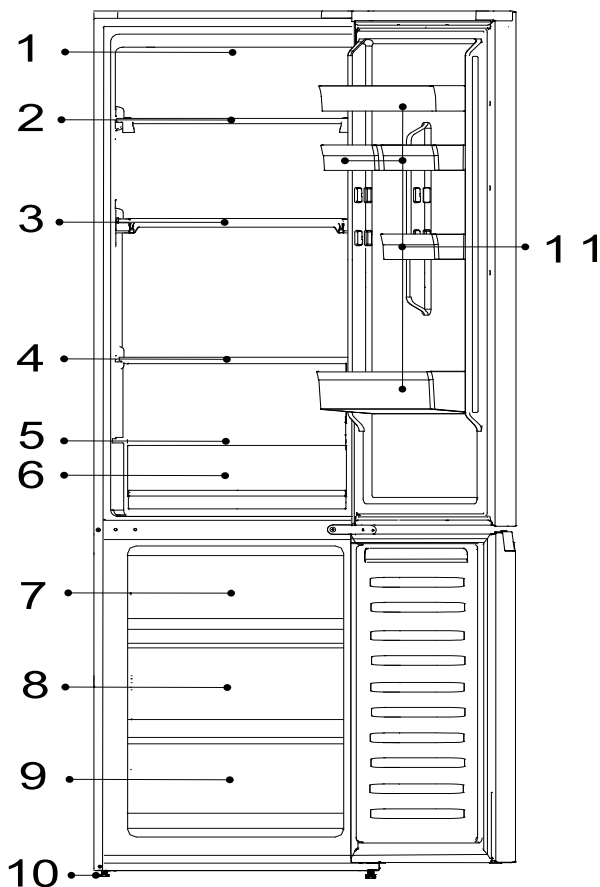
- 1-Lampa LED chladničky
- 2-Skleněná police
- 3-Skleněná police
- 4-Skleněná police
- 5-Skleněná police
- 6-Kryt zásuvky My Zone
- 7-Zásuvka My Zone
- 8-Horní zásuvka mrazničky
- 9-Příhrádka mrazničky
- 10-Dolní zásuvka mrazničky
- 11-Nastavitelné nohy
- 12-Police na dveřích



UPOZORNĚNÍ

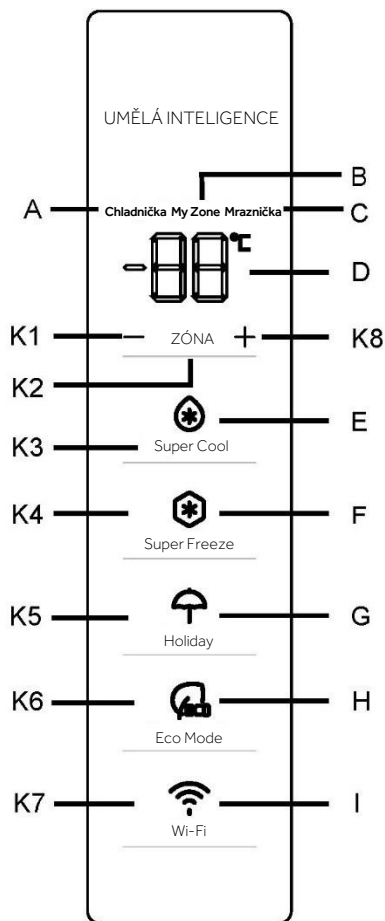
Vzhledem k technickým změnám a různým modelům nemusí některé obrázky v této příručce přesně zobrazovat model.

(HDPW3618DN*, HDPW3618CN*)



- 1-Lampa LED chladničky
- 2-Skleněná police
- 3-Skleněná police
- 4-Skleněná police
- 5-Kryt zásuvky My Zone
- 6-Zásuvka My Zone
- 7-Horní zásuvka mrazničky
- 8-Příhrádka mrazničky
- 9-Dolní zásuvka mrazničky
- 10-Nastavitelné nohy
- 11-Police na dveřích

Ovládací panel



Indikátory:

- A Prostor chladničky
- B Mrazicí box (My Zone)
- C Prostor mrazničky
- D Zobrazení teploty
- E Funkce Super Cool
- F Funkce Super Freeze
- G Funkce Holiday
- H Funkce Eco Mode
- I Funkce Wi-Fi

Tlačítka:

- K1 Snížení teploty
- K2 Výběr chladničky, My Zone a mrazničky
- K3 Vypínač funkce Super Cool
- K4 Vypínač funkce Super Freeze
- K5 Vypínač funkce Holiday
- K6 Vypínač funkce Eco Mode
- K7 Zapnutí/vypnutí funkce Wi-Fi
- K8 Zvýšení teploty

Před prvním použitím

Odstraňte všechny obalové materiály, uchovávejte je mimo dosah dětí a zlikvidujte je způsobem šetrným k životnímu prostředí.

Vnitřek a vnějšek spotřebiče, jakož i vnitřek a příslušenství vyčistěte vodou a jemným čisticím prostředkem a dobře je osušte měkkým hadříkem.

Po vyrovnaní a vyčištění počkejte alespoň 2 hodiny, než spotřebič připojíte k napájení. Viz část **INSTALACE**.

Než naplníte prostory potravinami, nejprve je nechte ochladit na vysoké nastavení. Funkce Super Freeze pomáhá rychle zchladit mrazicí prostor



Dotyková tlačítka

Na ovládacím panelu jsou dotyková tlačítka, která reagují již na lehký dotyk prstem.

Zapínání/vypínání spotřebiče

Spotřebič se spustí ihned po připojení k napájení.

Při prvním zapnutí spotřebiče se na ukazatelích teploty „D“ zobrazí přednastavené hodnoty (viz níže uvedené oznámení).

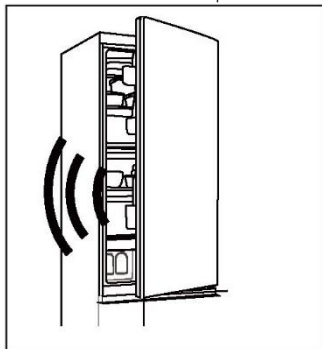
i UPOZORNĚNÍ

Spotřebič je přednastaven na doporučené teploty 5 °C (chladnička) a -18 °C (mraznička). Teplota v My Zone je přednastavena na přibližně 2 °C. Jedná se o doporučené nastavení. V případě potřeby můžete tyto teploty změnit ručně.

Alarm otevřených dveří

Pokud jsou dveře chladničky otevřené déle než 3 minuty, zazní alarm otevření dveří.

Alarm lze ukončit zavřením dvířek. Pokud jsou dveře otevřené déle než 7 minut, světlo uvnitř chladničky a osvětlení ovládacího panelu se automaticky vypnou.



Nastavení teploty

Vnitřní teploty jsou ovlivňovány následujícími faktory:

- ▶ Okolní teplota
- ▶ Frekvence otevírání dvířek
- ▶ Množství uskladněných potravin
- ▶ Instalace spotřebiče



Nastavení teploty v chladničce

1. Stisknutím tlačítka „K2“ (volba Chladnička/(My Zone)/Mraznička) zvolte prostor Chladnička. Ikony „A“ (prostor chladničky) a „D“ (ukazatel teploty) jasně svítí.

2. Stisknutím tlačítka „K1/K8“ nastavte teplotu chladničky.

Teplota se zvyšuje po 1 °C, od minima 2 °C do maxima 8 °C. Optimální teplota v chladničce je 5 °C. Nižší teploty znamenají zbytečnou spotřebu energie.

3. Přibližně po 5 s se ikona teploty „D“ (zobrazení teploty) trvale rozsvítí a nastavení je potvrzeno.

Nastavení teploty v mrazničce

1. Stisknutím tlačítka „K2“ (volba Chladnička/(My Zone)/Mraznička) zvolte prostor mrazničky. Ikony „C“ (prostor mrazničky) a „D“ (ukazatel teploty) jasně svítí.

2. Stisknutím tlačítka „K1/K8“ nastavte teplotu mrazničky.

Teplota se zvyšuje po 1 °C, od minima -24 °C do maxima -16 °C. Optimální teplota v chladničce je -18 °C. Nižší teploty znamenají zbytečnou spotřebu energie.

3. Přibližně po 5 s se indikátor teploty „D“ (zobrazení teploty) trvale rozsvítí a nastavení je potvrzeno.

Nastavení teploty v My Zone

Prostor chladničky je vybaven zásuvkou My Zone. Podle požadavků na skladování potravin lze zvolit nejvhodnější teplotu pro dosažení optimální výživové hodnoty potravin.

1. Stisknutím tlačítka „K2“ (volba Chladnička/(My Zone)/Mraznička) zvolte prostor My Zone. Ikony „B“ (prostor My Zone) a „D“ (ukazatel teploty) jasně svítí.

2. Stisknutím tlačítka „K1/K8“ nastavte teplotu My Zone.

Teplota se zvyšuje po 1 °C, od minima 0 °C do maxima 5 °C.

3. Přibližně po 5 s se ikona teploty „D“ (zobrazení teploty) trvale rozsvítí a nastavení je potvrzeno.



i UPOZORNĚNÍ

1. Teplotu v prostoru My Zone můžete nastavit na střední úroveň (2 °C), abyste potraviny uchovali v optimálním prostředí.
2. Vzhledem k rozdílnému obsahu vody v masě se některé druhy masa s vyšší vlhkostí zmrazují při teplotách nižších než 0 °C, proto by se mělo „čerstvě nakrájené“ maso skladovat v zásuvce My Zone s minimální teplotou 0 °C.
3. V zásuvce My Zone by se nemělo uchovávat ovoce citlivé na chlad, například ananas, avokádo, banány, grapefruity, zelenina jako brambory, lilky, fazole, okurky, cukety a rajčata a sýry.
4. Pokud je teplota v chladničce nižší než teplota My Zone, je normální, že teplota My Zone je nižší než nastavená teplota My Zone.

i UPOZORNĚNÍ

Pokud po nastavení teploty stisknete do 5 sekund další tlačítka, okamžitě se potvrdí aktuální nastavení teploty. Pokud do 5 sekund neprovedete žádnou operaci s tlačítkem, zobrazí se aktuální nastavená teplota, dokud obrazovka nezhasne.

i UPOZORNĚNÍ

Aplikace umožňuje přizpůsobit teplotu v prostoru chladničky, mrazničky i My Zone. Teplotu lze nastavovat s citlivostí 1 °C.

Funkce Super Cool

1. Doporučuje se zapínat funkci Super Cool v případě, že bylo uloženo velké množství potravin (například po nákupu). Funkce Super Cool urychluje chlazení čerstvých potravin a chrání již uložené zboží před nežádoucím ohřátím.
2. Stisknete tlačítko „K3“ nebo jej zapnete z aplikace, ikona „E“ (funkce Super Cool) se rozsvítí a funkce se aktivuje.



i UPOZORNĚNÍ

1. Spotřebič ukončí funkci „Super Cool“ po vstupu do funkce „Super Cool“ na 6 hodin nebo po stisknutí tlačítka „K3“, když ikona „E“ (funkce Super Cool) jasně svítí, nebo ji vypnete z aplikace.
2. Pokud se ve stavu Super Cool nastavuje teplota v prostoru chladničky, bliká ikona „E“ (funkce Super Cool), která signalizuje, že tuto operaci nelze provést.

Funkce Super Freeze

1. Čerstvé potraviny by se měly co nejdříve úplně zmrazit. Tím se zachová nejlepší výživová hodnota, vzhled a chuť. Funkce Super Freeze urychluje zmrazování čerstvých potravin a chrání již uložené zboží před nežádoucími ohřátím. Pokud potřebujete najednou zmrazit velké množství potravin, doporučuje se nastavit funkci Super Freeze 24 h před použitím mrazicího prostoru.
2. Stisknete tlačítko „K4“ (nastavení funkce Super Freeze) nebo ji zapnete z aplikace, ikona „F“ (funkce Super Freeze) se rozsvítí a funkce se aktivuje.

i UPOZORNĚNÍ

1. Spotřebič ukončí funkci „Super Freeze“ po vstupu do funkce „Super Freeze“ na 50 hodin nebo po stisknutí tlačítka „K4“, když ikona „F“ (funkce Super Freeze) jasně svítí, nebo ji vypnete z aplikace.
2. Pokud je ve stavu Super Freeze nastavena teplota prostoru mrazničky, bliká ikona „F“ (funkce Super Freeze), která signalizuje, že tuto operaci nelze provést.

Funkce Holiday

Funkci Holiday lze používat ke snížení spotřeby, když se spotřebič nepoužívá pravidelně. Když je funkce zapnutá, chladnička se vypne, zatímco mraznička bude pracovat normálně. Funkce trvale nastaví teplotu v chladničce na 17 °C.

To umožňuje udržet dveře prázdné chladničky zavřené, aniž by vznikl zápach nebo plíseň – během delší nepřítomnosti (např. během dovolené). Mrazicí prostor je volný pro vaše nastavení.

1. Stisknete tlačítko „K5“ (zapnutí/vypnutí funkce Holiday) nebo vyberte funkci v aplikaci, ikona „G“ (funkce Holiday) se rozsvítí a funkce se aktivuje.
2. Funkci lze deaktivovat opětovným stisknutím tlačítka „K5“ (zapnutí/vypnutí funkce Holiday) nebo nastavením teploty v chladničce či jiným nastavením nebo vypnutím z aplikace.



i UPOZORNĚNÍ

1. Během funkce Holiday by v prostoru chladničky neměly být uloženy žádné potraviny. Teplota 17 °C je příliš vysoká pro ukládání potravin.
2. Když je zapnutá funkce Holiady, ikona My Zone zůstává vypnutá a funkce chladničky je uzamčená. Pokud se nastavuje teplota v prostoru chladničky, bliká ikona „G“ (funkce Holiday), která signalizuje, že tuto operaci nelze provést.

Funkce Eco Mode

Režim Eco Mode lze aktivovat za účelem optimalizace výkonu spotřebiče při zachování nejlepších podmínek uchovávání potravin. Jestliže nemáte žádné zvláštní požadavky, doporučujeme používat režim funkce Eco Mode.

V tomto režimu je teplota chladničky 5 °C, teplota mrazničky -18 °C.


1. Stiskněte tlačítko „K6“ (zapnutí/vypnutí funkce Eco Mode) nebo vyberte funkci v aplikaci.
2. Ikona „H“ (funkce Eco Mode) svítí a funkce je aktivována.

Opakováním výše uvedených kroků nebo výběrem jiné funkce či vypnutím z aplikace lze tuto funkci opět vypnout. Obnoví se dříve nastavené úrovně chlazení.

i UPOZORNĚNÍ

Pokud se během funkce Eco Mode upravuje teplota prostoru chladničky/mrazničky, bliká ikona „H“ (funkce Eco Mode), která signalizuje, že tuto operaci nelze provést.

Krok 1 Stáhněte si aplikaci hOn z obchodu s aplikacemi.



Krok 2 Vytvořte si účet v aplikaci hOn, nebo se přihlaste, pokud již máte účet.



Krok 3 Řiďte se pokyny pro párování v aplikaci hOn.



Funkce Wi-Fi

1. Nakonfigurujte síť Wi-Fi podle pokynů v aplikaci.
2. Jakmile je síť Wi-Fi nakonfigurována a naváže se spojení, rozsvítí se ikona „I“ a bude nepřerušovaně svítit.
3. Pokud již byla Wi-Fi nakonfigurována, po zapnutí Wi-Fi se automaticky znovu připojí podle informací o konfiguraci.

UPOZORNĚNÍ

1. Chcete-li vypnout Wi-Fi, stiskněte tlačítko Wi-Fi „K7“ a ikona Wi-Fi „I“ se vypne.
2. Chcete-li zapnout Wi-Fi a zahájit konfiguraci, stiskněte tlačítko Wi-Fi „K7“ a ikona Wi-Fi „I“ začne pomalu blikat. Pokud chcete konfigurovat funkci Wi-Fi, stiskněte na 3 sekundy tlačítko „K7“, ikona Wi-Fi rychle zabliká a přejde do konfiguračního režimu. Pokud chcete funkci Wi-Fi vypnout, stiskněte jednou tlačítko „K7“. Výše uvedené kroky se opakují.
3. Pokud byl spotřebič nakonfigurován a funkce Wi-Fi byla vypnuta, chladnička po opětovném připojení k napájení do režimu konfigurace nevstoupí.

UPOZORNĚNÍ

1. Tento výrobek není určen pro komerční použití.
2. Maximální výstupní výkon RF: 2,4 GHz Wi-Fi: 16 dBm;
3. Bluetooth LE: 5 dBm; Bluetooth(BR/EDR): 10 dBm.
4. Frekvenční pásmo provozu: 2400–2483,5 MHz.



Ukládání do prostoru chladničky

- Udržujte teplotu v chladničce pod 5 °C.
- Horké potraviny musí před uložením do spotřebiče vychladnout na pokojovou teplotu.
- Potraviny uchovávané v chladničce by se měly před uložením omýt a osušit.
- Potraviny určené k uložení by měly být náležitě uzavřené, aby se zamezilo změnám vůně nebo chuti.
- Neskladujte nadměrné množství potravin. Mezi potravinami nechte volné místo, aby kolem nich mohl proudit studený vzduch; pak bude chlazení lepší a rovnoměrnější.
- Potraviny konzumované každý den by se měly ukládat v přední části police.
- Mezi potravinami a vnitřními stěnami nechte mezery, kterými může proudit vzduch. V žádném případě neskladujte potraviny u zadní stěny: potraviny by mohly u zadní stěny zmrznout. Zamezte přímému kontaktu potravin (zejména olejnatých nebo kyselých) s vnitřním povrchem, protože oleje/kyseliny by mohly způsobit jeho korozi. Kdykoli objevíte olejnaté/kyselé nečistoty, odstraňte je.
- Zmrazené potraviny lze jemně rozmrazit v prostoru chladničky. Tím se šetří energie.
- Uchovávaní v chladničce může urychlit zrání některých druhů ovoce a zeleniny, například cuket, melounů, papáji, banánů, ananasu atd. Proto se nedoporučuje skladovat je v chladničce. Nicméně uložení na určitou dobu může podpořit zrání velmi nezralého ovoce. Také cibule, česnek, zázvor a další kořenová zelenina by se měly skladovat při pokojové teplotě.
- Nepříjemný zápach uvnitř chladničky může znamenat, že se něco zkazilo a bude nutné čištění. Viz Čištění a údržba.
- Různé potraviny by se měly ukládat na různá místa podle jejich vlastností.

Ukládání do prostoru mrazničky

- Udržujte teplotu mrazničky na -18 °C.
- 24 hodin před zmrazením zapněte funkci Super-Freeze. Pro malé množství jídla stačí 4–6 hodin.
- Horké potraviny musí před uložením do prostoru mrazničky vychladnout na pokojovou teplotu.
- Potraviny nakrájené na malé porce zmrznou rychleji a snáze se rozmrazují a připravují. Doporučená hmotnost každé porce je méně než 2,5 kg
- Před vložením do mrazničky je vhodné potraviny zabalit. Vnější povrch obalu musí být suchý, aby balíčky nepřimrzly k sobě. Obalové materiály by měly být bez zápachu, vzduchotěsné, nejedovaté a netoxické.
- Na obal zaznamenejte datum zmrazení, maximální dobu a název potraviny podle doby skladování pro různé potraviny, abyste předešli překročení doby skladovatelnosti.



VAROVÁNÍ!

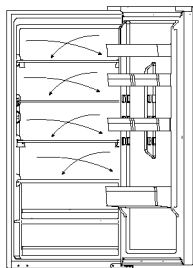
- ▶ Kyseliny, zásady, sůl apod. by mohly způsobit korozi vnitřního povrchu mrazničky.
- ▶ Nepokládejte potraviny obsahující tyto látky (např. mořské ryby) přímo na vnitřní povrch. Slaná voda v mrazničce by se měla ihned odstranit.
- ▶ Nepřekračujte dobu skladovatelnosti potravin doporučenou výrobcem. Vyjímejte z mrazničky pouze potřebné množství potravin.
- ▶ Rozmrazené potraviny rychle zkonzumujte. Rozmrazené potraviny již nelze znovu zmrazit, dokud se nejprve nepřipraví, jinak by se zhoršila jejich požitelnost.
- ▶ Neukládejte do prostoru mrazničky nadměrné množství čerstvých potravin. Věnujte pozornost kapacitě mrazničky - viz TECHNICKÉ ÚDAJE nebo údaje na typovém štítku.
- ▶ Potraviny lze skladovat v mrazničce při teplotě nejméně $-18\text{ }^{\circ}\text{C}$ po dobu 2 až 12 měsíců v závislosti na jejich vlastnostech (např. maso: 3–12 měsíců, zelenina: 6–12 měsíců)
- ▶ Při zmrazování čerstvých potravin zamezte jejich kontaktu s již zmrazenými potravinami. Hrozí nebezpečí rozmrazení!

Při ukládání potravin prodáváných ve zmrazeném stavu se řiďte těmito pokyny:

- Vždy dodržujte pokyny výrobce ohledně doby skladovatelnosti potravin. Tyto pokyny nepřekračujte!
- Snažte se co nejvíce zkrátit dobu mezi nákupem a uložením, aby zůstala zachována kvalita potravin.
- Kupujte mražené potraviny, které byly skladovány při teplotě $-18\text{ }^{\circ}\text{C}$ nebo nižší.
- Nekupujte potraviny, které mají na obalu led nebo námrazu. Znamená to, že tyto výrobky mohly být v nějakém okamžiku částečně rozmrazené a znovu zmrazené. Vzrůst teploty ovlivňuje kvalitu potravin.

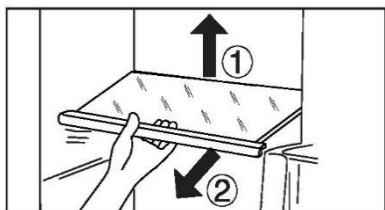
i UPOZORNĚNÍ

Vzhledem k různým modelům nemusí mít váš produkt všechny následující funkce. Viz kapitola Popis produktu.I.



Vícecestný průtok vzduchu

Chladnička je vybavena systémem vícecestného průtoku vzduchu, který zajišťuje proudění chladného vzduchu v každé úrovni polic. Pomáhá to udržovat jednotnou teplotu, která zaručí, že potraviny vydrží déle v čerstvém stavu.



Nastavitelná police

1. Výšku polic lze upravovat tak, aby vyhovovala vašim požadavkům na ukládání.
2. Chcete-li přemístit nějakou polici, vyjměte ji tak, že nejprve nadzdvihnete okraj ① a potom ji vytáhnete ven ②.
3. Při instalaci ji položte na výstupky na obou stranách a zatlačte ji až dozadu tak, aby se zadní strana police usadila uvnitř drážek v bočních stranách

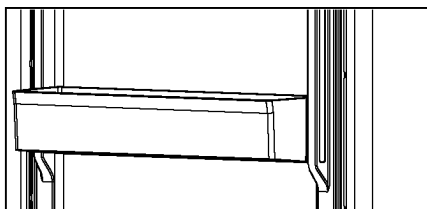
i UPOZORNĚNÍ

Ujistěte se, že oba konce police jsou v rovině.

Odnímatelná police na dveřích

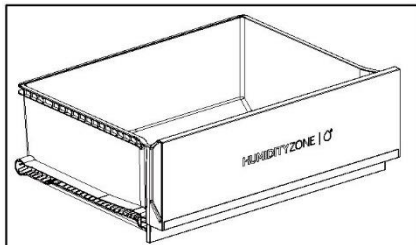
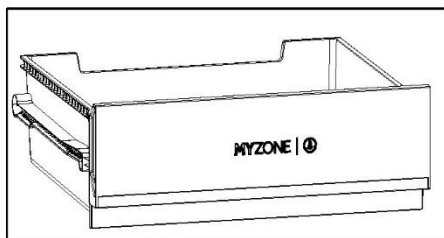
Police na dveřích lze vyjímat za účelem čištění:

Uchopte rukama obě strany police, zdvihněte ji nahoru (1) a vytáhněte ji ven (2). Při vkládání dveřní police proveďte výše popsané kroky v opačném pořadí



Zásuvka My Zone

Informace o používání a nastavení prostoru My Zone naleznete v části POUŽITÍ (My Zone)..



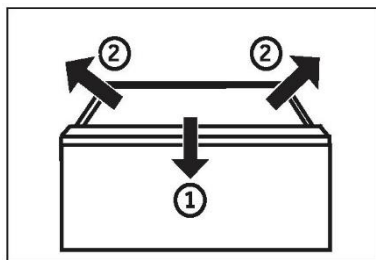
Zásuvka Humidity Zone

V tomto prostoru je úroveň vlhkosti automaticky řízena systémem a je vhodná pro skladování ovoce, zeleniny, salátů atd.

Vyjímatelná zásuvka

Chcete-li vyjmout zásuvku z prostoru chladničky nebo mrazničky, vytáhněte ji, jak nejdále to půjde (1), zvedněte a vyjměte (2).

Při vkládání zásuvky proveďte výše popsané kroky v opačném pořadí.



Zásuvka mrazničky

Zásuvky mrazničky lze vysunout rovně a zcela. Jsou namontovány na teleskopické kolejnici pro snadné posouvání. Abyste mohli zmražené potraviny pohodlně skladovat a vyjmout. Díky mechanismu automatického zavírání dveří je manipulace snadná a šetříte energii.



VAROVÁNÍ!

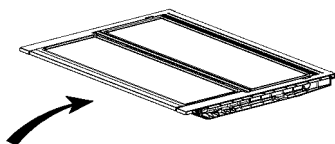
Zásuvky nepřetěžujte: Maximální zatížení každé zásuvky: 35 kg!

Světlo

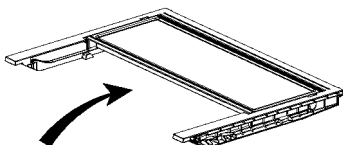
Po otevření dvířek se rozsvítí světlo LED osvětlující interiér. Fungování světel není ovlivňováno žádným z jiných nastavení spotřebiče.

Skládací police

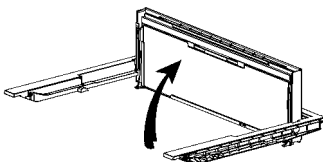
Skládací police umožní uživateli umístit na police vysoké láhve nebo položky. Polici lze v zadní části sklopit, čímž se zvětší volný prostor spodní police. Polici lze složit podle kroků 1~3. Pokud ji chcete vrátit na původní místo, proveďte následující postup opačně.



Krok 1: Přední část police pomalu zatlačte až na konec.



Krok 2: Pomalu posuňte polici nahoru do svislé polohy.



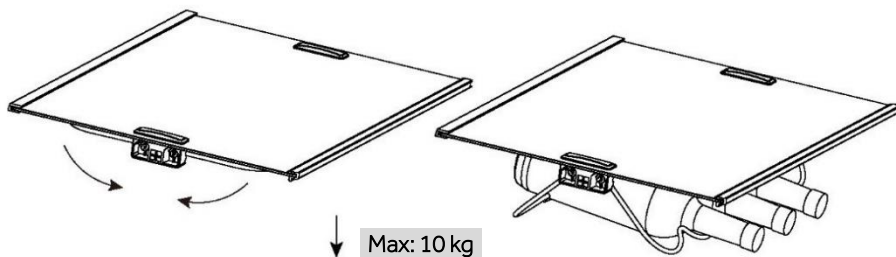
Krok 3: Police je svislá. Ušetří místo.

Skládací stojan na víno

Pro běžné použití

1. Stáhněte držáky stojanu na víno
2. Vložte lahve do stojanu

Pokud stojan na víno nepoužíváte, lze jej sklopit, abyste ušetřili místo.





Tipy pro úsporu energie

- ▶ Zajistěte, aby měl spotřebič náležité větrání (viz INSTALACE).
- ▶ Neinstalujte spotřebič na přímé sluneční světlo ani do blízkosti zdrojů tepla (např. sporáků nebo ohřivačů).
- ▶ Vyhýbejte se zbytečně nízké teplotě uvnitř spotřebiče. Spotřeba energie se zvyšuje se snižováním nastavené teploty ve spotřebiči.
- ▶ Funkce jako SUPER FREEZE spotřebovávají více energie.
- ▶ Teplé jídlo nechte před vložením do spotřebiče vychladnout.
- ▶ Otvírejte dvířka spotřebiče co nejméně a na co nejkratší dobu.
- ▶ Nepřepíňujte spotřebič, aby se nenarušilo proudění vzduchu.
- ▶ Zamezte přítomnosti vzduchu v obalech potravin.
- ▶ Udržujte těsnění dvířek v čistém stavu, aby se dvířka vždy správně zavírala.
- ▶ Rozmrazte zmrazené potraviny v úložném prostoru chladničky nebo použijte funkci D-Frost v zásuvce My Zone.
- ▶ Energeticky nejúspornější konfigurace vyžaduje, aby byly ve spotřebiči nainstalovány přihrádky, schránka na potraviny a police ve stavu jako z výroby a aby uložené potraviny nezakrývaly výstup vzduchového kanálu..



VAROVÁNÍ!

Čištění

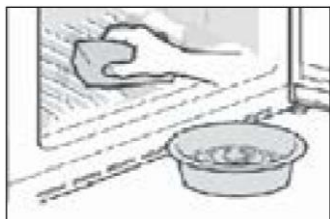
Spotřebič čistěte pouze tehdy, když je v něm uloženo jen málo potravin, nebo je prázdný.

Spotřebič by se měl čistit každé čtyři týdny, aby byl dobře udržovaný a zamezilo se zápachu z uložených potravin.



VAROVÁNÍ!

- ▶ Nečistěte spotřebič tvrdými kartáči, drátěnými kartáči, práškovým mycím prostředkem, benzínem, amylacetátem, acetonem, podobnými organickými roztoky a kyselými nebo zásaditými roztoky. K čištění použijte speciální čisticí prostředek na chladničky, aby se zamezilo poškození.
- ▶ Během čištění na spotřebič nestříkejte ani jej neoplachujte.
- ▶ K čištění spotřebiče nepoužívejte vodní postřik ani proud vody.
- ▶ Nečistěte chladné skleněné police horkou vodou. Náhlá změna teploty by mohla způsobit, že sklo praskne.
- ▶ Nedotýkejte se vnitřního povrchu úložného prostoru mrazničky, zejména ne mokřými rukama, protože by mohly přimrznout k povrchu.
- ▶ V případě ohřátí zkontrolujte stav mražených potravin.



- ▶ Vždy udržujte těsnění dvířek v čistém stavu.
- ▶ Očistěte vnitřek a skříň spotřebiče houbou navlhčenou v teplé vodě s neutrálním čisticím prostředkem.
- ▶ 1. Vydrhněte vnitřní a vnější povrchy chladničky včetně těsnění dvířek, polic ve dvířkách, skleněných polic, přihrádek apod. měkkou utěrkou nebo houbou namočenou v teplé vodě (do teplé vody můžete přidat neutrální saponát).
- ▶ 2. Pokud se rozlije nějaká tekutina, vyjměte všechny zasažené součásti, opláchněte je přímo pod tekoucí vodou, osušte a vraťte zpět do chladničky.
- ▶ 3. Pokud se rozlije smetana (například šlehačka nebo roztátá zmrzlina), vyjměte všechny zasažené součásti, na nějakou dobu je vložte do teplé vody o teplotě asi 40 °C, potom je opláchněte pod tekoucí vodou, osušte a vraťte zpět do chladničky.
- ▶ 4. V případě, že uvnitř chladničky uvíznou nějaké malé díly nebo součásti (mezi policemi nebo zásuvkami), uvolněte je měkkým kartáčkem. Pokud na nějakou součást nedosáhnete, obraťte se na servis společnosti Haier
- ▶ Opláchněte povrch a vysušte ho měkkou látkou.
- ▶ Nemyjte žádné součásti spotřebiče v myčce.
- ▶ Před opětovným spuštěním spotřebiče počkejte alespoň 5 minut, protože časté spouštění by mohlo poškodit kompresor.



Odmrazování

Prostory chladničky a mrazničky se odmrazují automaticky; není nutný žádný ruční zásah. Výměna žárovek LED



VAROVÁNÍ!

Nevyměňujte žárovku LED vlastními silami, její výměnu musí provést buď výrobce, nebo autorizovaný servisní zástupce.

Jako zdroj světla v žárovce se využívají diody LED, které se vyznačují nízkou spotřebou energie a dlouhou životností. Pokud se vyskytne nějaký neobvyklý stav, kontaktujte zákaznický servis. Viz ZÁKAZNICKÝ SERVIS.

Parametry žárovek:

Část	Žárovka LED
Napětí	12 V
Max. výkon	1,5 W
Specifikace LED	White-2835
Třída účinnosti LED	G
Teplota použití	-40~80 °C

Když se spotřebič delší dobu nepoužívá

Jestliže se spotřebič nebude delší dobu používat a nebudete využívat funkci chladničky Holiday:

Vyjměte potraviny.

Vytáhněte napájecí kabel ze zásuvky.

Vyčistěte spotřebič podle výše uvedeného popisu.

Nechte dvířka otevřená, aby se uvnitř nevytvořil zápach.



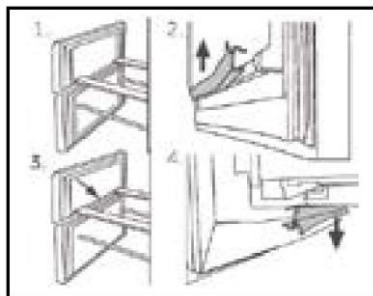
UPOZORNĚNÍ

Spotřebič vypínejte pouze v nezbytně nutných případech.

Odnímatelné pomocné těsnění dveří

Na horní a dolní zásuvce mrazničky je šest pomocných těsnění dveří.

1. Najděte pět uvedených těsnění dveří na horní a dolní zásuvce mrazničky.
 2. Při upevňování dbejte na to, aby ohnuté plátky těsnění směřovaly dovnitř.
 3. Vyhledejte spodní těsnění horní zásuvky podle pokynů.
 4. Při upevňování dbejte na to, aby ohnutý plátek tohoto těsnění směřoval dolů.
- Tato těsnění, stejně jako těsnění otočných dveří/zásuvek, získáte prostřednictvím zákaznického servisu (viz záruční list).



Přemísťování spotřebiče

1. Vyjměte všechny potraviny a odpojte spotřebič od napájení.
2. Připevněte police a ostatní pohyblivé součásti v chladničce a mrazničce lepicí páskou.
3. Nenaklánějte chladničku v úhlu větším než 45°, aby se předešlo poškození chladicího systému.



VAROVÁNÍ!

- ▶ Nezdvihejte spotřebič za madla.
- ▶ Nikdy nepokládejte spotřebič vodorovně na zem.



Mnoho problémů můžete vyřešit sami bez konkrétních odborných znalostí. V případě problému zkontrolujte všechny možnosti a řiďte se níže uvedenými pokyny, než se obrátíte na poprodejní servis. Viz ZÁKAZNICKÝ SERVIS.



VAROVÁNÍ!

- ▶ Před zahájením údržby vypněte spotřebič a vytáhněte zástrčku napájecího kabelu ze zásuvky.
- ▶ Servis elektrického zařízení by měli provádět pouze kvalifikovaní elektrikáři, protože nepatřičné opravy mohou vést k vážným následným škodám.
- ▶ Poškozený napájecí kabel by měl vyměnit pouze výrobce, jeho servisní zástupce nebo osoby s podobnou kvalifikací, aby se vyloučilo riziko.

Řešení problémů

Problém	Možná příčina	Možné řešení
Kompresor nepracuje.	Síťová zástrčka není zapojena do síťové zásuvky.	Zapojte síťovou zástrčku.
	Spotřebič provádí cyklus odmrazování.	Jedná se o normální jev při automatickém odmrazování.
Spotřebič se spouští často, nebo běží příliš dlouho.	Vnitřní nebo venkovní teplota je příliš vysoká.	V tomto případě je normální, že spotřebič běží déle.
	Spotřebič byl určitou dobu vypnutý.	Normálně trvá 8 až 12 hodin, než se spotřebič úplně ochladí.
	Dvířka/zásuvka spotřebiče nejsou těsně zavřené.	Zavřete dvířka/zásuvku a ujistěte se, že spotřebič je umístěn na rovné zemi a dvířkům nepřekáží žádné potraviny nebo nádoby.
	Dvířka/zásuvka se otvírala příliš často, nebo byla příliš dlouho otevřená.	Neotvírejte dvířka/zásuvku příliš často.
	Nastavená teplota pro prostor mrazničky je příliš nízká.	Nastavujte vyšší teplotu, dokud nedosáhnete uspokojivé teploty chladničky. Trvá 24 hodin, než se teplota chladničky ustálí.
	Těsnění dvířek/zásuvky je znečištěné, opotřebené, popraskané nebo nesprávně nainstalované.	Vyčistěte těsnění dvířek/zásuvky, nebo ho nechte vyměnit zákaznickým servisem.
	Není zaručena požadovaná cirkulace vzduchu.	Zajistěte odpovídající větrání.
Vnitřek chladničky je znečištěný a/nebo zapáchá.	Je třeba vyčistit vnitřek chladničky.	Vyčistěte vnitřek chladničky.
	V chladničce je uloženo nějaké silně aromatické jídlo.	Důkladně zabalte jídlo.

Problém	Možná příčina	Možné řešení
Uvnitř spotřebiče není dostatečně chladno.	Je nastavena příliš vysoká teplota.	Znovu nastavte teplotu.
	Byly uloženy příliš teplé potraviny.	Před uložením vždy nechte jídlo vychladnout.
	Bylo uloženo příliš potravin najednou.	Vždy ukládejte menší množství potravin.
	Potraviny jsou příliš blízko sebe.	Nechte mezi potravinami mezery umožňující proudění vzduchu.
	Dvířka/zásuvka spotřebiče nejsou těsně zavřená.	Zavřete dvířka/zásuvku.
	Dvířka/zásuvka se otvírala příliš často, nebo byla příliš dlouho otevřená.	Neotvírejte dvířka/zásuvku příliš často.
Uvnitř spotřebiče je příliš chladno.	Je nastavena příliš nízká teplota.	Znovu nastavte teplotu.
	Je aktivována funkce Super Freeze, nebo běží příliš dlouho.	Vypněte funkci Super Freeze.
Tvoření vlhkosti na vnitřním povrchu prostoru chladničky.	Prostředí je příliš teplé a vlhké.	Zvyšte teplotu.
	Dvířka/zásuvka spotřebiče nejsou těsně zavřená.	Zavřete dvířka/zásuvku.
	Dvířka/zásuvka se otvírala příliš často, nebo byla příliš dlouho otevřená.	Neotvírejte dvířka/zásuvku příliš často.
	Nádoby na potraviny nebo tekutiny zůstaly otevřené.	Nechte horké potraviny vychladnout na pokojovou teplotu a potraviny a tekutiny zakryjte.
Na vnějším povrchu chladničky nebo mezi dvířky / dvířky a zásuvkou se hromadí vlhkost.	Prostředí je příliš teplé a vlhké.	Jedná se o normální jev ve vlhkém prostředí; až se sníží vlhkost, situace se změní.
	Dvířka/zásuvka nejsou těsně zavřená.	Ujistěte se, že dvířka/zásuvka jsou těsně zavřená.
V prostoru mrazničky je silná vrstva ledu a námrazy.	Potraviny nebyly náležitě zabalené.	Vždy dobře zabalte potraviny.
	Dvířka/zásuvka se otvírala příliš často, nebo byla příliš dlouho otevřená.	Neotvírejte dvířka/zásuvku příliš často.
	Těsnění dvířek/zásuvky je znečištěné, opotřebené, popraskané nebo nesprávně nainstalované.	Vyčistěte těsnění dvířek/zásuvky, nebo ho vyměňte za nové.
	Něco uvnitř brání správnému zavření dvířek/zásuvky.	Přemístěte vnitřní police, police na dvířkách nebo vnitřní nádoby, aby se mohla dvířka/zásuvka zavřít.



Problém	Možná příčina	Možné řešení
Spotřebič vydává neobvyklé zvuky.	Spotřebič nestojí na rovné zemi.	Seřídte nohy, aby stál spotřebič rovně.
	Spotřebič se dotýká nějakého předmětu ve svém okolí.	Odstraňte předměty z okolí spotřebiče.
Ozývá se slabý zvuk podobný proudění vody.	Jedná se o normální jev.	/
Ozývá se pípání alarmu.	Dvířka úložného prostoru chladničky jsou otevřená.	Zavřete dvířka, nebo ručně vypněte alarm.
Ozývá se slabé hučení.	Protikondenzační systém je v chodu.	Zabraňuje kondenzaci, jedná se o normální jev.
Nefunguje osvětlení interiéru nebo chladicí systém.	Síťová zástrčka není zapojena do síťové zásuvky	Zapojte síťovou zástrčku.
	Napájení nemá správné parametry.	Zkontrolujte přívod elektrického napájení do místnosti. Zavolejte místnímu dodavateli elektřiny!
	Žárovka LED je vadná.	Zavolejte do servisu se žádostí o výměnu žárovky.
Boční strany skříně a lišta na dvířkách jsou teplé.	Jedná se o normální jev.	/
Z hubice dávkovače vody nevytéká voda	Zámek není deaktivován.	Deaktivujte zámek



Výpadek napájení

- ▶ V případě výpadku napájení by měly potraviny zůstat bezpečně v chladu po dobu asi 13 hodin. Během delšího výpadku napájení se řiďte těmito tipy, zejména v létě.
- ▶ Během výpadku napájení nevkládejte do spotřebiče další potraviny.
- ▶ Pokud je přerušení dodávky elektřiny předem oznámeno a trvá déle než 13 hodin, připravte si ledové kostky a vložte je do nádoby na horní polici prostoru chladničky.
- ▶ Ihned po výpadku napájení je nutné zkontrolovat potraviny.
- ▶ Vzhledem k tomu, že během výpadku napájení nebo jiné závady vzroste teplota v chladničce, doba skladování a požitelnost potravin se zkrátí. Jakékoli potraviny, které se rozmrazí, by se měly buď zkonsumovat, nebo brzy potom uvařit či upéct a znovu zmrazit (je-li to vhodné), aby se předešlo zdravotním rizikům.



UPOZORNĚNÍ

Funkce paměti během výpadku napájení

Po obnovení napájení bude spotřebič pokračovat v činnosti s parametry, které byly nastaveny před výpadkem.

Chcete-li kontaktovat technickou pomoc, navštivte naše webové stránky:
<https://corporate.haier-europe.com/en/>

V části „Website“ zvolte značku svého výrobku a svou zemi. Budete přesměrováni na konkrétní webovou stránku, kde najdete telefonní číslo a další způsoby, jak kontaktovat technickou pomoc.

Vybalení



VAROVÁNÍ!

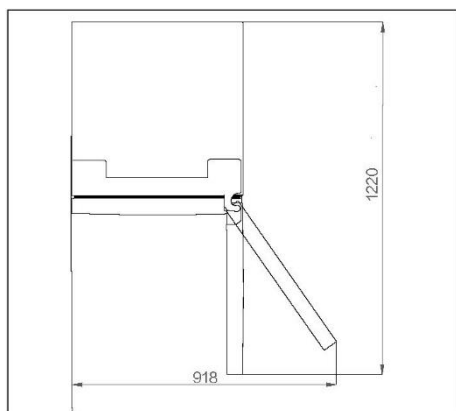
- ▶ Spotřebič je těžký. Vždy s ním manipulujte alespoň ve dvou osobách.
- ▶ Uchovávejte všechny obalové materiály mimo dosah dětí a zlikvidujte je způsobem šetrným k životnímu prostředí.
- ▶ Vyjměte spotřebič z obalu.
- ▶ Odstraňte všechny obalové materiály.

Podmínky prostředí

Pokojevá teplota by měla být vždy mezi 10 °C a 43 °C, protože může ovlivňovat teplotu uvnitř spotřebiče a jeho spotřebu energie. Bez náležité izolace neinstalujte spotřebič do blízkosti jiných spotřebičů vytvářejících teplo (trub, chladniček).

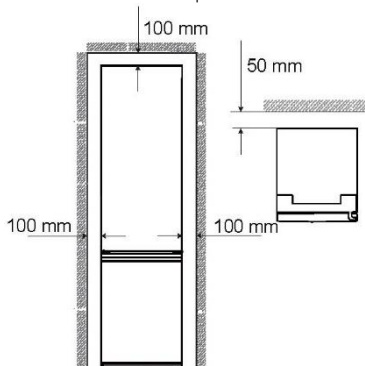
Doporučení ohledně prostoru

Doporučený prostor s otevřenými dvířky.



Průřez pro větrání

K zajištění dostatečného větrání spotřebiče doporučujeme z bezpečnostních důvodů dodržovat doporučení ohledně prostoru.

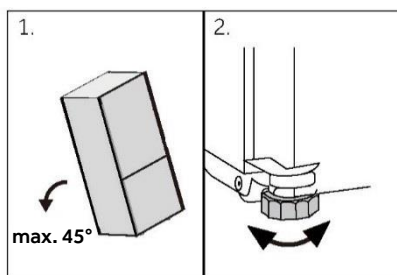


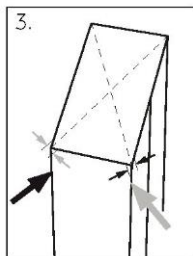
Vyrovnaní spotřebiče

Spotřebič by se měl postavit na rovný a pevný povrch.

1. Nakloňte chladničku mírně dozadu.
2. Nastavte nohy na požadovanou výšku.

Ujistěte se, že vzdálenost od stěny na straně se závěsem je nejméně 100 mm, aby se mohla dvířka správně otvírat.

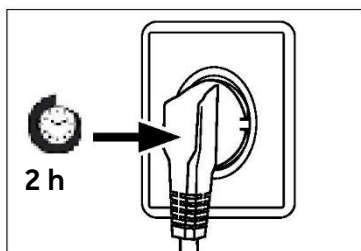




1. Stabilitu lze zkontrolovat střídavým kýváním po úhlopříčkách. Mírné kymácení by mělo být v obou směrech stejné. Jinak by se mohl rám zdeformovat, což by mohlo mít za následek, že těsnění dvířek nebude přiléhat. Mírný náklon dozadu usnadňuje zavírání dvířek.

i UPOZORNĚNÍ

Pro volně stojící spotřebič: tento chladicí spotřebič není určen k používání jako vestavný spotřebič



Doba čekání

V kapsli kompresoru se nachází bezúdržbový mazací olej. V případě naklonění během přepravy se olej může dostat do uzavřeného potrubního systému. Před připojením spotřebiče k napájení musíte počkat 2 hodiny, aby všechen olej natekl zpět do kapsle.

Připojení k elektrickému napájení

Před každým připojením zkontrolujte:

- ▶ zda napájení, zásuvka a jištění odpovídají údajům na výrobním štítku.
- ▶ zda je síťová zásuvka uzemněná a nepoužívá se rozbočovací adaptér ani prodlužovací kabel.
- ▶ zda zástrčka přesně pasuje do zásuvky.

Zapojte zástrčku do náležitě nainstalované domácí zásuvky.

! VAROVÁNÍ!

Aby se zamezilo rizikům, výměnu poškozeného napájecího kabelu musí provést zákaznický servis (viz záruční list).



Změna směru otáčení dveří

Před připojením spotřebiče k napájení byste měli zkontrolovat, zda není nutné změnit směr otáčení dveří zprava (po dodání) doleva, jestliže to vyžaduje místo instalace a použitelnost.

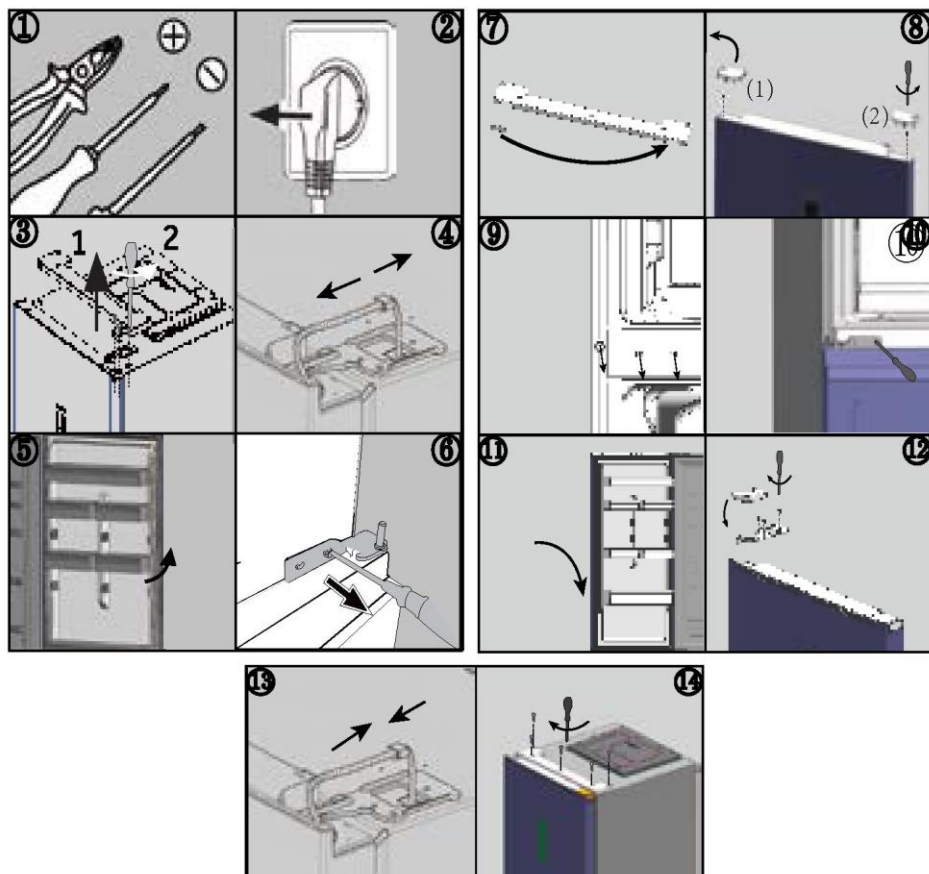


VAROVÁNÍ!

- ▶ Spotřebič je těžký. Ke změně směru otáčení dveří jsou zapotřebí dvě osoby.
- ▶ Před jakýmkoli úkonem nejprve odpojte spotřebič od sítě
- ▶ Nenaklánejte spotřebič v úhlu větším než 45 °C, aby se předešlo poškození chladicího systému.

Kroky montáže

1. Připravte si potřebné nástroje.
 2. Odpojte spotřebič od napájení.
 3. Sejměte kryt horního závěsu 1 a odšroubujte horní závěs (tři šrouby) na pravé straně 2.
 4. Odpojte propojovací kabel
 5. Uvolněné dveře chladničky opatrně zvedněte z prostředního závěsu.
 6. Odstraňte prostřední závěs.
 7. Odstraňte malý kryt předního panelu zleva doprava.
 8. Otočte dvířka vzhůru nohama a odšroubujte kryt (1). Vyjměte nový kryt (2) ze sáčku s příslušenstvím a přišroubujte ho na opačnou stranu.
 9. Změňte polohu záslepek a šroubu na boku.
 10. Přišroubujte prostřední závěs k levé straně spotřebiče. Věnujte pozornost obrácení čepu prostředního závěsu a ujistěte se, že strana s těsněním je otočená nahoru.
 11. Opatrně zvedněte horní dvířka na prostředním závěsu. A ujistěte se, že čep zapadá do hlavní závěsu spodních dveří.
 12. Vyjměte nový horní závěs a kryt závěsu ze sáčku s příslušenstvím. Propojovací kabel protáhněte závěsem nahoru a horní závěs upevněte třemi šrouby na levé straně spotřebiče. A na závěs nasadte kryt závěsu.
 13. Zapojte připojovací kabel.
 14. Vyměňte přední panel a upevněte jej pěti šrouby.
- Po výměně dveří zkontrolujte, zda jsou těsnění dveří správně umístěna na skříni a zda jsou všechny šrouby dobře dotaženy.



Okolní teploty

Subnormální: tento chladicí spotřebič je určen k používání při teplotách okolí v rozsahu od 10 °C do 32 °C

Normální: „tento chladicí spotřebič je určen k používání při teplotách okolí v rozsahu od 16 °C do 32 °C“;

Subtropická: „tento chladicí spotřebič je určen k používání při teplotách okolí v rozsahu od 16 °C do 38 °C“;

Tropická: „tento chladicí spotřebič je určen k používání při teplotách okolí v rozsahu od 16 °C do 43 °C“.



Parametry výrobku podle nařízení EU 2019/2016

Na základě výsledků standardní zkoušky za 24 hodin. Skutečná spotřeba energie bude záviset na způsobu používání a umístění spotřebiče.

Model	HTW5618DN*	HTW5620DN*	HTW5618EN*
Typ chladicího spotřebiče	Chladnička-mraznička	Chladnička-mraznička	Chladnička-mraznička
Třída energetické účinnosti	D	D	E
Roční spotřeba energie (kWh/rok)	217	226	271
Objem prostoru chladničky (l)	201	255	201
Objem prostoru mrazničky (l)	125	125	125
Objem mrazicího boxu (l)	34	34	34
Třída mrazení	4 hvězdičky	4 hvězdičky	4 hvězdičky
Typ odmrazování	Automatické odmrazování	Automatické odmrazování	Automatické odmrazování
Doba náběhu teploty (h)	13	13	11
Mrazicí výkon (kg/24 h)	10,0	10,0	10,0
Klimatická třída	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Třída emisí hluku a emise hluku šířeného vzduchem (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Model	HTW5618CN*	HTW5620CN*	HTW5620EN*
Typ chladicího spotřebiče	Chladnička-mraznička	Chladnička-mraznička	Chladnička-mraznička
Třída energetické účinnosti	C	C	E
Roční spotřeba energie (kWh/rok)	173	181	283
Objem prostoru chladničky (l)	201	255	255
Objem prostoru mrazničky (l)	125	125	125
Objem mrazicího boxu (l)	34	34	34
Třída mrazení	4 hvězdičky	4 hvězdičky	4 hvězdičky
Typ odmrazování	Automatické odmrazování	Automatické odmrazování	Automatické odmrazování
Doba náběhu teploty (h)	13	13	11
Mrazicí výkon (kg/24 h)	10.0	10.0	10.0
Klimatická třída	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Třída emisí hluku a emise hluku šířeného vzduchem (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Model	HDPW5618DN*	HDPW5620DN*	HDPW3620DN*
Typ chladicího spotřebiče	Chladnička-mraznička	Chladnička-mraznička	Chladnička-mraznička
Třída energetické účinnosti	D	D	D
Roční spotřeba energie (kWh/rok)	214	220	220
Objem prostoru chladničky (l)	201	255	255
Objem prostoru mrazničky (l)	117	117	117
Objem mrazicího boxu (l)	34	34	34
Třída mrazení	4 hvězdičky	4 hvězdičky	4 hvězdičky
Typ odmrazování	Automatické odmrazování	Automatické odmrazování	Automatické odmrazování
Doba náběhu teploty (h)	13	13	13
Mrazicí výkon (kg/24 h)	10,0	10,0	10,0
Klimatická třída	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Třída emisí hluku a emise hluku šířeného vzduchem (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Model	HDPW3618DN*	HDPW3620CN*	HTW3620DN*
Typ chladicího spotřebiče	Chladnička-mraznička	Chladnička-mraznička	Chladnička-mraznička
Třída energetické účinnosti	D	C	D
Roční spotřeba energie (kWh/rok)	214	176	226
Objem prostoru chladničky (l)	201	255	255
Objem prostoru mrazničky (l)	117	117	125
Objem mrazicího boxu (l)	34	34	34
Třída mrazení	4 hvězdičky	4 hvězdičky	4 hvězdičky
Typ odmrazování	Automatické odmrazování	Automatické odmrazování	Automatické odmrazování
Doba náběhu teploty (h)	13	13	13
Mrazicí výkon (kg/24 h)	10,0	10,0	10,0
Klimatická třída	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Třída emisí hluku a emise hluku šířeného vzduchem (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Model	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Typ chladicího spotřebiče	Chladnička-mraznička	Chladnička-mraznička	Chladnička-mraznička
Třída energetické účinnosti	C	C	A
Roční spotřeba energie (kWh/rok)	171	176	114
Objem prostoru chladničky (l)	201	255	255
Objem prostoru mrazničky (l)	117	117	120
Objem mrazicího boxu (l)	34	34	34
Třída mrazení	4 hvězdičky	4 hvězdičky	4 hvězdičky
Typ odmrazování	Automatické odmrazování	Automatické odmrazování	Automatické odmrazování
Doba náběhu teploty (h)	13	13	16
Mrazicí výkon (kg/24 h)	10,0	10,0	10,0
Klimatická třída	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Třída emisí hluku a emise hluku šířeného vzduchem (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)

Další technické údaje

Model	HTW5618DN*	HTW5618EN*	HTW5620DN*
Celkový objem (l)	360	360	414
Napětí/frekvence	220–240 V / 50 Hz	220–240 V / 50 Hz	220–240 V / 50 Hz
vstupní proud (A)	1,4	1,4	1,4
Hlavní pojistka (A)	16	16	16
Chladivo	R600a(53 g)	R600a(53 g)	R600a(53 g)
Rozměry (Š/D/H v mm)	595*667*1850	595*667*1850	595*667*2050

Model	HTW5618CN*	HTW5620CN*	HTW5620EN*
Celkový objem (l)	360	414	414
Napětí/frekvence	220–240 V / 50 Hz	220–240 V / 50 Hz	220–240 V / 50 Hz
vstupní proud (A)	1,4	1,4	1,4
Hlavní pojistka (A)	15	15	16
Chladivo	R600a(50 g)	R600a(50 g)	R600a(53 g)
Rozměry (Š/D/H v mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Model	HDPW5618DN*	HDPW5620DN*	HDPW3620DN*
Celkový objem (l)	352	406	406
Napětí/frekvence	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
vstupní proud (A)	1,4	1,4	1,4
Hlavní pojistka (A)	16	16	16
Chladivo	R600a(53g)	R600a(53g)	R600a(53g)
Rozměry (Š/D/H v mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050

Model	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Celkový objem (l)	352	406	409
Napětí/frekvence	220–240 V / 50 Hz	220–240 V / 50 Hz	220–240 V / 50 Hz
vstupní proud (A)	1,4	1,4	1,4
Hlavní pojistka (A)	15	15	15
Chladivo	R600a(50 g)	R600a(50 g)	R600a(50 g)
Rozměry (Š/D/H v mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Další technické údaje

Model	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Celkový objem (l)	352	406	409
Napětí/frekvence	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
vstupní proud (A)	1.4	1.4	1.4
Hlavní pojistka (A)	15	15	16
Chladivo	R600a(50g)	R600a(50g)	R600a(50g)
Rozměry (Š/D/H v mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Doporučujeme využívat zákaznický servis společnosti Haier a používat originální náhradní díly.

V případě problému se spotřebičem si nejprve přečtete část ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ.

Pokud v ní nenajdete řešení, kontaktujte

- ▶ místního prodejce nebo
- ▶ naše Evropské středisko telefonické podpory (viz telefonní čísla uvedená níže) nebo
- ▶ část Servis a podpora na stránkách www.haier.com, kde můžete aktivovat požadavek na servis
- ▶ a kde najdete také časté dotazy.

Chcete-li kontaktovat náš servis, ujistěte se, že máte k dispozici následující údaje. Tyto údaje lze najít na výrobním štítku.

Model _____

Výrobní číslo _____

V případě záruky se také podívejte do záručního listu dodaného s výrobkem.

Evropské středisko telefonické podpory		
Země*	Telefonní číslo	Ceny
Haier Italy (IT)	199 100 912	
Haier Spain (ES)	902 509 123	
Haier Germany (DE)	0180 5 39 39 99	<ul style="list-style-type: none"> • 14 ct/min pevná linka • max. 42 ct/min mobil
Haier Austria (AT)	0820 001 205	<ul style="list-style-type: none"> • 14,53 ct/min pevná linka • max. 20 ct/min vše ostatní
Haier United Kingdom (UK)	0333 003 8122	
Haier France (FR)	0980 406 409	



* Údaje o ostatních zemích najdete na www.haier.com

Haier Europe Trading S.r.l

Branch UK

Westgate House, Westgate, Ealing

London, W5 1YY

*Doba záruky chladničky:

Minimální záruka: 2 roky pro země EU, 3 roky pro Turecko, 1 rok pro Spojené království, 1 rok pro Rusko, 3 roky pro Švédsko, 2 roky pro Srbsko, 5 let pro Norsko, 1 rok pro Maroko, 6 měsíců pro Alžírsko, Tunisko nevyžaduje žádnou zákonnou záruku.

*Doba dostupnosti náhradních dílů pro opravu spotřebiče:

Termostaty, snímače teploty, desky s plošnými spoji a světelné zdroje budou k dispozici po dobu nejméně sedmi let od uvedení posledního modelu spotřebiče na trh. Madla dvířek, závěsy dvířek, přihrádky a koše budou k dispozici po dobu nejméně sedmi let a těsnění dvířek po dobu nejméně deseti let od uvedení posledního modelu spotřebiče na trh.

*Chcete-li další informace o výrobku, navštivte stránky <https://eprel.ec.europa.eu/> nebo naskenujte kód QR na energetickém štítku dodaném se spotřebičem.



Haier

Verze A 2023



0060534356

<u>97 Sicherheitsinformationen</u>	Vor der ersten Inbetriebnahme	98
	Installation	98
	Täglicher Gebrauch	99
<u>102 Bestimmungsgemäße Verwendung</u>		
<u>103 Produktbeschreibung</u>		
<u>107 Bedienfeld</u>		
<u>108 Verwendung</u>	Einstellen der Temperatur für den Kühlschrank	109
	Einstellen der Temperatur für den Gefrierschrank	109
	Einstellen der Temperatur für My Zone	109
	Super Cool-Funktion	110
	Super Freeze-Funktion	111
<u>116 Ausrüstung</u>		
<u>120 Energiespartipps</u>		
<u>121 Pflege und Reinigung</u>		
<u>124 Fehlerbehebung</u>		
<u>128 Installation</u>		
<u>132 Technische Daten</u>		
<u>138 Kundendienst</u>		



Bitte klicken Sie auf den Inhalt, um die Detailinformationen zu sehen.



Vielen Dank für den Kauf eines Haier-Produkts.

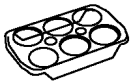
Bitte lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch, bevor Sie dieses Gerät benutzen. Die Anleitung enthält wichtige Informationen, die Ihnen dabei helfen, das Gerät optimal zu nutzen und eine sichere und ordnungsgemäße Installation, Verwendung und Wartung zu gewährleisten.

Bewahren Sie diese Anleitung an einem geeigneten Ort auf, damit Sie jederzeit für die sichere und ordnungsgemäße Verwendung des Geräts darauf zurückgreifen können.

Wenn Sie das Gerät verkaufen, weggeben oder bei einem Umzug zurücklassen, vergewissern Sie sich, dass diese Anleitung auch beigelegt wird, damit sich der neue Besitzer mit dem Gerät und den Sicherheitshinweisen vertraut machen kann.

Zubehör

Überprüfen Sie das Zubehör und die Dokumentation gemäß dieser Liste:



Eierablage



Energie-
Kennzeichnung



Garantiekarte



Benutzerhandbuch



Eiswürfelschale



Türscharniere



Scharnierabdeckung



Kappeneinsatz

**WARNUNG - Wichtige Sicherheitsinformationen****HINWEIS - Allgemeine Informationen und Tipps****Umweltinformationen****Entsorgung**

Tragen Sie zum Schutz der Umwelt und der menschlichen Gesundheit bei. Die Verpackung zum Recyceln in die entsprechenden Behälter entsorgen. Unterstützen Sie das Recycling von Elektro- und Elektronik-Altgeräten. Entsorgen Sie Geräte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, nicht mit dem Hausmüll. Geben Sie das Produkt an Ihre lokale Recyclinganlage zurück oder wenden Sie sich an Ihre Stadtverwaltung.

**WARNUNG!**

Verletzungs- oder Erstickungsgefahr!

Kältemittel und Gase müssen fachgerecht entsorgt werden. Stellen Sie sicher, dass die Schläuche des Kältemittelkreislaufs nicht beschädigt sind, bevor sie ordnungsgemäß entsorgt werden. Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz. Trennen Sie das Netzkabel und entsorgen Sie es. Entfernen Sie die Fächer und Schubladen sowie die Türöffnung und die Dichtungen, um zu verhindern, dass Kinder und Haustiere im Gerät eingeschlossen werden.



Lesen Sie vor dem ersten Einschalten des Geräts folgende Sicherheitshinweise:



WARNUNG!

Vor der ersten Inbetriebnahme

- ▶ Vergewissern Sie sich, dass keine Transportschäden vorliegen.
- ▶ Entfernen Sie alle Verpackungsteile und bewahren Sie sie außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- ▶ Warten Sie vor dem Einschalten des Geräts mindestens zwei Stunden, damit der Kühlkreislauf auch sicher und effektiv arbeitet.
- ▶ Das Gerät immer mit mindestens zwei Personen transportieren, da es schwer ist.

Installation

- ▶ Das Gerät sollte an einem gut belüfteten Ort aufgestellt werden. Idealerweise müssen mindestens 10 cm rund um das Gerät frei bleiben.
- ▶ Stellen Sie das Gerät niemals in einem feuchten Bereich oder an einem Ort auf, wo es mit Wasser nassgespritzt werden könnte. Reinigen Sie Wasserspritzer und Flecken mit einem weichen, sauberen Tuch.
- ▶ Stellen Sie das Gerät nicht in direktem Sonnenlicht oder in der Nähe von Hitzequellen (z. B. Herden, Heizungen) auf.
- ▶ Installieren und richten Sie das Gerät in einem Bereich ein, der für seine Größe und Verwendung geeignet ist.
- ▶ Lüftungsschlitze am Gerät oder in der Einbaustruktur freihalten.
- ▶ Stellen Sie sicher, dass die elektrischen Informationen auf dem Typenschild der Stromversorgung entsprechen. Ist dies nicht der Fall, wenden Sie sich an einen Elektriker.
- ▶ Das Gerät wird über eine 220-240 V Wechselspannung/50 Hz betrieben. Abnormale Spannungsschwankungen könnten dazu führen, dass das Gerät nicht angeht, der Temperaturregler oder Kompressor beschädigt wird, oder dass während des Betriebs ein abnormales Geräusch auftritt. In einem solchen Fall ist ein automatischer Regler anzubringen.
- ▶ Verwenden Sie keine Mehrfachsteckadapter und Verlängerungskabel.
- ▶ Keine Mehrfachsteckdosen oder Verlängerungen hinter dem Gerät platzieren.
- ▶ Stellen Sie sicher, dass das Netzkabel nicht durch den Kühlschrank eingeklemmt wird. Nicht auf das Netzkabel treten.

**WARNUNG!**

- ▶ Verwenden Sie eine separate, geerdete Steckdose für eine leicht zugängliche Stromversorgung. Das Gerät muss geerdet werden.
Nur für Großbritannien: Das Gerätenetzkabel ist mit einem 3-adrigen Stecker (Erdungsstecker) ausgestattet, der in eine 3-adrige Norm-Buchse (geerdet) passt. Den dritten Stift (Erdung) auf keinen Fall kappen oder entfernen. Das Gerät muss so installiert werden, dass der Stecker erreichbar ist.
- ▶ Den Kühlkreislauf nicht beschädigen.

Täglicher Gebrauch

- ▶ Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und mangelndem Wissen benutzt werden, wenn diese in die sichere Bedienung des Geräts eingewiesen wurden oder beaufsichtigt werden und die damit verbundenen Gefahren verstanden haben.
- ▶ Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren dürfen Kühlschränke be- und entladen, aber nicht reinigen und installieren.
- ▶ Kinder unter 3 Jahren vom Gerät fernhalten, es sei denn, sie werden ständig beaufsichtigt.
- ▶ Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- ▶ Wenn Kühlgas oder ein anderes brennbares Gas in der Nähe des Geräts austritt, drehen Sie das Ventil des austretenden Gases ab. Öffnen Sie die Türen und Fenster, und ziehen Sie nicht den Netzstecker des Kühlschranks oder eines anderen Haushaltsgeräts.
- ▶ Beachten Sie, dass das Gerät für den Betrieb bei einer bestimmten Umgebungstemperatur zwischen 10 und 43 °C eingestellt ist. Das Gerät funktioniert möglicherweise nicht ordnungsgemäß, wenn es über einen längeren Zeitraum bei einer Temperatur oberhalb oder unterhalb des angegebenen Bereichs betrieben wird.
- ▶ Stellen Sie keine instabilen Gegenstände (schwere Gegenstände, mit Wasser gefüllte Behälter) auf den Kühlschrank, um Verletzungen durch Herunterfallen oder elektrische Schläge durch Kontakt mit Wasser zu vermeiden.
- ▶ Ziehen Sie nicht an den Türfächern. Die Tür kann schief verzogen werden, das Flaschenregal kann herausgezogen werden, oder das Gerät kann umkippen.
- ▶ Die Tür nur mit den Griffen öffnen und schließen. Der Spalt zwischen den Türen sowie zwischen den Türen und dem Schrank ist sehr schmal. Stecken Sie nicht Ihre Hände in diese Bereiche, um zu vermeiden, dass Sie Ihre Finger eingeklemmt werden. Die Kühlschranktüren nur dann öffnen oder schließen, wenn keine Kinder im Bewegungsbereich der Tür stehen.

**WARNUNG!**

- ▶ Keine brennbaren, explosionsfähigen oder korrosiven Substanzen im Gerät oder in der Nähe verwenden.
- ▶ Keine Arzneimittel, Bakterien oder Chemikalien im Gerät lagern. Dieses Gerät ist ein Haushaltsgerät. Es wird davon abgeraten, Materialien zu lagern, die extreme Temperaturen erfordern.
- ▶ Lagern Sie niemals Flüssigkeiten in Flaschen oder Dosen (außer hochprozentige Spirituosen), insbesondere kohlenensäurehaltige Getränke, im Gefrierschrank, da diese beim Einfrieren platzen können.
- ▶ Überprüfen Sie den Zustand der Lebensmittel, wenn die Temperatur im Gefrierschrank angestiegen ist.
- ▶ Keine unnötig niedrigen Temperaturen im Kühlschranks einstellen. Bei hohen Einstellungen kann es zu Minustemperaturen kommen. Achtung: Flaschen können platzen.
- ▶ Berühren Sie Gefriergut nicht mit nassen Händen (Handschuhe tragen). Verzehren Sie insbesondere Eis am Stiel nicht sofort nach der Entnahme aus dem Gefrierfach. Es besteht die Gefahr des Erfrierens oder der Bildung von Frostblasen an Mund und Zunge. ERSTE HILFE: Sofort unter fließend kaltes Wasser halten. Nicht mit Gewalt abziehen!
- ▶ Berühren Sie nicht die Innenfläche des Gefrierfachs, insbesondere nicht mit nassen Händen, da Ihre Hände an der Oberfläche festfrieren könnten.
- ▶ Ziehen Sie den Gerätestecker aus der Steckdose, falls die Stromversorgung unterbrochen wird oder bevor Sie das Gerät reinigen. Warten Sie vor dem Neustart mindestens 7 Minuten, da durch häufiges Einschalten der Kompressor beschädigt werden kann.
- ▶ Im Inneren des Haushaltsgeräts keine elektrischen Geräte benutzen, es sei denn, sie werden vom Hersteller empfohlen. Wartung / Reinigung
- ▶ Kinder müssen beaufsichtigt werden, wenn sie das Gerät reinigen und warten.
- ▶ Trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung, bevor Sie eine routinemäßige Wartung durchführen. Warten Sie vor dem Neustart mindestens 5 Minuten, da durch häufiges Einschalten der Kompressor beschädigt werden kann.

**WARNUNG!**

- ▶ Fassen Sie beim Herausziehen des Gerätesteckers aus der Steckdose den Stecker und nicht das Kabel an.
- ▶ Reinigen Sie das Gerät nicht mit harten Bürsten, Drahtbürsten, Reinigungspulver, Benzin, Amylacetat, Aceton und ähnlichen organischen Lösungen, Säure oder Alkalilösungen. Reinigen Sie das Gerät mit einem speziellen Reinigungsmittel für Kühlgeräte, um Beschädigungen zu vermeiden.
- ▶ Kratzen Sie Frost und Eis nicht mit scharfkantigen Gegenständen ab. Verwenden Sie keine Sprays, elektrischen Heizgeräte, Haartrockner zum Abtauen oder Dampfreiniger im Gerät, um Beschädigungen der Kunststoffteile zu vermeiden.
- ▶ Keine mechanischen oder sonstigen Hilfsmittel verwenden, um den Abtauvorgang zu beschleunigen, es sei denn, dies wird vom Hersteller so empfohlen.
- ▶ Wenn das Stromkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, von seinem Service-Mitarbeiter oder einer gleichwertig qualifizierten Person ausgetauscht werden, um jegliches Risiko zu vermeiden.
- ▶ Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren, zu zerlegen oder zu verändern. Bei Reparaturen wenden Sie sich bitte an unseren Kundenservice.
- ▶ Entfernen Sie den Staub auf der Geräterückseite mindestens einmal im Jahr, um Brandgefahr und einen erhöhten Energieverbrauch zu vermeiden.
- ▶ Das Gerät während der Reinigung nicht besprühen oder mit Wasser beschütten.
- ▶ Das Gerät nicht mit Wasser besprühen oder mit Dampf reinigen.
- ▶ Die kalten Einlegeböden aus Glas nicht mit heißem Wasser reinigen. Plötzliche Temperaturschwankungen können dazu führen, dass das Glas zerspringt.

Informationen zum Kältemittelgas**WARNUNG!**

Das Gerät enthält das entzündliche Kältemittel ISOBUTAN (R600a). Stellen Sie sicher, dass der Kühlkreislauf während des Transports oder der Installation nicht beschädigt wird. Auslaufendes Kältemittel kann Augenverletzungen verursachen oder sich entzünden. Falls Schäden aufgetreten sind, halten Sie sich von offenen Brandquellen fern, lüften Sie den Raum gründlich, stecken Sie die Netzkabel des Geräts oder eines anderen Geräts nicht ein oder aus. Informieren Sie den Kundendienst. Falls die Augen mit dem Kältemittel in Kontakt kommen, sofort unter fließendem Wasser ausspülen und den Augenarzt verständigen.



Bestimmungsgemäße Verwendung

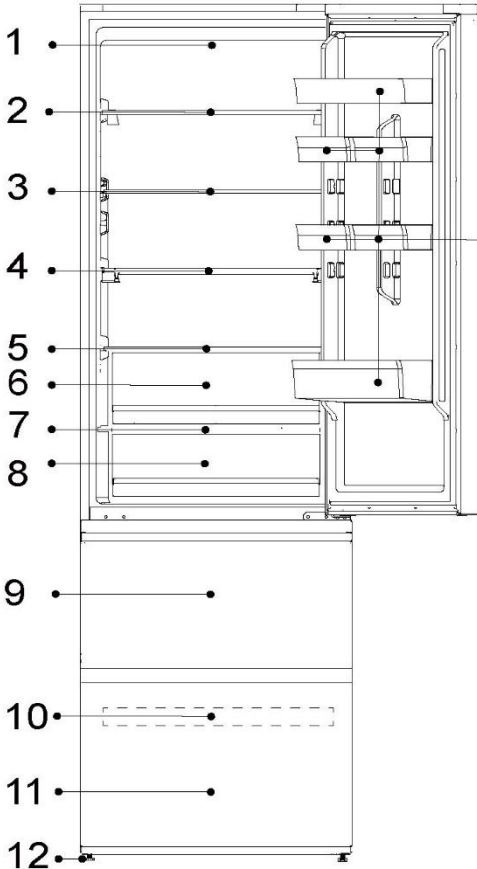
Dieses Gerät ist zum Kühlen und Gefrieren von Lebensmitteln bestimmt. Es ist ausschließlich für den Einsatz in Haushalten und ähnlichen Bereichen konzipiert, wie z. B. in Personalküchen in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen, auf Bauernhöfen und in Hotels, Motels und anderen wohnähnlichen Umgebungen sowie in Bed-and-Breakfasts und fürs Catering. Das Gerät ist nicht für die kommerzielle oder industrielle Nutzung bestimmt. Änderungen oder Anpassungen am Gerät sind nicht erlaubt. Eine unsachgemäße Verwendung kann zu Gefahren und zum Verlust von Garantieansprüchen führen.

Normen und Richtlinien

Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen aller geltenden EG-Richtlinien mit den entsprechenden harmonisierten Normen, die eine CE-Kennzeichnung vorsehen.

i HINWEIS

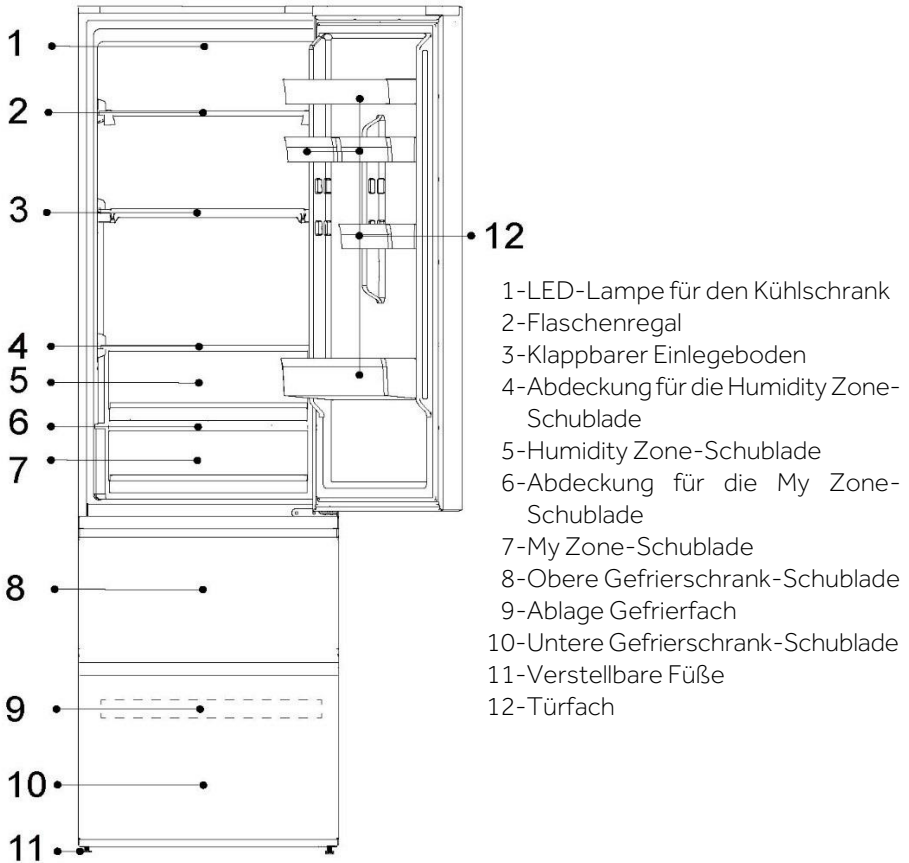
Aufgrund von technischen Änderungen und unterschiedlichen Modellen können einige der Abbildungen in dieser Anleitung von Ihrem Modell abweichen.
(HTW5620EN*, HTW5620DN*, HTW5620CN*)


13

- 1-LED-Lampe für den Kühlschrank
- 2-Flaschenregal
- 3-Einlegeboden aus Glas
- 4-Klappbarer Einlegeboden
- 5-Abdeckung für die Humidity Zone-Schublade
- 6-Humidity Zone-Schublade
- 7-Abdeckung für die My Zone-Schublade
- 8-My Zone-Schublade
- 9-Obere Gefrierschrank-Schublade
- 10-Ablage Gefrierfach
- 11-Untere Gefrierschrank-Schublade
- 12-Verstellbare Füße
- 13-Türfach

i HINWEIS

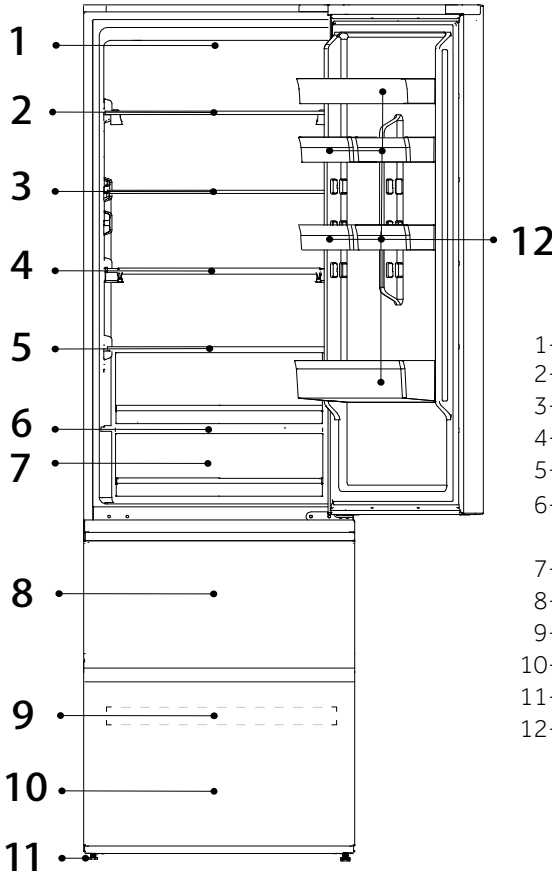
Aufgrund von technischen Änderungen und unterschiedlichen Modellen können einige der Abbildungen in dieser Anleitung von Ihrem Modell abweichen. (HTW5618DN*, HTW5618CN*, HTW5618EN*)



i HINWEIS

Aufgrund von technischen Änderungen und unterschiedlichen Modellen können einige der Abbildungen in dieser Anleitung von Ihrem Modell abweichen.

(HTW3620EN*, HTW3620DN*, HTW3620CN*)

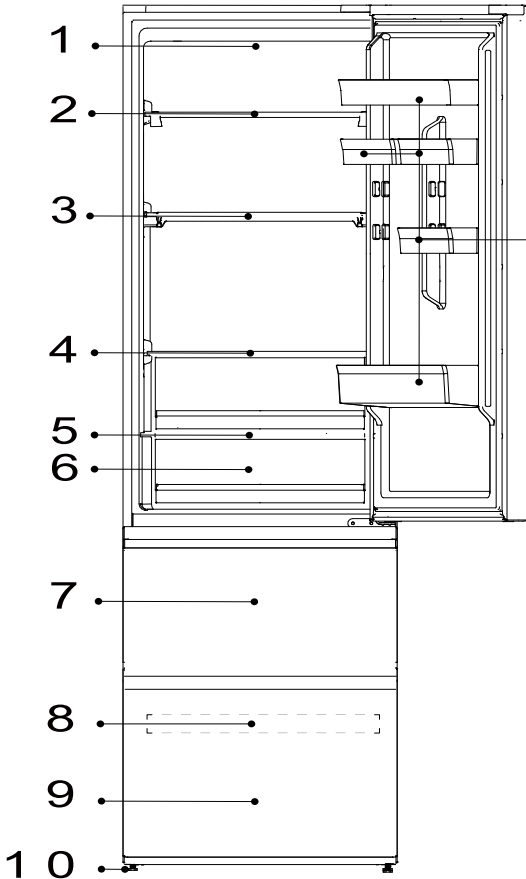


- 1-LED-Lampe für den Kühlschrank
- 2-Einlegeboden aus Glas
- 3-Einlegeboden aus Glas
- 4-Einlegeboden aus Glas
- 5-Einlegeboden aus Glas
- 6-Abdeckung für die My Zone-Schublade
- 7-My Zone-Schublade
- 8-Obere Gefrierschrank-Schublade
- 9-Ablage Gefrierfach
- 10-Untere Gefrierschrank-Schublade
- 11-Verstellbare Füße
- 12-Türfach

i HINWEIS

Aufgrund von technischen Änderungen und unterschiedlichen Modellen können einige der Abbildungen in dieser Anleitung von Ihrem Modell abweichen.

(HTW3618EN*, HTW3618DN*, HTW3618CN*)

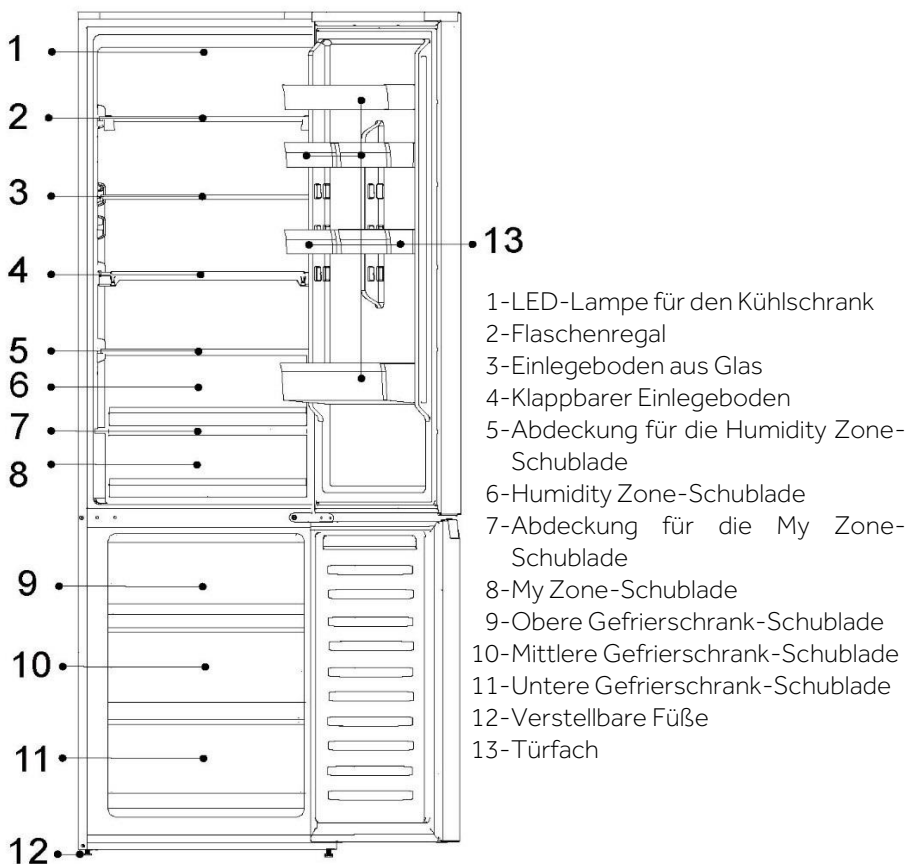


1 1

- 1-LED-Lampe für den Kühlschrank
- 2-Einlegeboden aus Glas
- 3-Einlegeboden aus Glas
- 4-Einlegeboden aus Glas
- 5-Abdeckung für die My Zone-Schublade
- 6-My Zone-Schublade
- 7-Obere Gefrierschrank-Schublade
- 8-Ablage Gefrierfach
- 9-Untere Gefrierschrank-Schublade
- 10-Verstellbare Füße
- 11-Türfach

i HINWEIS

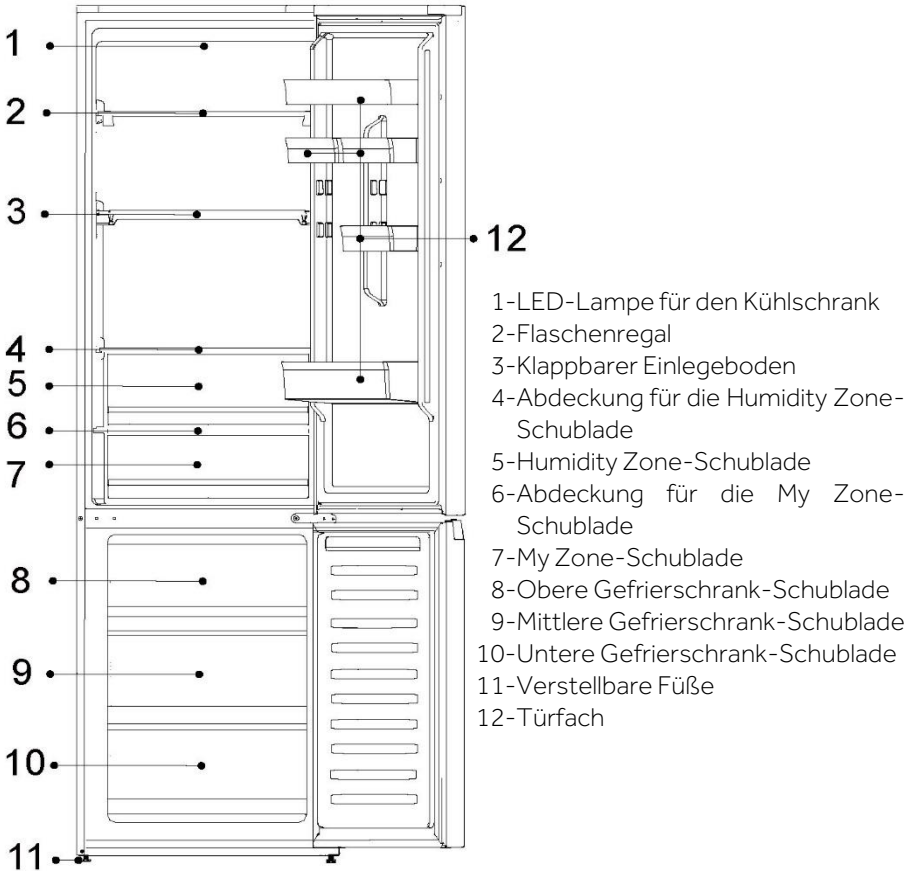
Aufgrund von technischen Änderungen und unterschiedlichen Modellen können einige der Abbildungen in dieser Anleitung von Ihrem Modell abweichen.
(HDPW5620DN*, HDPW5620CN*, HDPW5620BN*, HDPW5620AN*)





i HINWEIS

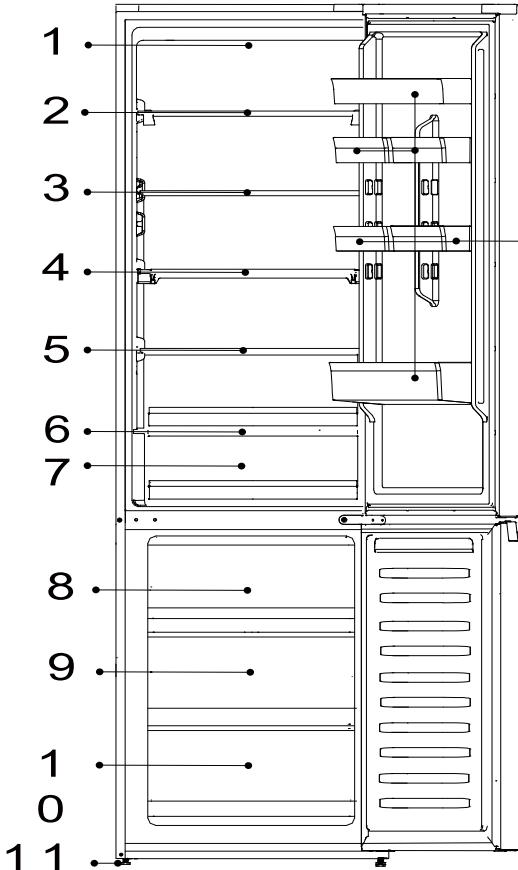
Aufgrund von technischen Änderungen und unterschiedlichen Modellen können einige der Abbildungen in dieser Anleitung von Ihrem Modell abweichen.
(HDPW5618DN*, HDPW5618CN*)



i HINWEIS

Aufgrund von technischen Änderungen und unterschiedlichen Modellen können einige der Abbildungen in dieser Anleitung von Ihrem Modell abweichen.

(HDPW3620DN*, HDPW3620CN*)

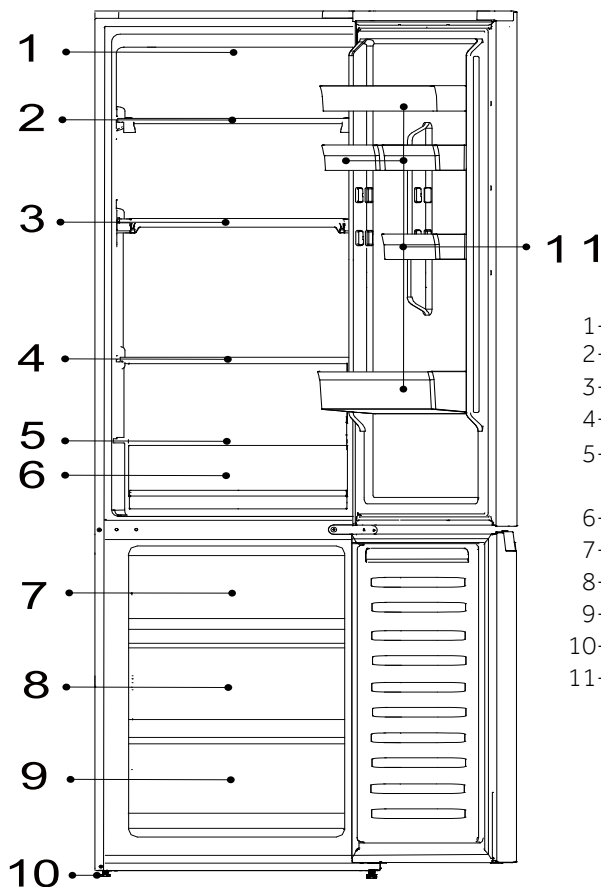


- 1-LED-Lampe für den Kühlschrank
- 2-Einlegeboden aus Glas
- 3-Einlegeboden aus Glas
- 4-Einlegeboden aus Glas
- 5-Einlegeboden aus Glas
- 6-Abdeckung für die My Zone-Schublade
- 7-My Zone-Schublade
- 8-Obere Gefrierschrank-Schublade
- 9-Ablage Gefrierfach
- 10-Untere Gefrierschrank-Schublade
- 11-Verstellbare Füße
- 12-Türfach



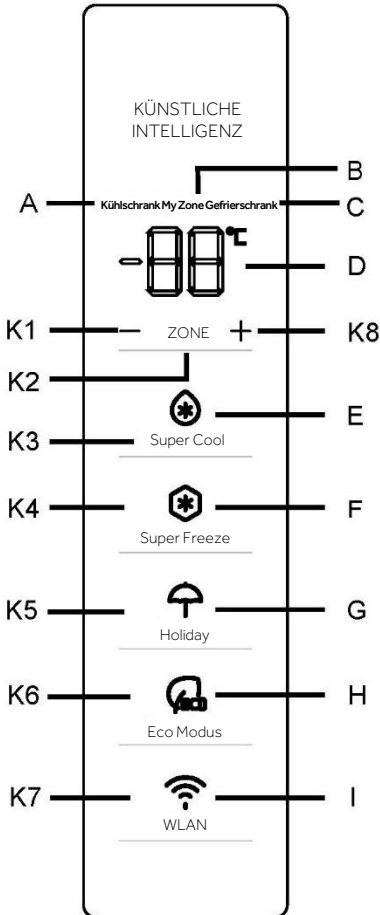
HINWEIS

Aufgrund von technischen Änderungen und unterschiedlichen Modellen können einige der Abbildungen in dieser Anleitung von Ihrem Modell (HDPW3618DN*, HDPW3618CN*)



- 1-LED-Lampe für den Kühlschrank
- 2-Einlegeboden aus Glas
- 3-Einlegeboden aus Glas
- 4-Einlegeboden aus Glas
- 5-Abdeckung für die My Zone-Schublade
- 6-My Zone-Schublade
- 7-Obere Gefrierschrank-Schublade
- 8-Ablage Gefrierfach
- 9-Untere Gefrierschrank-Schublade
- 10-Verstellbare Füße
- 11-Türfach

Bedienfeld



Anzeigen:

- A Kühlfach
- B Kühlfach (My Zone)
- C Gefrierfach
- D Temperaturanzeige
- E Super Cool-Funktion
- F Super Freeze-Funktion
- G Holiday-Funktion
- H Eco Modus-Funktion
- I WLAN-Funktion

Tasten:

- K1 Temperatur absenken
- K2 Auswahl von Kühlschrank, My Zone und Gefrierschrank
- K3 Super Cool-Funktion ein/aus
- K4 Super Freeze-Funktion ein/aus
- K5 Holiday-Funktion ein/aus
- K6 Eco Modus-Funktion ein/aus
- K7 WLAN-Funktion ein/aus
- K8 Temperatur erhöhen

Vor der ersten Inbetriebnahme

Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial, bewahren Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern auf und entsorgen Sie es umweltfreundlich.

Reinigen Sie die Innen- und Außenseite des Geräts sowie den Innenraum und das Zubehör mit Wasser und einem milden Reinigungsmittel, und trocknen Sie es mit einem weichen Tuch gut ab.

Warten Sie, nachdem Sie den Kühlschrank ausgerichtet und gereinigt haben, mindestens 2 Stunden, bevor Sie ihn an die Stromversorgung anschließen. Siehe Abschnitt INSTALLATION.



Kühlen Sie die Fächer auf hoher Stufe vor, bevor Sie die Lebensmittel einlegen. Die Super Freeze-Funktion sorgt für eine schnelle Abkühlung des Gefrierfachs.

Sensortasten

Die Tasten auf dem Bedienfeld sind Sensortasten, die schon bei leichter Berührung mit dem Finger ansprechen.

Gerät ein-/ausschalten

Das Gerät ist sofort in Betrieb, wenn es an die Stromversorgung angeschlossen wird.

Wenn das Gerät zum ersten Mal eingeschaltet wird, zeigt die Temperaturanzeige „D“ die voreingestellten Werte an (siehe Hinweis unten).



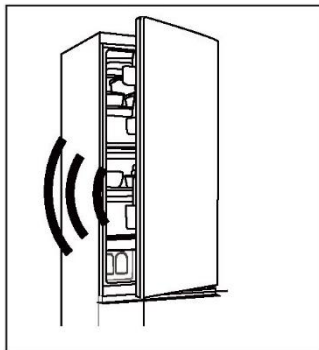
HINWEIS

Das Gerät ist auf die empfohlene Temperatur von 5 °C (Kühlschrank) und -18 °C (Gefrierschrank) voreingestellt. Die Temperatur der My Zone ist auf etwa 2 °C eingestellt. Dies sind die empfohlenen Einstellungen. Falls gewünscht, können Sie diese Temperatur manuell ändern.

Türöffnungsalarm

Wenn die Kühlschranktür länger als 3 Minuten geöffnet ist, ertönt der Türöffnungsalarm.

Der Alarm kann durch Schließen der Tür ausgeschaltet werden. Wenn die Tür länger als 7 Minuten geöffnet bleibt, schalten sich das Licht im Inneren des Kühlschranks und die Beleuchtung des Bedienfelds automatisch aus.



Temperatur einstellen

Die Temperaturen im Inneren werden durch folgende Faktoren beeinflusst:

- ▶ Umgebungstemperatur
- ▶ Häufigkeit der Türöffnung



- ▶ Menge der gelagerten Lebensmittel
- ▶ Installation des Geräts

Einstellen der Temperatur für den Kühlschrank

1. Drücken Sie die Taste „K2“ (Auswahl Kühlschrank/(My Zone)/Gefrierschrank), um das Kühlfach auszuwählen. Die Symbole „A“ (Kühlfach) und „D“ (Temperaturanzeige) leuchten.
2. Drücken Sie die Taste „K1/K8“, um die Temperatur des Kühlschranks einzustellen.
Die Temperatur steigt in Schritten von 1 °C, von mindestens 2 °C bis höchstens 8 °C. Die optimale Temperatur im Kühlschrank beträgt 5 °C. Kältere Temperaturen bedeuten unnötigen Energieverbrauch.
3. Nach etwa 5 Sekunden leuchtet das Temperatursymbol „D“ (Temperaturanzeige) dauerhaft und die Einstellung ist bestätigt.

Einstellen der Temperatur für den Gefrierschrank

1. Drücken Sie die Taste „K2“ (Auswahl Kühlschrank/(My Zone)/Gefrierschrank), um das Gefrierfach auszuwählen. Die Symbole „C“ (Gefrierfach) und „D“ (Temperaturanzeige) leuchten.
2. Drücken Sie die Taste „K1/K8“, um die Temperatur des Gefrierschranks einzustellen.
Die Temperatur steigt in Schritten von 1 °C, von mindestens -24 °C bis höchstens -16 °C. Die optimale Temperatur im Kühlschrank beträgt -18 °C. Kältere Temperaturen bedeuten unnötigen Energieverbrauch.
3. Nach etwa 5 Sekunden leuchtet das Temperatursymbol „D“ (Temperaturanzeige) dauerhaft und die Einstellung ist bestätigt.

Einstellen der Temperatur für My Zone

Der Kühlschrank ist mit einer My Zone-Schublade ausgestattet. Je nach den Anforderungen an die Lagerung von Lebensmitteln kann die am besten geeignete Temperatur gewählt werden, um den optimalen Nährwert der Lebensmittel zu erhalten.

1. Drücken Sie die Taste „K2“ (Auswahl Kühlschrank/(My Zone)/Gefrierschrank), um das My Zone-Fach auszuwählen. Die Symbole „B“ (My Zone-Fach) und „D“ (Temperaturanzeige) leuchten.
2. Drücken Sie die Taste „K1/K8“, um die Temperatur für My Zone einzustellen.
Die Temperatur steigt in Schritten von 1 °C, von mindestens 0 °C bis höchstens 5 °C.



3. Nach etwa 5 Sekunden leuchtet das Temperatursymbol „D“ (Temperaturanzeige) dauerhaft und die Einstellung ist bestätigt.

HINWEIS

1. Sie können die Temperatur des My Zone-Fachs auf die mittlere Stufe (2 °C) einstellen, um Ihre Lebensmittel bei optimalen Bedingungen zu lagern.
2. Aufgrund des unterschiedlichen Wassergehalts von Fleisch werden einige Fleischsorten mit mehr Feuchtigkeit bei Temperaturen unter 0 °C eingefroren. Daher sollte frisch aufgeschnittenes Fleisch in der My Zone-Schublade bei Temperaturen von mindestens 0 °C gelagert werden.
3. Kälteempfindliche Früchte wie Ananas, Avocados, Bananen, Grapefruits und Gemüse wie Kartoffeln, Auberginen, Bohnen, Gurken, Zucchini und Tomaten sowie Käse sollten nicht in der My Zone-Schublade gelagert werden.
4. Wenn die Kühlschranktemperatur niedriger ist als die Temperatur in der My Zone, ist es normal, dass deren Temperatur die eingestellte Temperatur unterschreitet.

HINWEIS

Wenn nach der Temperatureinstellung innerhalb von 5 Sekunden weitere Tasten gedrückt werden, wird die aktuelle Temperatureinstellung sofort bestätigt. Wenn innerhalb von 5 Sekunden keine Tastenbetätigung erfolgt, wird die aktuell eingestellte Temperatur angezeigt, bis der Bildschirm erlischt.

HINWEIS

Die Temperatur des Kühl- und Gefrierschranks und der My Zone kann über die App angepasst werden. Die Temperatur kann mit einer Empfindlichkeit von 1 °C eingestellt werden.

Super Cool-Funktion

1. Es wird empfohlen, die Super Cool-Funktion einzuschalten, wenn eine große Menge an Lebensmitteln gelagert werden soll (z. B. nach dem Einkauf). Die Super Cool-Funktion beschleunigt die Abkühlung frischer Lebensmittel und schützt die bereits gelagerte Ware vor unerwünschter Erwärmung.
2. Drücken Sie Taste „K3“ oder schalten Sie sie über die App ein; das Symbol „E“ (Super Cool-Funktion) leuchtet und die Funktion ist aktiviert.



i HINWEIS

1. Das Gerät beendet die „Super Cool-Funktion“ nach 6 Stunden oder nach Drücken der Taste „K3“, wenn das Symbol „E“ (Super Cool-Funktion) leuchtet. Wahlweise kann sie über die App ausgeschaltet werden.
2. Wenn im „Super Cool“-Modus die Temperatur des Kühlfachs eingestellt wird, blinkt das Symbol „E“ (Super Cool-Funktion), um anzuzeigen, dass dieser Vorgang nicht durchgeführt werden kann.

Super Freeze-Funktion

1. Frische Lebensmittel sollten so schnell wie möglich bis zum Kern eingefroren werden. So bleiben der beste Nährwert, das Aussehen und der Geschmack erhalten. Die Super Freeze-Funktion beschleunigt das Einfrieren frischer Lebensmittel und schützt die bereits gelagerte Ware vor unerwünschter Erwärmung. Wenn Sie einmal eine große Menge an Lebensmitteln einfrieren müssen, empfiehlt es sich, die Super Freeze-Funktion bereits 24 Stunden vorher zu aktivieren.
2. Drücken Sie Taste „K4“ (Einstellung der Super Freeze-Funktion) oder schalten Sie sie über die App ein; das Symbol „F“ (Super Freeze-Funktion) leuchtet und die Funktion ist aktiviert.

i HINWEIS

1. Das Gerät beendet die „Super Freeze-Funktion“ nach 50 Stunden oder nach Drücken der Taste „K4“, wenn das Symbol „F“ (Super Freeze-Funktion) leuchtet. Wahlweise kann sie über die App ausgeschaltet werden.
2. Wenn im „Super Freeze“-Modus die Temperatur des Gefrierfachs eingestellt wird, blinkt das Symbol „F“ (Super Freeze-Funktion), um anzuzeigen, dass dieser Vorgang nicht durchgeführt werden kann.

Holiday-Funktion

Die Holiday-Funktion kann verwendet werden, um den Energieverbrauch des Geräts zu reduzieren, wenn es nicht regelmäßig benutzt wird. Wenn die Funktion eingeschaltet ist, wird der Kühlschrank ausgeschaltet, während der Gefrierschrank normal weiterarbeitet. Die Funktion stellt die Kühlschranktemperatur dauerhaft auf 17 °C ein.

So kann die Tür des leeren Kühlschranks auch bei längerer Abwesenheit (z. B. im Urlaub) geschlossen bleiben, ohne dass Geruch oder Schimmel entsteht. Das Gefrierfach kann nach Bedarf eingestellt werden.



1. Drücken Sie die Taste „K5“ (Holiday-Funktion ein/aus) oder wählen Sie die Funktion in der App aus; das Symbol „G“ (Holiday-Funktion) leuchtet und die Funktion ist aktiviert.
2. Die Funktion kann durch erneutes Drücken der Taste „K5“ (Holiday-Funktion ein/aus), Einstellen der Kühlschranktemperatur, durch eine andere Eingabe oder durch Ausschalten über die App deaktiviert werden.

HINWEIS

1. Während die Holiday-Funktion aktiviert ist, sollten keine Lebensmittel im Kühlschrank gelagert werden. Die Temperatur von 17 °C ist für die Lagerung von Lebensmitteln zu hoch.
2. Wenn die Holiday-Funktion aktiviert ist, bleibt das Symbol der My Zone aus und die Kühlschrankfunktion ist gesperrt. Wenn die Temperatur des Kühlschranks dennoch eingestellt wird, blinkt das Symbol „G“ (Holiday-Funktion), um anzuzeigen, dass dieser Vorgang nicht durchgeführt werden kann.

Eco Modus-Funktion

Der Eco Modus kann aktiviert werden, um die Leistung des Geräts zu optimieren und gleichzeitig die beste Lagerung von Lebensmitteln zu erreichen. Wenn Sie keine besonderen Anforderungen an die Lagerung haben, empfehlen wir Ihnen, den Eco Modus zu verwenden.






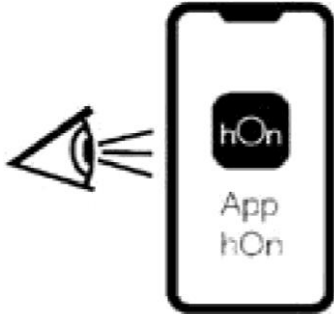
In diesem Modus beträgt die Kühlschranktemperatur 5 °C und die Gefrierschranktemperatur -18 °C.

1. Drücken Sie die Taste „K6“ (Eco Modus-Funktion ein/aus) oder wählen Sie die Funktion in der App aus.
2. Das Symbol „H“ (Eco Modus-Funktion) leuchtet und die Funktion ist aktiviert. Durch Wiederholung der obigen Schritte oder Auswahl einer anderen Funktion oder Ausschalten über die App kann diese Funktion wieder ausgeschaltet werden. Die zuvor eingestellten Kühlstufen werden wiederhergestellt.

HINWEIS

Wenn während der Eco Modus-Funktion die Temperatur des Kühl-/Gefrierfachs eingestellt wird, blinkt das Symbol „H“ (Eco Modus-Funktion), um anzuzeigen, dass dieser Vorgang nicht durchgeführt werden kann.

Schritt 1 Laden Sie die hOn-App aus den Stores herunter.

   	
<p>Schritt 2 Erstellen Sie Ihr Konto in der hOn-App oder melden Sie sich an, wenn Sie bereits ein Konto haben.</p> 	<p>Schritt 3 Folgen Sie den Kopplungsanweisungen in der hOn-App.</p> 

WLAN-Funktion

1. Folgen Sie den Anweisungen in der App, um die WLAN-Funktion zu konfigurieren.
2. Sobald sie konfiguriert und die Verbindung hergestellt ist, leuchtet das WLAN-Symbol „I“ permanent.
3. Wenn die WLAN-Funktion bereits konfiguriert wurde, wird die Verbindung automatisch entsprechend der Konfigurationsinformationen wiederhergestellt, sobald die WLAN-Funktion aktiviert wird.

HINWEIS

1. Um die WLAN-Funktion auszuschalten, drücken Sie die WLAN-Taste „K7“ und das WLAN-Symbol „I“ schaltet sich aus.
2. Um die WLAN-Funktion einzuschalten und die Konfiguration zu starten, drücken Sie die WLAN-Taste „K7“ und das WLAN-Symbol „I“ beginnt langsam zu blinken. Wenn Sie die WLAN-Funktion konfigurieren möchten, drücken Sie drei Sekunden lang die Taste „K7“. Das WLAN-Symbol blinkt schnell und der Konfigurationsmodus wird aktiviert. Wenn Sie die WLAN-Funktion ausschalten möchten, drücken Sie einmal die Taste „K7“. Die oben genannten Schritte werden wiederholt.
3. Wenn das Gerät konfiguriert und die WLAN-Funktion ausgeschaltet wurde, geht der Kühlschrank nicht in den Konfigurationsmodus über, nachdem er wieder an die Stromversorgung angeschlossen wird.



i HINWEIS

1. Dieses Gerät ist nicht für die kommerzielle Nutzung bestimmt.
2. Maximale HF-Ausgangsleistung: 2,4 GHz WLAN: 16 dBm.
3. Bluetooth LE: 5 dBm; Bluetooth (BR/EDR): 10 dBm.
4. Frequenzbandbereich: 2400-2483,5 MHz.

Aufbewahrung im Kühlschrank

- Halten Sie die Temperatur Ihres Kühlschranks unter 5 °C.
- Heiße Lebensmittel vor der Lagerung im Kühlschrank auf Raumtemperatur abkühlen lassen.
- Lebensmittel sollten vor der Lagerung im Kühlschrank gewaschen und abgetrocknet werden.
- Die zu lagernden Lebensmittel sollten gut verpackt und verschlossen sein, um Geruchs- oder Geschmacksveränderungen zu vermeiden.
- Lagern Sie keine übermäßigen Mengen an Lebensmitteln. Lassen Sie Zwischenräume zwischen den Lebensmitteln, damit die kalte Luft zirkulieren kann, um eine bessere und gleichmäßigere Kühlung zu erreichen.
- Lebensmittel, die täglich verzehrt werden, sollten im vorderen Teil des Einlegebodens gelagert werden.
- Lassen Sie Platz zwischen den Lebensmitteln und den Innenwänden, damit die Luft zirkulieren kann. Lagern Sie Lebensmittel niemals an der Rückwand, da sie dort festfrieren könnten. Vermeiden Sie den direkten Kontakt von Lebensmitteln (insbesondere bei öligen oder säurehaltigen Lebensmitteln) mit der Innenauskleidung, da Öl/Säure die Innenauskleidung angreifen kann. Reinigen Sie ölige/säurehaltige Verschmutzungen, wenn Sie sie vorfinden.
- Gefrorene Lebensmittel können im Kühlschrank schonend aufgetaut werden. Das spart Energie.
- Die Reifung von Obst und Gemüse wie Zucchini, Melonen, Papaya, Banane, Ananas usw. kann im Kühlschrank beschleunigt werden. Daher sollten sie nicht im Kühlschrank aufbewahrt werden. Die Reifung von noch grünem Obst kann im Kühlschrank jedoch auch beschleunigt werden. Zwiebeln, Knoblauch, Ingwer und anderes Wurzelgemüse sollten ebenfalls bei Raumtemperatur gelagert werden.
- Unangenehme Gerüche im Inneren des Kühlschranks sind ein Zeichen dafür, dass etwas verschüttet wurde und gesäubert werden muss. Siehe „Pflege und Reinigung“.
- Verschiedene Lebensmittel sollten entsprechend ihrer Eigenschaften an verschiedenen Stellen eingeräumt werden.

Einlagerung im Gefrierfach

- Halten Sie die Gefriertemperatur bei -18 °C.
- Schalten Sie 24 Stunden vor dem Einfrieren die Super-Freeze-Funktion ein. Für kleine Mengen an Lebensmitteln sind 4-6 Stunden ausreichend.
- Heiße Lebensmittel vor der Lagerung im Gefrierschrank auf Raumtemperatur abkühlen lassen.



- In kleine Portionen geschnittene Lebensmittel frieren schneller ein und lassen sich leichter auftauen und garen. Das empfohlene Gewicht für jede Portion beträgt höchstens 2,5 kg.
- Lebensmittel verpacken, bevor Sie sie in den Gefrierschrank legen. Die Außenseite der Verpackung muss trocken sein, um ein Zusammenkleben der Beutel zu vermeiden. Die Verpackungsmaterialien sollten geruchsfrei, luftdicht, ungiftig und ungiftig sein.
- Damit das Verfallsdatum nicht abläuft, notieren Sie sich das Einfrierdatum, das Verfallsdatum und den Namen des Lebensmittels auf der Verpackung. Unterschiedliche Lebensmittel können unterschiedlich lange gelagert werden.



WARNUNG!

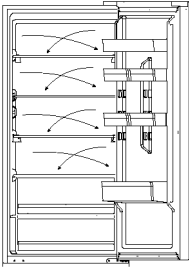
- ▶ Säuren, Laugen und Salze usw. könnten die Innenfläche des Gefriergeräts erodieren.
- ▶ Legen Sie die Lebensmittel, die diese Stoffe enthalten (z. B. Seefisch), nicht direkt auf die Innenfläche. Ausgetropftes Salzwasser im Gefrierschrank sollte sofort beseitigt werden.
- ▶ Überschreiten Sie nicht die von den Herstellern empfohlene Haltbarkeitsdauer der Lebensmittel. Nehmen Sie nur die benötigte Menge an Lebensmitteln aus dem Gefrierschrank.
- ▶ Verbrauchen Sie aufgetaute Lebensmittel schnell. Aufgetaute Lebensmittel können nicht wieder eingefroren werden, es sei denn, sie wurden erneut durchgegart. Ansonsten können sie ungenießbar sein.
- ▶ Legen Sie keine übermäßigen Mengen an frischen Lebensmitteln in das Gefrierfach. Informieren Sie sich über die Gefrierkapazität des Tiefkühlgeräts.
- Siehe TECHNISCHE DATEN oder Daten auf dem Typenschild.
- ▶ Lebensmittel können im Gefrierschrank bei einer Temperatur von mindestens -18 °C je nach Beschaffenheit 2 bis 12 Monate gelagert werden (z. B. Fleisch: 3-12 Monate, Gemüse: 6-12 Monate)
- ▶ Vermeiden Sie beim Einfrieren frischer Lebensmittel den Kontakt mit bereits gefrorenen Lebensmitteln. Es besteht die Gefahr, dass diese auftauen!

Beachten Sie bei der Lagerung von handelsüblicher Tiefkühlware diese Richtlinien:

- Befolgen Sie immer die Richtlinien der Hersteller, die angeben, wie lange die Lebensmittel aufbewahrt werden können. Überschreiten Sie diese Richtlinien nicht!
- Versuchen Sie, die Zeitspanne zwischen Einkauf und Lagerung so kurz wie möglich zu halten, um die Lebensmittelqualität zu erhalten.
- Kaufen Sie Tiefkühlkost, die bei einer Temperatur von -18 °C oder darunter gelagert wurde.
- Vermeiden Sie den Kauf von Lebensmitteln, die Eis oder Reif auf der Verpackung haben. Dies deutet darauf hin, dass die Produkte möglicherweise teilweise aufgetaut und irgendwann wieder eingefroren wurden. Temperaturerhöhungen beeinträchtigen die Qualität der Lebensmittel.

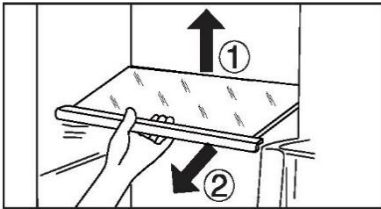
i HINWEIS

Aufgrund der unterschiedlichen Modelle verfügt Ihr Produkt möglicherweise nicht über alle der folgenden Funktionen. Bitte beachten Sie das Kapitel zur Produktbeschreibung. I.



Mehrfach-Luftstrom

Der Kühlschrank ist mit einem Mehrfach-Luftstrom-System ausgestattet, bei dem auf jeder Ebene der Einlegeböden kühle Luftströme zirkulieren. Dadurch wird eine gleichmäßige Temperatur aufrechterhalten, um sicherzustellen, dass Ihre Lebensmittel länger frisch bleiben.



Verstellbarer Einlegeboden

1. Die Höhe der Einlegeböden kann an Ihren Lagerbedarf angepasst werden.
2. Um einen Einlegeboden zu versetzen, heben Sie ihn an der Hinterkante an ① und ziehen Sie ihn heraus ②.
3. Um ihn wieder einzubauen, setzen Sie ihn auf die Träger an beiden Seiten und schieben sie ihn ganz nach hinten, bis die Rückseite des Einlegebodens in den Schlitzen an den Seiten steckt.

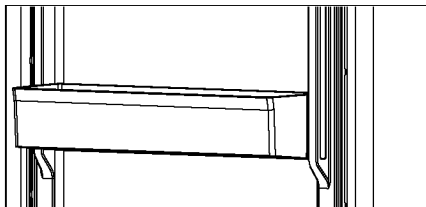
i HINWEIS

Prüfen Sie, ob alle Seiten des Einlegebodens waagrecht sind.

Abnehmbares Türfach

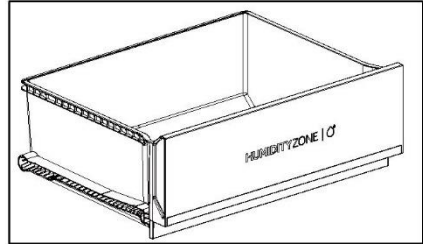
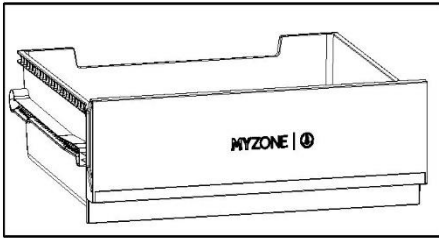
Das Türfach kann zur Reinigung abgenommen werden:

Halten Sie es dazu mit beiden Händen fest, heben Sie es nach oben (1) und ziehen Sie es heraus (2). Um das Türfach wieder einzusetzen, führen Sie die oben genannten Schritte in umgekehrter Reihenfolge durch.



My Zone-Schublade

Zur Verwendung und Einstellung des Fachs „My Zone“ lesen Sie den Abschnitt VERWENDUNG (My Zone).



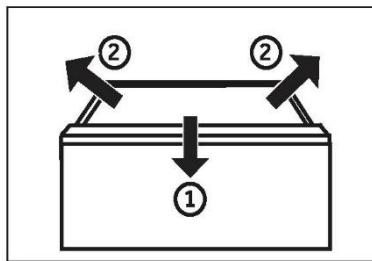
Humidity Zone-Schublade

In diesem Fach wird die Luftfeuchtigkeit automatisch vom System geregelt und es eignet sich für die Lagerung von Obst, Gemüse, Salaten usw.

Herausnehmbare Schublade

Um die Schublade aus dem Kühl- oder Gefrierfach herauszunehmen, ziehen Sie sie bis zum Anschlag heraus (1), heben sie an und nehmen sie heraus (2).

Um die Schublade wieder einzusetzen, werden die oben genannten Schritte in umgekehrter Reihenfolge durchgeführt.



Gefrierschublade

Die Gefrierschublade kann gerade und vollständig ausgezogen werden. Sie ist auf einer leichtgängigen Teleskopschiene montiert. So können Sie das Gefriergut bequem lagern und entnehmen. Durch den automatischen Türschließmechanismus ist die Handhabung einfach und Sie sparen Energie.



WARNUNG!

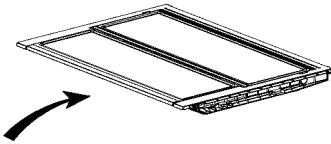
Schubladen nicht überladen: Maximale Belastung der einzelnen Schubladen: 35 kg!

Beleuchtung

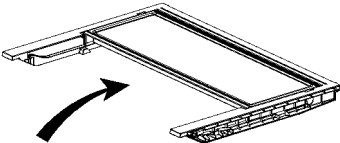
Die LED-Innenbeleuchtung leuchtet, wenn die Tür geöffnet wird. Die Leistung der LEDs wird durch keine andere Geräteeinstellung beeinflusst.

Klappbarer Einlegeboden

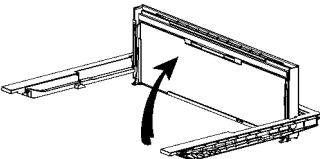
Der klappbare Einlegeboden ermöglicht es dem Benutzer, auch hohe Flaschen oder Gegenstände in den Kühlschrank stellen. Der klappbare Einlegeboden kann nach hinten geklappt werden, sodass der verfügbare Platz im unteren Einlegeboden größer wird. Der Einlegeboden lässt sich, wie in Schritt 1 bis 3 erklärt, zusammenklappen. Wenn Sie den ursprünglichen Einlegeboden wieder herstellen möchten, kehren Sie die folgenden Schritte um.



Schritt 1: Den vorderen Teil des Einlegebodens langsam bis zum Ende schieben.



Schritt 2: Den Einlegeboden langsam nach oben in die senkrechte Position schieben.



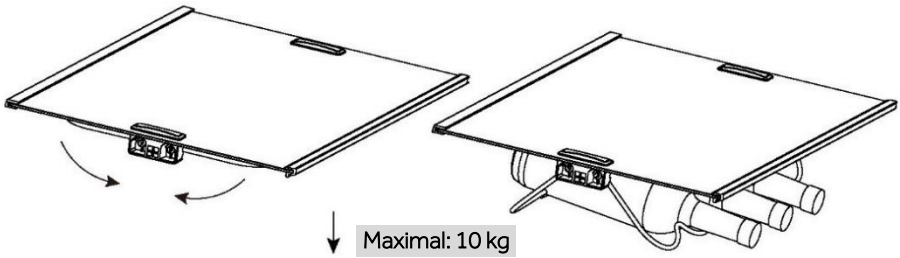
Schritt 3: Der Einlegeboden ist jetzt hochgeklappt. Das spart Platz.

Zusammenklappbares Flaschenregal

Für den normalen Gebrauch

1. Die Halterungen des Flaschenregals nach unten ziehen.
2. Die Flaschen in das Flaschenregal schieben.

Bei Nichtgebrauch kann das Flaschenregal platzsparend zurückgeklappt werden.





Energiespartipps

- ▶ Stellen Sie sicher, dass das Gerät ordnungsgemäß belüftet ist (siehe INSTALLATION).
- ▶ Stellen Sie das Gerät nicht in direktem Sonnenlicht oder in der Nähe von Hitzequellen (z. B. Herde, Heizungen) auf.
- ▶ Vermeiden Sie unnötig niedrige Temperaturen im Gerät. Der Energieverbrauch steigt mit der Verringerung der eingestellten Temperatur im Gerät.
- ▶ Funktionen wie SUPER FREEZE verbrauchen mehr Energie.
- ▶ Lassen Sie warme Mahlzeiten abkühlen, bevor Sie diese in den Kühlschrank stellen.
- ▶ Öffnen Sie die Gerätetür so wenig und so kurz wie möglich.
- ▶ Achten Sie darauf, das Gerät nicht zu überladen, um den Luftstrom nicht zu behindern.
- ▶ Vermeiden Sie Luft innerhalb der Lebensmittelverpackung.
- ▶ Halten Sie die Türdichtungen sauber, damit die Tür immer richtig schließt.
- ▶ Tauen Sie gefrorene Lebensmittel im Kühlfach auf oder verwenden Sie die D-Frost-Funktion in der My Zone-Schublade.
- ▶ Die energiesparendste Konfiguration erfordert, dass Schublade, Lebensmittelbox und Einlegeböden im Gerät so wie geliefert eingesetzt werden und die Lebensmittel so platziert werden, dass sie den Luftauslass des Kanals nicht blockieren.



WARNUNG!

Reinigung

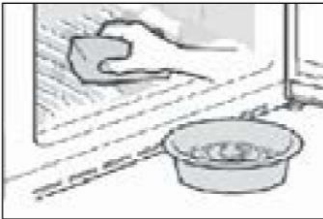
Reinigen Sie das Gerät, wenn nur wenig oder keine Lebensmittel gelagert werden.

Das Gerät sollte alle vier Wochen gereinigt werden, um eine gute Wartung zu gewährleisten und um schlechte Gerüche von gelagerten Lebensmitteln zu vermeiden.



WARNUNG!

- ▶ Reinigen Sie das Gerät nicht mit harten Bürsten, Drahtbürsten, Reinigungspulver, Benzin, Amylacetat, Aceton und ähnlichen organischen Lösungen, Säure oder Alkalilösungen. Reinigen Sie das Gerät mit einem speziellen Reinigungsmittel für Kühlgeräte, um Beschädigungen zu vermeiden.
- ▶ Das Gerät während der Reinigung nicht besprühen oder mit Wasser beschütten.
- ▶ Das Gerät nicht mit Wasser besprühen oder mit Dampf reinigen.
- ▶ Die kalten Einlegeböden aus Glas nicht mit heißem Wasser reinigen. Plötzliche Temperaturschwankungen können dazu führen, dass das Glas zerspringt.
- ▶ Berühren Sie nicht die Innenfläche des Gefrierschranks, insbesondere nicht mit nassen Händen, da Ihre Hände an der Oberfläche festfrieren könnten.
- ▶ Überprüfen Sie bei einem eventuellen Temperaturanstieg den Zustand des Gefrierguts.



- ▶ Die Türdichtung immer sauber halten.
- ▶ Reinigen Sie das Innere und das Gehäuse des Geräts mit einem Schwamm, der mit warmem Wasser und einem neutralen Reinigungsmittel angefeuchtet wurde.
- ▶ 1. Säubern Sie den Kühlschrank innen und außen, einschließlich Türdichtungen, Türablage, Glasablagen, Schubladen usw., gründlich mit einem weichen Geschirrtuch oder einem Schwamm, der in warmes Wasser eingetaucht wurde (eventuell mit etwas neutralem Reinigungsmittel im Wasser).
- ▶ 2. Wenn Flüssigkeit verschüttet wurde, nehmen Sie alle verschmutzten Teile heraus, spülen Sie sie unter fließendem Wasser ab, trocknen Sie sie ab und setzen Sie sie wieder in den Kühlschrank ein.
- ▶ 3. Bei verschütteten Milchprodukten (z. B. Sahne, schmelzendes Eis) entfernen Sie die verunreinigten Teile, legen Sie sie für eine Weile in ca. 40 °C warmes Wasser, spülen Sie sie dann unter fließendem Wasser ab, trocknen Sie sie ab und setzen Sie sie wieder in den Kühlschrank ein.
- ▶ 4. Falls ein kleines Teil oder Krümel im Inneren des Kühlschranks (zwischen die Ablagen oder Schubladen) festsitzen, lösen Sie die Verunreinigung mit einer



weichen Zahnbürste. Wenn Sie die Verunreinigung nicht entfernen konnten, wenden Sie sich bitte an den Haier-Kundendienst.

- ▶ Wischen Sie den Kühlschrank mit einem feuchten Tuch gründlich aus und trocknen Sie ihn mit einem weichen Tuch ab.
- ▶ Reinigen Sie Geräteteile nicht in einer Geschirrspülmaschine.
- ▶ Warten Sie vor dem Neustart des Geräts mindestens 5 Minuten, da ein häufiger Neustart den Kompressor beschädigen kann.

Abtauen

Das Abtauen des Kühl- und Gefrierschranks erfolgt automatisch; eine manuelle Bedienung ist nicht erforderlich.

Austausch der LED-Leuchten



WARNUNG!

Wechseln Sie die LED nicht selbst. Sie darf nur vom Hersteller oder von einem autorisierten Service-Mitarbeiter ausgetauscht werden.

Die Leuchte nutzt als Lichtquelle eine LED mit geringem Energieverbrauch und langer Lebensdauer. Bei Anomalien wenden Sie sich bitte an den Kundenservice. Siehe KUNDENSERVICE.

Parameter der Leuchte:

Teil	LED-Lampe
Spannung	12 V
max. Leistung	1,5 W
LED-Spezifikation	Weiß-2835
LED-Effizienzklasse	G
Verwendungstemperatur	-40-80 °C

Nichtverwendung für einen längeren Zeitraum

Wenn das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird und Sie die Holiday-Funktion für den Kühlschrank nicht verwenden:

Nehmen Sie die Lebensmittel heraus.

Ziehen Sie das Netzkabel ab.

Reinigen Sie das Gerät wie oben beschrieben.

Lassen Sie die Türen auf, um die Bildung von schlechten Gerüchen zu verhindern.

HINWEIS

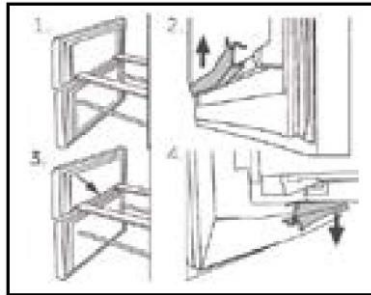
Schalten Sie das Gerät nur aus, wenn es unbedingt nötig ist.

Abnehmbare, zusätzliche Türdichtungen

An den oberen und unteren Gefrierschubladen befinden sich sechs zusätzliche Türdichtungen.

1. Suchen Sie die fünf angegebenen Türdichtungen an den oberen und unteren Gefrierschubladen.
2. Achten Sie beim Anbringen darauf, dass die gebogenen Stellen der Dichtungen nach innen zeigen.
3. Bringen Sie die untere Dichtung der oberen Schublade wie gezeigt an.
4. Achten Sie darauf, dass der gebogene Teil dieser Dichtung beim Anbringen nach unten zeigt.

Diese zusätzlichen Dichtungen sowie die Drehtür-/Schubladen-Dichtungen erhalten Sie über den Kundendienst (siehe Garantiekarte).



Verstellen des Geräts

1. Nehmen Sie alle Lebensmittel heraus und ziehen Sie den Gerätestecker aus der Steckdose.
2. Fixieren Sie die Einlegeböden und andere bewegliche Teile im Kühlschrank und im Gefrierschrank mit Klebeband.
3. Den Kühlschrank um maximal 45° kippen, um eine Beschädigung des Kühlsystems zu vermeiden.



WARNUNG!

- ▶ Heben Sie das Gerät nicht an seinen Griffen an.
- ▶ Stellen Sie das Gerät niemals waagrecht auf den Boden.



Viele auftretende Probleme können von Ihnen selbst ohne spezifische Fachkenntnisse gelöst werden. Bei Problemen prüfen Sie bitte alle angezeigten Möglichkeiten und befolgen Sie die nachstehenden Anweisungen, bevor Sie einen Kundendienst kontaktieren. Siehe KUNDENSERVICE.



WARNUNG!

- ▶ Schalten Sie das Gerät vor der Wartung aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- ▶ Elektrische Geräte sollten nur von qualifizierten Fachelektrikern repariert werden, da unsachgemäße Reparaturen erhebliche Folgeschäden verursachen können.
- ▶ Eine beschädigte Lieferung sollte nur vom Hersteller, von seinem Service-Mitarbeiter oder einer gleichwertig qualifizierten Person ausgetauscht werden, um jegliches Risiko zu vermeiden.

Tabelle zur Fehlerbehebung

Problem	Mögliche Ursache	Mögliche Behebung
Der Kompressor funktioniert nicht.	Der Netzstecker ist nicht an die Steckdose angeschlossen.	Den Netzstecker anschließen.
	Das Gerät befindet sich im Abtauzyklus.	Dies ist normal für eine automatische Abtaugung.
Das Gerät läuft häufig oder zu lange.	Die Innen- oder Außentemperatur ist zu hoch.	In diesem Fall ist es normal, dass das Gerät länger läuft.
	Das Gerät wurde über einen längeren Zeitraum ausgeschaltet.	Normalerweise dauert es 8 bis 12 Stunden, bis das Gerät vollständig abgekühlt ist.
	Eine Tür/Schublade wurde nicht richtig geschlossen.	Die Tür/Schublade schließen und sicherstellen, dass das Gerät auf einem ebenen Untergrund steht und dass keine Lebensmittel oder Behälter gegen die Tür stoßen.
	Die Tür/Schublade wurde zu häufig oder zu lange geöffnet.	Tür/Schublade nicht zu häufig öffnen.
	Die Temperatur für den Gefrierschrank ist zu niedrig.	Die Temperatur höher einstellen, bis eine zufriedenstellende Kühlschranktemperatur erreicht ist. Es dauert 24 Stunden, bis sich die Temperatur im Kühlschrank stabilisiert hat.
	Die Tür-/Schubladendichtungen sind verschmutzt, verschlissen, gerissen oder verrutscht.	Die Tür-/Schubladendichtungen reinigen oder vom Kundenservice ersetzen lassen.
Die erforderliche Luftzirkulation ist nicht gewährleistet.	Für eine ausreichende Belüftung sorgen.	

Problem	Mögliche Ursache	Mögliche Behebung
Das Innere des Kühlschranks ist schmutzig beziehungsweise übelriechend.	Das Innere des Kühlschranks muss gereinigt werden.	Das Innere des Kühlschranks reinigen.
	Lebensmittel mit starkem Geruch werden im Kühlschrank gelagert.	Lebensmittel sorgfältig einpacken.
Das Innere des Geräts ist nicht kalt genug.	Die Temperatur ist zu hoch eingestellt.	Die Temperatur zurücksetzen.
	Es wurden zu warme Lebensmittel gelagert.	Lebensmittel vor dem Lagern immer abkühlen lassen.
	Es wurden zu viele Lebensmittel auf einmal hineingelegt.	Nur kleinere Mengen an Lebensmitteln neu hineinlegen.
	Die Lebensmittel liegen zu dicht beieinander.	Zwischen mehreren Lebensmitteln einen Abstand lassen, damit die Luft zirkulieren kann.
	Eine Tür/Schublade wurde nicht richtig geschlossen.	Die Tür/Schublade schließen.
	Die Tür/Schublade wurde zu häufig oder zu lange geöffnet.	Tür/Schublade nicht zu häufig öffnen.
Das Innere des Geräts ist zu kalt.	Die Temperatur ist zu niedrig eingestellt.	Die Temperatur zurücksetzen.
	Die Super Freeze-Funktion ist aktiviert oder läuft zu lange.	Die Super Freeze-Funktion ausschalten.
Feuchtigkeitsbildung im Innern des Kühlfachs.	Das Klima ist zu warm und zu feucht.	Die Temperatur erhöhen.
	Eine Tür/Schublade wurde nicht richtig geschlossen.	Die Tür/Schublade schließen.
	Die Tür/Schublade wurde zu häufig oder zu lange geöffnet.	Tür/Schublade nicht zu häufig öffnen.
	Lebensmittelbehälter oder Flüssigkeiten werden offen gelassen.	Heiße Speisen auf Raumtemperatur abkühlen lassen und Speisen und Flüssigkeiten abdecken.
Feuchtigkeit sammelt sich außen am Kühlschrank oder zwischen der Tür oder den Türen und der Schublade.	Das Klima ist zu warm und zu feucht.	Das ist bei feuchtem Klima normal und ändert sich, wenn die Feuchtigkeit abnimmt.
	Die Tür/Schublade ist nicht richtig geschlossen.	Prüfen Sie, ob die Tür/Schublade fest geschlossen ist.
Starke Eisbildung und Frost im Gefrierfach.	Die Lebensmittel sind nicht angemessen verpackt.	Die Lebensmittel immer gut.
	Die Tür/Schublade wurde zu häufig oder zu lange geöffnet.	Tür/Schublade nicht zu häufig öffnen.
	Die Tür-/Schubladendichtungen sind verschmutzt, verschlissen, gerissen oder verrutscht.	Die Tür-/Schubladendichtungen reinigen oder austauschen.
	Etwas im Inneren verhindert, dass die Tür/Schublade richtig schließt.	Die Einlegeböden, Türfächer oder Behälter so versetzen, dass die Tür/Schublade richtig schließt.



Problem	Mögliche Ursache	Mögliche Behebung
Das Gerät macht anormale Geräusche.	Das Gerät steht nicht auf einem ebenen Untergrund.	Die FüÙe entsprechend einstellen, um das Gerät zu nivellieren.
	Das Gerät berührt einige Gegenstände um es herum.	Die Gegenstände um das Gerät herum entfernen.
Es ist ein leichtes Geräusch zu hören, ähnlich wie dem von fließendem Wasser.	Das ist normal.	/
Sie hören einen Signalton.	Die Kühlschrantür ist offen.	Die Tür oder schließen oder den Alarm manuell ausschalten.
Ein leises Summen ist zu hören.	Das Antikondensationssystem arbeitet.	Dies verhindert Kondensation und ist normal.
Die Innenbeleuchtung oder das Kühlsystem funktioniert nicht.	Der Netzstecker ist nicht an die Steckdose angeschlossen.	Den Netzstecker anschließen.
	Die Stromversorgung ist nicht intakt.	Die Stromversorgung des Raums überprüfen. Den örtlichen Stromversorger anrufen!
	Die LED-Leuchte ist defekt.	Den Kundenservice kontaktieren, um die Leuchte auszutauschen.
Die Seitenwände des Geräts und die Türleiste werden warm.	Das ist normal.	/
Es kommt kein Wasser aus dem Auslauf des Wasserspenders.	Die Sperre ist nicht deaktiviert.	Die Sperre deaktivieren.



Stromunterbrechung

- ▶ Bei Stromausfall sollten die gelagerten Lebensmittel noch 13 Stunden lang kalt bleiben. Beachten Sie diese Tipps bei einer längeren Stromunterbrechung, insbesondere im Sommer.
- ▶ Legen Sie während eines Stromausfalls keine weiteren Lebensmittel in das Gerät.
- ▶ Wenn der Stromausfall vorher angekündigt wurde und die Unterbrechungsdauer länger als 13 Stunden ist, frieren Sie im Voraus ein paar Eiswürfel oder Kühlakkus ein, und legen Sie diese beim Stromausfall oben in das Kühlfach.
- ▶ Prüfen Sie nach dem Stromausfall direkt, ob die Lebensmittel verdorben sind.
- ▶ Da die Temperatur im Kühlschrank während einer Stromunterbrechung oder eines anderen Fehlers ansteigt, werden die Haltbarkeit und die Qualität der Lebensmittel reduziert. Aufgetaute Lebensmittel sollten entweder verzehrt oder gekocht und (sofern geeignet) gleich danach wieder eingefroren werden, um Gesundheitsrisiken zu vermeiden.



HINWEIS

Speicherfunktion bei Stromunterbrechung

Nach Wiederherstellung der Stromversorgung fährt das Gerät mit den Einstellungen fort, die vor dem Stromausfall eingestellt waren.

Um den technischen Kundendienst zu kontaktieren, besuchen Sie unsere Website: <https://corporate.haier-eu-ropo.com/en/>

Wählen Sie im Abschnitt „Website“ die Marke Ihres Produkts und Ihr Land aus. Sie werden auf die entsprechende Website weitergeleitet, auf der Sie die Telefonnummer und andere Möglichkeiten der Kontaktaufnahme mit dem technischen Kundendienst finden.

Auspacken



WARNUNG!

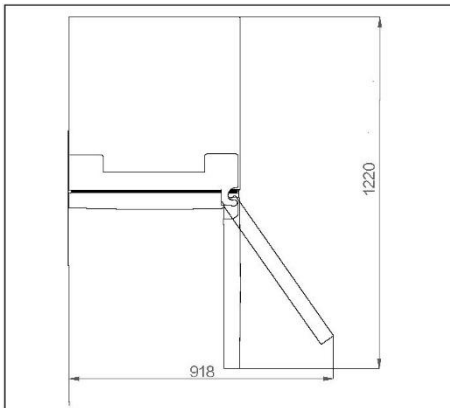
- ▶ Das Gerät ist schwer. Transportieren oder bewegen Sie es immer mit mindestens zwei Personen.
- ▶ Bewahren Sie sämtliche Verpackungsmaterialien außerhalb der Reichweite von Kindern auf und entsorgen Sie sie umweltfreundlich.
- ▶ Nehmen Sie das Gerät aus der Verpackung.
- ▶ Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien.

Umgebungsbedingungen

Die Raumtemperatur sollte immer zwischen 10 °C und 43 °C liegen, da sie die Temperatur im Inneren des Geräts und dessen Energieverbrauch beeinflussen kann. Das Gerät nicht in der Nähe anderer wärmeemittierender Geräte (Ofen, Kühlschränke) installieren.

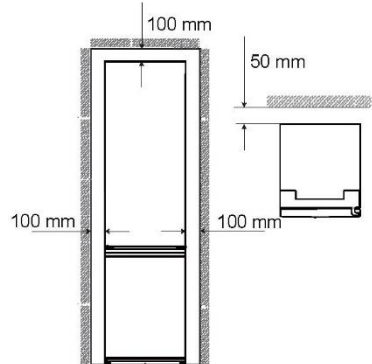
Empfohlener Abstand

Empfohlener Abstand beim Öffnen der Tür.



Empfohlener Platzbedarf für eine ausreichende Belüftung

Um aus Sicherheitsgründen für eine ausreichende Belüftung des Geräts zu sorgen, empfehlen wir die Einhaltung des empfohlenen Platzbedarfs.

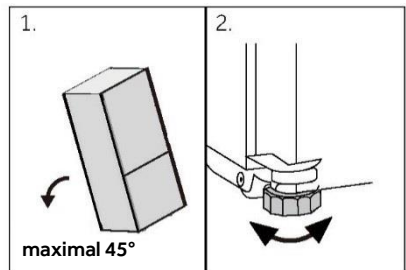


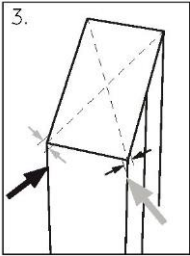
Geräteausrichtung

Das Gerät sollte auf einer flachen und festen Oberfläche aufgestellt werden.

1. Kippen Sie den Kühlschrank leicht nach hinten.
2. Die Stellfüße auf die gewünschte Höhe justieren.

Stellen Sie sicher, dass der Abstand zur Wand auf der Scharnierseite mindestens 100 mm beträgt, damit sich die Tür richtig öffnen lässt.

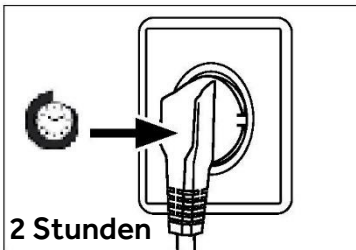




1. Die Stabilität kann durch abwechselndes Anschlagen gegen die Diagonalen überprüft werden. Das leichte Schwanken sollte in beide Richtungen gleich sein. Andernfalls kann sich der Rahmen verziehen; mögliche undichte Türdichtungen sind die Folge. Eine geringe Neigung nach hinten erleichtert das Schließen der Türen.

i HINWEIS

Für ein frei stehendes Gerät: Dieses Kühlgerät ist nicht zur Verwendung als Einbaugerät bestimmt.



Wartezeit

Das wartungsfreie Schmieröl befindet sich in der Kapsel des Kompressors. Dieses Öl kann beim Transport durch das geschlossene Rohrsystem gelangen, wenn das Gerät gekippt wird. Warten Sie mindestens 2 Stunden, bevor Sie das Gerät an die Stromversorgung anschließen, damit das Öl wieder in die Kapsel zurückfließt.

Elektrischer Anschluss

Stellen Sie vor jedem Anschluss sicher, dass:

- ▶ die Stromversorgung, Steckdose und Sicherung den Angaben auf dem Typenschild entsprechen.
- ▶ die Steckdose geerdet ist und kein Mehrfachstecker oder Verlängerungskabel vorhanden ist.
- ▶ der Netzstecker und die Steckdose richtig zusammenpassen.

Schließen Sie den Stecker an eine ordnungsgemäß installierte Haushaltssteckdose an.

! WARNUNG!

Um Gefahren zu vermeiden, muss ein beschädigtes Netzkabel vom Kundenservice ausgetauscht werden (siehe Garantiekarte).



Umkehrbarkeit der Tür

Bevor Sie das Gerät an die Stromversorgung anschließen, sollten Sie prüfen, ob der Türanschlag von rechts (nach der Lieferung) nach links gewechselt werden muss, wenn der Installationsort und die Nutzbarkeit dies erfordern.

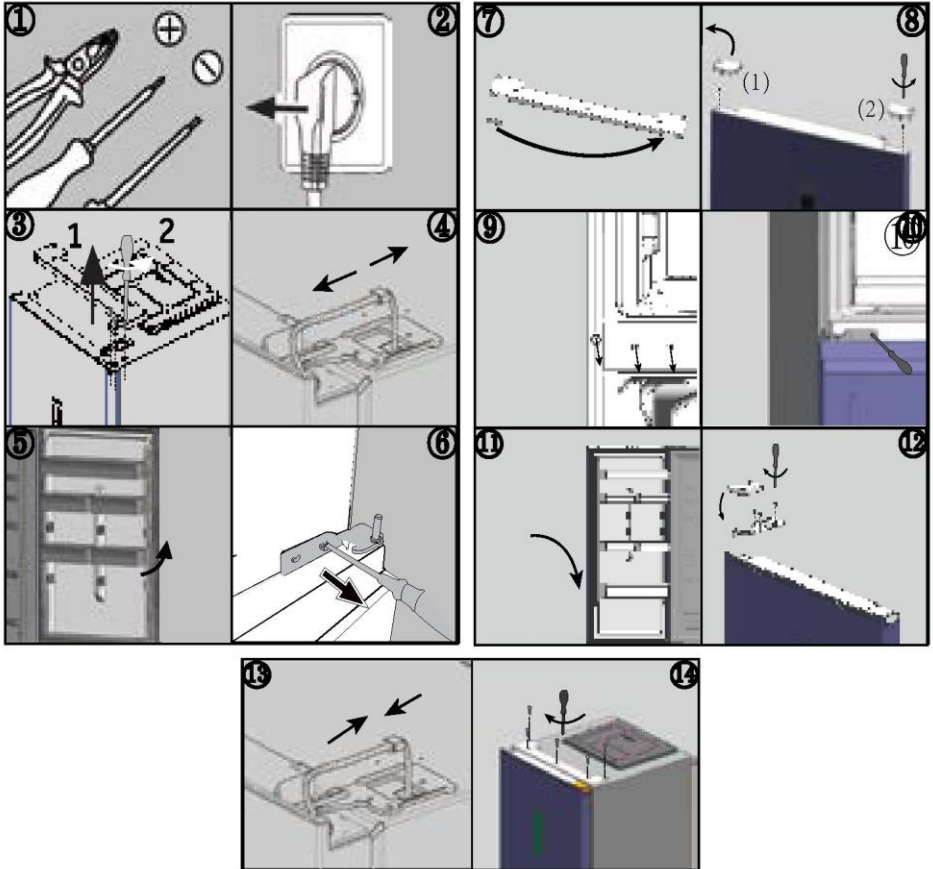


WARNUNG!

- ▶ Das Gerät ist schwer. Sie benötigen zwei Personen, um die Umkehrbarkeit der Tür zu ändern.
- ▶ Vor dem Eingriff müssen Sie zuerst den Gerätestecker aus der Steckdose ziehen.
- ▶ Das Gerät nicht um mehr als 45 ° kippen, um Schäden am Kühlsystem zu vermeiden.

Montageschritte

1. Das notwendige Werkzeug bereitstellen.
 2. Ziehen Sie den Netzstecker des Geräts.
 3. Entfernen Sie die obere Scharnierabdeckung 1 und schrauben Sie das obere Scharnier (drei Schrauben) auf der rechten Seite 2 ab.
 4. Ziehen Sie das Anschlusskabel ab.
 5. Heben Sie die lose Kühlschranktür vorsichtig aus dem mittleren Scharnier.
 6. Entfernen Sie das mittlere Scharnier.
 7. Setzen Sie die kleine Abdeckung der Frontblende von links nach rechts.
 8. Drehen Sie die Tür auf den Kopf und schrauben Sie die Abdeckung (1) ab. Nehmen Sie die neue Abdeckung (2) aus dem mitgelieferten Beutel und schrauben Sie sie auf der gegenüberliegenden Seite fest.
 9. Ändern Sie die Positionen der Blindstopfen und der Schraube an der Seite.
 10. Schrauben Sie das mittlere Scharnier an der linken Seite des Geräts fest. Achten Sie darauf, den Drehpunkt des mittleren Scharniers umzudrehen, um sicherzustellen, dass die Seite mit der Dichtung nach oben zeigt.
 11. Heben Sie die obere Tür vorsichtig am mittleren Scharnier an. Achten Sie darauf, dass der Zapfen in den Scharnierzylinder der unteren Tür passt.
 12. Nehmen Sie das neue obere Scharnier und die Scharnierabdeckung aus der Zubehörtasche. Führen Sie das Anschlusskabel durch das obere Scharnier und befestigen Sie das obere Scharnier mit den drei Schrauben auf der linken Seite des Geräts. Setzen Sie dann die Scharnierabdeckung auf.
 13. Stecken Sie das Anschlusskabel ein.
 14. Setzen Sie die vordere Abdeckung wieder auf und befestigen Sie sie mit fünf Schrauben.
- Prüfen Sie nach dem Austausch der Tür, ob die Türdichtungen richtig am Gehäuse sitzen und alle Schrauben gut angezogen sind.



Umgebungstemperaturen

Subnormal: Dieses Kühlgerät ist für die Verwendung bei einer Umgebungstemperatur zwischen 10 °C und 32 °C ausgelegt.

Normal: Dieses Kühlgerät ist für die Verwendung bei einer Umgebungstemperatur zwischen 16 °C und 32 °C ausgelegt.

Subtropisch: Dieses Kühlgerät ist für die Verwendung bei einer Umgebungstemperatur zwischen 16 °C und 38 °C ausgelegt.

Tropisch: Dieses Kühlgerät ist für die Verwendung bei einer Umgebungstemperatur zwischen 16 °C und 43 °C ausgelegt.



Produktparameter gemäß der Verordnung (EU) 2019/2016

Basierend auf Standard-Testergebnissen für 24 Stunden. Der tatsächliche Energieverbrauch hängt davon ab, wie das Gerät verwendet wird und wo es steht.

Modell	HTW5618DN*	HTW5620DN*	HTW5618EN*
Typ des Kühlgeräts	Kühl-Gefrierkombination	Kühl-Gefrierkombination	Kühl-Gefrierkombination
Energieeffizienzklasse	D	D	E
Jährlicher Energieverbrauch (kWh/Jahr)	217	226	271
Volumen Kühlfach (L)	201	255	201
Volumen Gefrierfach (L)	125	125	125
Volumen Kaltlagerfach (L)	34	34	34
Klasse des Gefrierschranks	4-Sterne	4-Sterne	4-Sterne
Art der Abtaugung	Automatisches Abtauen	Automatisches Abtauen	Automatisches Abtauen
Temperaturanstiegszeit (h)	13	13	11
Gefrierleistung (kg/24h)	10,0	10,0	10,0
Klimaklasse	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Geräuschemissionsklasse und Luftschallemissionen (db(A) re 1pW)	B (35)	B (35)	B (35)



Modell	HTW5618CN*	HTW5620CN*	HTW5620EN*
Typ des Kühlgeräts	Kühl-Gefrierkombination	Kühl-Gefrierkombination	Kühl-Gefrierkombination
Energieeffizienzklasse	C	C	E
Jährlicher Energieverbrauch (kWh/Jahr)	173	181	283
Volumen Kühlfach (L)	201	255	255
Volumen Gefrierfach (L)	125	125	125
Volumen Kaltlagerfach (L)	34	34	34
Klasse des Gefrierschranks	4-Sterne	4-Sterne	4-Sterne
Art der Abtaugung	Automatisches Abtauen	Automatisches Abtauen	Automatisches Abtauen
Temperaturanstiegszeit (h)	13	13	11
Gefrierleistung (kg/24h)	10,0	10,0	10,0
Klimaklasse	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Geräuschemissionsklasse und Luftschallemissionen (db(A) re 1pW)	B (35)	B (35)	B (35)



Modell	HDPW5618DN*	HDPW5620DN*	HDPW3620DN*
Typ des Kühlgeräts	Kühl-Gefrierkombination	Kühl-Gefrierkombination	Kühl-Gefrierkombination
Energieeffizienzklasse	D	D	D
Jährlicher Energieverbrauch (kWh/Jahr)	214	220	220
Volumen Kühlfach (L)	201	255	255
Volumen Gefrierfach (L)	117	117	117
Volumen Kaltlagerfach (L)	34	34	34
Klasse des Gefrierschranks	4-Sterne	4-Sterne	4-Sterne
Art der Abtaugung	Automatisches Abtauen	Automatisches Abtauen	Automatisches Abtauen
Temperaturanstiegszeit (h)	13	13	13
Gefrierleistung (kg/24h)	10,0	10,0	10,0
Klimaklasse	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Geräuschemissionsklasse und Luftschallemissionen (db(A) re 1pW)	B (35)	B (35)	B (35)



Modell	HDPW4618DN*	HDPW4620DN*	HTW3620DN*
Typ des Kühlgeräts	Kühl-Gefrierkombination	Kühl-Gefrierkombination	Kühl-Gefrierkombination
Energieeffizienzklasse	D	æ	D
Jährlicher Energieverbrauch (kWh/Jahr)	214	287	226
Volumen Kühlfach (L)	201	255	255
Volumen Gefrierfach (L)	117	117	125
Volumen Kaltlagerfach (L)	34	34	34
Klasse des Gefrierschranks	4-Sterne	4-Sterne	4-Sterne
Art der Abtaugung	Automatisches Abtauen	Automatisches Abtauen	Automatisches Abtauen
Temperaturanstiegszeit (h)	13	13	13
Gefrierleistung (kg/24h)	10,0	10,0	10,0
Klimaklasse	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Geräuschemissionsklasse und Luftschallemissionen (db(A) re 1pW)	B (35)	B (35)	B (35)



Modell	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Typ des Kühlgeräts	Kühl-Gefrierkombination	Kühl-Gefrierkombination	Kühl-Gefrierkombination
Energieeffizienzklasse	C	C	A
Jährlicher Energieverbrauch (kWh/Jahr)	171	176	114
Volumen Kühlfach (L)	201	255	255
Volumen Gefrierfach (L)	117	117	120
Volumen Kaltlagerfach (L)	34	34	34
Klasse des Gefrierschranks	4-Sterne	4-Sterne	4-Sterne
Art der Abtauung	Automatisches Abtauen	Automatisches Abtauen	Automatisches Abtauen
Temperaturanstiegszeit (h)	13	13	16
Gefrierleistung (kg/24h)	10,0	10,0	10,0
Klimaklasse	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Geräuschemissionsklasse und Luftschallemissionen (dB(A) re 1 pW)	B (35)	B (35)	B (35)

Zusätzliche technische Daten

Modell	HTW5618DN*	HTW5618EN*	HTW5620DN*
Gesamtvolumen (L)	360	360	414
Spannung/ Frequenz	220-240 V/50 Hz	220-240 V/50 Hz	220-240 V/50 Hz
Eingangsstrom (A)	1,4	1,4	1,4
Hauptsicherung (A)	16	16	16
Kältemittel	R600a(53 g)	R600a(53 g)	R600a(53 g)
Abmessungen (B/T/H in mm)	595*667*1850	595*667*1850	595*667*2050

Modell	HTW5618CN*	HTW5620CN*	HTW5620EN*
Gesamtvolumen (L)	360	414	414
Spannung/ Frequenz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
Eingangsstrom (A)	1,4	1,4	1,4
Hauptsicherung (A)	15	15	16
Kältemittel	R600a(50g)	R600a(50g)	R600a(53g)
Abmessungen (B/T/H in mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Modell	HDPW5618DN*	HDPW5620DN*	HDPW3620DN*
Gesamtvolumen (L)	352	406	406
Spannung/ Frequenz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
Eingangsstrom (A)	1.4	1.4	1.4
Hauptsicherung (A)	16	16	16
Kältemittel	R600a(53g)	R600a(53g)	R600a(53g)
Abmessungen (B/T/H in mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050

Modell	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Gesamtvolumen (L)	352	406	409
Spannung/ Frequenz	220-240 V/50 Hz	220-240 V/50 Hz	220-240 V/50 Hz
Eingangsstrom (A)	1,4	1,4	1,4
Hauptsicherung (A)	15	15	15
Kältemittel	R600a(50 g)	R600a(50 g)	R600a(50 g)
Abmessungen (B/T/H in mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Modell	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Gesamtvolumen (L)	352	406	409
Spannung/ Frequenz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
Eingangsstrom (A)	1.4	1.4	1.4
Hauptsicherung (A)	15	15	16
Kältemittel	R600a(50g)	R600a(50g)	R600a(50g)
Abmessungen (B/T/H in mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Wir empfehlen unseren Haier Kundendienst und die Verwendung von Original-Ersatzteilen.

Wenn Sie Probleme mit dem Gerät haben, lesen Sie bitte zuerst den Abschnitt „FEHLERBEHEBUNG“.

Wenn Sie dort keine Lösung finden, wenden Sie sich bitte an

- ▶ Ihren Händler vor Ort oder
- ▶ an unser Europäisches Call-Service-Center (siehe unten aufgeführte Telefonnummern) oder
- ▶ an den Service und Support unter www.haier.com, wo Sie den Service aktivieren können.
- ▶ Hier finden Sie auch die FAQs.

Um unseren Kundendienst zu kontaktieren, stellen Sie sicher, dass Sie die folgenden Daten zur Hand haben.

Die Informationen finden Sie auf dem Typenschild.

Modell _____

Seriennummer _____

Prüfen Sie im Garantiefall auch die mit dem Produkt mitgelieferte Garantiekarte.

Europäisches Call-Service-Center		
Land*	Telefonnummer	Kosten
Haier Italy (IT)	199 100 912	
Haier Spain (ES)	902 509 123	
Haier Germany (DE)	0180 5 39 39 99	<ul style="list-style-type: none"> • 14 Ct/Min Festnetz • max. 42 Ct/Min Mobil
Haier Austria (AT)	0820 001 205	<ul style="list-style-type: none"> • 14,53 Ct/Min Festnetz • max. 20 Ct/Min alle anderen
Haier United Kingdom (UK)	0333 003 8122	
Haier France (FR)	0980 406 409	



* Weitere Informationen finden Sie unter www.haier.com

Haier Europe Trading S.r.l

Niederlassung UK

Westgate House, Westgate, Ealing

London, W5 1YY

*Gewährleistungsdauer des Kühlgeräts:

Die Mindestgarantie beträgt: 2 Jahre für EU-Länder, 3 Jahre für die Türkei, 1 Jahr für Großbritannien, 1 Jahr für Russland, 3 Jahre für Schweden, 2 Jahre für Serbien, 5 Jahre für Norwegen, 1 Jahr für Marokko, 6 Monate für Algerien, Tunesien keine gesetzliche Gewährleistung erforderlich.

*Der Zeitraum für die Beschaffung von Ersatzteilen für die Reparatur des Geräts:

Thermostate, Temperatursensoren, Leiterplatten und Leuchtmittel sind für einen Zeitraum von mindestens sieben Jahren nach Inverkehrbringen des letzten Gerätes des Modells erhältlich.

Türgriffe, Türscharniere, Ablagen und Schubladen für eine Mindestdauer von sieben Jahren und Türdichtungen für eine Mindestdauer von 10 Jahren, nachdem das letzte Gerät des Modells in Verkehr gebracht wurde.

*Weitere Informationen zum Produkt finden Sie unter <https://eprel.ec.europe.eu/> oder scannen Sie den QR-Code auf dem Energielabel, das dem Gerät beiliegt.



Haier

2023 Fassung A



0060534356

<u>143 Πληροφορίες ασφαλείας</u>	Πριν από την πρώτη χρήση	144
	Εγκατάσταση	144
	Καθημερινή χρήση	145
<u>148 Προβλεπόμενη χρήση</u>		
<u>149 Περιγραφή προϊόντος</u>		
<u>153 Πίνακας ελέγχου</u>		
<u>154 Χρήση</u>	Ρύθμιση θερμοκρασίας του ψυγείου	155
	Ρύθμιση θερμοκρασίας του καταψύκτη	155
	Ρύθμιση θερμοκρασίας My Zone	155
	Λειτουργία Super Cool	156
	Λειτουργία Super Freeze	157
<u>162 Εξοπλισμός</u>		
<u>166 Συμβουλές εξοικονόμησης ενέργειας</u>		
<u>167 Φροντίδα και καθαρισμός</u>		
<u>170 Αντιμετώπιση προβλημάτων</u>		
<u>174 Εγκατάσταση</u>		
<u>178 Τεχνικά δεδομένα</u>		
<u>184 Εξυπηρέτηση πελατών</u>		



• Κάντε κλικ στα περιεχόμενα για να δείτε λεπτομερείς πληροφορίες.



Ευχαριστούμε που αγοράσατε ένα προϊόν Haier.

Παρακαλούμε διαβάστε προσεκτικά αυτές τις οδηγίες πριν από την χρήση αυτής της συσκευής. Οι οδηγίες περιέχουν σημαντικές πληροφορίες που θα σας βοηθήσουν να αξιοποιήσετε στο έπακρο τη συσκευή και να εξασφαλίσετε την ασφάλη και σωστή εγκατάσταση, χρήση και συντήρηση.

Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο σε μια προσβάσιμη θέση, ώστε να μπορείτε πάντα να ανατρέξετε σε αυτό για την ασφαλή και σωστή χρήση της συσκευής.

Εάν πουλήσετε τη συσκευή, την χαρίσετε ή την αφήσετε πίσω όταν μετακομίσετε από το σπίτι, βεβαιωθείτε ότι έχετε αφήσει επίσης και αυτό το εγχειρίδιο, ώστε ο νέος ιδιοκτήτης να εξοικειωθεί με τη συσκευή και τις προειδοποιήσεις ασφαλείας.

Εξαρτήματα

Ελέγξτε τα εξαρτήματα και τη βιβλιογραφία σύμφωνα με αυτόν τον κατάλογο:





ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ - Σημαντικές πληροφορίες ασφαλείας



ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΗ-Γενικές πληροφορίες και συμβουλές



Περιβαλλοντικές πληροφορίες



Απόρριψη

Βοήθεια και συμβολή στην προστασία του περιβάλλοντος και της ανθρώπινης υγείας. Τοποθετήστε τη συσκευασία σε κατάλληλα δοχεία για την ανακύκλωση της. Συμβολή στην ανακύκλωση των αποβλήτων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών. Συσκευές που φέρουν αυτό το σύμβολο μην τις απορρίπτετε μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Επιστρέψτε το προϊόν στην τοπική μονάδα ανακύκλωσης ή επικοινωνήστε με το αρμόδιο δημοτικό γραφείο του Δήμου σας.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Κίνδυνος τραυματισμού ή ασφυξίας!

Τα ψυκτικά μέσα και τα αέρια πρέπει να απορρίπτονται επαγγελματικά. Βεβαιωθείτε ότι οι σωληνώσεις του κυκλώματος ψυκτικού μέσου δεν έχουν υποστεί ζημιά πριν από την κατάλληλη απόρριψη. Αποσυνδέστε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος. Κόψτε το καλώδιο τροφοδοσίας και απορρίψτε το. Αφαιρέστε τους δίσκους και τα συρτάρια, καθώς και τα αλιεύματα και τις σφραγίδες της πόρτας, για να αποτρέψετε τα παιδιά και τα κατοικίδια ζώα να κλείσουν στη συσκευή.



Διαβάστε τις παρακάτω υποδείξεις ασφαλείας πριν ενεργοποιήσετε τη συσκευή για πρώτη φορά:



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Πριν από την πρώτη χρήση

- ▶ Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει ζημιά εξαιτίας της μεταφοράς.
- ▶ Αφαιρέστε όλες τις συσκευασίες και κρατήστε τις μακριά από τα παιδιά.
- ▶ Περιμένετε τουλάχιστον δύο ώρες πριν τοποθετήσετε τη συσκευή για να βεβαιωθείτε ότι το κύκλωμα του ψυκτικού είναι πλήρως αποτελεσματικό.
- ▶ Χειριστείτε τη συσκευή πάντοτε με δύο άτομα τουλάχιστον, διότι είναι βαριά.

Εγκατάσταση

- ▶ Η συσκευή πρέπει να τοποθετηθεί σε καλά αεριζόμενο μέρος. Βεβαιωθείτε ότι υπάρχει χώρος τουλάχιστον 10 εκατοστών πάνω και γύρω από τη συσκευή.
- ▶ Μην τοποθετείτε ποτέ τη συσκευή σε υγρή περιοχή ή θέση όπου μπορεί να πιτσιλιστεί ή βραχεί με νερό. Καθαρίστε και ξύστε τις ξεραμένες πιτσιλιές νερού και λεκέδες με ένα μαλακό καθαρό πανί.
- ▶ Μην εγκαθιστάτε τη συσκευή σε σημείο με άμεσο ηλιακό φως ή κοντά σε πηγές θερμότητας (π.χ. σόμπες, θερμαντήρες).
- ▶ Εγκαταστήστε και τοποθετήστε τη συσκευή σε μια περιοχή κατάλληλη για το μέγεθος και τη χρήση της.
- ▶ Διατηρείτε τα ανοίγματα εξαερισμού στη συσκευή ή την ενσωματωμένη δομή ελεύθερα εμποδίων.
- ▶ Βεβαιωθείτε ότι οι ηλεκτρολογικές πληροφορίες στην πινακίδα τύπου συμφωνούν με την αντίστοιχη παροχή ρεύματος. Εάν όχι, επικοινωνήστε με έναν ηλεκτρολόγο.
- ▶ Η συσκευή λειτουργεί με τροφοδοσία 220-240 VAC / 50 Hz. Η μη φυσιολογική διακύμανση της τάσης μπορεί να προκαλέσει την αποτυχία εκκίνησης της συσκευής ή ζημιά στον έλεγχο θερμοκρασίας ή τον συμπιεστή ή μπορεί να υπάρχει ανώμαλος θόρυβος κατά τη λειτουργία. Στην περίπτωση αυτή, πρέπει να τοποθετηθεί ένας αυτόματος ρυθμιστής.
- ▶ Μη χρησιμοποιείτε προσαρμογείς πολλαπλών θέσεων (πολύπριζα) και καλώδια επέκτασης / προέκτασης.
- ▶ Μην τοποθετείτε πολλαπλές φορητές πρίζες ή φορητά τροφοδοτικά στο πίσω μέρος της συσκευής.
- ▶ Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας δεν έχει παγιδευτεί από το ψυγείο. Μην πατάτε το καλώδιο τροφοδοσίας.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

- ▶ Χρησιμοποιήστε μια ξεχωριστή γειωμένη πρίζα για την παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, η οποία να είναι εύκολα προσβάσιμη. Αυτή η συσκευή πρέπει να είναι γειωμένη.

Μόνο για το Ηνωμένο Βασίλειο: Το καλώδιο τροφοδοσίας της συσκευής είναι εξοπλισμένο με βύσμα 3-καλωδίων (με γείωση) που ταιριάζει σε μια τυπική πρίζα 3-καλωδίων (πρίζα με γείωση). Ποτέ μην κόβετε ή αποσυναρμολογείτε τον τρίτο πείρο (γείωση). Μετά την εγκατάσταση της συσκευής, το βύσμα πρέπει να είναι άμεσα προσβάσιμο.

- ▶ Αποφύγετε την πρόκληση ζημιών στο κύκλωμα ψύξης.

Καθημερινή χρήση

- ▶ Η συσκευή αυτή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εφόσον βρίσκονται υπό εποπτεία ή εάν τους έχουν δοθεί σαφείς οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής με ασφαλή τρόπο και έχουν κατανοήσει επακριβώς τους σχετικούς κινδύνους.
- ▶ Τα παιδιά ηλικίας 3 έως 8 ετών επιτρέπεται να τοποθετούν και να βγάζουν (αντικείμενα) από τις ψυκτικές συσκευές, αλλά δεν επιτρέπεται να τις καθαρίζουν ή να τις εγκαθιστούν.
- ▶ Κρατήστε μακριά τα παιδιά κάτω των 3 ετών από τη συσκευή, εκτός εάν επιβλέπονται συνεχώς.
- ▶ Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να παίζουν με τη συσκευή.
- ▶ Εάν υπάρχει διαρροή ψυκτικού αερίου ή άλλου εύφλεκτου αερίου κοντά στη συσκευή, κλείστε τη βαλβίδα του αερίου που διαρρέει, ανοίξτε τις πόρτες και τα παράθυρα και μην αποσυνδέσετε ή συνδέσετε το καλώδιο τροφοδοσίας του ψυγείου ή οποιασδήποτε άλλης συσκευής.
- ▶ Σημειώστε ότι η συσκευή έχει ρυθμιστεί για λειτουργία σε συγκεκριμένο εύρος θερμοκρασίας περιβάλλοντος μεταξύ 10 και 43°C. Η συσκευή ενδέχεται να μη λειτουργεί σωστά εάν αφηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα σε θερμοκρασία υψηλότερη ή χαμηλότερη από το υποδεικνυόμενο εύρος τιμών.
- ▶ Μην τοποθετείτε ασταθή αντικείμενα (βαριά αντικείμενα, δοχεία γεμάτα με νερό) στο πάνω μέρος του ψυγείου, για να αποφύγετε τραυματισμούς από πτώση ή ηλεκτροπληξία από επαφή με νερό.
- ▶ Μην τραβάτε τα ράφια των θυρών της πόρτας. Η πόρτα μπορεί να βγει από τη θέση της, η σχάρα για τα μπουκάλια μπορεί να τραβηχτεί μακριά ή η συσκευή μπορεί να ανατραπεί.
- ▶ Ανοίγετε και κλείνετε την πόρτα μόνο από τις λαβές. Το κενό ανάμεσα στις πόρτες και ανάμεσα στις πόρτες και το ντουλάπι είναι πολύ στενό. Μην βάζετε τα χέρια σας σε αυτές τις περιοχές για να αποφύγετε να πιαστούν (μαγκωθούν) τα δάκτυλά σας. Ανοίξτε ή κλείστε τις πόρτες ψυγείου μόνο όταν δεν υπάρχουν παιδιά που να στέκονται εντός του εύρους κίνησης της πόρτας.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

- ▶ Μην αποθηκεύετε και μην χρησιμοποιείτε εύφλεκτα, εκρηκτικά ή διαβρωτικά υλικά εντός ή εγγύς της συσκευής.
- ▶ Μην αποθηκεύετε φάρμακα, βακτήρια ή χημικούς παράγοντες στη συσκευή. Αυτή η συσκευή είναι μια οικιακή συσκευή. Δεν συνιστάται η αποθήκευση υλικών που απαιτούν αυστηρές θερμοκρασίες.
- ▶ Ποτέ μην αποθηκεύετε υγρά σε φιάλες ή δοχεία (πέραν των αλκοολούχων υψηλού βαθμού) και ιδιαίτερα ανθρακούχα αναψυκτικά στον καταψύκτη καθώς θα διαρραγούν κατά την ψύξη.
- ▶ Ελέγξτε την κατάσταση των τροφίμων εάν έχουν προηγηθεί συνθήκες θέρμανσης στον καταψύκτη.
- ▶ Μην ορίσετε άσκοπα χαμηλή θερμοκρασία στον θάλαμο του ψυγείου. Οι αρνητικές θερμοκρασίες μπορεί να εμφανιστούν σε υψηλές ρυθμίσεις. Προσοχή: Τα μπουκάλια μπορούν να σκάσουν
- ▶ Μην αγγίζετε κατεψυγμένα προϊόντα με βρεγμένα χέρια (φοράτε γάντια). Ειδικά μην πιείτε (τρώτε) γρανίτες αμέσως μετά την αφαίρεση από τον θάλαμο κατάψυξης. Υπάρχει ο κίνδυνος κατάψυξης ή σχηματισμός φουσκάλων παγετού. ΠΡΩΤΕΣ βοήθειες: κρατήστε αμέσως κάτω από τρεχούμενο κρύο νερό. Μην τις τραβάτε μακριά!
- ▶ Μην αγγίζετε την εσωτερική επιφάνεια του χώρου αποθήκευσης του καταψύκτη όταν λειτουργείτε, ειδικά με βρεγμένα χέρια, καθώς τα χέρια σας μπορεί να παγώσουν στην επιφάνεια.
- ▶ Αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα σε περίπτωση διακοπής ρεύματος ή πριν από τον καθαρισμό. Αφήστε τουλάχιστον 7 λεπτά πριν από την επανεκκίνηση της συσκευής, καθώς η συχνή εκκίνηση μπορεί να προκαλέσει ζημιά στον συμπιεστή.
- ▶ Μη χρησιμοποιείτε ηλεκτρικές συσκευές στο εσωτερικό των θαλάμων αποθήκευσης τροφίμων της συσκευής, εκτός αν είναι συσκευές που συνιστά ο κατασκευαστής. Συντήρηση / καθαρισμός
- ▶ Βεβαιωθείτε ότι τα παιδιά επιβλέπονται εάν πραγματοποιούν καθαρισμό και συντήρηση.
- ▶ Αποσυνδέστε τη συσκευή από την ηλεκτρική τροφοδοσία πριν πραγματοποιήσετε οποιαδήποτε συντήρηση ρουτίνας. Αφήστε τουλάχιστον 5 λεπτά πριν από την επανεκκίνηση της συσκευής, καθώς η συχνή εκκίνηση μπορεί να προκαλέσει ζημιά στον συμπιεστή.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

- ▶ Κρατήστε το φιλτράκι, όχι το καλώδιο, όταν αποσυνδέετε τη συσκευή.
- ▶ Μην καθαρίζετε τη συσκευή με σκληρές βούρτσες, συρμάτινες βούρτσες, σκόνη απορρυπαντικού, βενζίνη, οξικό αμύλιο, ακετόνη και παρόμοια οργανικά διαλύματα, όξινα ή αλκαλικά διαλύματα. Καθαρίστε με ειδικό απορρυπαντικό ψυγείου για να αποφύγετε ζημιές.
- ▶ Μην ξύσετε τον δροσοπάγο και τον πάγο με αιχμηρά αντικείμενα. Μη χρησιμοποιείτε σπρέι, ηλεκτρικούς θερμαντήρες όπως θερμαντήρα, στεγνωτήρα μαλλιών, ατμοκαθαριστές ή άλλες πηγές θερμότητας για να αποφύγετε ζημιές στα πλαστικά μέρη.
- ▶ Μην χρησιμοποιείτε μηχανικές συσκευές ή άλλα μέσα για να επιταχύνετε τη διαδικασία απόψυξης, παρά μόνο όσα συνιστώνται από τον κατασκευαστή.
- ▶ Αν το καλώδιο παροχής ρεύματος έχει φθαρεί πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή ή τον αντιπρόσωπο του σέρβις ή παρόμοια εξουσιοδοτημένα πρόσωπα, προς αποφυγή του κινδύνου.
- ▶ Μην προσπαθήσετε να επισκευάσετε, να αποσυναρμολογήσετε ή να τροποποιήσετε τη συσκευή μόνοι σας. Σε περίπτωση επισκευής επικοινωνήστε με την εξυπηρέτηση πελατών μας.
- ▶ Εξαλείψτε τη σκόνη στο πίσω μέρος της μονάδας τουλάχιστον μία φορά το χρόνο για να αποφύγετε τον κίνδυνο από πυρκαγιά, καθώς και την αυξημένη κατανάλωση ενέργειας.
- ▶ Μην ψεκάζετε ή ξεπλένετε τη συσκευή κατά τον καθαρισμό.
- ▶ Μην χρησιμοποιείτε σπρέι νερού ή ατμό για να καθαρίσετε τη συσκευή.
- ▶ Μην καθαρίζετε τα κρύα γυάλινα ράφια με ζεστό νερό. Η απότομη αλλαγή θερμοκρασίας μπορεί να προκαλέσει το σπάσιμο του γυαλιού.

Πληροφορίες για τα ψυκτικά αέρια



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Η συσκευή περιέχει το εύφλεκτο ψυκτικό μέσο ΙΣΟΒΟΥΤΑΝΙΟ (R600a). Βεβαιωθείτε ότι το κύκλωμα ψυκτικού δεν έχει υποστεί ζημιά κατά τη μεταφορά ή την εγκατάσταση. Η διαρροή ψυκτικού μπορεί να προκαλέσει τραυματισμούς στα μάτια ή ανάφλεξη. Εάν έχει προκληθεί ζημιά, κρατήστε το μακριά από ακάλυπτες πηγές φωτιάς, αερίστε καλά το δωμάτιο, μην συνδέσετε ή αποσυνδέσετε τα καλώδια τροφοδοσίας της συσκευής ή οποιασδήποτε άλλης συσκευής. Ενημερώστε την εξυπηρέτηση πελατών.

Σε περίπτωση που τα μάτια έρθουν σε επαφή με το ψυκτικό μέσο, ξεπλένετε τα αμέσως κάτω από τρεχούμενο νερό και καλέστε αμέσως τον οφθαλμίατρο.



Προβλεπόμενη χρήση

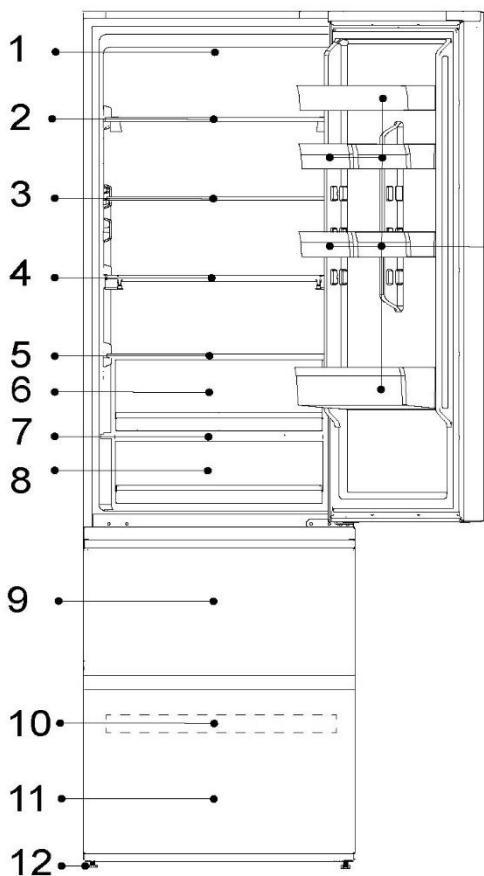
Αυτή η συσκευή προορίζεται για ψύξη και κατάψυξη τροφίμων. Έχει σχεδιαστεί αποκλειστικά για χρήση σε οικιακές και παρόμοιες εφαρμογές, όπως χώρους κουζίνας προσωπικού σε καταστήματα, γραφεία και άλλα εργασιακά περιβάλλοντα- αγροικίες και από πελάτες σε ξενοδοχεία, μοτέλ και άλλα περιβάλλοντα οικιστικού τύπου, καθώς και σε ξενοδοχειακές επιχειρήσεις bed-and-breakfast και catering. Δεν προορίζεται για εμπορική ή βιομηχανική χρήση. Δεν επιτρέπονται αλλαγές ή τροποποιήσεις στη συσκευή. Η μη προβλεπόμενη χρήση μπορεί να προκαλέσει κινδύνους και απώλεια αξιώσεων εγγύησης.

Πρότυπα και οδηγίες **CE**

Αυτό το προϊόν πληροί τις απαιτήσεις όλων των εφαρμοστέων οδηγιών της ΕΚ με τα αντίστοιχα εναρμονισμένα πρότυπα, τα οποία προβλέπονται για την σήμανση CE.

i ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

Λόγω τεχνικών αλλαγών και διαφορετικών μοντέλων, ορισμένες από τις απεικονίσεις σε αυτό το εγχειρίδιο ενδέχεται να διαφέρουν από το μοντέλο σας. (HTW5620EN*, HTW5620DN*, HTW5620CN*)



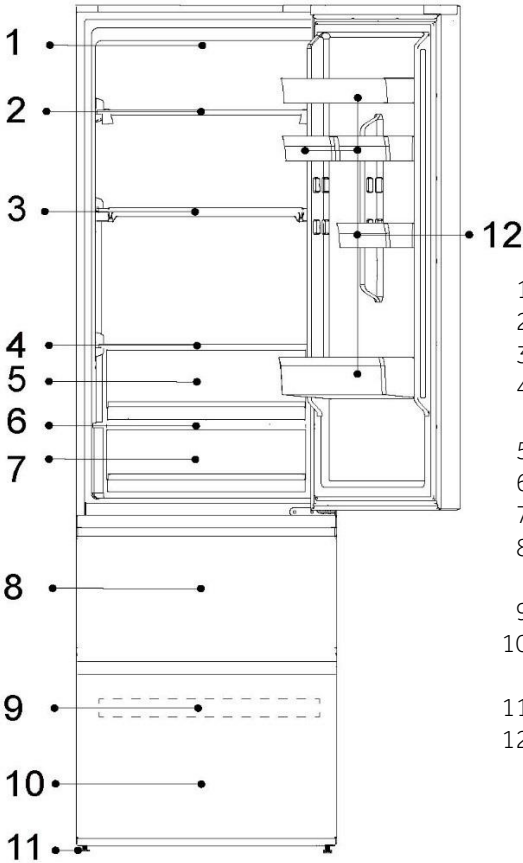
• 13

- 1-Λάμπα LED ψυγείου
- 2-Ράφι κρασιού
- 3-Γυάλινο ράφι
- 4-Πτυσσόμενο ράφι
- 5-Κάλυμμα συρταριού Humidity Zone
- 6-Συρτάρι Humidity Zone
- 7-Κάλυμμα συρταριού My Zone
- 8-Συρτάρι My Zone
- 9-Συρτάρι αποθήκευσης άνω καταψύκτη
- 10-Θήκη καταψύκτη
- 11-Συρτάρι αποθήκευσης κάτω καταψύκτη
- 12-Ρυθμιζόμενα πόδια
- 13-Ράφια πόρτας ψυγείου



i ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

Λόγω τεχνικών αλλαγών και διαφορετικών μοντέλων, ορισμένες από τις απεικονίσεις σε αυτό το εγχειρίδιο ενδέχεται να διαφέρουν από το μοντέλο σας. (HTW5618DN*, HTW5618CN*, HTW5618EN*)

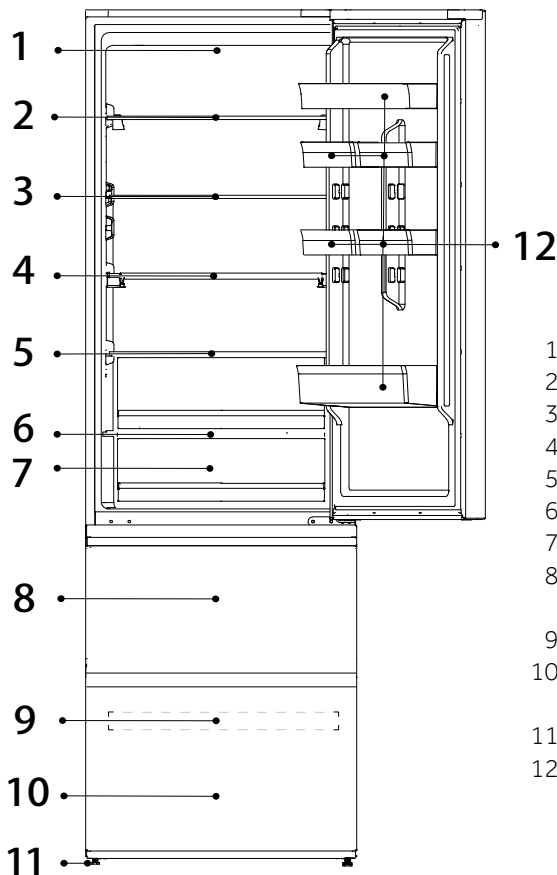


- 1-Λάμπα LED ψυγείου
- 2-Ράφι κρασιού
- 3-Πτυσσόμενο ράφι
- 4-Κάλυμμα συρταριού Humidity Zone
- 5-Συρτάρι Humidity Zone
- 6-Κάλυμμα συρταριού My Zone
- 7-Συρτάρι My Zone
- 8-Συρτάρι αποθήκευσης άνω καταψύκτη
- 9-Θήκη καταψύκτη
- 10-Συρτάρι αποθήκευσης κάτω καταψύκτη
- 11-Ρυθμιζόμενα πόδια
- 12-Ράφια πόρτας ψυγείου


ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Λόγω τεχνικών αλλαγών και διαφορετικών μοντέλων, ορισμένες από τις απεικονίσεις σε αυτό το εγχειρίδιο ενδέχεται να διαφέρουν από το μοντέλο σας.

(HTW3620EN*, HTW3620DN*, HTW3620CN*)



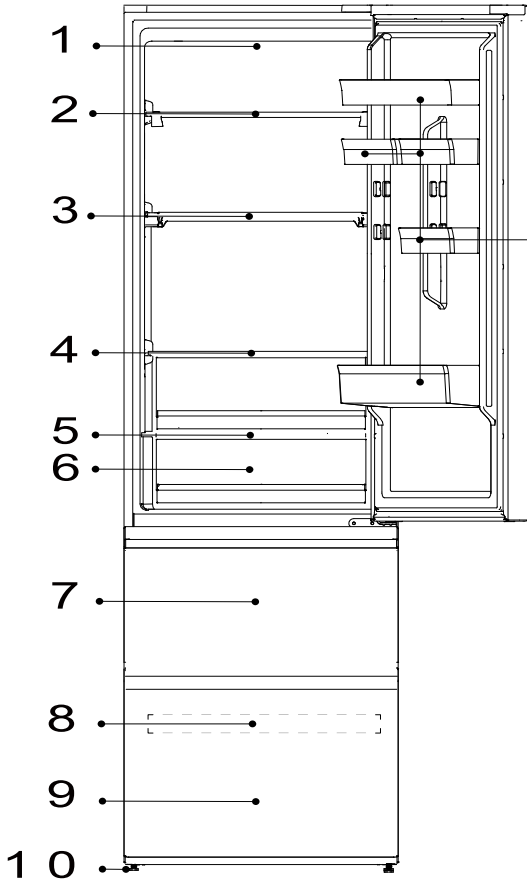
- 1-Λάμπα LED ψυγείου
- 2-Γυάλινο ράφι
- 3-Γυάλινο ράφι
- 4-Γυάλινο ράφι
- 5-Γυάλινο ράφι
- 6-Κάλυμμα συρταριού My Zone
- 7-Συρτάρι My Zone
- 8-Συρτάρι αποθήκευσης άνω καταψύκτη
- 9-Θήκη καταψύκτη
- 10-Συρτάρι αποθήκευσης κάτω καταψύκτη
- 11-Ρυθμιζόμενα πόδια
- 12-Ράφια πόρτας ψυγείου



ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

Λόγω τεχνικών αλλαγών και διαφορετικών μοντέλων, ορισμένες από τις απεικονίσεις σε αυτό το εγχειρίδιο ενδέχεται να διαφέρουν από το μοντέλο σας.

(HTW3618EN*, HTW3618DN*, HTW3618CN*)



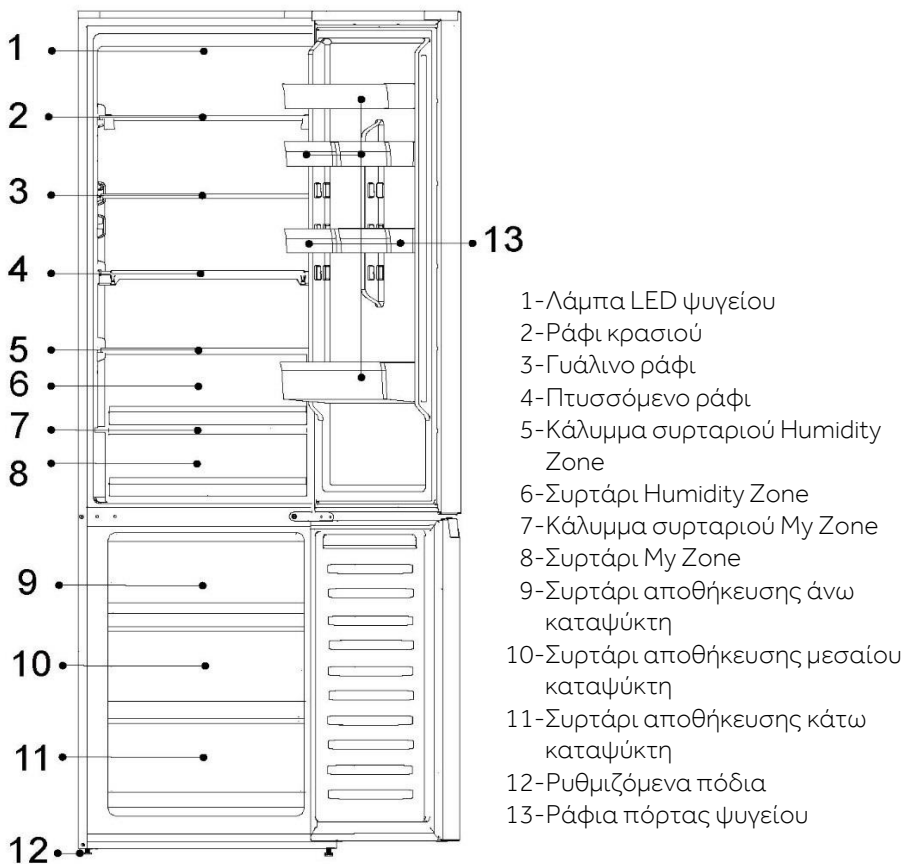
1 1

- 1-Λάμπα LED ψυγείου
- 2-Γυάλινο ράφι
- 3-Γυάλινο ράφι
- 4-Γυάλινο ράφι
- 5-Κάλυμμα συρταριού My Zone
- 6-Συρτάρι My Zone
- 7-Συρτάρι αποθήκευσης άνω καταψύκτη
- 8-Θήκη καταψύκτη
- 9-Συρτάρι αποθήκευσης κάτω καταψύκτη
- 10-Ρυθμιζόμενα πόδια
- 11-Ράφια πόρτας ψυγείου



i ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

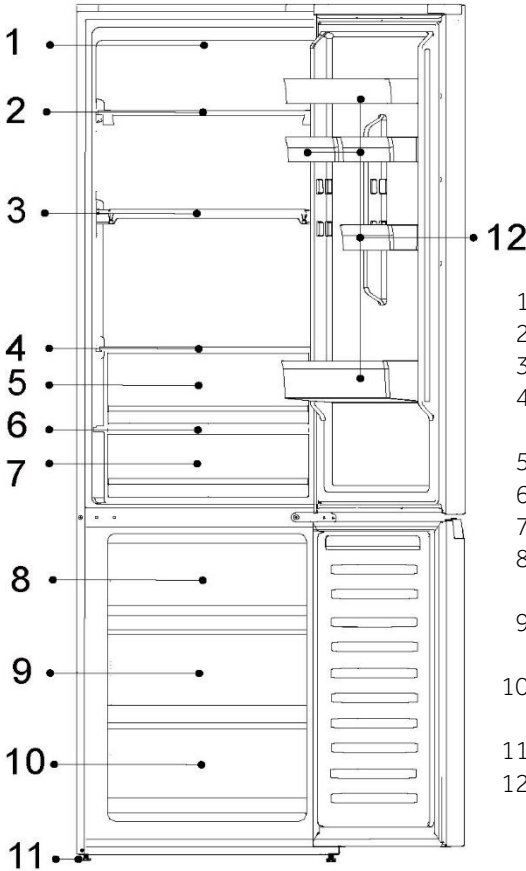
Λόγω τεχνικών αλλαγών και διαφορετικών μοντέλων, ορισμένες από τις απεικονίσεις σε αυτό το εγχειρίδιο ενδέχεται να διαφέρουν από το μοντέλο σας. (HDPW5620DN*, HDPW5620CN*, **HDPW5620BN***, HDPW5620AN*)





i ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

Λόγω τεχνικών αλλαγών και διαφορετικών μοντέλων, ορισμένες από τις απεικονίσεις σε αυτό το εγχειρίδιο ενδέχεται να διαφέρουν από το μοντέλο σας. (HDPW5618DN*, HDPW5618CN*)

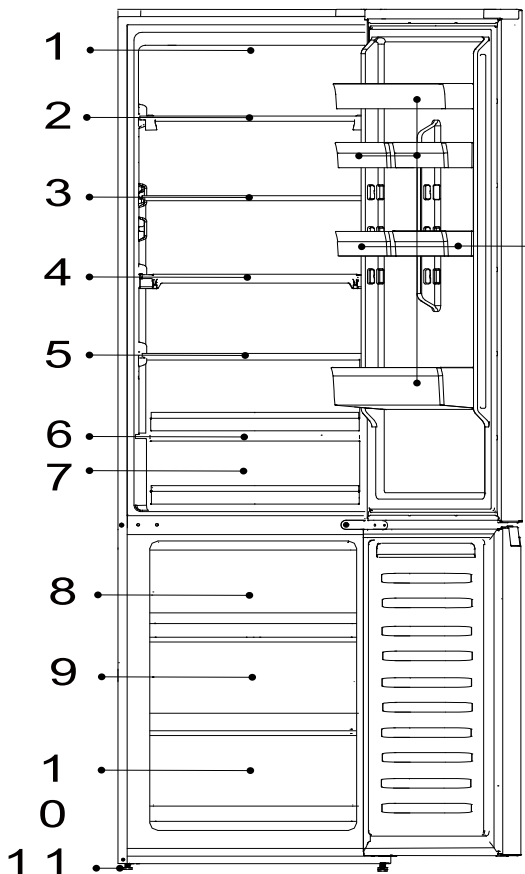


- 1-Λάμπα LED ψυγείου
- 2-Ράφι κρασιού
- 3-Πτυσσόμενο ράφι
- 4-Κάλυμμα συρταριού Humidity Zone
- 5-Συρτάρι Humidity Zone
- 6-Κάλυμμα συρταριού My Zone
- 7-Συρτάρι My Zone
- 8-Συρτάρι αποθήκευσης άνω καταψύκτη
- 9-Συρτάρι αποθήκευσης μεσαίου καταψύκτη
- 10-Συρτάρι αποθήκευσης κάτω καταψύκτη
- 11-Ρυθμιζόμενα πόδια
- 12-Ράφια πόρτας ψυγείου



ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Λόγω τεχνικών αλλαγών και διαφορετικών μοντέλων, ορισμένες από τις απεικονίσεις σε αυτό το εγχειρίδιο ενδέχεται να διαφέρουν από το μοντέλο σας.
(HDPW3620DN*, HDPW3620CN*)



1 2

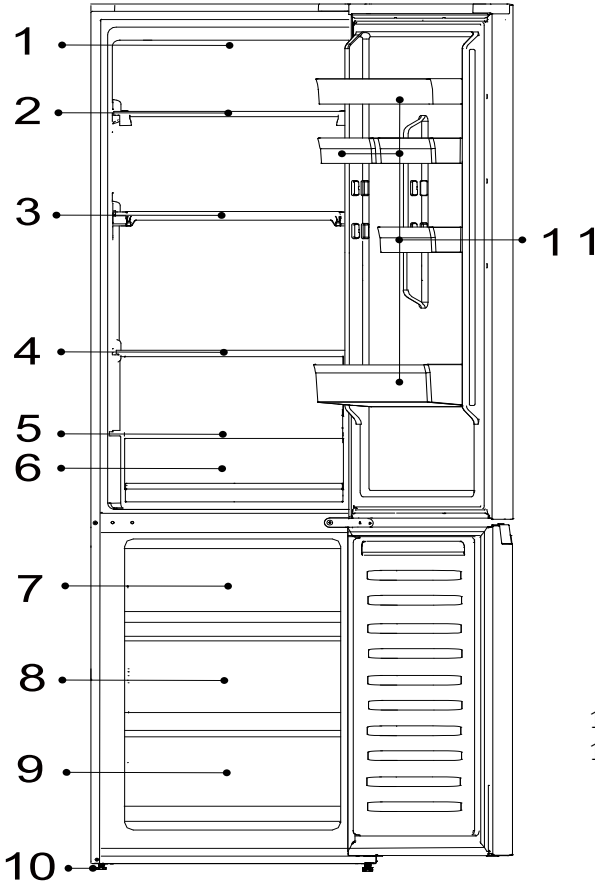
- 1-Λάμπα LED ψυγείου
- 2-Γυάλινο ράφι
- 3-Γυάλινο ράφι
- 4-Γυάλινο ράφι
- 5-Γυάλινο ράφι
- 6-Κάλυμμα συρταριού My Zone
- 7-Συρτάρι My Zone
- 8-Συρτάρι αποθήκευσης άνω καταψύκτη
- 9-Θήκη καταψύκτη
- 10-Συρτάρι αποθήκευσης κάτω καταψύκτη
- 11-Ρυθμιζόμενα πόδια
- 12-Ράφια πόρτας ψυγείου



ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

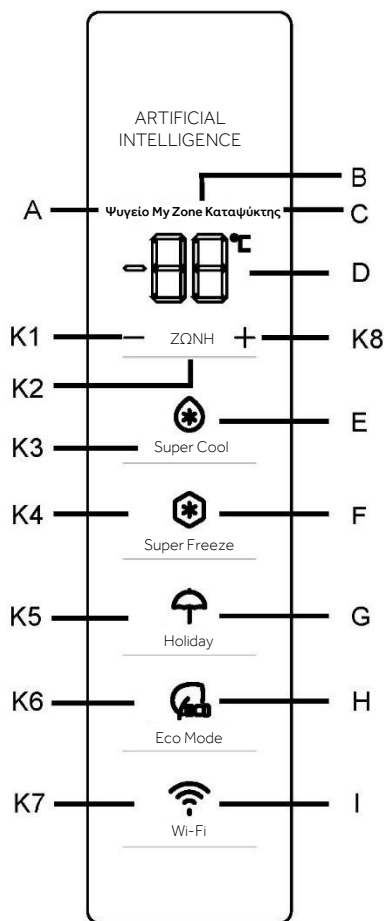
Λόγω τεχνικών αλλαγών και διαφορετικών μοντέλων, ορισμένες από τις απεικονίσεις σε αυτό το εγχειρίδιο ενδέχεται να διαφέρουν από το μοντέλο σας.

(HDPW3618DN*, HDPW3618CN*)



- 1-Λάμπα LED ψυγείου
- 2-Γυάλινο ράφι
- 3-Γυάλινο ράφι
- 4-Γυάλινο ράφι
- 5-Κάλυμμα συρταριού My Zone
- 6-Συρτάρι My Zone
- 7-Συρτάρι αποθήκευσης άνω καταψύκτη
- 8-Θήκη καταψύκτη
- 9-Συρτάρι αποθήκευσης κάτω καταψύκτη
- 10-Ρυθμιζόμενα πόδια
- 11-Ράφια πόρτας ψυγείου

Πίνακας ελέγχου



Ενδείξεις:

- A Θάλαμος ψυγείου
- B Διαμέρισμα ψύξης (My Zone)
- C Θάλαμος καταψύκτη
- D Οθόνη θερμοκρασίας
- E Λειτουργία Super Cool
- F Λειτουργία Super Freeze
- G Λειτουργία Holiday
- H Λειτουργία Eco Mode
- I Λειτουργία Wi-Fi

Κουμπιά:

- K1 Μείωση θερμοκρασίας
- K2 Επιλογή ψυγείου, My Zone και καταψύκτη
- K3 Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση λειτουργίας Super Cool
- K4 Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση λειτουργίας Super Freeze
- K5 Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση λειτουργίας Holiday
- K6 Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση Eco Mode
- K7 Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση λειτουργίας Wi-Fi
- K8 Αύξηση θερμοκρασίας

Πριν από την πρώτη χρήση

Αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας, κρατήστε τα μακριά από τα παιδιά και απορρίψτε τα με φιλικό προς το περιβάλλον τρόπο.

Καθαρίστε τη συσκευή μέσα και έξω, καθώς και το εσωτερικό και τα παρελκόμενα, με νερό και ήπιο απορρυπαντικό και στεγνώστε τη καλά με μαλακό πανί.

Αφού η συσκευή τοποθετηθεί απολύτως οριζοντιωμένη και καθαριστεί, περιμένετε τουλάχιστον 2 ώρες πριν τη συνδέσετε στην παροχή ηλεκτρικής ισχύος. Ανατρέξτε στην ενότητα ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ.



Προψύξτε τους θαλάμους σε υψηλές ρυθμίσεις πριν τοποθετήσετε τρόφιμα. Η λειτουργία Super Freeze βοηθά στη γρήγορη ψύξη του θαλάμου καταψύκτη

Πλήκτρα αισθητήρων

Τα κουμπιά στον πίνακα ελέγχου είναι πλήκτρα αισθητήρων, τα οποία ανταποκρίνονται ήδη όταν αγγίζονται ελαφρά με το δάχτυλο.

Ενεργοποίηση / απενεργοποίηση της συσκευής

Η συσκευή λειτουργεί μόλις συνδεθεί με την παροχή ρεύματος.

Όταν η συσκευή τροφοδοτείται για πρώτη φορά, οι ενδείξεις θερμοκρασίας "D" εμφανίζουν τις προκαθορισμένες τιμές (ανατρέξτε στην παρακάτω Ειδοποίηση).



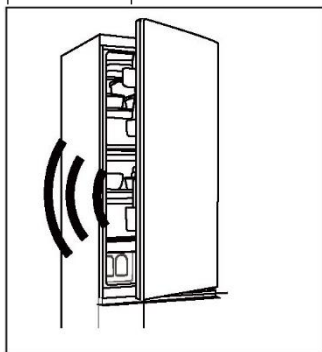
ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

Η συσκευή είναι προρυθμισμένη στη συνιστώμενη θερμοκρασία 5°C (ψυγείο) και -18°C (καταψύκτης). Η θερμοκρασία My Zone είναι προρυθμισμένη στους 2°C περίπου. Αυτές είναι οι προτεινόμενες ρυθμίσεις. Εάν θέλετε, μπορείτε να αλλάξετε αυτές τις θερμοκρασίες χειροκίνητα.

Συναγερμός ανοίγματος πόρτας

Όταν η πόρτα του ψυγείου είναι ανοικτή για περισσότερο από 3 λεπτά, θα ηχήσει ο συναγερμός ανοίγματος της πόρτας.

Ο συναγερμός μπορεί να αποσιωπηθεί κλείνοντας την πόρτα. Εάν η πόρτα είναι ανοικτή για περισσότερο από 7 λεπτά, το φως μέσα στο ψυγείο και ο φωτισμός του πίνακα ελέγχου θα σβήσουν αυτόματα.



Ρύθμιση θερμοκρασίας

Οι εσωτερικές θερμοκρασίες επηρεάζονται από τους ακόλουθους παράγοντες:

- ▶ Θερμοκρασία περιβάλλοντος
- ▶ Συχνότητα ανοίγματος πόρτας



- ▶ Ποσότητα αποθηκευμένων τροφίμων
- ▶ Εγκατάσταση της συσκευής

Ρύθμιση θερμοκρασίας του ψυγείου

1. Πατήστε το κουμπί "K2" (επιλογή Ψυγείου/ (My Zone)/ Καταψύκτη) για να επιλέξετε τον θάλαμο ψυγείου. Το εικονίδιο "A" (θάλαμος ψυγείου) και "D" (Οθόνη θερμοκρασίας) είναι φωτεινά.

2. Πατήστε το κουμπί "K1/K8" για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία του ψυγείου.

Η θερμοκρασία αυξάνεται διαδοχικά κατά 1°C, από ένα ελάχιστο 2°C έως ένα μέγιστο 8°C. Η βέλτιστη θερμοκρασία στο ψυγείο είναι 5°C. Χαμηλότερες θερμοκρασίες σημαίνουν περιττή κατανάλωση ενέργειας.

3. Μετά από περίπου 5 δευτερόλεπτα, το εικονίδιο θερμοκρασίας "D" (Προβολή θερμοκρασίας) θα είναι μόνιμα φωτεινό και η ρύθμιση επιβεβαιώνεται.

Ρύθμιση θερμοκρασίας του καταψύκτη

1. Πατήστε το πλήκτρο "K2" (επιλογή Ψυγείου/ (My Zone)/ Καταψύκτη) για να επιλέξετε τον θάλαμο καταψύκτη. Το εικονίδιο "C" (θάλαμος καταψύκτη) και "D" (Οθόνη θερμοκρασίας) είναι φωτεινά.

2. Πατήστε το κουμπί "K1/K8" για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία ψύξης.

Η θερμοκρασία αυξάνεται διαδοχικά κατά 1°C, από ένα ελάχιστο -24°C έως ένα μέγιστο -16°C. Η βέλτιστη θερμοκρασία στο ψυγείο είναι -18°C. Χαμηλότερες θερμοκρασίες σημαίνουν περιττή κατανάλωση ενέργειας.

3. Μετά από περίπου 5 δευτερόλεπτα, η ένδειξη θερμοκρασίας "D" (Προβολή θερμοκρασίας) θα είναι μόνιμα φωτεινή και η ρύθμιση επιβεβαιώνεται.

Ρύθμιση θερμοκρασίας My Zone

Ο θάλαμος ψυγείου είναι εξοπλισμένος με συρτάρι My Zone. Ανάλογα με τις απαιτήσεις αποθήκευσης τροφίμων, μπορεί να επιλεγεί η καταλληλότερη θερμοκρασία για να επιτευχθεί η βέλτιστη θρεπτική αξία των τροφίμων.

1. Πατήστε το πλήκτρο "K2" (επιλογή ψυγείου/ (My Zone)/ καταψύκτη) για να επιλέξετε τον θάλαμο My Zone. Το εικονίδιο "B" (θάλαμος My Zone) και "D" (Οθόνη θερμοκρασίας) είναι φωτεινά.

2. Πατήστε το κουμπί "K1/K8" για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία My Zone.

Η θερμοκρασία αυξάνεται διαδοχικά κατά 1°C, από ένα ελάχιστο 0°C έως ένα μέγιστο 5°C.

3. Μετά από περίπου 5 δευτερόλεπτα, το εικονίδιο θερμοκρασίας "D" (Προβολή θερμοκρασίας) θα είναι μόνιμα φωτεινό και η ρύθμιση επιβεβαιώνεται.



i ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

1. Μπορείτε να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία του θαλάμου My Zone στο μεσαίο επίπεδο (2°C), προκειμένου να διατηρήσετε το φαγητό σας στο βέλτιστο περιβάλλον αποθήκευσης.
2. Λόγω της διαφορετικής περιεκτικότητας σε νερό του κρέατος, κάποια κρέατα με περισσότερη υγρασία θα καταψύχονται σε θερμοκρασίες χαμηλότερες από 0°C. Έτσι, το «φρεσκοκομμένο» κρέας θα πρέπει να αποθηκεύεται στο συρτάρι My Zone, με ελάχιστη θερμοκρασία 0 C.
3. Φρούτα ευαίσθητα στο κρύο όπως ανανάς, αβοκάντο, μπανάνες, γκρέιπφρουτ και λαχανικά όπως πατάτες, μελιτζάνες, φασόλια, αγγούρια, κολοκυθάκια και ντομάτες και τυρί δεν θα πρέπει να αποθηκεύονται στο συρτάρι My Zone
4. Εάν η θερμοκρασία του ψυγείου είναι χαμηλότερη από τη θερμοκρασία My Zone, είναι κανονικό. Η θερμοκρασία My Zone είναι χαμηλότερη από τη θερμοκρασία ρύθμισης My Zone.

i ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

Μετά τη ρύθμιση της θερμοκρασίας, εάν πατηθούν άλλα κουμπιά εντός 5 δευτερολέπτων, η τρέχουσα ρύθμιση θερμοκρασίας θα επιβεβαιωθεί αμέσως. Εάν δεν εκτελεστεί καμία λειτουργία κουμπιών εντός 5 δευτερολέπτων, εμφανίζεται η τρέχουσα ρυθμισμένη θερμοκρασία μέχρι να σβήσει η οθόνη.

i ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

Από την εφαρμογή μπορείτε να προσαρμόσετε τη θερμοκρασία για το ψυγείο, για τον καταψύκτη και για το My Zone. Η θερμοκρασία μπορεί να ρυθμιστεί με ευαισθησία 1°C.

Λειτουργία Super Cool

1. Προτείνεται να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία Super Cool εάν πρέπει να αποθηκευτεί μεγαλύτερη ποσότητα τροφίμων (για παράδειγμα μετά τα ψώνια). Η λειτουργία Super Cool επιταχύνει την ψύξη των φρέσκων τροφίμων και προστατεύει τα τρόφιμα που έχουν ήδη αποθηκευτεί από ανεπιθύμητη θέρμανση.
2. Πατήστε το κουμπί "K3" ή ενεργοποιήστε το από την εφαρμογή, το εικονίδιο "E" (λειτουργία Super Cool) είναι φωτεινό και η λειτουργία είναι ενεργοποιημένη.

i ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

1. Η συσκευή κλείνει τη "λειτουργία Super Cool" 6 ώρες μετά την καταχώρηση της "λειτουργία Super Cool", ή πατώντας το κουμπί "K3" όταν το εικονίδιο "E" (λειτουργία Super Cool) είναι φωτεινό, ή με την απενεργοποίησή του από την εφαρμογή.
2. Στην κατάσταση Super Cool, εάν έχει ρυθμιστεί η θερμοκρασία του θαλάμου ψυγείου, το εικονίδιο "E" (λειτουργία Super Cool) αναβοσβήνει για να υποδείξει ότι αυτή η λειτουργία δεν μπορεί να πραγματοποιηθεί.

Λειτουργία Super Freeze

1. Τα νωπά τρόφιμα θα πρέπει να καταψύχονται όσο το δυνατόν γρηγορότερα στο κέντρο τους. Έτσι μπορεί να διαφυλάσσεται η καλύτερη διατροφική αξία, η εμφάνιση και η γεύση. Η λειτουργία Super Freeze επιταχύνει την κατάψυξη των νωπών τροφίμων και προστατεύει τα τρόφιμα που έχουν ήδη αποθηκευτεί από ανεπιθύμητη θέρμανση. Εάν πρέπει να καταψύξετε μια μεγάλη ποσότητα τροφίμων άμεσα, συνιστάται να ρυθμίσετε τη λειτουργία Super Freeze 24 ώρες νωρίτερα από τη χρήση του χώρου κατάψυξης.
2. Πατήστε το κουμπί "K4" (ρύθμιση λειτουργίας Super Freeze) ή ενεργοποιήστε το από την εφαρμογή, το εικονίδιο "F" (λειτουργία Super Freeze) είναι φωτεινό και η λειτουργία είναι ενεργοποιημένη.

i ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

1. Η συσκευή κλείνει τη "λειτουργία Super Freeze" 50 ώρες μετά την καταχώρηση της "λειτουργία Super Freeze", ή πατώντας το κουμπί "K4" όταν το εικονίδιο "F" (λειτουργία Super Freeze) είναι φωτεινό, ή με την απενεργοποίησή του από την εφαρμογή.
2. Στην κατάσταση Super Freeze, εάν έχει ρυθμιστεί η θερμοκρασία του θαλάμου κατάψυξης, το εικονίδιο "F" (λειτουργία Super Freeze) αναβοσβήνει για να υποδείξει ότι αυτή η λειτουργία δεν μπορεί να πραγματοποιηθεί.

Λειτουργία Holiday

Η λειτουργία Holiday μπορεί να χρησιμοποιηθεί για τη μείωση της κατανάλωσης ενέργειας της συσκευής, όταν δεν χρησιμοποιείται τακτικά. Όταν η λειτουργία είναι ενεργοποιημένη, το ψυγείο είναι σβηστό, ενώ ο καταψύκτης θα συνεχίσει να λειτουργεί κανονικά. Η λειτουργία ρυθμίζει τη θερμοκρασία του ψυγείου μόνιμα στους 17°C.

Αυτό επιτρέπει να διατηρείται η πόρτα του άδειου ψυγείου κλειστή χωρίς να προκαλείται δυσοσμία ή μούχλα-κατά τη διάρκεια παρατεταμένης απουσίας (π.χ. κατά τη διάρκεια των διακοπών). Ο θάλαμος κατάψυξης ρυθμίζεται όπως επιθυμείτε.



1. Πατήστε το κουμπί "K5" (ενεργοποίηση/απενεργοποίηση λειτουργίας Holiday) ή επιλέξτε τη λειτουργία από την εφαρμογή, το εικονίδιο "G" (λειτουργία Holiday) είναι φωτεινό και η λειτουργία είναι ενεργοποιημένη.
2. Η λειτουργία μπορεί να απενεργοποιηθεί πατώντας ξανά το κουμπί "K5" (ενεργοποίηση/απενεργοποίηση λειτουργίας Holiday) ή ρυθμίζοντας τη θερμοκρασία του ψυγείου, ή πραγματοποιώντας οποιαδήποτε άλλη ρύθμιση, ή απενεργοποιώντας το από την εφαρμογή.

i ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

1. Κατά τη διάρκεια της λειτουργίας Holiday, δεν πρέπει να αποθηκεύονται τρόφιμα στον θάλαμο ψυγείου. Η θερμοκρασία 17°C είναι πολύ υψηλή για την αποθήκευση τροφίμων.
2. Όταν η λειτουργία Holiday είναι ενεργοποιημένη, το εικονίδιο My Zone παραμένει απενεργοποιημένο και η λειτουργία ψυγείου είναι κλειδωμένη. Εάν έχει ρυθμιστεί η θερμοκρασία του θαλάμου ψυγείου, το εικονίδιο "G" (λειτουργία Holiday) αναβοσβήνει για να υποδείξει ότι αυτή η λειτουργία δεν μπορεί να πραγματοποιηθεί.

Λειτουργία Eco Mode

Η Eco Mode μπορεί να ενεργοποιηθεί για τη βελτιστοποίηση της απόδοσης της συσκευής, ενώ επιτυγχάνεται η καλύτερη αποθήκευση τροφίμων. Εάν δεν έχετε ειδικές απαιτήσεις, συνιστούμε να χρησιμοποιείτε τη λειτουργία Eco Mode.

Σε αυτή τη λειτουργία η θερμοκρασία του ψυγείου είναι 5°C, η θερμοκρασία κατάψυξης είναι -18°C.

1. Πατήστε το κουμπί "K6" (ενεργοποίηση/απενεργοποίηση λειτουργίας Eco Mode) ή επιλέξτε τη λειτουργία από την εφαρμογή.
2. Το εικονίδιο "H" (λειτουργία Eco Mode) είναι φωτεινό και η λειτουργία είναι ενεργοποιημένη.

Επαναλαμβάνοντας τα παραπάνω βήματα, ή επιλέγοντας άλλη λειτουργία, ή απενεργοποιώντας από την εφαρμογή, αυτή η λειτουργία μπορεί να απενεργοποιηθεί ξανά. Αποκαθίστανται τα επίπεδα ψύξης που είχαν οριστεί προηγουμένως.

i ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

Κατά τη διάρκεια της λειτουργίας Eco Mode, εάν έχει ρυθμιστεί η θερμοκρασία του θαλάμου ψυγείου/καταψύκτη, το εικονίδιο "H" (λειτουργία Eco Mode) αναβοσβήνει για να υποδείξει ότι αυτή η λειτουργία δεν μπορεί να πραγματοποιηθεί.

Βήμα 1 Κατεβάστε την εφαρμογή hOn από τα καταστήματα.



Βήμα 2 Δημιουργήστε τον λογαριασμό σας στην εφαρμογή hOn ή συνδεθείτε εάν έχετε ήδη λογαριασμό.



Βήμα 3 Ακολουθήστε τις οδηγίες ζεύξης της εφαρμογής hOn.



Λειτουργία Wi-Fi

1. Ακολουθήστε τις οδηγίες στην εφαρμογή για να ρυθμίσετε το Wi-Fi.
2. Μόλις ρυθμιστεί το Wi-Fi και δημιουργηθεί η σύνδεση, το εικονίδιο Wi-Fi "I" θα είναι φωτεινό και σταθερό.
3. Εάν το Wi-Fi έχει ήδη ρυθμιστεί, θα επανασυνδεθεί αυτόματα σύμφωνα με τα στοιχεία ρύθμισης παραμέτρων, αν ενεργοποιείται το Wi-Fi.

ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

1. Για να απενεργοποιήσετε το Wi-Fi, πατήστε το κουμπί Wi-Fi "K7" και το εικονίδιο Wi-Fi "I" απενεργοποιείται.
2. Για να ενεργοποιήσετε το Wi-Fi και να ξεκινήσετε τη ρύθμιση, πατήστε το κουμπί Wi-Fi "K7" και το εικονίδιο Wi-Fi "I" αρχίζει να αναβοσβήνει αργά. Εάν θέλετε να ρυθμίσετε τη λειτουργία Wi-Fi, πατήστε το κουμπί "K7" για 3 δευτερόλεπτα, το εικονίδιο Wi-Fi αναβοσβήνει γρήγορα και εισέρχεται στη λειτουργία ρύθμισης παραμέτρων. Εάν θέλετε να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία Wi-Fi, πατήστε το κουμπί "K7" μία φορά. Τα παραπάνω βήματα επαναλαμβάνονται.
3. Εάν το προϊόν έχει ρυθμιστεί και η λειτουργία Wi-Fi ήταν απενεργοποιημένη, το ψυγείο δεν θα εισέλθει στη λειτουργία ρύθμισης παραμέτρων μετά την επανασύνδεση στο ρεύμα.

ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

1. Το προϊόν αυτό δεν προορίζεται για εμπορική χρήση.
2. Η μέγιστη ισχύς εξόδου RF: Wi-Fi 2,4 GHz: 16dBm.



3. Bluetooth LE: 5dBm. Bluetooth (BR/EDR): 10dBm.
4. Ζώνη συχνοτήτων λειτουργίας: 2400-2483,5 MHz.

Αποθήκευση στον θάλαμο ψυγείου

- Διατηρήστε τη θερμοκρασία του ψυγείου σας κάτω από 5° C.
- Το ζεστό φαγητό πρέπει να ψύχεται σε θερμοκρασία δωματίου πριν από την αποθήκευση στη συσκευή.
- Τα τρόφιμα που αποθηκεύονται στο ψυγείο πρέπει να πλένονται και να στεγνώνουν πριν από την αποθήκευση.
- Τα τρόφιμα προς αποθήκευση θα πρέπει να σφραγίζονται σωστά για να αποφευχθούν δυσοσμίες ή αλλοιώσεις γεύσης.
- Μην αποθηκεύετε υπερβολικές ποσότητες τροφίμων. Αφήστε κενά μεταξύ των τροφίμων για να επιτρέψετε στον κρύο αέρα να ρέει γύρω τους, για καλύτερη και πιο ομοιογενή ψύξη.
- Τα τρόφιμα που τρώγονται καθημερινά πρέπει να αποθηκεύονται στο μπροστινό μέρος του ραφίου.
- Αφήστε ένα κενό μεταξύ τροφίμων και εσωτερικών τοιχωμάτων, επιτρέποντας τη ροή του αέρα. Για κανέναν λόγο μην αποθηκεύετε τρόφιμα σε επαφή με το πίσω τοίχωμα: τα τρόφιμα θα μπορούσαν να παγώσουν σε επαφή με το πίσω τοίχωμα. Αποφύγετε την άμεση επαφή των τροφίμων (ιδιαίτερα των ελαιωδών ή όξινων τροφίμων) με την εσωτερική επένδυση, καθώς το λάδι / οξύ μπορεί να διαβρώσει την εσωτερική επένδυση. Καθαρίστε το λάδι/οξύ όπου υπάρχει.
- Τα κατεψυγμένα τρόφιμα μπορούν να αποψυχθούν προσεκτικά στον θάλαμο ψυγείου. Κάτι που εξοικονομεί ενέργεια.
- Η διαδικασία ωρίμασης φρούτων και λαχανικών όπως κολοκυθάκια, πεπόνια, παπάγια, μπανάνες, ανανάδες, κ.λπ., μπορεί να επιταχυνθεί στο ψυγείο. Ως εκ τούτου, δεν συνιστάται η αποθήκευσή τους στο ψυγείο. Ωστόσο, η ωρίμανση (γήρανση) των φρούτων που έχουν έντονη τάση ωρίμανσης μπορεί να επιταχυνθεί για μια συγκεκριμένη περίοδο. Τα κρεμμύδια, το σκόρδο, το τζίντζερ και άλλα λαχανικά που διαθέτουν ρίζες θα πρέπει επίσης να αποθηκεύονται σε θερμοκρασία δωματίου.
- Οι δυσάρεστες οσμές μέσα στο ψυγείο είναι ένα σημάδι ότι κάτι έχει χυθεί και απαιτείται καθαρισμός. Δείτε «Φροντίδα και καθαρισμός».
- Διαφορετικά τρόφιμα πρέπει να τοποθετούνται σε διαφορετικές περιοχές ανάλογα με τις ιδιότητές τους.

Αποθήκευση στον θάλαμο καταψύκτη

- Διατηρήστε τη θερμοκρασία καταψύκτη στους -18° C.
- 24 ώρες πριν την κατάψυξη, ενεργοποιήστε τη λειτουργία Super-Freeze. Για μικρές ποσότητες φαγητού, αρκούν 4-6 ώρες.
- Το ζεστό φαγητό πρέπει να ψύχεται σε θερμοκρασία δωματίου πριν από την αποθήκευση στον θάλαμο καταψύκτη.
- Τα τρόφιμα που κόβονται σε μικρές μερίδες θα παγώσουν γρηγορότερα και θα είναι πιο εύκολο να ξεπαγώσουν και να μαγειρευτούν. Το συνιστώμενο βάρος για κάθε μερίδα είναι μικρότερο από 2,5 κιλά

- Είναι καλύτερα να συσκευάσετε το φαγητό πριν το βάλετε στον καταψύκτη. Το εξωτερικό της συσκευασίας πρέπει να είναι στεγνό για να μην κολλάνε μεταξύ τους οι σακούλες. Τα υλικά συσκευασίας πρέπει να είναι απαλλαγμένα από οσμές, να είναι αεροστεγή, μη δηλητηριώδη και μη τοξικά.
- Για να αποφύγετε τη λήξη των περιόδων αποθήκευσης, παρακαλείστε να σημειώσετε την ημερομηνία κατάψυξης, την προθεσμία και το όνομα του τροφικού στη συσκευασία ανάλογα με τις περιόδους αποθήκευσης διαφορετικών τροφίμων.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

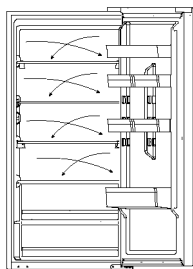
- ▶ Οξύ, αλκάλια και αλάτι κ.λπ. θα μπορούσαν να διαβρώσουν την εσωτερική επιφάνεια του καταψύκτη.
- ▶ Μην τοποθετείτε τρόφιμα με αυτές τις ουσίες (π.χ. ψάρια θαλασσινού νερού) απευθείας στην εσωτερική επιφάνεια. Το αλμυρό νερό στην κατάψυξη πρέπει να καθαριστεί αμέσως.
- ▶ Μην υπερβαίνετε το χρόνο αποθήκευσης τροφίμων που προτείνουν οι κατασκευαστές. Βγάλτε μόνο την απαιτούμενη ποσότητα τροφής από την κατάψυξη.
- ▶ Καταναλώστε τα αποψυγμένα τρόφιμα γρήγορα. Τα αποψυγμένα τρόφιμα δεν μπορούν να καταψυχθούν εκ νέου εκτός εάν πρώτα μαγειρευτούν, διαφορετικά μπορεί να γίνουν λιγότερο βρώσιμα.
- ▶ Μην τοποθετείτε υπερβολικές ποσότητες νωπών τροφίμων στον θάλαμο κατάψυξης. Ανατρέξτε στην ικανότητα κατάψυξης του καταψύκτη - Δείτε στο ΤΕΧΝΙΚΑ ΔΕΔΟΜΕΝΑ ή δεδομένα στην πινακίδα τύπου.
- ▶ Τα τρόφιμα μπορούν να αποθηκευτούν στον καταψύκτη σε θερμοκρασία τουλάχιστον -18°C για 2 έως 12 μήνες, ανάλογα με τις ιδιότητές του (π.χ. κρέας: 3-12 μήνες, λαχανικά: 6-12 μήνες)
- ▶ Κατά την κατάψυξη νωπών τροφίμων, αποφύγετε να τα φέρετε σε επαφή με ήδη κατεψυγμένα τρόφιμα. Κίνδυνος απόψυξης!

Κατά την αποθήκευση εμπορικά κατεψυγμένων τροφίμων, ακολουθήστε αυτές τις οδηγίες:

- Να ακολουθείτε πάντα τις οδηγίες των κατασκευαστών για το χρονικό διάστημα για το οποίο πρέπει να αποθηκεύετε τρόφιμα. Μην υπερβαίνουμε αυτές τις οδηγίες!
- Προσπαθήστε να διατηρήσετε το χρονικό διάστημα μεταξύ αγοράς και αποθήκευσης όσο το δυνατόν συντομότερο για να διατηρήσετε την ποιότητα των τροφίμων.
- Αγοράστε κατεψυγμένα τρόφιμα, τα οποία έχουν αποθηκευτεί σε θερμοκρασία -18°C ή χαμηλότερη.
- Αποφύγετε να αγοράζετε τρόφιμα που έχουν πάγο ή δροσοπάγο πάνω στη συσκευασία - Αυτό υποδηλώνει ότι τα προϊόντα μπορεί να έχουν αποψυχθεί μερικώς και να έχουν καταψυχθεί ξανά κάποια στιγμή - οι αυξήσεις της θερμοκρασίας επηρεάζουν την ποιότητα των τροφίμων.

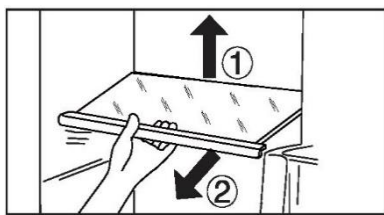
i ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

Λόγω διαφορετικών μοντέλων, το προϊόν σας ενδέχεται να μην έχει όλα τα ακόλουθα χαρακτηριστικά. Ανατρέξτε στο κεφάλαιο Περιγραφή προϊόντος.!



Πολλαπλή ροή αέρα

Το ψυγείο είναι εξοπλισμένο με σύστημα πολλαπλών ροών αέρα, το οποίο παρέχει ροή κρύου αέρα σε κάθε επίπεδο στα ράφια. Αυτό βοηθά στη διατήρηση μιας ομοιόμορφης θερμοκρασίας για να διασφαλιστεί ότι τα τρόφιμά σας διατηρούνται πιο φρέσκα για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα.



Ρυθμιζόμενο ράφι

1. Το ύψος των ραφιών μπορεί να ρυθμιστεί ώστε να ταιριάζει στις ανάγκες αποθήκευσης.
2. Για να μετακινήσετε ένα ράφι, αφαιρέστε το πρώτα ανυψώνοντας την οπίσθια άκρη του ① και τραβώντας το έξω ②.
3. Για να το επανατοποθετήσετε, τοποθετήστε το στις υποδοχές και στις δύο πλευρές και σπρώξτε το στην πίσω θέση μέχρι το πίσω μέρος του ραφιού να στερεωθεί στις πλαϊνές σχισμές

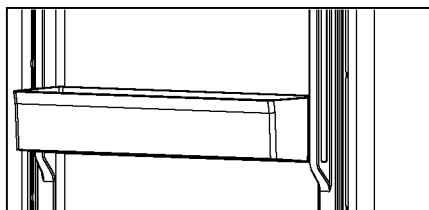
i ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

Βεβαιωθείτε ότι όλα τα άκρα ενός ραφιού είναι επίπεδα.

Αφαιρούμενο ράφι πόρτας

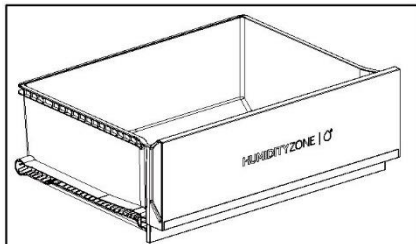
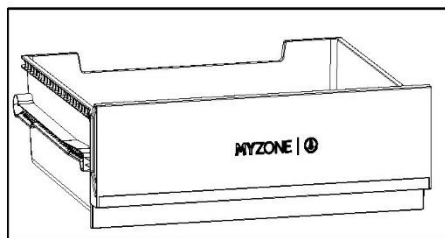
Το ράφι πόρτα μπορεί να αφαιρεθεί για καθαρισμό:

Βάλτε τα χέρια σας σε κάθε πλευρά του ραφιού, σηκώστε το προς τα πάνω (1) και τραβήξτε το προς τα έξω (2). Για την εισαγωγή του ραφιού της πόρτας, τα παραπάνω βήματα πραγματοποιούνται με αντίστροφη σειρά



Συρτάρι My Zone

Για τη χρήση και τη ρύθμιση του θαλάμου My Zone, ελέγξτε την ενότητα ΧΡΗΣΗ (My Zone)..



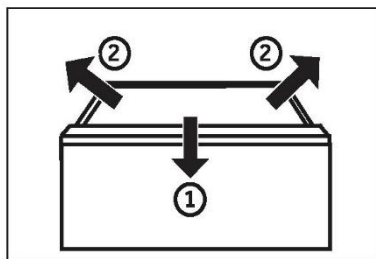
Συρτάρι Humidity Zone

Σε αυτόν τον θάλαμο το επίπεδο υγρασίας ελέγχεται αυτόματα από το σύστημα και είναι κατάλληλο για αποθήκευση φρούτων, λαχανικών, σαλατών κ.λπ.

Αφαιρούμενο συρτάρι

Για να βγάλετε το συρτάρι έξω από τον θάλαμο του ψυγείου ή της κατάψυξης, τραβήξτε προς τα έξω στη μέγιστη δυνατή έκταση (1), ανασηκώστε και αφαιρέστε (2).

Για την εισαγωγή του συρταριού, τα παραπάνω βήματα γίνονται με αντίστροφη σειρά.



Συρτάρι καταψύκτη

Το συρτάρι του καταψύκτη μπορεί να επεκταθεί ευθεία και πλήρως. Τοποθετούνται σε τηλεσκοπική ράγα easy roll. Για να μπορείτε να αποθηκεύετε και να αφαιρείτε άνετα το κατεψυγμένο προϊόν. Λόγω του μηχανισμού αυτόματου κλεισίματος της πόρτας, ο χειρισμός είναι εύκολος και μπορείτε να εξοικονομήτε ενέργεια.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

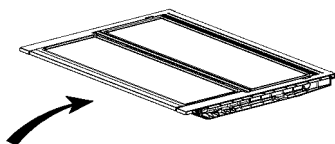
Μην υπερφορτώνετε τα συρτάρια: Μέγιστο φορτίο κάθε συρταριού: 35kg!

Το φως

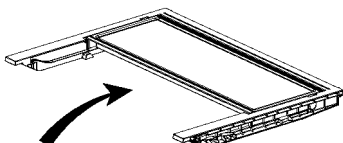
Το εσωτερικό φως LED ανάβει όταν ανοίγει η πόρτα. Η απόδοση των φώτων δεν επηρεάζεται από καμία άλλη ρύθμιση της συσκευής.

Πτυσσόμενο ράφι

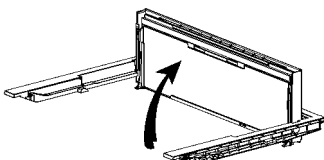
Το πτυσσόμενο ράφι θα επιτρέψει στον χρήστη να τοποθετήσει ψηλά μπουκάλια ή αντικείμενα στα ράφια. Το ράφι μπορούν να αναδιπλωθεί στο πίσω μέρος και ο διαθέσιμος χώρος στο κάτω ράφι θα είναι μεγαλύτερος. Το ράφι μπορεί να αναδιπλωθεί ακολουθώντας τα βήματα 1~3. Εάν θέλετε να επιστρέψετε στην αρχική θέση, αντιστρέψτε τις ακόλουθες διαδικασίες.



Βήμα 1: Σπρώξτε το μπροστινό μέρος του ραφιού αργά μέχρι το τέλος.



Βήμα 2: Σπρώξτε το ράφι προς τα πάνω αργά στην κατακόρυφη θέση του.



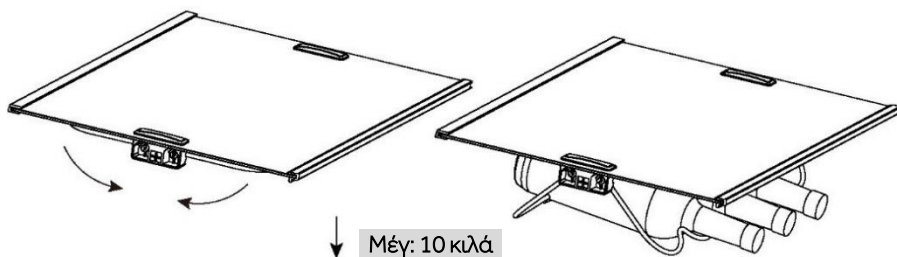
Βήμα 3: Το ράφι είναι κάθετο. Θα εξοικονομήσει χώρο.

Πτυσσόμενο ράφι κρασιών

Για κανονική χρήση

1. Τραβήξτε προς τα κάτω τα υποστηρίγματα του ραφιού κρασιών
2. Τοποθετήστε τα μπουκάλια στο ράφι

Όταν δεν χρησιμοποιείται, το ράφι κρασιών μπορεί να αναδιπλωθεί πάλι για εξοικονόμηση χώρου.





Συμβουλές εξοικονόμησης ενέργειας

- ▶ Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή αερίζεται σωστά (δείτε ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ).
- ▶ Μην εγκαθιστάτε τη συσκευή σε σημείο με άμεσο ηλιακό φως ή κοντά σε πηγές θερμότητας (π.χ. σόμπες, θερμάστρες).
- ▶ Αποφύγετε την άσκοπα χαμηλή θερμοκρασία στη συσκευή. Η κατανάλωση ενέργειας αυξάνεται με τη μείωση της θερμοκρασίας ρύθμισης στη συσκευή.
- ▶ Λειτουργίες όπως το SUPER FREEZE καταναλώνουν περισσότερη ενέργεια.
- ▶ Αφήστε το ζεστό φαγητό να κρυώσει πριν το τοποθετήσετε μέσα στη συσκευή.
- ▶ Να ανοίγετε την πόρτα της συσκευής όσο το δυνατόν λιγότερο και για όσο πιο σύντομα γίνεται.
- ▶ Μην γεμίζετε και φορτώνετε υπερβολικά τη συσκευή για να αποφύγετε τη φραγή του αέρα χαμηλά.
- ▶ Αποφύγετε το να υπάρχει αέρας μέσα στη συσκευασία των τροφίμων.
- ▶ Διατηρείτε τα λάστιχα της πόρτας καθαρά, ώστε η πόρτα να κλείνει πάντα σωστά.
- ▶ Αποψύξτε κατεψυγμένα τρόφιμα στον θάλαμο αποθήκευσης ψυγείου ή χρησιμοποιήστε τη λειτουργία D-Frost στο συρτάρι My Zone
- ▶ Οι περισσότερες ρυθμίσεις εξοικονόμησης ενέργειας απαιτούν το συρτάρι, το δοχείο τροφίμων και τα ράφια να τοποθετούνται στη συσκευή με την εργοστασιακή τους κατάσταση ψύξης και τα τρόφιμα πρέπει να τοποθετηθούν έτσι ώστε να μην εμποδίζεται η έξοδος αέρα του αγωγού.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Καθαρισμός

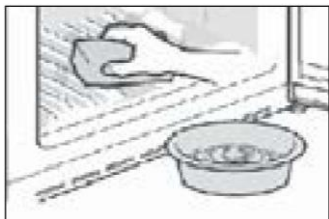
Καθαρίστε τη συσκευή μόνο όταν υπάρχουν αποθηκευμένα λίγα ή καθόλου τρόφιμα.

Η συσκευή πρέπει να καθαρίζεται κάθε τέσσερις εβδομάδες για καλή συντήρηση και για την αποφυγή αποθηκευμένων τροφίμων με δυσάρεστες οσμές.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

- ▶ Μην καθαρίζετε τη συσκευή με σκληρές βούρτσες, συρμάτινες βούρτσες, σκόνη απορρυπαντικού, βενζίνη, οξικό αμύλιο, ακετόνη και παρόμοια οργανικά διαλύματα, όξινα ή αλκαλικά διαλύματα. Καθαρίστε με ειδικό απορρυπαντικό ψυγείου για να αποφύγετε ζημιές.
- ▶ Μην ψεκάζετε ή ξεπλύνετε τη συσκευή κατά τον καθαρισμό.
- ▶ Μην χρησιμοποιείτε σπρέι νερού ή ατμό για να καθαρίσετε τη συσκευή.
- ▶ Μην καθαρίζετε τα κρύα γυάλινα ράφια με ζεστό νερό. Η απότομη αλλαγή θερμοκρασίας μπορεί να προκαλέσει το σπάσιμο του γυαλιού.
- ▶ Μην αγγίζετε την εσωτερική επιφάνεια του χώρου αποθήκευσης του καταψύκτη, ειδικά με βρεγμένα χέρια, καθώς τα χέρια σας μπορεί να παγώσουν στην επιφάνεια.
- ▶ Σε περίπτωση θέρμανσης ελέγξτε την κατάσταση των κατεψυγμένων αγαθών.



- ▶ Διατηρείτε πάντα το λάστιχο της πόρτας καθαρό.
- ▶ Καθαρίστε το εσωτερικό και το περίβλημα της συσκευής με ένα σφουγγάρι βρεγμένο σε ζεστό νερό και ουδέτερο απορρυπαντικό.
- ▶ 1. Τρίψτε το εσωτερικό και το εξωτερικό του ψυγείου, συμπεριλαμβανομένων των λάστιχων της πόρτας, της σχάρας της πόρτας, των γυάλινων ραφιών, των κουτιών και ούτω καθεξής, με μια μαλακή πετσέτα ή ένα σφουγγάρι βουτηγμένο σε ζεστό νερό (μπορείτε να προσθέσετε ουδέτερο απορρυπαντικό στο ζεστό νερό).
- ▶ 2. Εάν χυθεί υγρό, αφαιρέστε όλα τα μολυσμένα μέρη, ξεπλύνετε απευθείας με το νερό ροής, στεγνώστε και τοποθετήστε το πίσω στο ψυγείο.
- ▶ 3. Εάν υπάρχει χυμμένη κρέμα (όπως η κρέμα γάλακτος, το παγωτό που λιώνει), αφαιρέστε όλα τα μολυσμένα μέρη, βάλτε στο ζεστό νερό με περίπου 40 °C για κάποιο χρονικό διάστημα, στη συνέχεια ξεπλύνετε με το νερό ροής, στεγνώστε και τοποθετήστε το ξανά στο ψυγείο.
- ▶ 4. Σε περίπτωση που κάποιο μικρό μέρος ή εξάρτημα κολλήσει μέσα στο ψυγείο (ανάμεσα σε ράφια ή συρτάρια), χρησιμοποιήστε μια μικρή μαλακή βούρτσα για να το απελευθερώσετε. Εάν δεν μπορέσετε να φτάσετε το εξάρτημα, επικοινωνήστε με την υπηρεσία Haier



- ▶ Ξεπλύνετε και στεγνώστε με μαλακό πανί.
- ▶ Μην καθαρίζετε κανένα από τα μέρη της συσκευής σε πλυντήριο πιάτων.
- ▶ Αφήστε τουλάχιστον 5 λεπτά πριν από την επανεκκίνηση της συσκευής, καθώς η συχνή εκκίνηση μπορεί να προκαλέσει ζημιά στον συμπιεστή.

Απόψυξη

Η απόψυξη του ψυγείου και του θαλάμου κατάψυξης γίνεται αυτόματα. Δεν απαιτείται χειροκίνητη λειτουργία.
Αντικατάσταση των λαμπτήρων LED



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Μην αντικαθιστάτε μόνοι σας τη λυχνία LED, πρέπει να αντικατασταθεί μόνο από τον κατασκευαστή ή από τον εξουσιοδοτημένο αντιπρόσωπο σέρβις.

Ο λαμπτήρας υιοθετεί το LED ως πηγή φωτός του, που χαρακτηρίζεται για τη χαμηλή κατανάλωση ενέργειας και τη μακριά διάρκεια ζωής. Εάν υπάρχει κάποια ανωμαλία, επικοινωνήστε με την εξυπηρέτηση πελατών. Δείτε την ενότητα ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΠΕΛΑΤΩΝ.

Παράμετροι του λαμπτήρα:

Εξάρτημα	Λάμπα LED
Τάση	12V
Μέγιστη ισχύς	1,5 W
Προδ. LED	Λευκό-2835
Κατηγορία απόδοσης LED	G
Θερμοκρασία χρήσης	-40~80°C

Να μην χρησιμοποιείται για μεγαλύτερα διαστήματα

Εάν η συσκευή δεν χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα και δεν σκοπεύετε να χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία Holiday για το ψυγείο:

Αφαιρέστε τα τρόφιμα.

Αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας.

Καθαρίστε τη συσκευή, όπως περιγράφεται παραπάνω.

Διατηρήστε τις πόρτες ανοικτές για να αποτρέψετε τη δημιουργία δυσοσμίας στο εσωτερικό.



ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

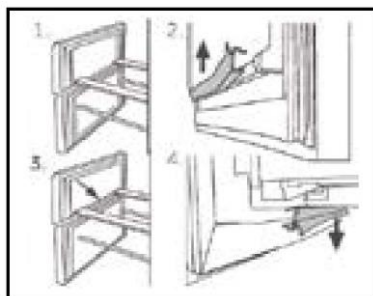
Απενεργοποιήστε τη συσκευή μόνο εάν είναι απολύτως απαραίτητο.

Αφαιρούμενες βοηθητικές τσιμούχες πόρτας

Υπάρχουν έξι βοηθητικές τσιμούχες πόρτας στα επάνω και κάτω συρτάρια καταψύκτη.

1. Εντοπίστε τις πέντε υποδεικνυόμενες τσιμούχες πόρτας στα επάνω και κάτω συρτάρια καταψύκτη.
2. Βεβαιωθείτε ότι τα καμπυλωτά τμήματα των τσιμουχών είναι στραμμένα προς τα μέσα κατά τη σύνδεση.
3. Εντοπίστε την κάτω τσιμούχα του επάνω συρταριού όπως υποδεικνύεται.
4. Βεβαιωθείτε ότι το καμπυλωτό τμήμα αυτής της τσιμούχας είναι στραμμένο προς τα κάτω κατά τη σύνδεση.

Μπορείτε να προμηθευτείτε αυτές τις τσιμούχες καθώς και τις τσιμούχες περιστρεφόμενης πόρτας/συρταριού μέσω της εξυπηρέτησης πελατών (βλ. κάρτα εγγύησης).



Μετακίνηση της συσκευής

1. Αφαιρέστε όλα τα τρόφιμα και αποσυνδέστε τη συσκευή.
2. Ασφαλίστε τα ράφια και τα άλλα κινητά μέρη στο ψυγείο και στον καταψύκτη με κολλητική ταινία.
3. Μην γέρνετε το ψυγείο περισσότερο από 45° ώστε να αποφύγετε τη ζημιά στο σύστημα ψύξης.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

- ▶ Μην σηκώνετε τη συσκευή από τις λαβές της.
- ▶ Μην τοποθετείτε ποτέ τη συσκευή οριζόντια στο έδαφος.



Πολλά προβλήματα που παρουσιάζονται θα μπορούσαν να επιλυθούν από τον εαυτό σας χωρίς ειδική εμπειρογνώμοσύνη. Σε περίπτωση προβλήματος, ελέγξτε όλες τις εμφανιζόμενες δυνατότητες και ακολουθήστε τις παρακάτω οδηγίες προτού επικοινωνήσετε με το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών μετά την πώληση. Δείτε την ενότητα ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΠΕΛΑΤΩΝ.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

- ▶ Πριν από τη συντήρηση, απενεργοποιήστε τη συσκευή και αποσυνδέστε το φις από την πρίζα.
- ▶ Ο ηλεκτρικός εξοπλισμός πρέπει να συντηρείται μόνο από εξειδικευμένους ηλεκτρολόγους, επειδή οι ακατάλληλες επισκευές μπορούν να προκαλέσουν σημαντικές επακόλουθες ζημιές.
- ▶ Μια κατεστραμμένη τροφοδοσία θα πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή ή τον αντιπρόσωπο του σέρβις ή παρόμοια εξουσιοδοτημένα πρόσωπα, προς αποφυγή του κινδύνου.

Πίνακας αντιμετώπισης προβλημάτων

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Πιθανή λύση
Ο συμπιεστής δεν λειτουργεί.	Το φις ρεύματος δεν είναι συνδεδεμένο στην πρίζα δικτύου.	Συνδέστε το φις ρεύματος.
	Η συσκευή βρίσκεται στον κύκλο απόψυξης.	Αυτό είναι φυσιολογικό για αυτόματη απόψυξη.
Η συσκευή λειτουργεί συχνά ή λειτουργεί για πολύ μεγάλο χρονικό διάστημα.	Η εσωτερική και η εξωτερική θερμοκρασία είναι πολύ υψηλή.	Είναι φυσιολογικό η συσκευή να λειτουργεί περισσότερο.
	Η συσκευή απενεργοποιήθηκε για ένα χρονικό διάστημα.	Κανονικά, χρειάζονται 8 έως 12 ώρες για να κρυώσει εντελώς η συσκευή.
	Η πόρτα / συρτάρι της συσκευής δεν είναι κλειστά.	Κλείστε την πόρτα/συρτάρι και βεβαιωθείτε ότι η συσκευή βρίσκεται σε οριζοντιωμένη επιφάνεια και ότι δεν υπάρχουν τρόφιμα ή δοχεία που να συγκρατούν την πόρτα.
	Η πόρτα/το συρτάρι ανοίγει πολύ συχνά ή για μεγάλα χρονικά διαστήματα.	Μην ανοίγετε την πόρτα / το συρτάρι πολύ συχνά.
	Η ρύθμιση θερμοκρασίας για την κατάψυξη είναι πολύ χαμηλή.	Ρυθμίστε τη θερμοκρασία ψηλότερα μέχρι να επιτευχθεί μια ικανοποιητική θερμοκρασία ψύξης. Χρειάζονται 24 ώρες για να σταθεροποιηθεί η θερμοκρασία ψύξης.
	Η φλάντζα πόρτας/συρταριού είναι βρώμικη, φθαρμένη, ραγισμένη ή αταίριαστη.	Καθαρίστε την τσιμούχα πόρτας/συρταριού ή αντικαταστήστε την μέσω της εξυπηρέτησης πελατών.
Η απαιτούμενη κυκλοφορία του αέρα δεν είναι εγγυημένη.	Εξασφαλίστε επαρκή αερισμό.	

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Πιθανή λύση
Το εσωτερικό του ψυγείου είναι βρώμικο ή/και μυρίζει.	Το εσωτερικό του ψυγείου χρειάζεται καθαρισμό.	Καθαρίστε το εσωτερικό του ψυγείου.
	Έχουν αποθηκευτεί στο ψυγείο τρόφιμα με έντονη οσμή.	Τυλίξτε καλά το φαγητό.
Δεν υπάρχει αρκετή ψύξη στο εσωτερικό της συσκευής.	Η θερμοκρασία είναι πολύ υψηλή.	Επαναφέρετε τη θερμοκρασία
	Έχουν αποθηκευτεί πολύ ζεστά τρόφιμα.	Πάντα να κρυώνετε τα τρόφιμα πριν την αποθήκευσή τους.
	Πάρα πολύ φαγητό έχει αποθηκευτεί ταυτόχρονα.	Να αποθηκεύετε πάντα μικρές ποσότητες τροφίμων.
	Τα τρόφιμα είναι πολύ κοντά το ένα στο άλλο.	Αφήστε ένα κενό μεταξύ πολλών τροφίμων που επιτρέπουν τη ροή του αέρα.
	Η πόρτα / συρτάρια της συσκευής δεν είναι κλειστά.	Κλείστε την πόρτα / τα συρτάρια.
	Η πόρτα/το συρτάρι ανοίγει πολύ συχνά ή για μεγάλα χρονικά διαστήματα.	Μην ανοίγετε την πόρτα / το συρτάρι πολύ συχνά.
Υπάρχει αρκετή ψύξη στο εσωτερικό της συσκευής.	Η θερμοκρασία είναι πολύ χαμηλή.	Επαναφέρετε τη θερμοκρασία.
	Η λειτουργία Super Freeze είναι ενεργοποιημένη ή εκτελείται παρατεταμένα.	Σβήστε τη λειτουργία Super Freeze.
Σχηματίζεται υγρασία στο εσωτερικό του θαλάμου ψυγείου.	Το κλίμα είναι πολύ ζεστό και πολύ υγρό.	Αυξήστε τη θερμοκρασία.
	Η πόρτα / συρτάρια της συσκευής δεν είναι κλειστά.	Κλείστε την πόρτα / τα συρτάρια.
	Η πόρτα/το συρτάρι ανοίγει πολύ συχνά ή για μεγάλα χρονικά διαστήματα.	Μην ανοίγετε την πόρτα / το συρτάρι πολύ συχνά.
	Τα δοχεία τροφίμων ή τα υγρά παραμένουν ανοιχτά.	Αφήστε τα ζεστά τρόφιμα να κρυώσουν σε θερμοκρασία δωματίου και καλύψτε τα τρόφιμα και τα υγρά.
Η υγρασία συσσωρεύεται στα ψυγεία έξω από την επιφάνεια ή ανάμεσα στις πόρτες / την πόρτα και τα συρτάρια.	Το κλίμα είναι πολύ ζεστό και πολύ υγρό.	Αυτό είναι φυσιολογικό σε υγρό κλίμα και θα αλλάξει όταν μειώνεται η υγρασία.
	Η πόρτα / το συρτάρι δεν είναι κλεισμένα σφιχτά.	Βεβαιωθείτε ότι η πόρτα/το συρτάρι είναι καλά κλειστά.



Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Πιθανή λύση
Ισχυρός πάγος και παγετός στο διαμέρισμα του καταψύκτη.	Τα τρόφιμα δεν είχαν συσκευαστεί ικανοποιητικά.	Συσκευάζετε πάντα καλά τα τρόφιμα.
	Η πόρτα/το συρτάρι ανοίγει πολύ συχνά ή για μεγάλα χρονικά διαστήματα.	Μην ανοίγετε την πόρτα / το συρτάρι πολύ συχνά.
	Η φλάντζα πόρτας/συρταριού είναι βρώμικη, φθαρμένη, ραγισμένη ή αταίριαστη.	Καθαρίστε την τσιμούχα πόρτας/συρταριού ή αντικαταστήστε την με νέα.
	Κάτι στο εσωτερικό αποτρέπει στην πόρτα/ συρτάρι να κλείσει σωστά.	Επανατοποθετήστε τα ράφια, τα ράφια πόρτας, ή τα εσωτερικά δοχεία για να επιτραπεί το κλείσιμο της πόρτας/ συρταριού.
Η συσκευή κάνει αφύσικους ήχους.	Η συσκευή δεν βρίσκεται σε οριζοντιωμένο έδαφος.	Ρυθμίστε τα πόδια για να ισιώσετε τη συσκευή.
	Η συσκευή αγγίζει κάποιο αντικείμενο γύρω της.	Αφαιρέστε τα αντικείμενα γύρω από τη συσκευή.
Ένας ελαφρύς ήχος πρέπει να ακούγεται παρόμοιος με αυτόν του ρέοντος νερού.	Αυτό είναι φυσιολογικό.	/
Θα ακούσετε ένα ηχητικό σήμα συναγερμού.	Η πόρτα του χώρου αποθήκευσης ψυγείου είναι ανοιχτή.	Κλείστε την πόρτα ή απενεργοποιήστε το συναγερμό χειροκίνητα.
Θα ακούσετε ένα αχνό βουητό.	Το σύστημα κατά της συμπίκνωσης λειτουργεί.	Αυτό αποτρέπει τη συμπίκνωση και είναι φυσιολογικό.
Το σύστημα εσωτερικού φωτισμού ή ψύξης δεν λειτουργεί.	Το φιλς ρεύματος δεν είναι συνδεδεμένο στην πρίζα δικτύου	Συνδέστε το φιλς ρεύματος.
	Η παροχή ρεύματος δεν είναι άθικτη.	Ελέγξτε την παροχή ηλεκτρικού ρεύματος στο δωμάτιο. Καλέστε την τοπική εταιρεία ηλεκτρισμού!
	Η λυχνία LED είναι εκτός λειτουργίας.	Καλέστε την υπηρεσία για αλλαγή της λυχνίας.
Οι πλευρές του ντουλαπιού και του λάστιχου της πόρτας θερμαίνονται.	Αυτό είναι φυσιολογικό.	/
Δεν βγαίνει νερό από το στόμιο του διανομέα νερού	Το κλειδίωμα δεν είναι απενεργοποιημένο.	Απενεργοποιήστε το κλειδίωμα



Διακοπή ρεύματος

- ▶ Σε περίπτωση διακοπής ρεύματος, τα τρόφιμα πρέπει να παραμένουν με ασφάλεια κρύα και σε συνθήκες ψύξης για περίπου 13 ώρες. Ακολουθήστε αυτές τις συμβουλές κατά τη διάρκεια παρατεταμένης διακοπής ρεύματος, ειδικά το καλοκαίρι.
- ▶ Μην βάζετε επιπλέον τρόφιμα στη συσκευή κατά τη διάρκεια διακοπής ρεύματος.
- ▶ Εάν δοθεί προηγούμενη ειδοποίηση για διακοπή ρεύματος και η διάρκεια διακοπής είναι μεγαλύτερη από 13 ώρες, φτιάξτε λίγους κύβους πάγου και τοποθετήστε τους σε ένα δοχείο στο ανώτερο ράφι του θαλάμου ψυγείου.
- ▶ Αμέσως μετά τη διακοπή απαιτείται ο έλεγχος των τροφίμων.
- ▶ Καθώς η θερμοκρασία στο ψυγείο θα αυξηθεί κατά τη διάρκεια διακοπής ρεύματος ή άλλης βλάβης, η περίοδος αποθήκευσης και η βρώσιμη ποιότητα των τροφίμων θα μειωθούν. Οποιοδήποτε φαγητό αποψύχεται πρέπει να καταναλώνεται ή να μαγειρεύεται και να καταψύχεται (όταν επιτρέπεται αυτή η διαδικασία) λίγο μετά για την αποφυγή κινδύνων για την υγεία.



ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

Λειτουργία μνήμης κατά τη διακοπή ρεύματος

Μετά την επαναφορά του ρεύματος, η συσκευή συνεχίζει με τις ρυθμίσεις που είχαν ρυθμιστεί πριν από τη διακοπή ρεύματος.

Για να επικοινωνήσετε με την τεχνική βοήθεια, επισκεφθείτε τον ιστότοπό μας: <https://corporate.haier-europe.com/en/>

Στην ενότητα "ιστότοπος", επιλέξτε τη μάρκα του προϊόντος σας και τη χώρα σας. Θα ανακατευθυνθείτε στον συγκεκριμένο ιστότοπο όπου μπορείτε να βρείτε τον αριθμό τηλεφώνου και άλλους τρόπους για να επικοινωνήσετε με την τεχνική υποστήριξη.

Αποσυσκευασία



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

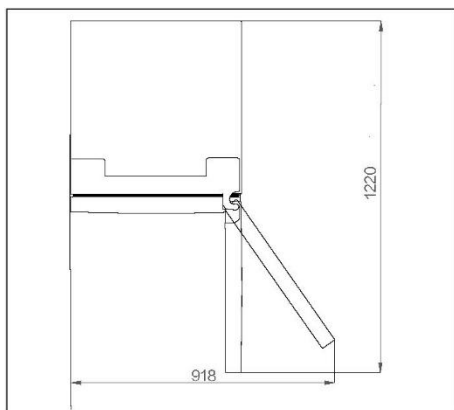
- ▶ Η συσκευή είναι βαριά. Πάντοτε θα πρέπει να χειρίζονται τη συσκευή δύο άτομα τουλάχιστον.
- ▶ Κρατήστε όλα τα υλικά συσκευασίας μακριά από τα παιδιά και απορρίψτε τα με φιλικό προς το περιβάλλον τρόπο.
- ▶ Βγάλε τη συσκευή από τη συσκευασία.
- ▶ Αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας.

Περιβαλλοντικές συνθήκες

Η θερμοκρασία δωματίου πρέπει να είναι πάντα μεταξύ 10°C και 43°C, καθώς μπορεί να επηρεάσει τη θερμοκρασία στο εσωτερικό της συσκευής και την κατανάλωση ενέργειας της. Μην εγκαθιστάτε τη συσκευή κοντά σε άλλες συσκευές που εκπέμπουν θερμότητα (φούρνους, ψυγεία) χωρίς μόνωση.

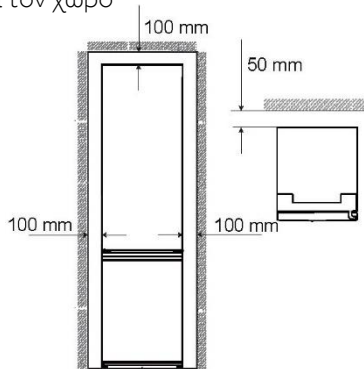
Σύσταση για τον χώρο

Συνιστώμενος ελάχιστος χώρος όταν η πόρτα είναι ανοικτή.



Διατομή εξαερισμού

Για την επίτευξη επαρκούς εξαερισμού της συσκευής, για λόγους ασφαλείας, συνιστούμε να τηρούνται οι κατευθυντήριες γραμμές της σύστασης για τον χώρο

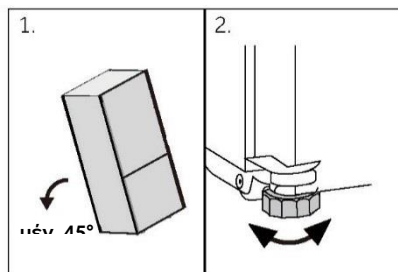


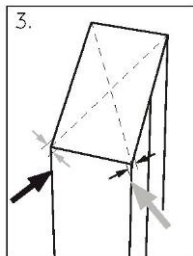
Ευθυγράμμιση της συσκευής

Η συσκευή πρέπει να τοποθετηθεί σε επίπεδη και συμπαγή επιφάνεια.

1. Γείρετε ελαφρά το ψυγείο προς τα πίσω.
2. Ρυθμίστε τα πόδια στο επιθυμητό επίπεδο.

Βεβαιωθείτε ότι η απόσταση από τον τοίχο στην πλευρά του μεντεσέ είναι τουλάχιστον 100 mm για να ανοίξει σωστά η πόρτα.

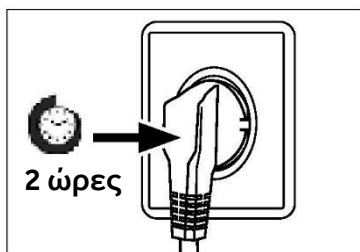




1. Η σταθερότητα μπορεί να ελεγχθεί χτυπώντας εναλλάξ τις διαγώνιες πλευρές. Η ελαφριά ταλάντωση πρέπει να είναι ίδια και προς τις δύο κατευθύνσεις. Διαφορετικά το πλαίσιο μπορεί να στρεβλώσει, και το αποτέλεσμα μπορεί να είναι πιθανές διαρροές στις σφραγίδες της πόρτας. Μια χαμηλή κλίση προς τα πίσω διευκολύνει το κλείσιμο των θυρών.

ΕΙΔΟΠΟΪΗΣΗ

Για μια συσκευή ελεύθερης τοποθέτησης: αυτή η ψυκτική συσκευή δεν προορίζεται για χρήση ως εντοιχιζόμενη συσκευή



Χρόνος αναμονής

Το λάδι λίπανσης χωρίς συντήρηση βρίσκεται στην κάψουλα του συμπιεστή. Αυτό το λάδι μπορεί να περάσει από το κλειστό σύστημα σωλήνων κατά τη διάρκεια της κεκλιμένης μεταφοράς. Πριν συνδέσετε τη συσκευή στην παροχή ρεύματος θα πρέπει να περιμένετε τουλάχιστον 2 ώρες, ώστε το λάδι να επιστρέψει στην κάψουλα.

Ηλεκτρική σύνδεση

Πριν από κάθε σύνδεση ελέγξτε αν:

- ▶ η τροφοδοσία ρεύματος, η πρίζα και η ασφάλεια είναι κατάλληλα σύμφωνα με το ταμπελάκι χαρακτηριστικών.
- ▶ η πρίζα είναι γειωμένη και δεν υπάρχει πολλαπλή πρίζα ή επέκταση.
- ▶ το βύσμα τροφοδοσίας και η πρίζα είναι σύμφωνα με.

Συνδέστε το βύσμα σε μια σωστά εγκατεστημένη οικιακή πρίζα.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Για να αποφύγετε τους κινδύνους, ένα κατεστραμμένο καλώδιο τροφοδοσίας πρέπει να αντικατασταθεί από την εξυπηρέτηση πελατών (βλ. κάρτα εγγύησης).



Αντιστρεψιμότητα πόρτας

Πριν συνδέσετε τη συσκευή στην τροφοδοσία ρεύματος, θα πρέπει να ελέγξετε εάν το άνοιγμα της πόρτας πρέπει να αλλάξει από δεξιά (όπως παραδίδεται) προς αριστερά, εάν αυτό απαιτείται από τη θέση εγκατάστασης και τη χρηστικότητα.

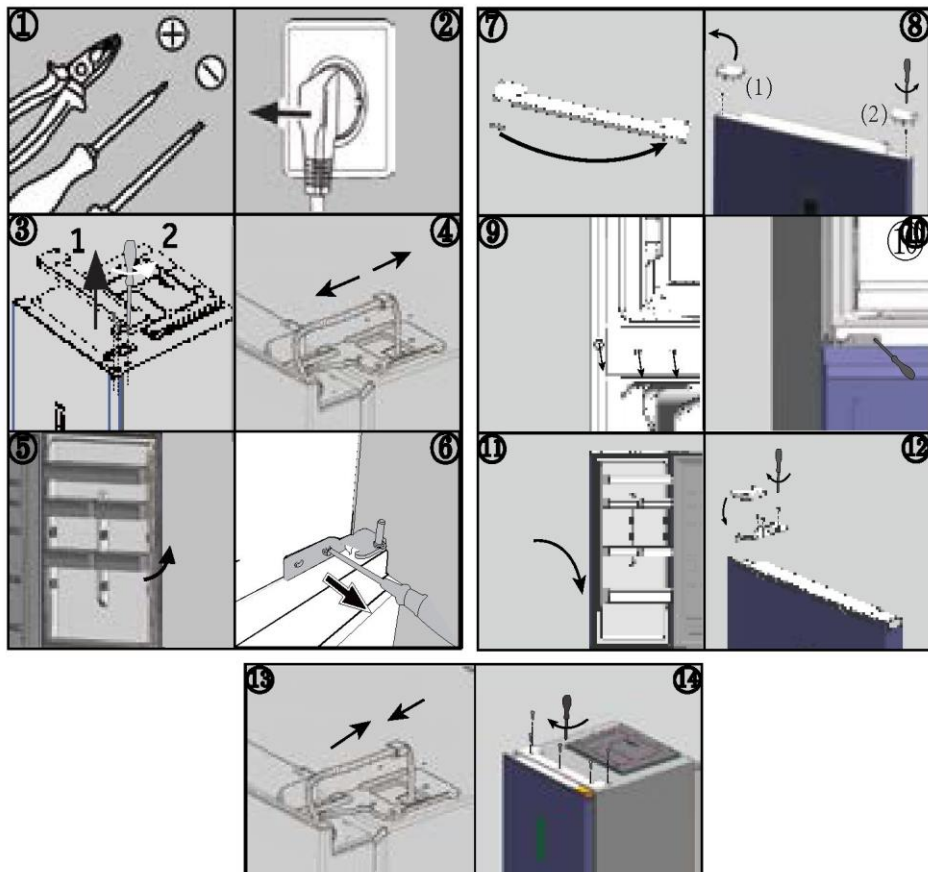


ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

- ▶ Η συσκευή είναι βαριά. Χρειάζεστε δύο άτομα για να πραγματοποιήσετε την αντιστρεψιμότητα της πόρτας.
- ▶ Πριν από οποιαδήποτε λειτουργία, αποσυνδέστε πρώτα τη συσκευή από την πρίζα
- ▶ Μην γέρνετε τη συσκευή περισσότερο από 45° για να αποφύγετε ζημιά στο σύστημα ψύξης.

Βήματα συναρμολόγησης

1. Παρέχετε τα απαραίτητα εργαλεία.
2. Αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα.
3. Αφαιρέστε το κάλυμμα του επάνω μεντεσέ 1 και ξεβιδώστε τον επάνω μεντεσέ (τρεις βίδες) στη δεξιά πλευρά 2.
4. Αποσυνδέστε το καλώδιο σύνδεσης
5. Ανασηκώστε προσεκτικά τη λασκαρισμένη πόρτα του ψυγείου από τον μεσαίο μεντεσέ.
6. Αφαιρέστε τον μεσαίο μεντεσέ.
7. Αφαιρέστε το μικρό κάλυμμα του μπροστινού πάνελ από την αριστερή προς τη δεξιά πλευρά.
8. Γυρίστε την πόρτα ανάποδα και ξεβιδώστε το κάλυμμα (1). Βγάλτε το νέο κάλυμμα (2) από τον σάκο παρελκόμενων και βιδώστε το στην απέναντι πλευρά.
9. Αλλάξτε τις θέσεις των τυφλών πωμάτων και της βίδας στο πλάι.
10. Βιδώστε τον μεσαίο μεντεσέ στην αριστερή πλευρά της συσκευής. Προσέξτε να αντιστρέψετε τον άξονα περιστροφής του μεσαίου μεντεσέ, διασφαλίζοντας ότι η πλευρά με το παρέμβυσμα είναι στραμμένη προς τα πάνω
11. Σηκώστε προσεκτικά την επάνω πόρτα στον μεσαίου μεντεσέ. Και βεβαιωθείτε ότι ο άξονας εφαρμόζει στην υποδοχή μεντεσέ της κάτω πόρτας
12. Βγάλτε τον καινούργιο επάνω μεντεσέ και το κάλυμμα μεντεσέ από τον σάκο παρελκόμενων. Περάστε το καλώδιο σύνδεσης μέσα από τον επάνω μεντεσέ και στερεώστε τον επάνω μεντεσέ με τρεις βίδες στην αριστερή πλευρά της συσκευής. Και μετά τοποθετήστε το κάλυμμα του μεντεσέ πάνω από τον μεντεσέ.
13. Συνδέστε το καλώδιο σύνδεσης.
14. Αντικαταστήστε το μπροστινό πάνελ και στερεώστε το με πέντε βίδες. Μετά την αλλαγή της πόρτας, ελέγξτε εάν οι τσιμούχες πόρτας έχουν τοποθετηθεί σωστά στο περίβλημα και όλες οι βίδες είναι καλά σφιγμένες.



Θερμοκρασίες περιβάλλοντος

Εκτεταμένη εύκρατη: αυτή η ψυκτική συσκευή προορίζεται να χρησιμοποιηθεί σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος από 10°C έως 32°C

Εύκρατη: αυτή η ψυκτική συσκευή προορίζεται να χρησιμοποιηθεί σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος από 16°C έως 32°C.

Υποτροπική: αυτή η ψυκτική συσκευή προορίζεται να χρησιμοποιηθεί σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος από 16°C έως 38°C.

Τροπική: αυτή η ψυκτική συσκευή προορίζεται να χρησιμοποιηθεί σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος από 16°C έως 43°C.



Παράμετροι προϊόντος σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ)2019/2016

Βάσει αποτελεσμάτων τυποποιημένων δοκιμών για 24 ώρες. Η πραγματική κατανάλωση ενέργειας εξαρτάται από τον τρόπο χρήσης της συσκευής και από τη θέση που βρίσκεται

Μοντέλο	HTW5618DN*	HTW5620DN*	HTW5618EN*
Τύπος ψυκτικής συσκευής	Ψυγείο-καταψύκτης	Ψυγείο-καταψύκτης	Ψυγείο-καταψύκτης
Κατηγορία ενεργειακής απόδοσης	D	D	E
Ετήσια κατανάλωση ενέργειας (kWh/annum)	217	226	271
Όγκος διαμερίσματος ψυγείου(L)	201	255	201
Όγκος διαμερίσματος κατάψυξης(L)	125	125	125
Όγκος διαμερίσματος ψύξης(L)	34	34	34
Κατηγορία κατάψυξης	4 αστέρων	4 αστέρων	4 αστέρων
Τύπος απόψυξης	Αυτόματη απόψυξη	Αυτόματη απόψυξη	Αυτόματη απόψυξη
Χρόνος αύξησης θερμοκρασίας (ώρες)	13	13	11
Χωρητικότητα καταψύκτη (κιλά/24 ώρες)	10.0	10.0	10.0
Κλιματική κλάση	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Κατηγορία εκπομπών θορύβου και εκπομπών αερόφερτου ακουστικού θορύβου (dB(A) re 1pW)	B(35)	B(35)	B(35)

Μοντέλο	HTW5618CN*	HTW5620CN*	HTW5620EN*
Τύπος ψυκτικής συσκευής	Ψυγείο-καταψύκτης	Ψυγείο-καταψύκτης	Ψυγείο-καταψύκτης
Κατηγορία ενεργειακής απόδοσης	C	C	E
Ετήσια κατανάλωση ενέργειας (kWh/annum)	173	181	283
Όγκος διαμερίσματος ψυγείου(L)	201	255	255
Όγκος διαμερίσματος κατάψυξης(L)	125	125	125
Όγκος διαμερίσματος ψύξης(L)	34	34	34
Κατηγορία κατάψυξης	4 αστέρων	4 αστέρων	4 αστέρων
Τύπος απόψυξης	Αυτόματη απόψυξη	Αυτόματη απόψυξη	Αυτόματη απόψυξη
Χρόνος αύξησης θερμοκρασίας (ώρες)	13	13	11
Χωρητικότητα καταψύκτη (κιλά/24 ώρες)	10.0	10.0	10.0
Κλιματική κλάση	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Κατηγορία εκπομπών θορύβου και εκπομπών αερόφερτου ακουστικού θορύβου (dB(A) re 1pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Μοντέλο	HDPW5618DN*	HDPW5620DN*	HDPW3620DN*
Τύπος ψυκτικής συσκευής	Ψυγείο-καταψύκτης	Ψυγείο-καταψύκτης	Ψυγείο-καταψύκτης
Κατηγορία ενεργειακής απόδοσης	D	D	D
Ετήσια κατανάλωση ενέργειας (kWh/annum)	214	220	220
Όγκος διαμερίσματος ψυγείου(L)	201	255	255
Όγκος διαμερίσματος κατάψυξης(L)	117	117	117
Όγκος διαμερίσματος ψύξης(L)	34	34	34
Κατηγορία κατάψυξης	4 αστέρων	4 αστέρων	4 αστέρων
Τύπος απόψυξης	Αυτόματη απόψυξη	Αυτόματη απόψυξη	Αυτόματη απόψυξη
Χρόνος αύξησης θερμοκρασίας (ώρες)	13	13	11
Χωρητικότητα καταψύκτη (κιλά/24 ώρες)	10.0	10.0	10.0
Κλιματική κλάση	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Κατηγορία εκπομπών θορύβου και εκπομπών αερόφερτου ακουστικού θορύβου (dB(A) re 1pW)	B(35)	B(35)	B(35)

Μοντέλο	HDPW3618DN*	HDPW3620DN*	HDTW3620DN*
Τύπος ψυκτικής συσκευής	Ψυγείο-καταψύκτης	Ψυγείο-καταψύκτης	Ψυγείο-καταψύκτης
Κατηγορία ενεργειακής απόδοσης	D	D	D
Ετήσια κατανάλωση ενέργειας (kWh/annum)	214	176	226
Όγκος διαμερίσματος ψυγείου(L)	201	255	255
Όγκος διαμερίσματος κατάψυξης(L)	117	117	125
Όγκος διαμερίσματος ψύξης(L)	34	34	34
Κατηγορία κατάψυξης	4 αστέρων	4 αστέρων	4 αστέρων
Τύπος απόψυξης	Αυτόματη απόψυξη	Αυτόματη απόψυξη	Αυτόματη απόψυξη
Χρόνος αύξησης θερμοκρασίας (ώρες)	13	13	11
Χωρητικότητα καταψύκτη (κλά/24 ώρες)	10.0	10.0	10.0
Κλιματική κλάση	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Κατηγορία εκπομπών θορύβου και εκπομπών αερόφερτου ακουστικού θορύβου (dB(A) re 1pW)	B(35)	B(35)	B(35)

Μοντέλο	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Τύπος ψυκτικής συσκευής	Ψυγείο-καταψύκτης	Ψυγείο-καταψύκτης	Ψυγείο-καταψύκτης
Κατηγορία ενεργειακής απόδοσης	C	C	A
Ετήσια κατανάλωση ενέργειας (kWh/annum)	171	176	114
Όγκος διαμερίσματος ψυγείου(L)	201	255	255
Όγκος διαμερίσματος κατάψυξης(L)	117	117	120
Όγκος διαμερίσματος ψύξης(L)	34	34	34
Κατηγορία κατάψυξης	4 αστέρων	4 αστέρων	4 αστέρων
Τύπος απόψυξης	Αυτόματη απόψυξη	Αυτόματη απόψυξη	Αυτόματη απόψυξη
Χρόνος αύξησης θερμοκρασίας (ώρες)	13	13	16
Χωρητικότητα καταψύκτη (κιλά/24 ώρες)	10.0	10.0	10.0
Κλιματική κλάση	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Κατηγορία εκπομπών θορύβου και εκπομπών αερομεταφερόμενου ακουστικού θορύβου (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)

Πρόσθετα τεχνικά δεδομένα

Μοντέλο	HTW5618DN*	HTW5618EN*	HTW5620DN*
Συνολικός όγκος (Λίτρα)	360	360	414
Τάση/Συχνότητα	220-240V/50Hz	220-240V/50Hz	220-240V/50Hz
Ρεύμα εισόδου (A)	1.4	1.4	1.4
Ασφάλεια κεντρική (A)	16	16	16
Ψυκτικό μέσο	R600a(53g)	R600a(53g)	R600a(53g)
Διαστάσεις (Π/Β/Υ σε mm)	595*667*1850	595*667*1850	595*667*2050

Μοντέλο	HTW5618CN*	HTW5620CN*	HTW5620EN*
Συνολικός όγκος (Λίτρα)	360	414	414
Τάση/Συχνότητα	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
Ρεύμα εισόδου (A)	1.4	1.4	1.4
Ασφάλεια κεντρική (A)	15	15	16
Ψυκτικό μέσο	R600a(50g)	R600a(50g)	R600a(53g)
Διαστάσεις (Π/Β/Υ σε mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Μοντέλο	HDPW5618DN*	HDPW5620DN*	HDPW3620DN*
Συνολικός όγκος (Λίτρα)	352	406	406
Τάση/Συχνότητα	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
Ρεύμα εισόδου (A)	1.4	1.4	1.4
Ασφάλεια κεντρική (A)	16	16	16
Ψυκτικό μέσο	R600a(53g)	R600a(53g)	R600a(53g)
Διαστάσεις (Π/Β/Υ σε mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050

Μοντέλο	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Συνολικός όγκος (Λίτρα)	352	406	409
Τάση/Συχνότητα	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
Ρεύμα εισόδου (A)	1.4	1.4	1.4
Ασφάλεια κεντρική (A)	15	15	15
Ψυκτικό μέσο	R600a(50g)	R600a(50g)	R600a(50g)
Διαστάσεις (Π/Β/Υ σε mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050

Μοντέλο	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Συνολικός όγκος (Λίτρα)	352	406	409
Τάση/Συχνότητα	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
Ρεύμα εισόδου (A)	1.4	1.4	1.4
Ασφάλεια κεντρική (A)	15	15	16
Ψυκτικό μέσο	R600a(50g)	R600a(50g)	R600a(50g)
Διαστάσεις (Π/Β/Υ σε mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Συνιστούμε την Εξυπηρέτηση Πελατών της Haier και τη χρήση γνήσιων ανταλλακτικών. Εάν έχετε κάποιο πρόβλημα με τη συσκευή σας, ελέγξτε πρώτα την ενότητα ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ.

Εάν δεν μπορείτε να βρείτε μια λύση εκεί, επικοινωνήστε

- ▶ με τον τοπικό σας αντιπρόσωπο ή
- ▶ το Ευρωπαϊκό τηλεφωνικό κέντρο εξυπηρέτησης (βλ. παρακάτω αριθμούς τηλεφώνου) ή
- ▶ πηγαίνετε στην ενότητα Εξυπηρέτηση και Υποστήριξη στη διεύθυνση www.haier.com όπου μπορείτε να υποβάλετε αίτημα εξυπηρέτησης
- ▶ και επίσης να βρείτε τις συχνές ερωτήσεις.

Για να επικοινωνήσετε με την Υπηρεσία μας, βεβαιωθείτε ότι έχετε τα ακόλουθα δεδομένα διαθέσιμα.

Οι πληροφορίες μπορείτε να βρείτε στην πινακίδα αξιολόγησης.

Μοντέλο _____

Σειριακός αριθμός: _____

Επίσης, ελέγξτε την Κάρτα Εγγύησης που παρέχεται με το προϊόν σε περίπτωση εγγύησης.

Ευρωπαϊκό Τηλεφωνικό Κέντρο		
Χώρα*	Αριθμός τηλεφώνου	Έξοδα
Haier Italy (IT)	199 100 912	
Haier Spain (ES)	902 509 123	
Haier Germany (DE)	0180 5 39 39 99	<ul style="list-style-type: none"> • 14 σεντς/λεπτό από σταθερό • μέγιστο 42 σεντς/λεπτό από κινητό
Haier Austria (AT)	0820 001 205	<ul style="list-style-type: none"> • 14,53 σεντς/λεπτό από σταθερό • μέγιστο 20 σεντς/λεπτό όλα τα άλλα
Haier United Kingdom (UK)	0333 003 8122	
Haier France (FR)	0980 406 409	



* Για άλλες χώρες, ανατρέξτε στη διεύθυνση www.haier.com

Haier Europe Trading S.r.l

Υποκατάστημα Ηνωμένο Βασίλειο

Westgate House, Westgate, Ealing

Λονδίνο, W5 1ΥΥ

*Διάρκεια εγγύησης της ψυκτικής συσκευής:

Η ελάχιστη εγγύηση είναι: 2 χρόνια για τις χώρες της ΕΕ, 3 χρόνια για την Τουρκία, 1 χρόνο για το Ηνωμένο Βασίλειο, 1 χρόνο για τη Ρωσία, 3 χρόνια για τη Σουηδία, 2 χρόνια για τη Σερβία, 5 χρόνια για τη Νορβηγία, 1 χρόνο για το Μαρόκο, 6 μήνες για την Αλγερία, για την Τυνησία δεν απαιτείται νομική εγγύηση.

*Περίοδος διάθεσης ανταλλακτικών για επισκευή της συσκευής:

Θερμοστάτες, αισθητήρες θερμοκρασίας, πλακέτες τυπωμένων κυκλωμάτων και πηγές φωτός διατίθενται για επτά τουλάχιστον χρόνια μετά τη διάθεση της τελευταίας μονάδας του μοντέλου στην αγορά.

Λαβές πόρτας, μεντεσέδες πόρτας, δίσκοι και καλάθια διατίθενται για περίοδο τουλάχιστον επτά ετών και λάστιχα πόρτας για περίοδο τουλάχιστον 10 ετών μετά τη διάθεση της τελευταίας μονάδας του μοντέλου στην αγορά.

*Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το προϊόν, συμβουλευτείτε τη διεύθυνση <https://eprel.ec.europa.eu/> ή σαρώστε τον κωδικό QR στην ενεργειακή ετικέτα που παρέχεται με τη συσκευή.



Haier

2023 Έκδοση Α



0060534356

<u>189 Información de seguridad</u>	• <u>Antes del primer uso</u> 190
	• <u>Instalación</u> 190
	• <u>Uso diario</u> 191
<u>194 Uso previsto</u>	•
<u>195 Descripción del producto</u>	•
<u>199 Panel de control</u>	•
<u>200 Uso</u>	• <u>Ajuste de la temperatura del frigorífico</u> 201
	• <u>Ajustar la temperatura del congelador</u> 201
	• <u>Ajustar la temperatura de My Zone</u> 201
	• <u>Función Super Cool</u> 202
	• <u>Función Super Freeze</u> 203
<u>208 Equipo</u>	•
<u>212 Consejos de ahorro de energía</u>	•
<u>213 Cuidado y limpieza</u>	•
<u>216 Solución de problemas</u>	•
<u>220 Instalación</u>	•
<u>224 Datos técnicos</u>	• Haga clic en el contenido para ver la información detallada.
<u>230 Atención al cliente</u>	•



Gracias por comprar un producto Haier.

Lea atentamente estas instrucciones antes de utilizar este electrodoméstico. Estas instrucciones contienen información importante que le ayudará a sacar el máximo provecho del electrodoméstico y a garantizar una instalación, uso y mantenimiento seguros y adecuados.

Guarde este manual en un lugar seguro para poder consultarlo en cualquier momento y garantizar un uso seguro y adecuado del electrodoméstico.

Si vende este electrodoméstico, lo dona o lo deja al mudarse, asegúrese de entregar también este manual para que el nuevo propietario pueda familiarizarse con el electrodoméstico y las advertencias de seguridad.

Accesorios

Verifique los accesorios y la documentación según la siguiente lista:

			
Huevera	Etiqueta energética	Tarjeta de garantía	Manual de usuario
			
Bandeja de cubitos de hielo	Bisagras de la puerta	Tapa de la bisagra	Inserto de la tapa

**ADVERTENCIA: Información de seguridad importante****AVISO: Información general y consejos****Información medioambiental****Eliminación**

Ayude a proteger el medio ambiente y la salud humana. Tire el embalaje en los contenedores correspondientes para reciclarlo. Ayude a reciclar los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos. No deseche los aparatos marcados con este símbolo en la basura doméstica. Lleve el producto a su planta de reciclaje local o póngase en contacto con su oficina municipal.

**¡ADVERTENCIA!**

¡Peligro de lesiones o asfixia!

Los refrigerantes y gases deben ser eliminados de forma profesional. Asegúrese de que la tubería del circuito refrigerante no está dañada antes de desecharla adecuadamente. Desconecte el electrodoméstico de la red eléctrica. Corte el cable de red y deséchelo. Quite las bandejas y los cajones, así como el asa de la puerta y las juntas, para evitar que los niños y las mascotas se queden encerrados en el electrodoméstico.



Antes de encender el electrodoméstico por primera vez, lea las siguientes directrices de seguridad:



¡ADVERTENCIA!

Antes del primer uso

- ▶ Asegúrese de que no haya daños causados por el transporte.
- ▶ Retire todo el embalaje y manténgalo fuera del alcance de los niños.
- ▶ Espere al menos dos horas antes de instalar el electrodoméstico para asegurarse de que el circuito refrigerante sea totalmente eficiente.
- ▶ Este electrodoméstico pesa mucho: manipúlelo con la ayuda de otra persona.

Instalación

- ▶ Este electrodoméstico debe colocarse en un lugar bien ventilado. Asegúrese de dejar un espacio libre de al menos 10 cm por encima y alrededor del electrodoméstico.
- ▶ No coloque el electrodoméstico en un área húmeda o en un lugar donde pueda recibir salpicaduras de agua. Limpie y seque las salpicaduras y manchas con un paño suave y limpio.
- ▶ No instale el electrodoméstico bajo la luz directa del sol o cerca de fuentes de calor (p. ej.: fogones, estufas...).
- ▶ Instale y nivele el electrodoméstico en un lugar adecuado para su tamaño y uso.
- ▶ No obstruya las aberturas de ventilación del armazón del electrodoméstico o de la estructura integrada.
- ▶ Asegúrese de que la información eléctrica de la placa de características técnicas coincida con la fuente de alimentación. Si no es así, póngase en contacto con un electricista.
- ▶ Este electrodoméstico funciona mediante una fuente de alimentación de 220-240 V CA/50 Hz. Una fluctuación anormal del voltaje puede provocar que el electrodoméstico no se ponga en marcha o que se dañe el control de temperatura o el compresor, o que se oiga un ruido anormal durante el funcionamiento. En tal caso, se deberá instalar un regulador automático.
- ▶ No utilice adaptadores de múltiples contactos ni cables de extensión.
- ▶ No ubique tomas de corriente múltiples portátiles ni fuentes de alimentación portátiles en la parte trasera del electrodoméstico.
- ▶ Asegúrese de que el cable de alimentación no quede aprisionado por el frigorífico. No oprima el cable de alimentación.



¡ADVERTENCIA!

- ▶ Utilice una toma de corriente a tierra separada para la fuente de alimentación a la que se pueda acceder fácilmente. Este electrodoméstico debe conectarse a tierra.

Solo para el Reino Unido: El cable de alimentación de este electrodoméstico está equipado con un enchufe de 3 cables (con puesta a tierra) que se ajusta a una toma de corriente estándar de 3 cables (puesta a tierra). No corte ni desmonte la tercera patilla (toma de tierra). Una vez instalado el electrodoméstico, el enchufe debe ser accesible.

- ▶ No dañe el circuito del refrigerante.

Uso diario

- ▶ Este electrodoméstico puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o sin experiencia o conocimientos previos, siempre y cuando hayan recibido la supervisión y las instrucciones necesarias para utilizar el electrodoméstico de forma segura y comprendan los riesgos que implica.
- ▶ Se permite que los niños de 3 a 8 años llenen y vacíen electrodomésticos de refrigeración, pero no están autorizados a limpiarlos o instalarlos.
- ▶ Mantenga alejados del electrodoméstico a los niños menores de 3 años a menos que estén constantemente supervisados.
- ▶ Los niños no deben jugar con este electrodoméstico.
- ▶ Si se filtra gas refrigerante u otro gas inflamable en las proximidades del electrodoméstico, apague la válvula del gas filtrado, abra las puertas y ventanas y no desconecte un enchufe en el cable de alimentación del frigorífico/congelador o cualquier otro electrodoméstico.
- ▶ Tenga en cuenta que el electrodoméstico está configurado para funcionar en un intervalo de temperatura ambiente específico de entre 10 y 43 °C. El electrodoméstico no puede funcionar correctamente si se deja durante mucho tiempo a una temperatura superior o inferior al intervalo indicado.
- ▶ No coloque artículos inestables (objetos pesados, recipientes llenos de agua) en la parte superior del frigorífico, a fin de evitar lesiones personales causadas por caídas o descargas eléctricas causadas por el contacto con el agua.
- ▶ No tire de los estantes de la puerta. Se puede tirar de la puerta de forma inclinada, el botellero puede retirarse o el electrodoméstico puede volcar.
- ▶ Abra y cierre las puertas solamente usando las asas. El hueco entre las puertas y entre las puertas y el armario es muy estrecho. No ponga las manos en estas áreas para evitar pillarse los dedos. Abra o cierre las puertas del frigorífico solo cuando no haya niños dentro del área de movimiento de la puerta.



¡ADVERTENCIA!

- ▶ No almacene ni utilice elementos inflamables, explosivos o corrosivos en el electrodoméstico ni cerca de él.
- ▶ No guarde medicamentos, bacterias ni agentes químicos en el electrodoméstico. Este aparato es un electrodoméstico. No se recomienda almacenar materiales que requieran temperaturas extremas.
- ▶ Nunca almacene líquidos en botellas o latas (aparte de bebidas de alto grado alcohólico), especialmente las bebidas carbonatadas, en el congelador, ya que se romperían durante la congelación.
- ▶ Compruebe el estado de los alimentos si se ha producido un calentamiento en el congelador.
- ▶ No ajuste una temperatura demasiado baja sin necesidad en el compartimento frigorífico. Los ajustes más altos pueden generar temperaturas bajo cero. Atención: Las botellas pueden reventar.
- ▶ No toque los productos congelados con las manos mojadas (use guantes). Sobre todo, no coma hielo inmediatamente después de haberlo sacado del congelador. Existe el riesgo de congelación o de formación de ampollas. **PRIMEROS AUXILIOS:** poner inmediatamente bajo el grifo de agua fría. ¡No tirar!
- ▶ No toque la superficie interior del compartimento de almacenamiento del frigorífico cuando esté en funcionamiento, especialmente con las manos mojadas, ya que las manos pueden congelarse por la superficie.
- ▶ Desenchufe el electrodoméstico en caso de interrupción del suministro eléctrico o antes de limpiarlo. Espere al menos 7 minutos antes de volver a poner en marcha el aparato, ya que un arranque frecuente puede dañar el compresor.
- ▶ No deben utilizarse dispositivos eléctricos dentro de los compartimentos para alimentos del electrodoméstico, salvo que sean del tipo recomendado por el fabricante. Mantenimiento / limpieza
- ▶ Asegúrese de que los niños están bajo supervisión si realizan tareas de limpieza y mantenimiento.
- ▶ Desconecte el electrodoméstico de la red eléctrica antes de realizar cualquier mantenimiento rutinario. Deje pasar al menos 5 minutos antes de reiniciar el electrodoméstico, ya que el arranque frecuente puede dañar el compresor.

**¡ADVERTENCIA!**

- ▶ Cuando desenchufe el electrodoméstico, hágalo por la clavija, no por el cable.
- ▶ No limpie el electrodoméstico con cepillos duros, cepillos de alambre, detergente en polvo, gasolina, acetato de amilo, acetona y soluciones orgánicas similares, soluciones ácidas o alcalinas. Limpie con un detergente especial para frigoríficos para evitar daños.
- ▶ No raspe la escarcha y el hielo con objetos afilados. No utilice aerosoles, calentadores eléctricos como secadores de pelo, limpiadores a vapor u otras fuentes de calor para evitar dañar las piezas de plástico.
- ▶ No utilice dispositivos mecánicos ni otros equipos para acelerar el proceso de descongelación, salvo aquellos recomendados por el fabricante.
- ▶ Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante, por su servicio técnico o por cualquier profesional cualificado similar para evitar riesgos.
- ▶ No intente reparar, desmontar o modificar este electrodoméstico por su cuenta. En caso de reparación, póngase en contacto con nuestro servicio de atención al cliente.
- ▶ Saque el polvo de la parte posterior de la unidad al menos una vez al año para evitar el riesgo de incendio, así como un mayor consumo de energía.
- ▶ No rocíe ni enjuague el electrodoméstico durante la limpieza.
- ▶ No use agua pulverizada o vapor para limpiar el electrodoméstico.
- ▶ No limpie los estantes de cristal fríos con agua caliente. Un cambio repentino de temperatura puede causar que el cristal se rompa.

Información sobre el gas refrigerante**¡ADVERTENCIA!**

Este electrodoméstico contiene el refrigerante inflamable ISOBUTANO (R600a). Asegúrese de no dañar el circuito refrigerante durante el transporte o la instalación. La fuga de refrigerante puede causar lesiones oculares o incendios. Si se produce algún daño, manténgase alejado de llamas abiertas, ventile bien la habitación y no conecte o desconecte los cables de alimentación de este ni de cualquier otro electrodoméstico. Informe al servicio de atención al cliente.

En caso de que los ojos entren en contacto con el refrigerante, enjuáguelos inmediatamente con agua corriente y llame inmediatamente a un oftalmólogo.



Uso previsto

Este electrodoméstico está diseñado para enfriar y congelar alimentos. Ha sido diseñado exclusivamente para su uso en aplicaciones domésticas y similares, como áreas de cocina para personal de tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo; granjas y el uso por clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial, así como en alojamientos y restauración. No está destinado a un uso comercial o industrial. No se permite realizar cambios o modificaciones en el electrodoméstico. Un uso no previsto puede causar riesgos y la pérdida de los derechos de reclamación por garantía.

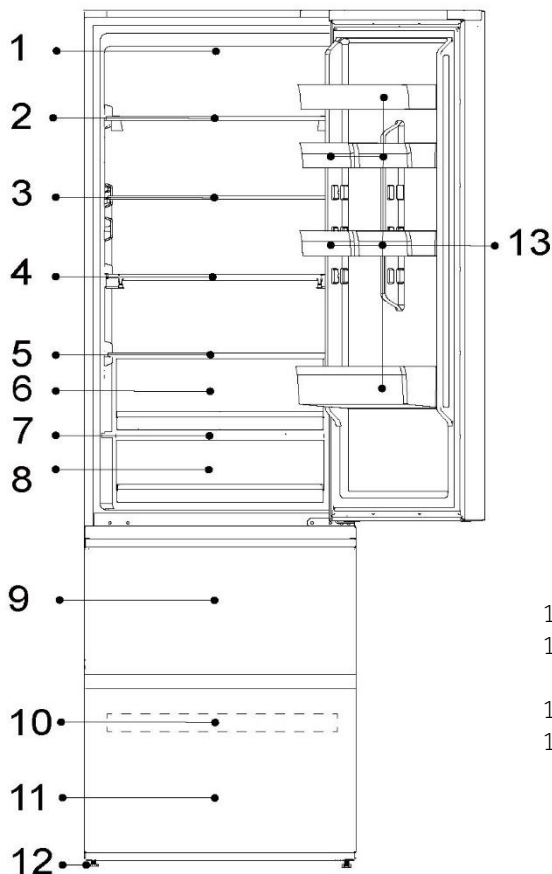
Normas y directivas

Este producto cumple los requisitos de todas las directivas CE aplicables con las correspondientes normas acordadas, que establecen el marcado CE.

i AVISO

Debido a cambios técnicos y a las diferencias entre modelos, algunas de las ilustraciones de este manual pueden diferir del modelo.

(HTW5620EN*, HTW5620DN*, HTW5620CN*)



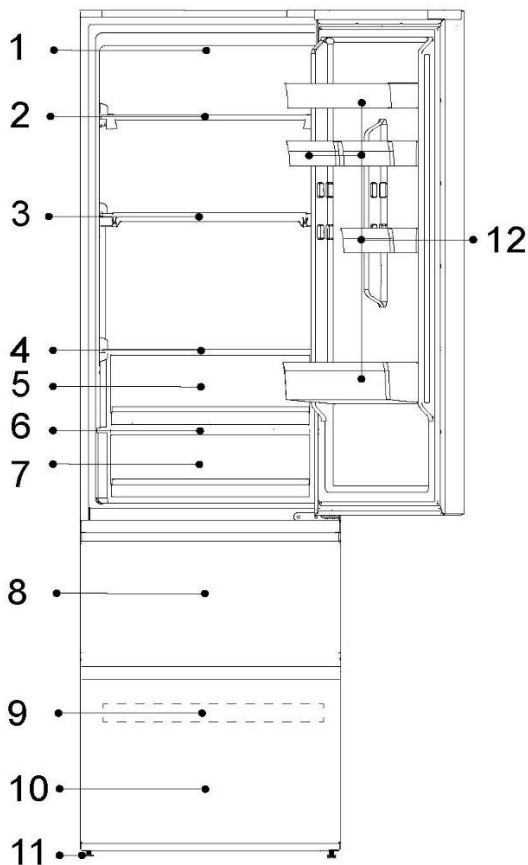
- 1-Lámpara LED del frigorífico
- 2-Estante para el vino
- 3-Estante de cristal
- 4-Estante plegable
- 5-Tapa del cajón Humidity Zone
- 6-Cajón Humidity Zone
- 7-Tapa del cajón My Zone
- 8-Cajón My Zone
- 9-Cajón de almacenamiento superior del congelador
- 10-Bandeja del congelador
- 11-Cajón de almacenamiento inferior del congelador
- 12-Patas ajustables
- 13-Estante de la puerta



i AVISO

Debido a cambios técnicos y a las diferencias entre modelos, algunas de las ilustraciones de este manual pueden diferir del modelo.

(HTW5618DN*, HTW5618CN*, HTW5618EN*)

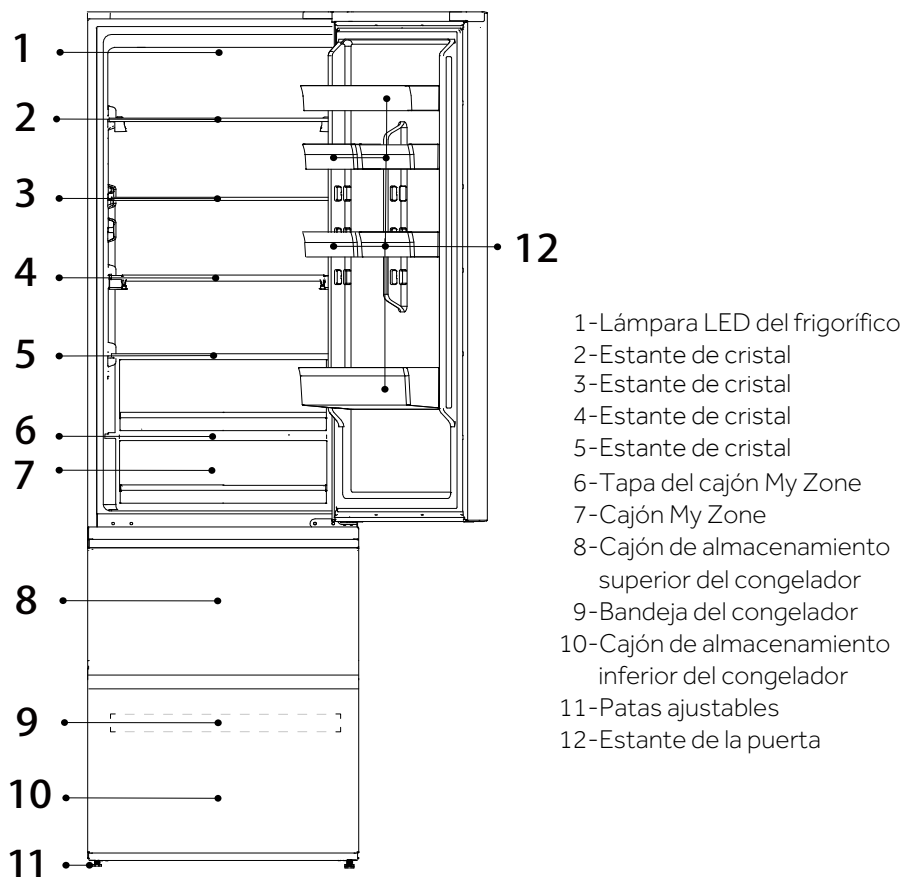


- 1-Lámpara LED del frigorífico
- 2-Estante para el vino
- 3-Estante plegable
- 4-Tapa del cajón Humidity Zone
- 5-Cajón Humidity Zone
- 6-Tapa del cajón My Zone
- 7-Cajón My Zone
- 8-Cajón de almacenamiento superior del congelador
- 9-Bandeja del congelador
- 10-Cajón de almacenamiento inferior del congelador
- 11-Patas ajustables
- 12-Estante de la puerta

i AVISO

Debido a cambios técnicos y a las diferencias entre modelos, algunas de las ilustraciones de este manual pueden diferir del modelo.

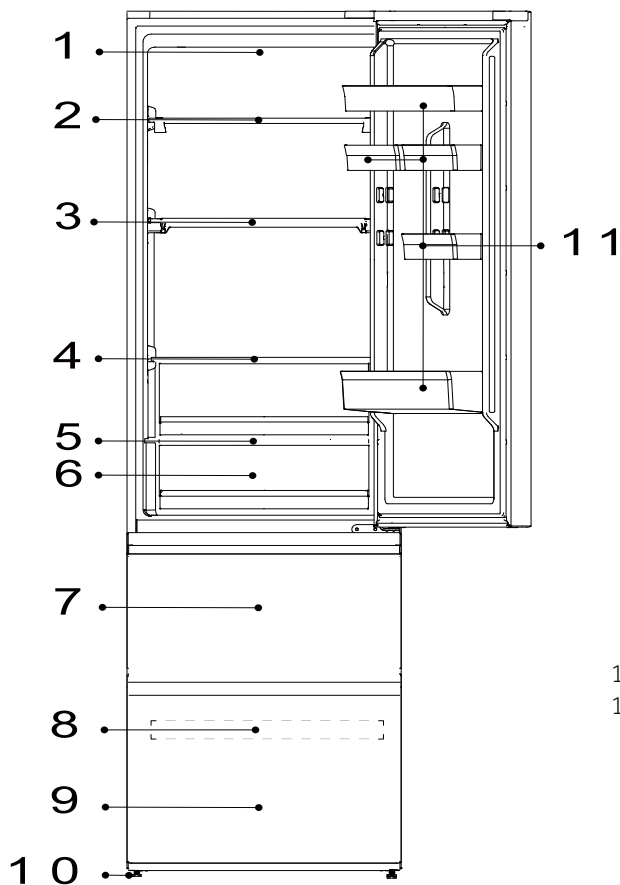
(HTW3620EN*, HTW3620DN*, HTW3620CN*)



i AVISO

Debido a cambios técnicos y a las diferencias entre modelos, algunas de las ilustraciones de este manual pueden diferir del modelo.

(HTW3618EN*, HTW3618DN*, HTW3618CN*)

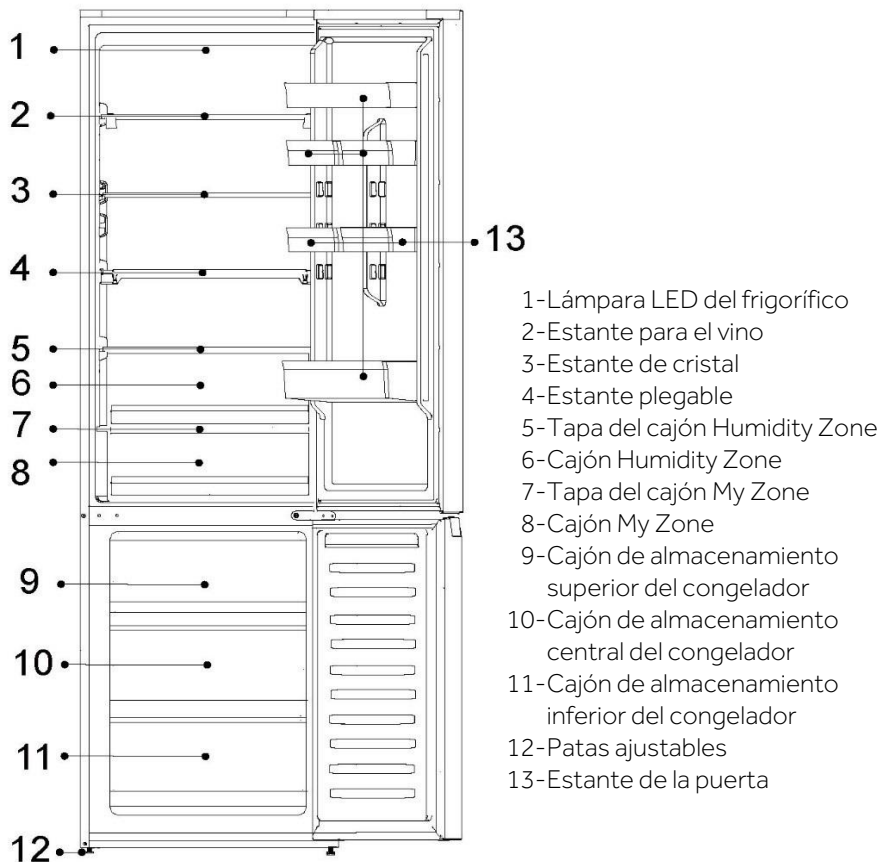


- 1-Lámpara LED del frigorífico
- 2-Estante de cristal
- 3-Estante de cristal
- 4-Estante de cristal
- 5-Tapa del cajón My Zone
- 6-Cajón My Zone
- 7-Cajón de almacenamiento superior del congelador
- 8-Bandeja del congelador
- 9-Cajón de almacenamiento inferior del congelador
- 10-Patas ajustables
- 11-Estante de la puerta

i AVISO

Debido a cambios técnicos y a las diferencias entre modelos, algunas de las ilustraciones de este manual pueden diferir del modelo.

(HDPW5620DN*, HDPW5620CN*, HDPW5620BN*, HDPW5620AN*)

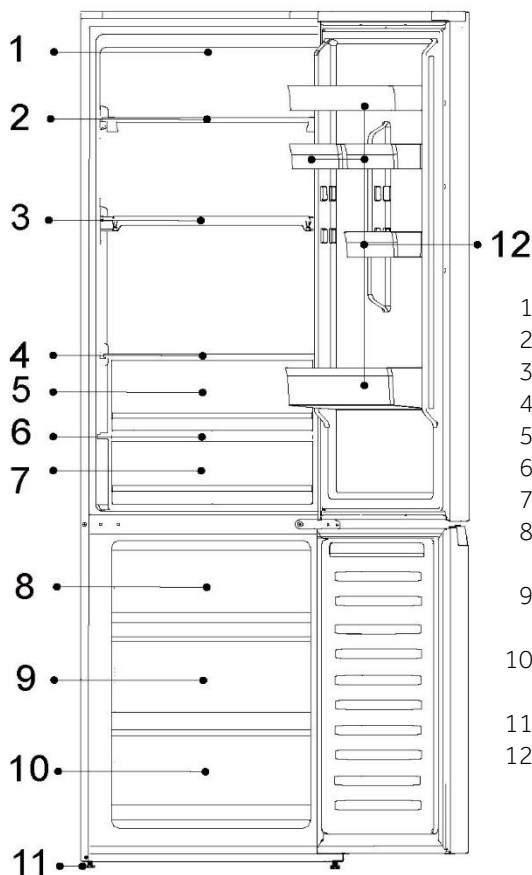




i AVISO

Debido a cambios técnicos y a las diferencias entre modelos, algunas de las ilustraciones de este manual pueden diferir del modelo.

(HDPW5618DN*, HDPW5618CN*)

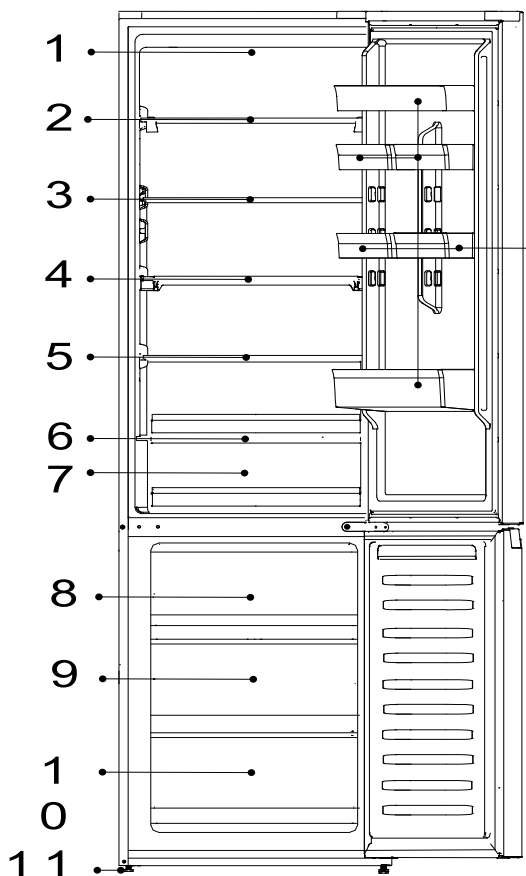


- 1-Lámpara LED del frigorífico
- 2-Estante para el vino
- 3-Estante plegable
- 4-Tapa del cajón Humidity Zone
- 5-Cajón Humidity Zone
- 6-Tapa del cajón My Zone
- 7-Cajón My Zone
- 8-Cajón de almacenamiento superior del congelador
- 9-Cajón de almacenamiento central del congelador
- 10-Cajón de almacenamiento inferior del congelador
- 11-Patas ajustables
- 12-Estante de la puerta

i AVISO

Debido a cambios técnicos y a las diferencias entre modelos, algunas de las ilustraciones de este manual pueden diferir del modelo.

(HDPW3620DN*, HDPW3620CN*)

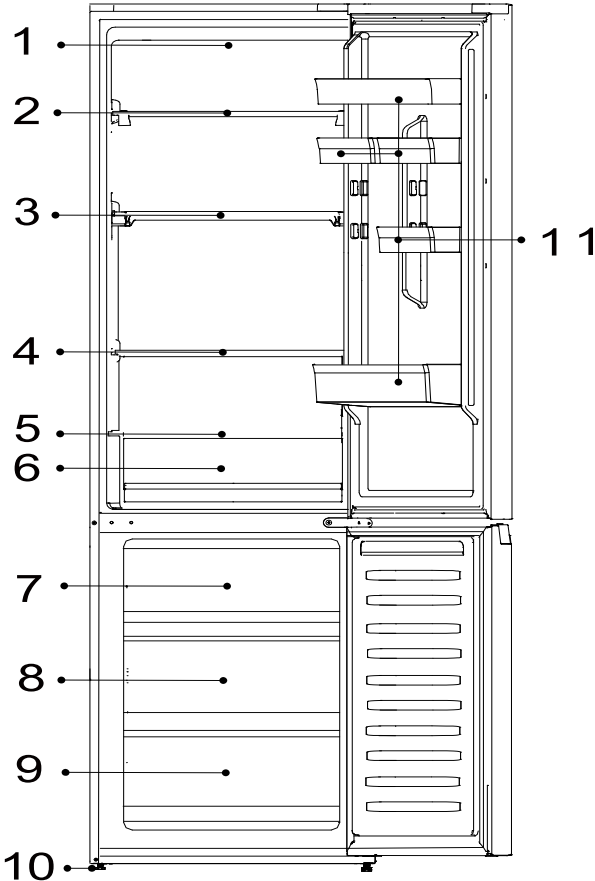


- 1-Lámpara LED del frigorífico
- 2-Estante de cristal
- 3-Estante de cristal
- 4-Estante de cristal
- 5-Estante de cristal
- 6-Tapa del cajón My Zone
- 7-Cajón My Zone
- 8-Cajón de almacenamiento superior del congelador
- 9-Bandeja del congelador
- 10-Cajón de almacenamiento inferior del congelador
- 11-Patas ajustables
- 12-Estante de la puerta



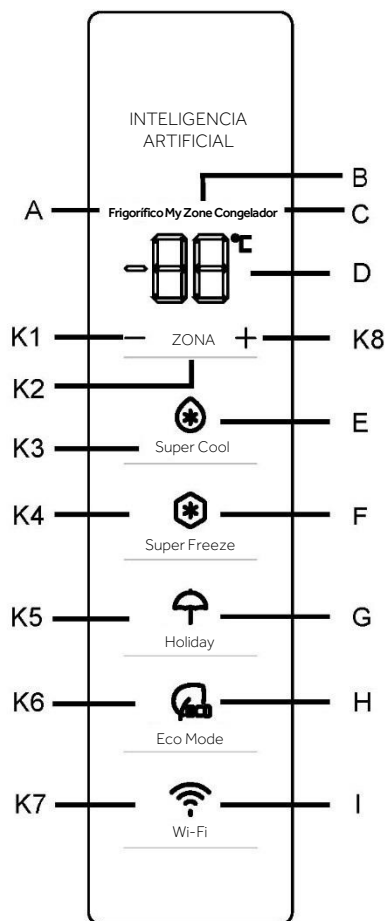
i AVISO

Debido a cambios técnicos y a las diferencias entre modelos, algunas de las ilustraciones de este manual pueden diferir del modelo.
(HDPW3618DN*, HDPW3618CN*)



- 1-Lámpara LED del frigorífico
- 2-Estante de cristal
- 3-Estante de cristal
- 4-Estante de cristal
- 5-Tapa del cajón My Zone
- 6-Cajón My Zone
- 7-Cajón de almacenamiento superior del congelador
- 8-Bandeja del congelador
- 9-Cajón de almacenamiento inferior del congelador
- 10-Patas ajustables
- 11-Estante de la puerta

Panel de control



Indicadores:

- A Compartimento frigorífico
- B Compartimento frigorífico (My Zone)
- C Compartimento congelador
- D Indicador de temperatura
- E Función Super Cool
- F Función Super Freeze
- G Función Holiday
- H Función Eco Mode
- I Función Wi-Fi

Botones:

- K1 Disminución de temperatura
- K2 Selección de frigorífico, My Zone y congelador
- K3 Encendido/apagado de la función Super Cool
- K4 Encendido/apagado de la función Super Freeze
- K5 Encendido/apagado de la función Holiday
- K6 Encendido/apagado de la función Eco Mode
- K7 Encendido/apagado de la función Wi-Fi
- K8 Aumento de temperatura

Antes del primer uso

Retire todo el material de embalaje, manténgalo fuera del alcance de los niños y deséchelo de forma respetuosa con el medio ambiente.

Limpie el interior y el exterior del electrodoméstico, así como el interior y los accesorios con agua y un detergente suave, y séquelo bien con un paño suave.

Después de nivelar y limpiar el electrodoméstico, espere al menos 2 horas antes de conectarlo a la fuente de alimentación. Ver sección **INSTALACIÓN**.



Enfríe previamente los compartimentos a altas temperaturas antes de llenarlos de alimentos. La función Super Freeze ayuda a enfriar rápidamente el compartimento del congelador.

Teclas táctiles

Los botones del panel de control son teclas táctiles, que responden aún cuando las toca ligeramente con el dedo.

Encender/apagar el electrodoméstico

El electrodoméstico se pondrá en marcha en cuanto se conecte a la fuente de alimentación.

Cuando el aparato se enciende por primera vez, los indicadores de temperatura "D" muestran los valores preestablecidos (consulte la Nota siguiente).

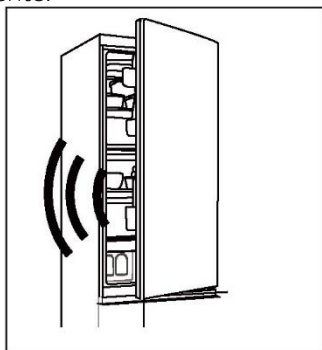
AVISO

El electrodoméstico está preestablecido a la temperatura recomendada de 5 °C (frigorífico) y -18 °C (congelador). La temperatura de My Zone está preestablecida en aproximadamente 2 °C. Estos son los ajustes recomendados. Si lo desea, puede cambiar estas temperaturas manualmente.

Alarma de apertura de la puerta

Cuando la puerta del frigorífico esté abierta durante más de 3 minutos, la alarma de apertura de la puerta sonará.

La alarma puede ser silenciada cerrando la puerta. Si la puerta se deja abierta durante más de 7 minutos, la luz del frigorífico y la iluminación del panel de control se apagarán automáticamente.



Ajuste de la temperatura

Las temperaturas interiores están influenciadas por los siguientes factores:

- ▶ Temperatura ambiente
- ▶ Frecuencia de apertura de la puerta



- ▶ Cantidad de alimentos almacenados
- ▶ Instalación del electrodoméstico

Ajuste de la temperatura del frigorífico

1. Pulse el botón "K2" (Selección de frigorífico/(My Zone)/congelador) para seleccionar el compartimento frigorífico. El icono "A" (Compartimento frigorífico) y "D" (Indicador de temperatura) se iluminan.
2. Pulse el botón "K1/K8" para ajustar la temperatura del frigorífico.

La temperatura aumenta en secuencias de 1 °C, desde un mínimo de 2 °C hasta un máximo de 8 °C. La temperatura óptima del frigorífico es de 5 °C. Las temperaturas más frías suponen un consumo innecesario de energía.

3. Después de aproximadamente 5 segundos, el icono de temperatura "D" (indicador de temperatura) se iluminará de forma permanente y se confirmará la configuración.

Ajustar la temperatura del congelador

1. Pulse el botón "K2" (Selección de frigorífico/(My Zone)/congelador) para seleccionar el compartimento congelador. El icono "C" (Compartimento congelador) y "D" (Indicador de temperatura) se iluminan.
2. Pulse el botón "K1/K8" para ajustar la temperatura del congelador.

La temperatura aumenta en secuencias de 1 °C, desde un mínimo de -24 °C hasta un máximo de -16 °C. La temperatura óptima en el frigorífico es de -18 °C. Temperaturas más frías implican un consumo innecesario de energía.

3. Después de aproximadamente 5 segundos, el indicador de temperatura "D" (indicador de temperatura) se iluminará de forma permanente y se confirmará la configuración.

Ajustar la temperatura de My Zone

El compartimento frigorífico está equipado con un cajón My Zone. De acuerdo con las necesidades de almacenamiento de los alimentos, se puede seleccionar la temperatura más adecuada para obtener el valor nutricional óptimo de los alimentos.

1. Pulse el botón "K2" (Selección de frigorífico/(My Zone)/congelador) para seleccionar el compartimento My Zone. El icono "B" (Compartimento My Zone) y "D" (Indicador de temperatura) se iluminan.
2. Pulse el botón "K1/K8" para ajustar la temperatura de My Zone.

La temperatura aumenta en secuencias de 1 °C, desde un mínimo de 0 °C hasta un máximo de 5 °C.



3. Después de aproximadamente 5 segundos, el icono de temperatura "D" (indicador de temperatura) se iluminará de forma permanente y se confirmará la configuración.

AVISO

1. Puede ajustar la temperatura del compartimento My Zone en el nivel medio (2 °C) con el fin de conservar sus alimentos en el entorno de almacenamiento óptimo.
2. Debido a los diferentes contenidos de agua de la carne, algunas carnes con más humedad se congelan a temperaturas inferiores a 0 °C. Por lo tanto, la carne acabada de cortar debe almacenarse en el cajón My Zone con temperaturas mínimas de 0 °C.
3. Las frutas sensibles al frío como la piña, el aguacate, los plátanos o los pomelos, y las verduras como las patatas, las berenjenas, las judías, los pepinos, los calabacines o los tomates, así como el queso, no deben guardarse en el cajón My Zone.
4. Si la temperatura del frigorífico es inferior a la temperatura de My Zone, es normal que la temperatura de My Zone sea inferior a la temperatura de ajuste de My Zone.

AVISO

Después de ajustar la temperatura, si se pulsan otros botones en 5 segundos, el ajuste de temperatura actual se confirmará inmediatamente. Si no se toca ningún botón en el plazo de 5 segundos, el ajuste de temperatura actual se visualizará hasta que la pantalla se apague.

AVISO

Desde la aplicación es posible personalizar la temperatura del frigorífico, del congelador y de My Zone. La temperatura se puede ajustar con una sensibilidad de 1 °C.

Función Super Cool

1. Se recomienda activar la función Super Cool si se debe guardar una gran cantidad de alimentos (por ejemplo, después de la compra). La función Super Cool acelera el enfriamiento de los alimentos frescos y protege la comida almacenada de un calentamiento indeseado.
2. Pulse el botón "K3" o enciéndala desde la aplicación, el icono "E" (Función Super Cool) se ilumina y la función está activada.

i AVISO

1. El aparato sale de la "Función Super Cool" después de estar en la "Función Super Cool" durante 6 horas o de pulsar el botón "K3" cuando el icono "E" (Función Super Cool) está iluminado o se apaga desde la aplicación.
2. En el estado Super Cool, si se ajusta la temperatura del compartimento frigorífico, el icono "E" (Función Super Cool) parpadea para indicar que esta operación no se puede realizar.

Función Super Freeze

1. Los alimentos frescos deben congelarse lo antes posible hasta su núcleo. Esto permite conservar su mejor valor nutricional, aspecto y sabor. La función Super Freeze acelera el enfriamiento de los alimentos frescos y protege la comida almacenada de un calentamiento indeseado. Si necesita congelar una gran cantidad de alimentos a la vez, se recomienda configurar la función Super Freeze durante 24 horas antes del uso del congelador.
2. Pulse el botón "K4" (Ajuste de la función Super Freeze) o enciéndala desde la aplicación, el icono "F" (Función Super Freeze) se ilumina y se activa la función.

i AVISO

1. El aparato sale de la "Función Super Freeze" después de estar en la "Función Super Freeze" durante 50 horas o de pulsar la tecla "K4" cuando el icono "F" (Función Super Freeze) está iluminado o se apaga desde la aplicación.
2. En el estado Super Freeze, si se ajusta la temperatura del compartimento congelador, el icono "F" (Función Super Freeze) parpadea para indicar que esta operación no se puede realizar.

Función Holiday

La función Holiday puede utilizarse para reducir el consumo de energía del electrodoméstico, si éste no se utiliza con regularidad. Cuando la función está activada, el frigorífico se apaga, mientras que el congelador seguirá funcionando con normalidad. Esta función ajusta la temperatura del frigorífico de forma permanente a 17 °C.

Esto permite mantener la puerta del frigorífico vacía cerrada sin que se formen olores o moho durante una larga ausencia (p.ej. durante las vacaciones). El compartimento congelador puede configurarse libremente.

1. Pulse el botón "K5" (Encendido/apagado de la función Holiday) o seleccione la función desde la aplicación, el icono "G" (Función Holiday) se ilumina y se activa la función.



2. La función se puede desactivar pulsando el botón "K5" (Encendido/apagado de la función Holiday), o bien ajustando la temperatura del frigorífico o realizando cualquier otro ajuste o desactivándola desde la app.

AVISO

1. Durante la función Holiday, no se deben guardar alimentos en el compartimento frigorífico. La temperatura de 17 °C es demasiado alta para almacenar alimentos.
2. Cuando la función Holiday está encendida, el icono de My Zone se mantiene apagado y la función Frigorífico está bloqueada. Si se ajusta la temperatura del compartimento frigorífico, el icono "G" (Función Holiday) parpadea para indicar que esta operación no se puede realizar.

Función Eco Mode

Eco Mode puede activarse para optimizar el rendimiento del aparato, obteniendo al mismo tiempo la mejor conservación de los alimentos. Si usted no tiene ningún requisito especial, le recomendamos que utilice la función Eco Mode.

En este modo la temperatura del frigorífico es de 5 °C, y la temperatura del congelador es de -18 °C.

1. Pulse el botón "K6" (Encendido/apagado de la función Eco Mode) o seleccione la función desde la aplicación.
2. El icono "H" (Función Eco Mode) se ilumina y se activa la función. Repitiendo los pasos anteriores, seleccionando otra función o apagándola desde la app es posible volver a desactivar esta función. Los niveles de refrigeración previamente establecidos se restauran.

AVISO

Durante la función Eco Mode, si se ajusta la temperatura del compartimento frigorífico/congelador, el icono "H" (función Eco Mode) parpadea para indicar que no se puede realizar esta operación.

Paso 1 Descargue la aplicación hOn de la tienda de aplicaciones.



Paso 2 Cree su cuenta en la aplicación hOn o inicie sesión si ya tiene una.



Paso 3 Siga las instrucciones de empaquetamiento en la aplicación hOn.



Función Wi-Fi

1. Siga las instrucciones de la aplicación para configurar el Wi-Fi.
2. Una vez que se ha configurado el Wi-Fi y se ha establecido la conexión, el icono de Wi-Fi "I" se ilumina de forma fija.
3. Si el Wi-Fi ya ha sido configurado, se reconectará automáticamente de acuerdo con la información de configuración si se enciende el Wi-Fi.

AVISO

1. Para apagar el Wi-Fi, pulse el botón de Wi-Fi "K7" y el icono de Wi-Fi "I" se apagará.
2. Para encender el Wi-Fi e iniciar la configuración, pulse el botón de Wi-Fi "K7" y el icono de Wi-Fi "I" empezará a parpadear lentamente. Si desea configurar la función Wi-Fi, pulse el botón "K7" durante 3 segundos, el icono de Wi-Fi parpadea rápidamente y se accede al modo de configuración. Si desea desactivar la función Wi-Fi, pulse el botón "K7" una vez. Se repiten los pasos anteriores.
3. Si el producto se ha configurado y se apaga la función Wi-Fi, el frigorífico no entrará en el modo de configuración después de volver a conectar la alimentación.

AVISO

1. Este producto no está destinado a un uso comercial.
2. Potencia máxima de salida de RF: Wi-Fi de 2,4 GHz: 16 dBm.
3. Bluetooth LE: 5 dBm; Bluetooth (BR/EDR): 10 dBm.
4. Banda de frecuencia de funcionamiento: 2400-2483,5 MHz.



Almacenar en el compartimento frigorífico

- Mantenga la temperatura de su frigorífico por debajo de los 5° C.
- Los alimentos calientes deben haberse enfriado a temperatura ambiente antes de ser almacenados en el electrodoméstico.
- Los alimentos almacenados en el frigorífico deben lavarse y secarse antes de almacenarse.
- Los alimentos a almacenar deben estar debidamente sellados para evitar olores o alteraciones del sabor.
- No almacene cantidades excesivas de comida. Deje espacio entre los alimentos para permitir que el aire frío fluya alrededor de ellos y lograr una refrigeración mejor y más homogénea.
- Los alimentos consumidos diariamente deben almacenarse en la parte frontal del estante.
- Deje espacio entre los alimentos y las paredes interiores, permitiendo que el aire fluya. De cualquier modo, se recomienda que los alimentos no toquen la pared trasera: los alimentos podrían congelarse contra la pared trasera. Evite el contacto directo de los alimentos (especialmente alimentos aceitosos o ácidos) con el revestimiento interno, ya que el aceite/ácido puede erosionarlo. Limpie los restos de aceite/ácido cuando los encuentre.
- Los alimentos congelados se pueden descongelar suavemente en el compartimento frigorífico. Esto ahorra energía.
- El proceso de maduración de las frutas y verduras como calabacines, melones, papaya, plátano, piña, etc. se puede acelerar en el frigorífico. Por lo tanto, no se recomienda conservarlos en el frigorífico. Sin embargo, se puede promover la maduración de algunas frutas durante un cierto período. Las cebollas, el ajo, el jengibre y otras raíces también deben almacenarse a temperatura ambiente.
- Los malos olores en el interior del frigorífico son un signo de que algo se ha derramado y se requiere limpieza. Vea Cuidado y limpieza.
- Los diferentes alimentos deben colocarse en diferentes áreas según sus propiedades.

Conservación en el compartimento congelador

- Mantenga la temperatura del congelador a -18 °C.
- 24 horas antes de la congelación, encienda la función Super-Freeze. Para pequeñas cantidades de alimentos, 4-6 horas son suficientes.
- Los alimentos calientes deben haberse enfriado a temperatura ambiente antes de ser almacenados en el congelador.
- Los alimentos cortados en porciones pequeñas se congelarán más rápido y serán más fáciles de descongelar y cocinar. El peso recomendado para cada porción es de menos de 2,5 kg.

- Es mejor envasar los alimentos antes de introducirlos en el congelador. El exterior del envase debe estar seco para evitar que las bolsas se peguen. Los materiales de envasado deben ser inodoros, herméticos, no venenosos y no tóxicos.
- Para evitar la expiración de los periodos de conservación, anote la fecha de congelación, el límite de tiempo y el nombre de los alimentos en el envase según los periodos de conservación de los diferentes alimentos.



¡ADVERTENCIA!

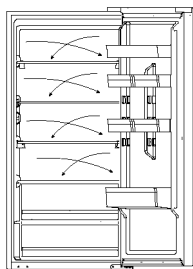
- ▶ El ácido, la alcalinidad y la sal, etc. podrían erosionar la superficie interna del congelador.
- ▶ No coloque los alimentos que contengan estas sustancias (p.ej.: pescados marinos) directamente sobre la superficie interna. El agua salada en el congelador debe limpiarse inmediatamente.
- ▶ No supere el tiempo de almacenamiento recomendado por los fabricantes. Saque solo la cantidad necesaria de alimentos del congelador.
- ▶ Consuma rápidamente los alimentos descongelados. Los alimentos descongelados no pueden volver a congelarse a menos que se cuezan antes; de lo contrario, pueden no ser comestibles.
- ▶ No cargue cantidades excesivas de alimentos frescos en el congelador. Consulte la capacidad de congelación del congelador (Vea los DATOS TÉCNICOS o los datos de la placa).
- ▶ Los alimentos pueden almacenarse en el congelador a una temperatura mínima de -18°C de 2 a 12 meses, dependiendo de sus propiedades (p. ej. carne: 3-12 meses, verduras: 6-12 meses)
- ▶ Cuando congele alimentos frescos, evite ponerlos en contacto con alimentos ya congelados. ¡Riesgo de descongelación!

Cuando guarde alimentos congelados en tienda, siga estas directrices:

- Siempre siga las directrices de los fabricantes sobre el tiempo que debe almacenar los alimentos. ¡No exceda estas directrices!
- Trate de que el tiempo que pasa entre la compra y el almacenamiento sea el menor posible para preservar la calidad de los alimentos.
- Compre alimentos congelados que se hayan conservado a una temperatura de -18°C o menos.
- Evite comprar alimentos que tengan hielo o escarcha en el envase: esto indica que los productos podrían haber sido parcialmente descongelados y recongelados en algún punto (el aumento de la temperatura afecta a la calidad de los alimentos).

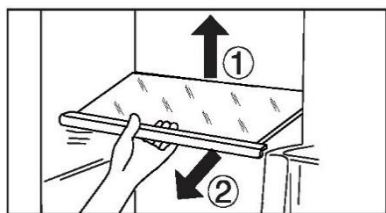
i AVISO

Debido a la existencia de diferentes modelos, es posible que su producto no tenga todas las características siguientes. Consulte el apartado Descripción del producto.



Flujo de aire múltiple

El frigorífico está equipado con un sistema de flujo de aire múltiple, con el que se aseguran corrientes de aire frío en cada nivel de estante. Esto ayuda a mantener una temperatura uniforme para asegurar que sus alimentos se mantienen frescos por más tiempo.



Estante ajustable

1. La altura de los estantes se puede ajustar para adaptarse a sus necesidades de almacenamiento.
2. Para reubicar un estante, retírelo primero levantando su borde posterior ① y extráigalo ②.
3. Para volver a instalarlo, colóquelo en los rieles de ambos lados y empuje hasta que la parte trasera del estante se fije dentro de las ranuras laterales.

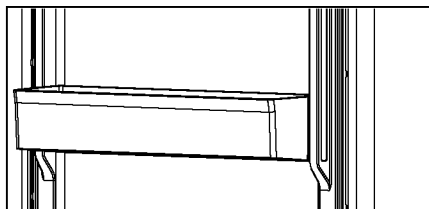
i AVISO

Asegúrese de que todos los extremos del estante estén nivelados.

Estante de la puerta extraíble

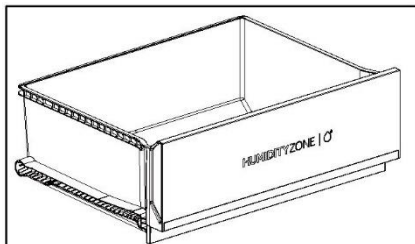
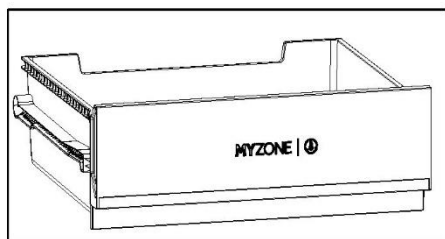
El estante de la puerta se puede retirar para su limpieza:

Coloque las manos en cada lado del estante, levántelo hacia arriba (1) y extráigalo (2). Para insertar el estante de la puerta, realice los pasos anteriores en orden inverso.



Cajón My Zone

Para utilizar y configurar el compartimento My Zone, revise la sección USO (My Zone).



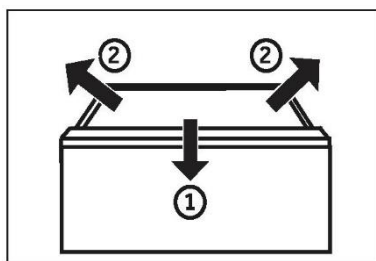
Cajón Humidity Zone

En este compartimento, el nivel de humedad está controlado automáticamente por el sistema y es adecuado para guardar fruta, verdura, ensaladas, etc.

Cajón extraíble

Para sacar el cajón del compartimento frigorífico o congelador, tire al máximo (1), levante y retire (2).

Para insertar el cajón, realice los pasos anteriores en orden inverso.



Cajón del congelador

El cajón del congelador se puede extender de forma recta y completa. Están montados en un riel telescópico de fácil desplazamiento. Así puede almacenar y extraer los alimentos congelados cómodamente. Gracias al mecanismo automático de cierre de la puerta, el manejo es fácil y puede ahorrar energía.



¡ADVERTENCIA!

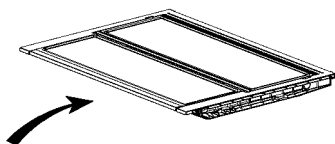
No sobrecargue los cajones: Carga máxima de cada cajón: ¡35 kg!

Luz

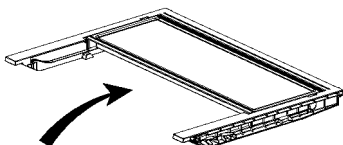
La luz interior LED se enciende al abrir la puerta. El rendimiento de las luces no se ve afectado por ninguna de las otras configuraciones del electrodoméstico.

Estante plegable

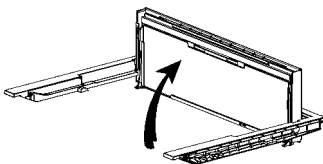
El estante plegable permitirá al usuario poner botellas o artículos altos en los estantes. El estante se puede plegar en la parte posterior, y así el espacio disponible del estante inferior será más grande. El estante se puede plegar según los pasos 1-3. Si desea volver al diseño original, invierta los siguientes procedimientos.



Paso 1: Empuje lentamente la parte frontal del estante hasta el final.



Paso 2: Empuje el estante hacia arriba lentamente hasta ponerlo en vertical.



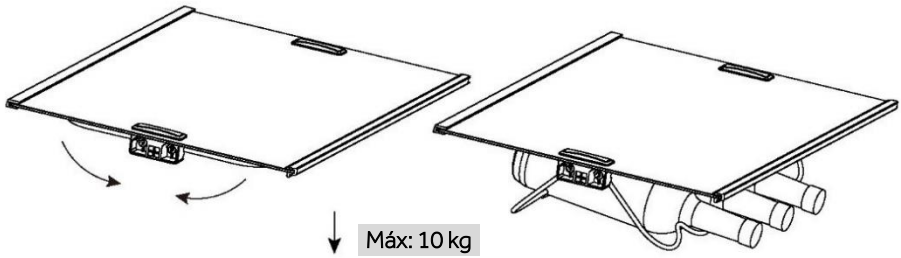
Paso 3: El estante queda vertical. Ahorrará espacio.

Estante para el vino plegable

Para el uso normal

1. Tire hacia abajo los soportes del estante para el vino.
2. Coloque las botellas en el botellero.

Cuando no se utiliza, el estante para el vino se puede plegar para ahorrar espacio.





Consejos de ahorro de energía

- ▶ Asegúrese de que el electrodoméstico esté bien ventilado (vea INSTALACIÓN).
- ▶ No instale el electrodoméstico bajo la luz directa del sol o cerca de fuentes de calor (p. ej.: fogones, estufas...).
- ▶ Evite una temperatura innecesariamente baja en el electrodoméstico. El consumo de energía aumenta con la disminución de la temperatura de ajuste en el electrodoméstico.
- ▶ Las funciones como SUPER FREEZE consumen más energía.
- ▶ Deje enfriar los alimentos calientes antes de introducirlos en el electrodoméstico.
- ▶ Abra la puerta del electrodoméstico lo menos y lo más brevemente posible.
- ▶ No llene en exceso el electrodoméstico para evitar obstruir la circulación de aire.
- ▶ Evite la presencia de aire dentro del embalaje de los alimentos.
- ▶ Mantenga las juntas de la puerta limpias para que la puerta se cierre siempre correctamente.
- ▶ Descongele alimentos congelados en el compartimento de almacenamiento del frigorífico o utilice la función D-Frost en el cajón My Zone.
- ▶ La configuración que ahorra más energía requiere que el cajón, las fiambreras y los estantes se coloquen en el electrodoméstico según el estado de fábrica, y que los alimentos se coloquen de modo que no bloqueen la salida de aire del conducto.



¡ADVERTENCIA!

Limpieza

Limpie el electrodoméstico solo cuando haya pocos o ningún alimento guardado.

Este electrodoméstico debe limpiarse cada cuatro semanas para realizar un buen mantenimiento y evitar malos olores.



¡ADVERTENCIA!

- ▶ No limpie el electrodoméstico con cepillos duros, cepillos de alambre, detergente en polvo, gasolina, acetato de amilo, acetona y soluciones orgánicas similares, soluciones ácidas o alcalinas. Limpie con un detergente especial para frigoríficos para evitar daños.
- ▶ No rocíe ni enjuague el electrodoméstico durante la limpieza.
- ▶ No use agua pulverizada o vapor para limpiar el electrodoméstico.
- ▶ No limpie los estantes de cristal fríos con agua caliente. Un cambio repentino de temperatura puede causar que el cristal se rompa.
- ▶ No toque la superficie interior del compartimento del electrodoméstico, especialmente con las manos mojadas, ya que las manos pueden congelarse en la superficie.
- ▶ En caso de calentamiento, compruebe el estado de los productos congelados.



- ▶ Mantenga siempre limpia la junta de la puerta.
- ▶ Limpie el interior y el armazón del electrodoméstico con una esponja humedecida en agua tibia y detergente neutro.
- ▶ 1. Frote el interior y el exterior del frigorífico, incluyendo la junta de la puerta, los estantes de la puerta, los estantes de cristal, los cajones, etc., con una toalla suave o una esponja sumergida en agua caliente (se puede añadir detergente neutro).
- ▶ 2. Si hay líquido derramado, retire todas las piezas contaminadas, enjuague directamente con agua corriente, seque y coloque las piezas de nuevo en el frigorífico.
- ▶ 3. Si hay productos cremosos derramados (como nata, helado derretido...), retire todas las piezas contaminadas, póngalas en agua caliente a unos 40 °C durante un rato, enjuague con agua corriente, séquelas y colóquelas de nuevo en el frigorífico.
- ▶ 4. En caso de que alguna parte o componente pequeño quede atascada dentro del frigorífico (entre las estanterías o los cajones), utilice un cepillo suave pequeño para sacarlo. Si no la alcanza, póngase en contacto con el servicio de Haier.



- ▶ Aclare y seque con un paño suave.
- ▶ No limpie ninguna de las piezas o partes de este electrodoméstico en un lavavajillas.
- ▶ Deje pasar al menos 5 minutos antes de reiniciar el electrodoméstico, ya que el arranque frecuente puede dañar el compresor.

Descongelación

La descongelación de los compartimentos frigorífico y congelador se realiza automáticamente: no se requiere ninguna operación manual.

Sustitución de las lámparas LED



¡ADVERTENCIA!

No sustituya usted mismo la lámpara LED, solo debe cambiarla el fabricante o un técnico autorizado.

Las lámparas utilizan LED como fuente de luz, con bajo consumo energético y larga vida útil. Si detecta alguna anomalía, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente. Vea ATENCIÓN AL CLIENTE.

Parámetros de las lámparas:

Parte	Lámpara LED
Tensión	12 V
Potencia máxima	1,5 W
Especificaciones LED	Blanco-2835
Clase de eficiencia LED	G
Temperatura de uso	-40~80 °C

Si no se utiliza durante un período más largo

Si el aparato no se utiliza durante un periodo de tiempo prolongado, y no va a utilizar la función Holiday para el frigorífico:

Saque la comida.

Desenchufe el cable de la toma de corriente.

Limpie el electrodoméstico como se ha descrito anteriormente.

Mantenga las puertas abiertas para evitar que se generen malos olores en el interior.



AVISO

Apague el electrodoméstico solo si es estrictamente necesario.

Juntas de puerta auxiliares desmontables

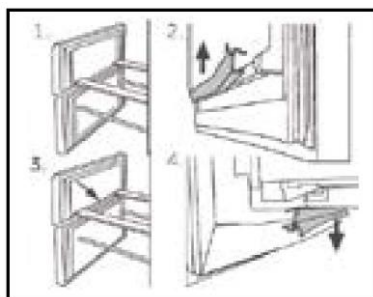
Hay seis juntas de puerta auxiliares en los cajones superior e inferior del congelador.

1. Localice las cinco juntas de puerta indicadas en los cajones superior e inferior del congelador.

2. Asegúrese de que las partes dobladas de las juntas apunten hacia adentro mientras las coloca.

3. Coloque la junta inferior del cajón superior como se indica.

4. Asegúrese de que la parte doblada de esta junta apunta hacia abajo mientras la fija. Obtendrá estas juntas, así como las juntas de la puerta giratoria/cajón a través del servicio de atención al cliente (consulte la tarjeta de garantía).



Desplazar el electrodoméstico

1. Retire toda la comida y desenchufe el electrodoméstico.
2. Fije los estantes y otras partes móviles en el frigorífico y el congelador con cinta adhesiva.
3. No incline el frigorífico más de 45° para evitar dañar el sistema de refrigeración.



¡ADVERTENCIA!

- ▶ No levante el electrodoméstico por las asas.
- ▶ No coloque el electrodoméstico horizontalmente sobre el suelo.



Usted mismo puede resolver muchos de los problemas que puedan presentarse sin tener conocimientos específicos. En caso de que se produzca algún problema, compruebe todas las posibilidades ilustradas y siga las instrucciones pertinentes antes de ponerse en contacto con un servicio posventa. Vea ATENCIÓN AL CLIENTE.



¡ADVERTENCIA!

- ▶ Antes de realizar tareas de mantenimiento, desactive el electrodoméstico y desconecte el enchufe de la toma de corriente.
- ▶ Los equipos eléctricos solo deben ser revisados y manejados por electricistas expertos cualificados, ya que las reparaciones incorrectas pueden causar daños considerables en consecuencia.
- ▶ Si el sistema de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante, por su servicio técnico o por cualquier profesional cualificado similar para evitar riesgos.

Tabla para la resolución de problemas

Problema	Causa posible	Solución posible
El compresor no funciona.	El enchufe no está conectado a la toma de corriente.	Conecte el enchufe.
	El electrodoméstico está en el ciclo de descongelación.	Esto es normal para una descongelación automática.
El electrodoméstico funciona con frecuencia o funciona durante un período de tiempo demasiado largo.	La temperatura interior o exterior es demasiado alta.	En este caso, es normal que el electrodoméstico funcione más tiempo.
	El electrodoméstico ha estado apagado durante cierto de tiempo.	Normalmente, lleva de 8 a 12 horas que el electrodoméstico se enfrie completamente.
	Una puerta/cajón del electrodoméstico no está bien cerrada.	Cierre la puerta/cajón y asegúrese de que el electrodoméstico esté ubicado sobre una superficie plana y que no haya alimentos o recipientes que impidan que la puerta se cierre bien.
	La puerta/cajón se ha abierto con demasiada frecuencia o durante mucho tiempo.	No abra la puerta/cajón con demasiada frecuencia.
	El ajuste de temperatura del compartimento congelador es demasiado bajo.	Ajuste una temperatura más alta hasta obtener una temperatura satisfactoria para el frigorífico. Se necesitan 24 horas para que la temperatura del frigorífico se mantenga estable.
	La junta de la puerta/cajón está sucia, desgastada, agrietada o desaparejada.	Limpie la junta de la puerta/cajón o pídale al servicio de atención al cliente que la cambie.
	La circulación de aire requerida no está garantizada.	Garantice una ventilación adecuada.

Problema	Causa posible	Solución posible
El interior del frigorífico está sucio y/o huele mal.	El interior del frigorífico necesita limpieza.	Limpie el interior del frigorífico.
	Hay alimentos de olor fuerte guardados en el frigorífico.	Envuelva bien los alimentos.
La temperatura del interior del electrodoméstico no es lo suficientemente fría.	La temperatura establecida es demasiado alta.	Restablezca la temperatura.
	Se han almacenado alimentos demasiado calientes.	Enfríe siempre los alimentos antes de guardarlos.
	Se ha almacenado demasiada comida a la vez.	Guarde siempre pequeñas cantidades de alimentos.
	Los alimentos están demasiado cerca entre sí.	Deje un espacio entre varios alimentos para permitir que el aire fluya.
	Una puerta/cajón del electrodoméstico no está bien cerrada.	Cierre la puerta/cajón.
	La puerta/cajón se ha abierto con demasiada frecuencia o durante mucho tiempo.	No abra la puerta/cajón con demasiada frecuencia.
La temperatura del interior del electrodoméstico es demasiado fría.	La temperatura establecida es demasiado baja.	Restablezca la temperatura.
	La función Super Freeze está activada o ha estado funcionando demasiado tiempo.	Desactive la función Super Freeze.
Formación de humedad en el interior del compartimento frigorífico.	El ambiente es demasiado cálido y demasiado húmedo.	Aumente la temperatura.
	Una puerta/cajón del electrodoméstico no está bien cerrada.	Cierre la puerta/cajón.
	La puerta/cajón se ha abierto con demasiada frecuencia o durante mucho tiempo.	No abra la puerta/cajón con demasiada frecuencia.
	Hay recipientes de alimentos o líquidos abiertos.	Deje que los alimentos calientes se enfríen a temperatura ambiente y cubra los alimentos y líquidos.
Se acumula humedad fuera de la superficie o entre las puertas/puerta y cajón.	El ambiente es demasiado cálido y demasiado húmedo.	Esto es normal en un ambiente húmedo y cambiará cuando la humedad disminuya.
	La puerta/cajón no está bien cerrada.	Asegúrese de que la puerta/cajón está bien cerrada.



Problema	Causa posible	Solución posible
Hay mucho hielo y escarcha en el compartimento congelador.	Los alimentos no están correctamente embalados.	Embale bien los alimentos siempre.
	La puerta/cajón se ha abierto con demasiada frecuencia o durante mucho tiempo.	No abra la puerta/cajón con demasiada frecuencia.
	La junta de la puerta/cajón está sucia, desgastada, agrietada o desaparejada.	Limpie la junta de la puerta/cajón o cámbiela por una nueva.
	Algo en el interior impide que la puerta/cajón se cierren correctamente.	Vuelva a colocar los estantes, estantes de la puerta o contenedores internos para permitir que la puerta/cajón se cierre.
El electrodoméstico hace sonidos anormales.	El electrodoméstico no está ubicado sobre una superficie plana.	Ajuste las patas para nivelar el electrodoméstico.
	El electrodoméstico toca algún objeto a su alrededor.	Retire los objetos que haya alrededor del electrodoméstico.
Se oye un ligero sonido similar al del flujo de agua.	Esto es normal.	/
Oirá un pitido de alarma.	La puerta del compartimento frigorífico está abierta.	Cierre la puerta o silencie la alarma manualmente.
Oirá un débil zumbido.	El sistema anticondensación está en marcha.	Esto evita la condensación y es normal.
El sistema de iluminación o refrigeración interior no funciona.	El enchufe no está conectado a la toma de corriente.	Conecte el enchufe.
	La fuente de alimentación presenta alguna alteración.	Compruebe el suministro eléctrico a la habitación. Llame a la compañía eléctrica local.
	La lámpara LED no funciona.	Llame al servicio técnico para cambiar la lámpara.
Los lados del frigorífico y la tira de la puerta se calientan.	Esto es normal.	/
No sale agua por la salida del dispensador de agua	El bloqueo no está desactivado.	Desactive el bloqueo.



Interrupción del suministro

- ▶ En caso de un corte de luz, los alimentos deberían permanecer frescos y a salvo durante 13 horas. Siga estos consejos durante una interrupción prolongada del suministro, especialmente en verano.
- ▶ No introduzca más alimentos en el electrodoméstico durante un corte de luz.
- ▶ Si se da el aviso previo de un corte de luz y la duración de la interrupción es superior a 13 horas, fabrique algunos cubitos de hielo y póngalos en un recipiente en el estante superior del compartimento frigorífico.
- ▶ Inmediatamente después de la interrupción, es necesario llevar a cabo una inspección de los alimentos.
- ▶ Como la temperatura del frigorífico subirá durante una interrupción del suministro eléctrico u otro fallo, el período de conservación y la calidad comestible de los alimentos se reducirán. Cualquier alimento que se descongele debe consumirse, o bien cocinarse y volver a congelarse (cuando proceda) rápidamente para evitar riesgos para la salud.



AVISO

Función de memoria durante el corte de luz

En cuanto vuelva la luz, el electrodoméstico restablecerá los ajustes establecidos antes del corte de luz.

Para ponerse en contacto con el servicio de asistencia técnica, visite nuestro sitio web: <https://corporate.haier-eu-ropo.com/en/>

En la sección "website", elija la marca de su producto y su país. Se le redirigirá a la página web específica donde podrá encontrar el número de teléfono y otros modos de ponerse en contacto con el servicio de asistencia técnica.

Desempaquetado



¡ADVERTENCIA!

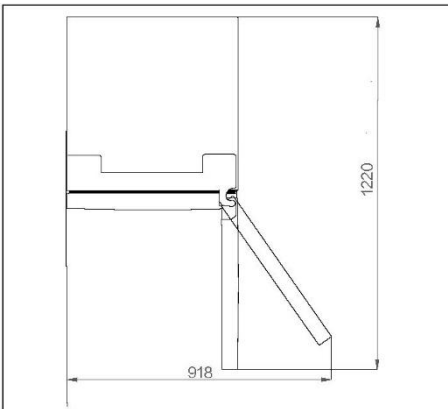
- ▶ Este es un electrodoméstico pesado. Manipúlelo con la ayuda de otra persona.
- ▶ Mantenga todo el material de embalaje fuera del alcance de los niños y deséchelo de forma respetuosa con el medio ambiente.
- ▶ Saque el electrodoméstico de su embalaje.
- ▶ Retire todos los materiales de embalaje.

Condiciones ambientales

La temperatura ambiente debería encontrarse siempre entre 10° C y 43° C, ya que puede influir en la temperatura del interior del frigorífico y en su consumo de energía. No instale el electrodoméstico cerca de otros electrodomésticos emisores de calor (hornos, neveras) sin aislamiento.

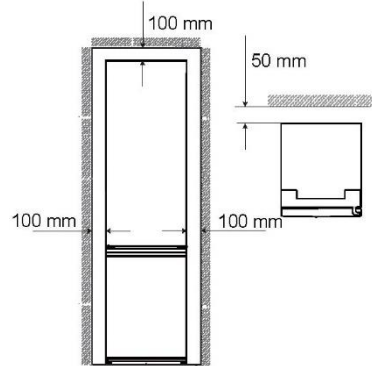
Recomendaciones de espacio

Espacio recomendado con la puerta abierta.



Sección cruzada de ventilación

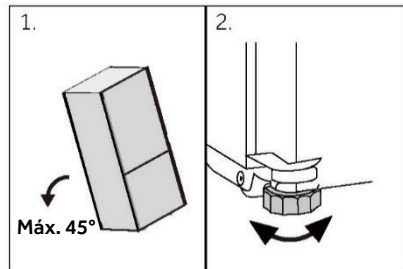
Para lograr una ventilación suficiente del aparato por razones de seguridad, recomendamos seguir las pautas de recomendaciones de espacio.

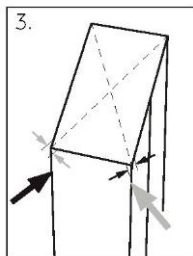


Nivelación del electrodoméstico

Este electrodoméstico debe colocarse sobre una superficie plana y sólida.

1. Incline el frigorífico ligeramente hacia atrás.
2. Ajuste las patas al nivel deseado. Asegúrese de que la distancia a la pared del lado de la bisagra sea de al menos 100 mm para que la puerta se abra correctamente.

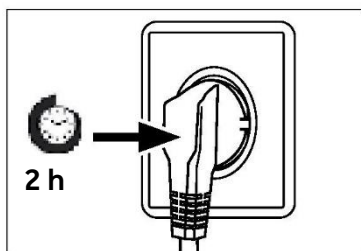




1. Puede comprobarse la estabilidad golpeando alternativamente las diagonales. El ligero bamboleo debe ser el mismo en ambas direcciones. De lo contrario, el marco puede deformarse y resultar en fugas en las juntas de la puerta. Una ligerísima inclinación hacia atrás facilita el cierre de las puertas.

AVISO

Para un electrodoméstico independiente: este electrodoméstico de refrigeración no está diseñado para ser utilizado como un electrodoméstico integrado.



Tiempo de espera

El aceite de lubricación sin mantenimiento se encuentra en la cápsula del compresor. Este aceite puede pasar por el sistema de tuberías cerradas durante el transporte si el electrodoméstico está inclinado. Antes de conectar el electrodoméstico a la fuente de alimentación, espere al menos 2 horas para que el aceite vuelva a entrar en la cápsula.

Conexión eléctrica

Antes de cada conexión, compruebe si:

- ▶ La fuente de alimentación, la toma de corriente y el fusible son adecuados para la placa de clasificación.
- ▶ La toma de corriente tiene conexión a tierra y no tiene múltiples contactos ni extensiones.
- ▶ El enchufe y la toma de corriente encajan perfectamente.

Conecte el enchufe a una toma de corriente doméstica correctamente instalada.

¡ADVERTENCIA!

Para evitar riesgos, solo el servicio de atención al cliente debe reemplazar un cable de alimentación dañado (ver tarjeta de garantía).



Reversibilidad de la puerta

Antes de conectar el electrodoméstico a la fuente de alimentación, debe comprobar si la apertura de la puerta debe cambiar de derecha (por defecto) a izquierda por la ubicación de instalación y la facilidad de uso.

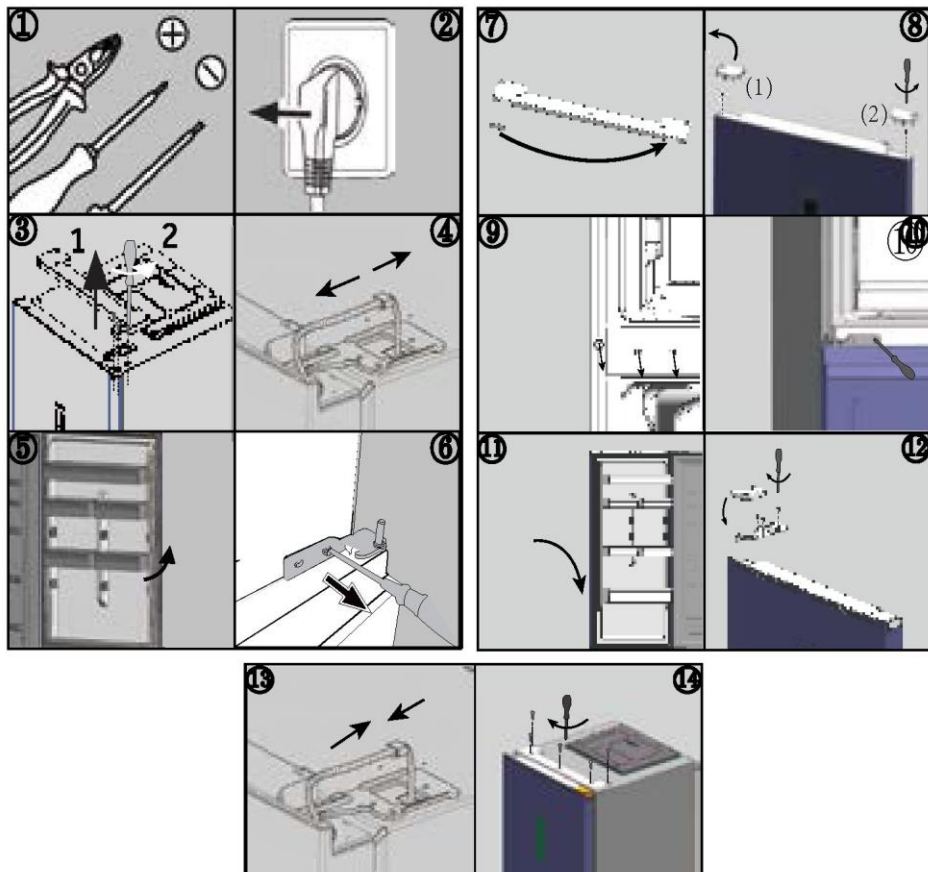


¡ADVERTENCIA!

- ▶ Este es un electrodoméstico pesado. Se necesitan dos personas para cambiar la reversibilidad de la puerta.
- ▶ Antes de realizar cualquier operación, desenchufe el electrodoméstico de la red eléctrica.
- ▶ No incline el electrodoméstico más de 45° para evitar daños en el sistema de refrigeración.

Pasos de montaje

1. Consiga las herramientas necesarias.
 2. Desenchufe el electrodoméstico.
 3. Retire la tapa superior de la bisagra 1 y desenrosque la bisagra superior (tres tornillos) a la derecha 2.
 4. Desenchufe el cable de conexión.
 5. Retire cuidadosamente la puerta del frigorífico suelta de la bisagra del medio.
 6. Retire la bisagra central.
 7. Retire la pequeña tapa del panel frontal de izquierda a derecha.
 8. Dé la vuelta a la puerta y desenrosque la tapa (1). Saque la nueva tapa (2) de la bolsa necesaria y atorníllela al lado opuesto.
 9. Cambie las posiciones de los tapones y el tornillo en el lateral.
 10. Atornille la bisagra del medio al lado izquierdo del aparato. Preste atención a invertir el pivote de la bisagra central, asegurándose de que el lado con la junta quede hacia arriba.
 11. Levante con cuidado la puerta superior sobre la bisagra del medio. Asegúrese de que el pivote encaja en el cuerpo de la bisagra de la puerta inferior.
 12. Saque la nueva bisagra superior y la cubierta de la bisagra de la bolsa de accesorios. Pase el cable de conexión a través de la bisagra superior y fije la bisagra superior con los tres tornillos en el lado izquierdo del aparato. Ponga cubierta de la bisagra sobre la bisagra.
 13. Conecte el cable de conexión.
 14. Vuelva a colocar el panel frontal y fíjelo con cinco tornillos.
- Después del cambio de la puerta, compruebe si las juntas de la puerta están bien colocadas en la carcasa y todos los tornillos están bien apretados.



Temperaturas ambiente

Templada extendida: este aparato de refrigeración está destinado a ser utilizado a una temperatura ambiente comprendida entre 10 °C y 32 °C.

Templada: este electrodoméstico de refrigeración está destinado a ser utilizado a una temperatura ambiente comprendida entre 16 °C y 32 °C.

Subtropical: este aparato de refrigeración está destinado a ser utilizado a una temperatura ambiente comprendida entre 16 °C y 38 °C.

Tropical: este aparato de refrigeración está destinado a ser utilizado a una temperatura ambiente comprendida entre 16 °C y 43 °C.



Parámetros del producto conforme al Reglamento (UE)2019/2016

Basado en los resultados de la prueba estándar de 24 horas. El consumo de energía real dependerá de la ubicación y del modo de uso del electrodoméstico.

Modelo	HTW5618DN*	HTW5620DN*	HTW5618EN*
Tipo de electrodoméstico frigorífico	Frigorífico-congelador	Frigorífico-congelador	Frigorífico-congelador
Clase de eficiencia energética	D	D	E
Consumo anual de energía (kWh/año)	217	226	271
Volumen del compartimento frigorífico (L)	201	255	201
Volumen del congelador (L)	125	125	125
Volumen del compartimento frigorífico (L)	34	34	34
Clase de congelación	4 estrellas	4 estrellas	4 estrellas
Tipo de descongelación	Descongelación automática	Descongelación automática	Descongelación automática
Tiempo de aumento de la temperatura (h)	13	13	11
Capacidad de congelación (kg/24 h)	10.0	10.0	10.0
Clase climática	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Clase de emisión de ruido y emisiones de ruido acústico en el aire (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Modelo	HTW5618CN*	HTW5620CN*	HTW5620EN*
Tipo de electrodoméstico frigorífico	Frigorífico-congelador	Frigorífico-congelador	Frigorífico-congelador
Clase de eficiencia energética	C	C	E
Consumo anual de energía (kWh/año)	173	181	283
Volumen del compartimento frigorífico (L)	201	255	255
Volumen del congelador (L)	125	125	125
Volumen del compartimento frigorífico (L)	34	34	34
Clase de congelación	4 estrellas	4 estrellas	4 estrellas
Tipo de descongelación	Descongelación automática	Descongelación automática	Descongelación automática
Tiempo de aumento de la temperatura (h)	13	13	11
Capacidad de congelación (kg/24 h)	10.0	10.0	10.0
Clase climática	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Clase de emisión de ruido y emisiones de ruido acústico en el aire (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Modelo	HDPW5618DN*	HDPW5620DN*	HDPW3620DN*
Tipo de electrodoméstico frigorífico	Frigorífico-congelador	Frigorífico-congelador	Frigorífico-congelador
Clase de eficiencia energética	D	D	D
Consumo anual de energía (kWh/año)	214	220	220
Volumen del compartimento frigorífico (L)	201	255	255
Volumen del congelador (L)	117	117	117
Volumen del compartimento frigorífico (L)	34	34	34
Clase de congelación	4 estrellas	4 estrellas	4 estrellas
Tipo de descongelación	Descongelación automática	Descongelación automática	Descongelación automática
Tiempo de aumento de la temperatura (h)	13	13	11
Capacidad de congelación (kg/24 h)	10.0	10.0	10.0
Clase climática	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Clase de emisión de ruido y emisiones de ruido acústico en el aire (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Modelo	HDPW3618DN*	HDPW3620CN*	HTW3620DN*
Tipo de electrodoméstico frigorífico	Frigorífico-congelador	Frigorífico-congelador	Frigorífico-congelador
Clase de eficiencia energética	D	C	D
Consumo anual de energía (kWh/año)	214	176	226
Volumen del compartimento frigorífico (L)	201	255	255
Volumen del congelador (L)	117	117	125
Volumen del compartimento frigorífico (L)	34	34	34
Clase de congelación	4 estrellas	4 estrellas	4 estrellas
Tipo de descongelación	Descongelación automática	Descongelación automática	Descongelación automática
Tiempo de aumento de la temperatura (h)	13	13	11
Capacidad de congelación (kg/24 h)	10.0	10.0	10.0
Clase climática	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Clase de emisión de ruido y emisiones de ruido acústico en el aire (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Modelo	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Tipo de electrodoméstico frigorífico	Frigorífico-congelador	Frigorífico-congelador	Frigorífico-congelador
Clase de eficiencia energética	C	C	A
Consumo anual de energía (kWh/año)	171	176	114
Volumen del compartimento frigorífico (L)	201	255	255
Volumen del congelador (L)	117	117	120
Volumen del compartimento frigorífico (L)	34	34	34
Clase de congelación	4 estrellas	4 estrellas	4 estrellas
Tipo de descongelación	Descongelación automática	Descongelación automática	Descongelación automática
Tiempo de aumento de la temperatura (h)	13	13	16
Capacidad de congelación (kg/24 h)	10.0	10.0	10.0
Clase climática	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Clase de emisión de ruido y emisiones de ruido acústico en el aire (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Datos técnicos adicionales

Modelo	HTW5618DN*	HTW5618EN*	HTW5620DN*
Volumen total (L)	360	360	414
Voltaje/Frecuencia	220-240V/50Hz	220-240V/50Hz	220-240V/50Hz
Corriente de entrada (A)	1.4	1.4	1.4
Fusible principal (A)	16	16	16
Refrigerante	R600a(53g)	R600a(53g)	R600a(53g)
Dimensiones (A/P/A en mm)	595*667*1850	595*667*1850	595*667*2050

Modelo	HTW5618CN*	HTW5620CN*	HTW5620EN*
Volumen total (L)	360	414	414
Voltaje/Frecuencia	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
Corriente de entrada (A)	1.4	1.4	1.4
Fusible principal (A)	15	15	16
Refrigerante	R600a(50g)	R600a(50g)	R600a(53g)
Dimensiones (A/P/A en mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Modelo	HDPW5618DN*	HDPW5620DN*	HDPW3620DN*
Volumen total (L)	352	406	406
Voltaje/Frecuencia	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
Corriente de entrada (A)	1.4	1.4	1.4
Fusible principal (A)	16	16	16
Refrigerante	R600a(53g)	R600a(53g)	R600a(53g)
Dimensiones (A/P/A en mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050

Modelo	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Volumen total (L)	352	406	409
Voltaje/Frecuencia	220-240V/50Hz	220-240V/50Hz	220-240V/50Hz
Corriente de entrada (A)	1.4	1.4	1.4
Fusible principal (A)	15	15	15
Refrigerante	R600a (50g)	R600a (50g)	R600a (50g)
Dimensiones (A/P/A en mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Modelo	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Volumen total (L)	352	406	409
Voltaje/Frecuencia	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
Corriente de entrada (A)	1.4	1.4	1.4
Fusible principal (A)	15	15	16
Refrigerante	R600a(50g)	R600a(50g)	R600a(50g)
Dimensiones (A/P/A en mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Recomendamos nuestro Servicio de atención al cliente Haier y el uso de repuestos originales.

Si tiene algún problema con su electrodoméstico, compruebe primero la sección SOLUCIÓN DE PROBLEMAS.

Si no encuentra una solución allí, póngase en contacto con

- ▶ su distribuidor local o
- ▶ nuestro Centro europeo de atención al cliente (ver números de teléfono listados abajo) o
- ▶ el área de servicio y asistencia en www.haier.com, donde puede activar la
- ▶ solicitud de servicio y encontrar las Preguntas frecuentes.

Para ponerse en contacto con nuestro Servicio, asegúrese de tener los siguientes datos disponibles.

Puede encontrar la información en la placa de datos.

Modelo _____

N.º de serie _____

Compruebe también la tarjeta de garantía suministrada con el producto en caso de garantía.

Centro europeo de atención al cliente		
País*	Número de teléfono	Costes
Haier Italy (IT)	199 100 912	
Haier Spain (ES)	902 509 123	
Haier Germany (DE)	0180 5 39 39 99	<ul style="list-style-type: none"> • 14 ct/min teléfono fijo • máx. 42 ct/min móvil
Haier Austria (AT)	0820 001 205	<ul style="list-style-type: none"> • 14,53 ct/min teléfono fijo • máx. 20 ct/min el resto
Haier United Kingdom (UK)	0333 003 8122	
Haier France (FR)	0980 406 409	



* Para otros países, consulte www.haier.com
Haier Europe Trading S.r.l
Sucursal Reino Unido
Westgate House, Westgate, Ealing
Londres, W5 1YY

*Duración de la garantía del electrodoméstico de refrigeración:

La garantía mínima es de: 2 años para los países de la UE, 3 años para Turquía, 1 año para el Reino Unido, 1 año para Rusia, 3 años para Suecia, 2 años para Serbia, 5 años para Noruega, 1 año para Marruecos, 6 meses para Argelia, Túnez sin garantía legal, al no requerirse.

*El período de piezas de repuesto para la reparación del aparato:

Los termostatos, los sensores de temperatura, las placas de circuito impresas y las fuentes de luz están disponibles durante un período mínimo de 7 años después de la comercialización de la última unidad del modelo.

Las asas, bisagras, bandejas y cestas lo están durante un período mínimo de 7 años, y las juntas durante un período mínimo de 10 años después de la comercialización de la última unidad del modelo.

*Para más información sobre el producto, consulte <https://eprel.ec.europa.eu/> o escanee el código QR en la etiqueta energética suministrada con el electrodoméstico.




Haier

2023 versión A



0060534356

<u>235 Informations sur la sécurité</u>	Avant la première utilisation	236
	Installation	236
	Utilisation quotidienne	237
<u>240 Utilisation prévue</u>		
<u>241 Description du produit</u>		
<u>245 Panneau de commande</u>		
<u>246 Utilisation</u>	Réglage de la température du réfrigérateur	247
	Régler la température du congélateur	247
	Réglage de la température My Zone	247
	Fonction Super Cool	248
	Fonction Super Freeze	249
<u>254 Matériel</u>		
<u>258 Conseils d'économie d'énergie</u>		
<u>259 Entretien et nettoyage</u>		
<u>262 Dépannage</u>		
<u>266 Installation</u>		
<u>270 Données techniques</u>		
<u>276 Service clientèle</u>		



Veillez cliquer sur le contenu pour obtenir des informations détaillées.



Merci d'avoir acheté un produit Haier.

Veuillez lire attentivement ces instructions avant d'utiliser cet appareil. Les instructions contiennent des informations importantes qui vous aideront à tirer le meilleur parti de l'appareil et à assurer l'installation, l'utilisation et l'entretien sûrs et appropriés de celui-ci.

Conservez ce manuel dans un endroit facilement accessible afin que vous puissiez toujours vous y référer pour une utilisation sûre et appropriée de l'appareil.

Si vous vendez l'appareil, si vous le donnez ou si vous le laissez lorsque vous déménagez, assurez-vous que vous transmettez également ce manuel pour que le nouveau propriétaire puisse se familiariser avec l'appareil et les consignes de sécurité.

Accessoires

Vérifiez les accessoires et la littérature conformément à cette liste :





AVERTISSEMENT : informations importantes sur la sécurité



REMARQUE : informations générales et conseils



Informations environnementales



Mise au rebut

Contribuez à protéger l'environnement et la santé humaine. Jetez l'emballage dans les bacs correspondants pour le recycler. Participez au recyclage des déchets d'appareils électriques et électroniques. Ne jetez pas les appareils marqués de ce symbole avec les déchets ménagers. Ramenez le produit à votre déchetterie locale ou contactez votre bureau municipal.



AVERTISSEMENT !

Risque de blessure ou de suffocation !

Les frigorigènes et les gaz doivent être éliminés par un professionnel. Assurez-vous que le tube du circuit réfrigérant n'est pas endommagé avant d'être correctement éliminé. Débranchez l'appareil du secteur. Coupez le câble d'alimentation et jetez-le. Retirez les clayettes et les tiroirs ainsi que le verrou et les joints de la porte, afin d'éviter que les enfants et les animaux domestiques ne se retrouvent enfermés dans l'appareil.



Avant d'allumer l'appareil pour la première fois, lisez les conseils de sécurité suivants :



AVERTISSEMENT !

Avant la première utilisation

- ▶ Assurez-vous qu'il n'a pas été endommagé pendant le transport.
- ▶ Retirez tous les emballages et gardez-les hors de portée des enfants.
- ▶ Attendez au moins deux heures avant d'installer l'appareil afin de vous assurer que le circuit réfrigérant fonctionne parfaitement.
- ▶ Manipulez toujours l'appareil avec au moins deux personnes parce qu'il est lourd.

Installation

- ▶ L'appareil doit être placé dans un endroit bien ventilé. Garantisiez un espace d'au moins 10 cm au-dessus et autour de l'appareil.
- ▶ Ne placez jamais l'appareil dans un endroit humide ou un endroit où il pourrait être éclaboussé d'eau. Nettoyez et séchez les éclaboussures d'eau et les taches avec un chiffon doux et propre.
- ▶ N'installez pas l'appareil en plein soleil ou à proximité de sources de chaleur (par ex. cuisinières, chauffages).
- ▶ Installez et mettez à niveau l'appareil dans une zone adaptée à sa taille et à son utilisation.
- ▶ Maintenez les ouvertures de ventilation situées dans l'appareil ou dans la structure encastrée libres de toute obstruction.
- ▶ Assurez-vous que les informations électriques figurant sur la plaque signalétique sont conformes à l'alimentation électrique. Si ce n'est pas le cas, contactez un électricien.
- ▶ L'appareil est alimenté par une alimentation de 220-240 VCA/50 Hz. Les variations anormales de tension peuvent provoquer l'arrêt de l'appareil ou endommager le régulateur de température ou le compresseur, ou il peut y avoir un bruit anormal lors du fonctionnement. Dans ce cas, un régulateur automatique doit être monté.
- ▶ N'utilisez pas d'adaptateurs multiprises ni de rallonges.
- ▶ Ne placez pas de systèmes multiprises portatifs ou d'alimentations portatives à l'arrière de l'appareil.
- ▶ Assurez-vous que le câble d'alimentation n'est pas coincé par le réfrigérateur. Ne marchez pas sur le câble d'alimentation.



AVERTISSEMENT !

- ▶ Utilisez une prise de terre séparée pour l'alimentation électrique qui est facile d'accès. L'appareil doit être mis à la terre.
Uniquement pour le Royaume-Uni : Le câble d'alimentation de l'appareil est équipé d'une fiche 3 pôles (de mise à la terre) qui s'adapte à une prise standard 3 pôles (de mise à la terre). Ne coupez jamais ou ne démontez jamais la troisième broche (mise à la terre). Une fois l'appareil installé, la fiche doit être accessible.
- ▶ N'endommagez pas le circuit réfrigérant.

Utilisation quotidienne

- ▶ Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, s'ils sont sous surveillance ou si on leur a appris à utiliser l'appareil en toute sécurité et s'ils comprennent les risques courus.
- ▶ Les enfants âgés de 3 à 8 ans sont autorisés à remplir et vider les appareils de réfrigération, mais ne sont pas autorisés à les nettoyer ni à les installer.
- ▶ Gardez les enfants âgés de moins de 3 ans à l'écart de l'appareil à moins qu'ils ne soient constamment surveillés.
- ▶ Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- ▶ Si du gaz réfrigérant ou tout autre gaz inflammable fuit à proximité de l'appareil, fermez la vanne du gaz qui fuit, ouvrez les portes et les fenêtres et ne débranchez pas le câble d'alimentation du réfrigérateur ou de tout autre appareil.
- ▶ Notez que l'appareil est conçu pour fonctionner dans une plage de température ambiante spécifique comprise entre 10 °C et 43 °C. L'appareil peut ne pas fonctionner correctement s'il est laissé pendant une longue période à une température inférieure ou supérieure à la plage indiquée.
- ▶ Ne placez pas d'objets instables (objets lourds, récipients remplis d'eau) sur le dessus du réfrigérateur, pour éviter les blessures corporelles causées par une chute ou une électrocution causée par le contact avec de l'eau.
- ▶ Ne tirez pas sur les balconnets. La porte peut être tirée en biais, le porte-bouteilles peut être retiré ou l'appareil risque de basculer.
- ▶ Ouvrez et fermez les portes uniquement avec les poignées. L'écart entre les portes et entre les portes et le compartiment est très étroit. Ne mettez pas vos mains dans ces zones pour éviter de vous pincer les doigts. Ouvrez ou fermez les portes du réfrigérateur uniquement lorsqu'il n'y a pas d'enfants dans le rayon de mouvement de la porte.



AVERTISSEMENT !

- ▶ Ne conservez pas et n'utilisez pas de matières corrosives, explosives ou inflammables dans l'appareil ou à proximité.
- ▶ Ne conservez pas de médicaments, de bactéries ou d'agents chimiques dans l'appareil. Cet appareil est un appareil électroménager. Il n'est pas recommandé pour stocker des produits qui nécessitent des températures strictes.
- ▶ Ne conservez jamais des liquides dans des bouteilles ou des canettes (en dehors des spiritueux avec un degré d'alcool très élevé), en particulier les boissons gazeuses, dans le congélateur car ceux-ci pourraient exploser durant la congélation.
- ▶ Vérifiez l'état des aliments si l'intérieur du congélateur s'est réchauffé.
- ▶ Ne réglez pas une température inutilement basse dans le compartiment du réfrigérateur. Des températures inférieures peuvent se produire à des réglages élevés. Attention : les bouteilles peuvent éclater
- ▶ Ne touchez pas les produits surgelés avec les mains mouillées (portez des gants). Ne mangez surtout pas les sucettes glacées juste après les avoir sorties du compartiment congélateur. Vous risquez de vous blesser ou de vous brûler à cause du froid. Premiers secours : mettez immédiatement sous l'eau froide. Ne retirez pas !
- ▶ Ne touchez pas la surface intérieure du compartiment congélateur lorsqu'il est en fonctionnement, en particulier avec les mains mouillées, car vos mains peuvent geler sur la surface.
- ▶ Débranchez l'appareil en cas de coupure de courant ou avant de le nettoyer. Attendez au moins 7 minutes avant de redémarrer l'appareil, car des démarrages trop fréquents risqueraient d'endommager le compresseur.
- ▶ N'utilisez pas des appareils électriques à l'intérieur des compartiments de conservation des aliments de l'appareil, sauf s'ils correspondent aux modèles recommandés par le fabricant. Entretien/nettoyage
- ▶ Veillez à superviser les enfants s'ils effectuent le nettoyage et l'entretien.
- ▶ Débranchez l'appareil du secteur avant d'effectuer tout entretien courant. Attendez au moins 5 minutes avant de redémarrer l'appareil, car des démarrages trop fréquents risqueraient d'endommager le compresseur.



AVERTISSEMENT !

- ▶ Tenez la fiche, pas le câble, lorsque vous débranchez l'appareil.
- ▶ Ne nettoyez pas l'appareil à l'aide de brosses dures, de brosses métalliques, de détergents en poudre, d'essence, d'acétate d'amyle, d'acétone et de solutions organiques similaires, d'acides ou de solutions alcalines. Nettoyez-le avec un détergent spécial pour réfrigérateur afin d'éviter de l'endommager.
- ▶ Ne raclez pas le givre et la glace avec des objets tranchants. N'utilisez pas de pulvérisateurs ni de réchauffeurs électriques comme des nettoyeurs à vapeur, des sèche-cheveux ou d'autres sources de chaleur pour éviter d'endommager les pièces en plastique.
- ▶ N'utilisez pas de dispositifs mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage, hormis ceux recommandés par le fabricant.
- ▶ Si le cordon d'alimentation est endommagé, faites-le remplacer par le fabricant, le service clientèle ou un électricien qualifié pour éviter tout risque d'accident.
- ▶ N'essayez pas de réparer, démonter ou modifier l'appareil vous-même. En cas de réparation, veuillez contacter notre service clientèle.
- ▶ Éliminez la poussière à l'arrière de l'appareil au moins une fois par an pour éviter tout risque d'incendie, ainsi que l'augmentation de la consommation d'énergie.
- ▶ Ne pulvérisez pas et ne rincez pas l'appareil pendant le nettoyage.
- ▶ N'utilisez pas de jet d'eau ou de vapeur pour nettoyer l'appareil.
- ▶ Ne nettoyez pas les clayettes froides en verre à l'eau chaude. Un changement soudain de température peut casser le verre.

Informations sur les gaz réfrigérants



AVERTISSEMENT !

L'appareil contient de l'ISOBUTANE, un réfrigérant inflammable (R600a). Assurez-vous que le circuit du réfrigérant n'est pas endommagé pendant le transport ou l'installation. Les fuites de frigorigène peuvent provoquer des blessures oculaires ou s'enflammer. Si un dommage s'est produit, gardez les sources de feu ouvert à l'écart, aérez complètement la pièce, ne branchez pas ou ne débranchez pas les cordons d'alimentation de l'appareil ou de tout autre appareil. Informez le service clientèle.

En cas de contact du réfrigérant avec les yeux, rincez-les immédiatement à l'eau courante et appelez immédiatement un oculiste.



Utilisation prévue

Cet appareil est destiné à réfrigérer et à congeler les aliments. Il a été conçu exclusivement pour une utilisation dans les habitations et des applications similaires telles que les espaces de cuisine dans les magasins, bureaux et autres environnements de travail ; les habitations rurales et par les clients dans les hôtels, motels et autres environnements de type résidentiel, ainsi que dans les chambres d'hôtes ou B&B et activités de restauration. Il n'est pas destiné à un usage commercial ou industriel. Les changements ou modifications apportés à l'appareil ne sont pas autorisés. Une utilisation non prévue peut entraîner des risques et la perte de garantie.

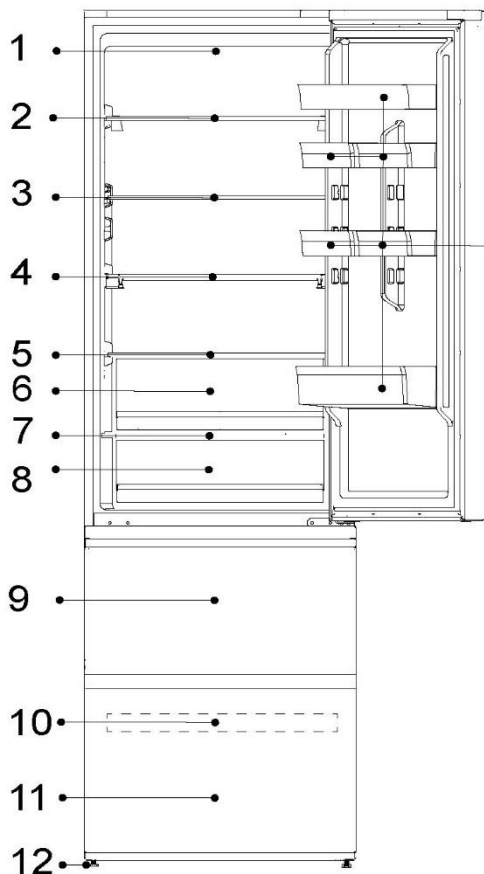
Normes et directives

Ce produit satisfait aux exigences de toutes les directives CE applicables avec les normes harmonisées correspondantes, qui prévoient le marquage CE.

i REMARQUE

En raison des changements techniques et de différents modèles, certaines des illustrations de ce manuel peuvent différer de votre modèle.

(HTW5620EN*, HTW5620DN*, HTW5620CN*)


13

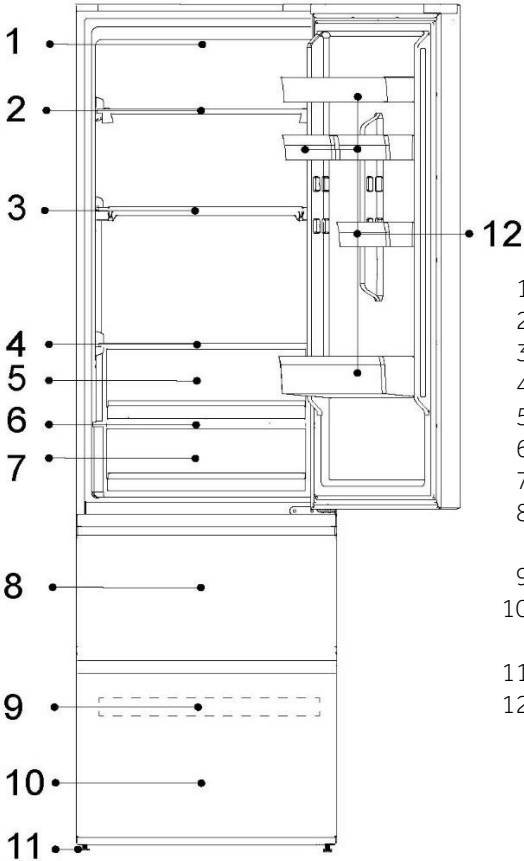
- 1-Lampe à LED du réfrigérateur
- 2-Porte-bouteilles
- 3-Clayette en verre
- 4-Étagère pliable
- 5-Cache-tiroir Humidity Zone
- 6-Tiroir Humidity Zone
- 7-Cache-tiroir My Zone
- 8-Tiroir My Zone
- 9-Tiroir de rangement supérieur du congélateur
- 10-Plateau du congélateur
- 11-Tiroir de rangement inférieur du congélateur
- 12-Pieds réglables
- 13-Balconnet de porte



i REMARQUE

En raison des changements techniques et de différents modèles, certaines des illustrations de ce manuel peuvent différer de votre modèle.

(HTW5618DN*, HTW5618CN*, HTW5618EN*)

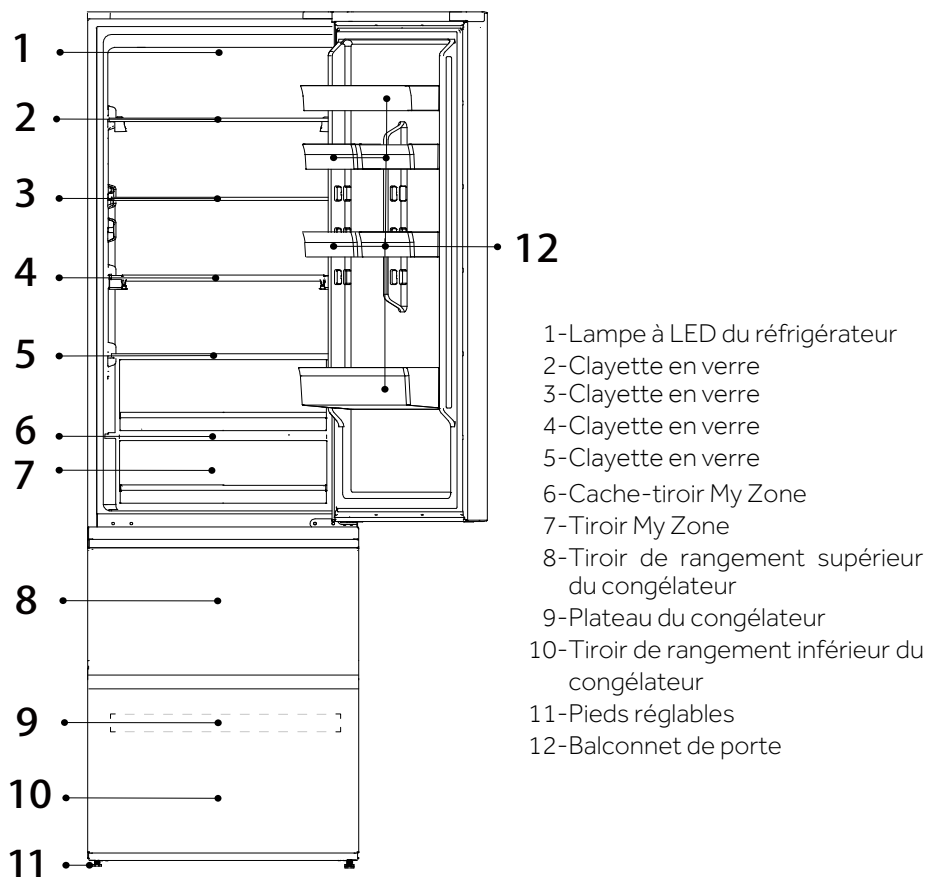


- 1-Lampe à LED du réfrigérateur
- 2-Porte-bouteilles
- 3-Étagère pliable
- 4-Cache-tiroir Humidity Zone
- 5-Tiroir Humidity Zone
- 6-Cache-tiroir My Zone
- 7-Tiroir My Zone
- 8-Tiroir de rangement supérieur du congélateur
- 9-Plateau du congélateur
- 10-Tiroir de rangement inférieur du congélateur
- 11-Pieds réglables
- 12-Balconnet de porte

REMARQUE

En raison des changements techniques et de différents modèles, certaines des illustrations de ce manuel peuvent différer de votre modèle.

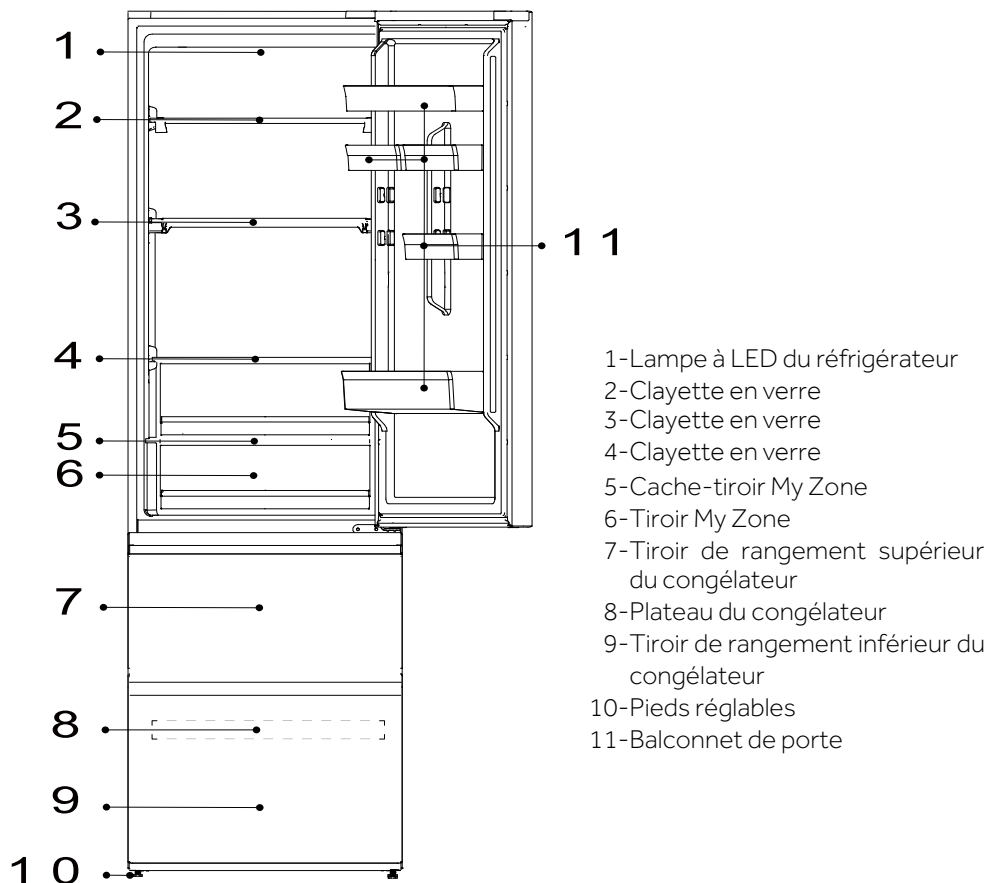
(HTW3620EN*, HTW3620DN*, HTW3620CN*)



i REMARQUE

En raison des changements techniques et de différents modèles, certaines des illustrations de ce manuel peuvent différer de votre modèle.

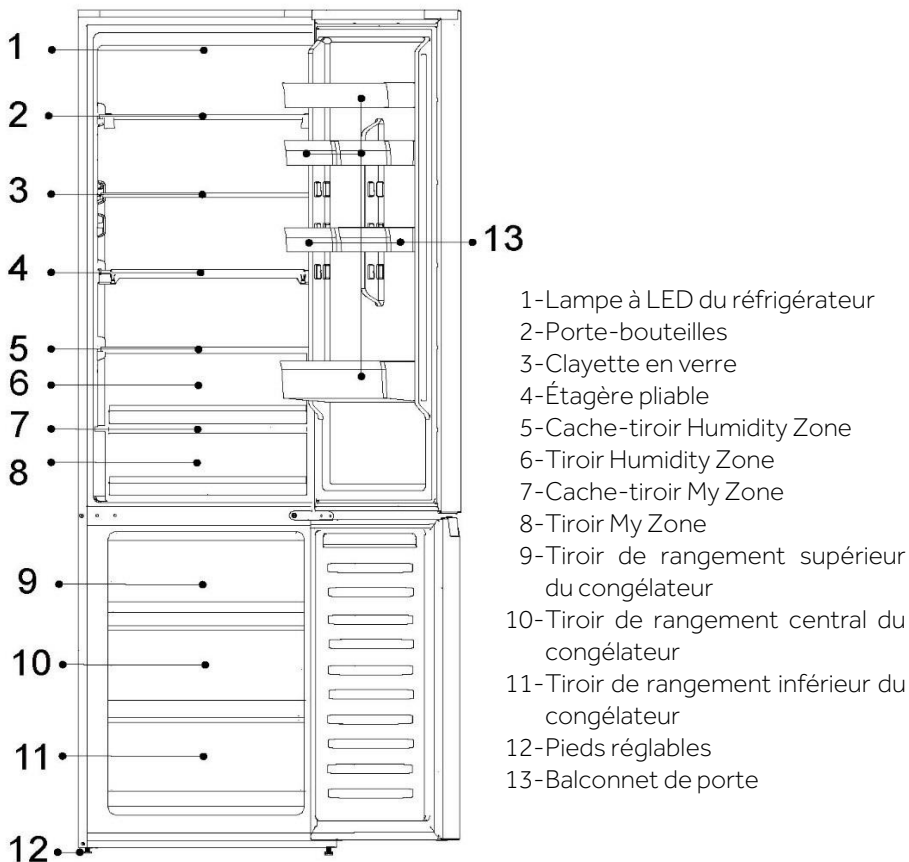
(HTW3618EN*, HTW3618DN*, HTW3618CN*)



i REMARQUE

En raison des changements techniques et de différents modèles, certaines des illustrations de ce manuel peuvent différer de votre modèle.

(HDPW5620DN*, HDPW5620CN*, HDPW5620BN*, HDPW5620AN*)

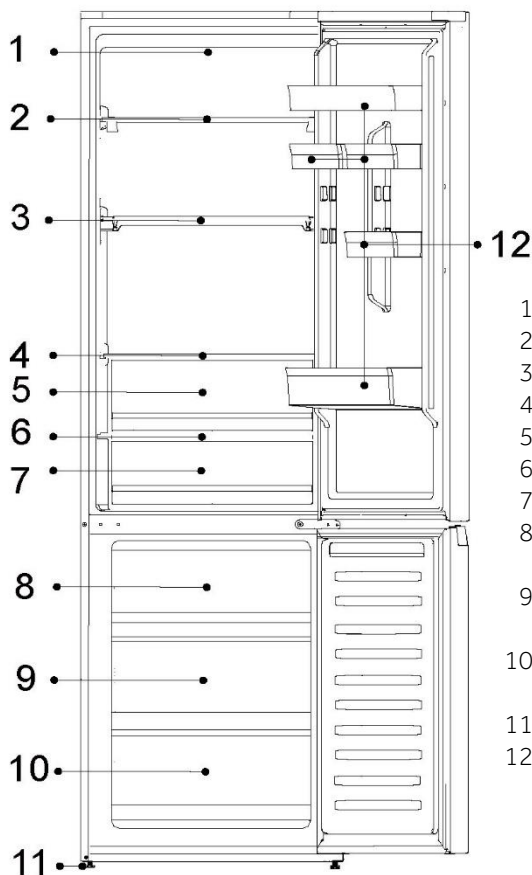




i REMARQUE

En raison des changements techniques et de différents modèles, certaines des illustrations de ce manuel peuvent différer de votre modèle.

(HDPW5618DN*, HDPW5618CN*)

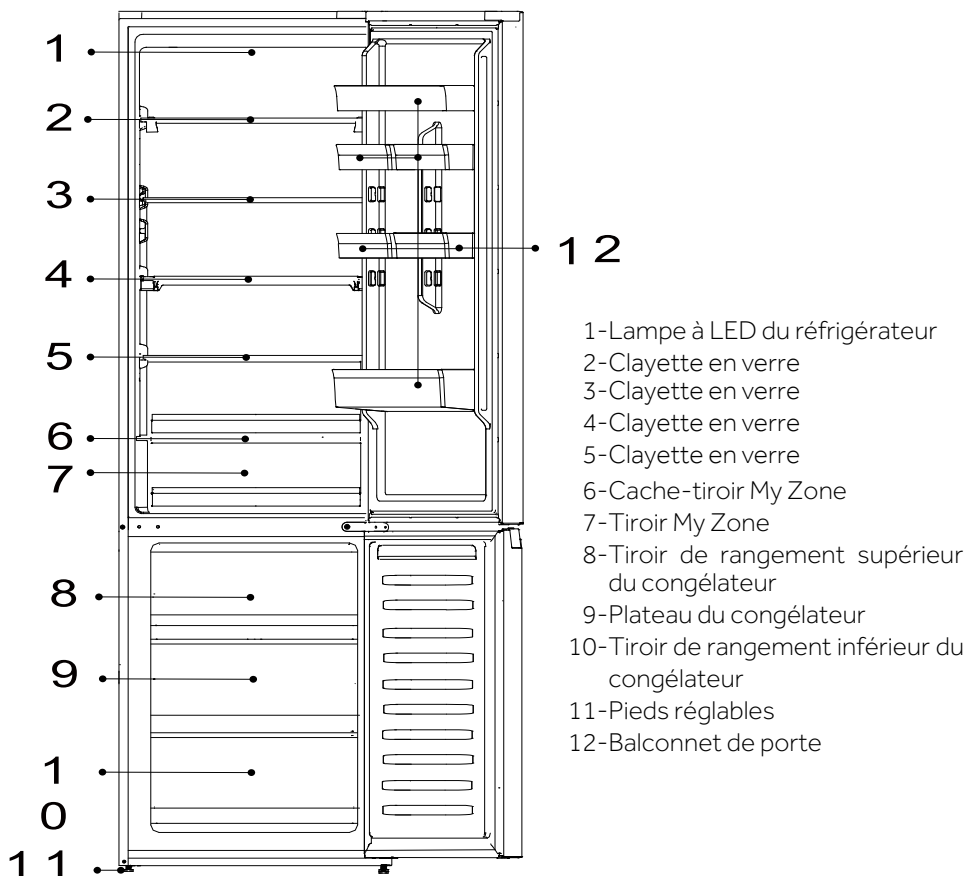


- 1-Lampe à LED du réfrigérateur
- 2-Porte-bouteilles
- 3-Étagère pliable
- 4-Cache-tiroir Humidity Zone
- 5-Tiroir Humidity Zone
- 6-Cache-tiroir My Zone
- 7-Tiroir My Zone
- 8-Tiroir de rangement supérieur du congélateur
- 9-Tiroir de rangement central du congélateur
- 10-Tiroir de rangement inférieur du congélateur
- 11-Pieds réglables
- 12-Balconnet de porte

REMARQUE

En raison des changements techniques et de différents modèles, certaines des illustrations de ce manuel peuvent différer de votre modèle.

(HDPW3620DN*, HDPW3620CN*)

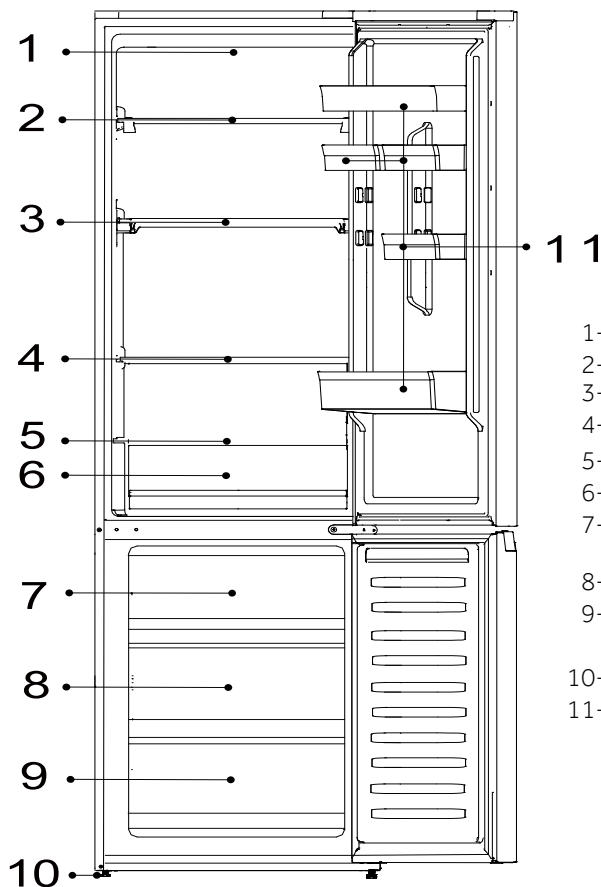




REMARQUE

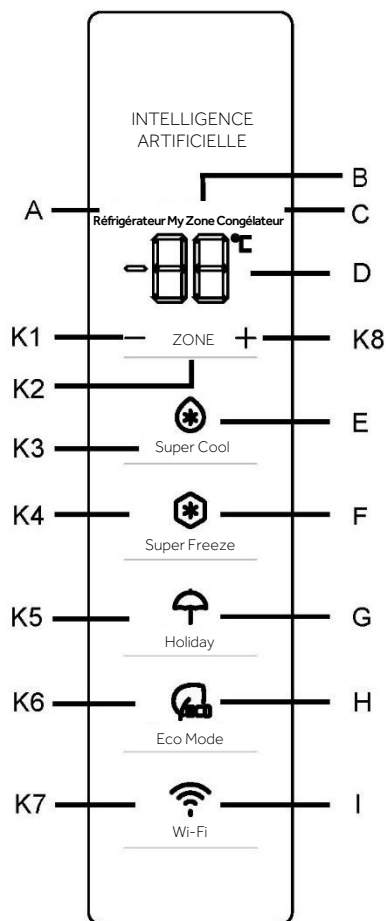
En raison des changements techniques et de différents modèles, certaines des illustrations de ce manuel peuvent différer de votre modèle.

(HDPW3618DN*, HDPW3618CN*)



- 1-Lampe à LED du réfrigérateur
- 2-Clayette en verre
- 3-Clayette en verre
- 4-Clayette en verre
- 5-Cache-tiroir My Zone
- 6-Tiroir My Zone
- 7-Tiroir de rangement supérieur du congélateur
- 8-Plateau du congélateur
- 9-Tiroir de rangement inférieur du congélateur
- 10-Pieds réglables
- 11-Balconnet de porte

Panneau de commande



Indicateurs :

- A Compartiment réfrigérateur
- B Compartiment fraîcheur (My Zone)
- C Compartiment congélateur
- D Affichage de la température
- E Fonction Super Cool
- F Fonction Super Freeze
- G Fonction Holiday
- H Fonction Eco Mode
- I Fonction Wi-Fi

Touches :

- K1 Diminuer la température
- K2 Sélection réfrigérateur, My Zone et congélateur
- K3 Marche/arrêt de la fonction Super Cool
- K4 Marche/arrêt de la fonction Super Freeze
- K5 Marche/arrêt de la fonction Holiday
- K6 Marche/arrêt de la fonction Eco Mode
- K7 Marche/arrêt de la fonction Wi-Fi
- K8 Augmenter la température

Avant la première utilisation

Retirez tous les emballages, gardez-les hors de la portée des enfants, puis jetez-les d'une manière respectueuse de l'environnement.

Nettoyez l'intérieur et l'extérieur de l'appareil ainsi que les accessoires avec de l'eau et un détergent doux, puis séchez-le bien avec un chiffon doux.

Une fois l'appareil de niveau et nettoyé, attendez au moins 2 heures avant de le brancher à l'alimentation électrique. Voir la section INSTALLATION.



Pré-réfrigérez les compartiments à des réglages élevés avant de les remplir d'aliments. La fonction Super Freeze permet de refroidir rapidement le compartiment congélateur.

Touches tactiles

Les touches du panneau de commande sont des touches tactiles qui réagissent dès que le doigt les touche légèrement.

Allumer / éteindre l'appareil

L'appareil fonctionne dès qu'il est branché sur l'alimentation électrique.

Lorsque l'appareil est sous tension pour la première fois, les indicateurs de température « D » indiquent les valeurs de pré-réglage (reportez-vous à la remarque ci-dessous).

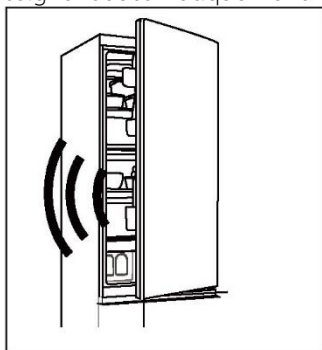
REMARQUE

L'appareil est pré-réglé à la température recommandée de 5 °C (réfrigérateur) et de -18 °C (congélateur). La température My Zone est pré-réglée à environ 2 °C. Ce sont les paramètres recommandés. Si vous le souhaitez, vous pouvez modifier ces températures manuellement.

Alarme d'ouverture de porte

Lorsque la porte du réfrigérateur reste ouverte pendant plus de 3 minutes, l'alarme d'ouverture de porte retentit.

L'alarme peut être interrompue en fermant la porte. Si la porte reste ouverte pendant plus de 7 minutes, la lumière à l'intérieur du réfrigérateur et l'éclairage du panneau de commande s'éteignent automatiquement.



Régler la température

Les températures intérieures sont influencées par les facteurs suivants :

- ▶ Température ambiante
- ▶ Fréquence d'ouverture de la porte



- ▶ Quantité d'aliments stockés
- ▶ Installation de l'appareil

Réglage de la température du réfrigérateur

1. Appuyez sur la touche « K2 » (sélection de Réfrigérateur/(My Zone)/Congélateur) pour sélectionner le compartiment du réfrigérateur. Les icônes « A » (compartiment réfrigérateur) et « D » (affichage de la température) s'allument.

2. Appuyez sur la touche « K1/K8 » pour régler la température du réfrigérateur.

La température augmente par séquences de 1 °C, allant d'un minimum de 2 °C à un maximum de 8 °C. La température optimale dans le réfrigérateur est de 5 °C. Des températures plus froides entraînent une consommation d'énergie inutile.

3. Après environ 5 secondes, l'icône de température « D » (affichage de la température) s'allume de façon permanente et le réglage est confirmé.

Régler la température du congélateur

1. Appuyez sur la touche « K2 » (sélection de Réfrigérateur/(My Zone)/Congélateur) pour sélectionner le compartiment du congélateur. Les icônes « C » (compartiment du congélateur) et « D » (affichage de la température) s'allument.

2. Appuyez sur la touche « K1/K8 » pour régler la température du congélateur.

La température augmente par séquences de 1 °C, allant d'un minimum de -24 °C à un maximum de -16 °C. La température optimale dans le réfrigérateur est de -18 °C. Des températures plus froides entraînent une consommation d'énergie inutile.

3. Après environ 5 secondes, l'indicateur de température « D » (affichage de la température) s'allume de façon permanente et le réglage est confirmé.

Réglage de la température My Zone

Le compartiment réfrigérateur est équipé d'un tiroir My Zone. En fonction des exigences de conservation des aliments, la température la plus adaptée peut être sélectionnée pour obtenir la valeur nutritive optimale des aliments.

1. Appuyez sur la touche « K2 » (sélection de Réfrigérateur/(My Zone)/Congélateur) pour sélectionner le compartiment My Zone. Les icônes « B » (compartiment My Zone) et « D » (affichage de la température) s'allument.

2. Appuyez sur la touche « K1/K8 » pour régler la température My Zone.

La température augmente par séquences de 1 °C, allant d'un minimum de 0 °C à un maximum de 5 °C.

3. Après environ 5 secondes, l'icône de température « D » (affichage de la température) s'allume de façon permanente et le réglage est confirmé.



i REMARQUE

1. Vous pouvez régler la température du compartiment My Zone au niveau intermédiaire (2 °C), afin de préserver vos aliments dans un environnement de conservation optimal.
2. En raison des différentes teneurs en eau de la viande, certaines viandes contenant plus d'humidité seront congelées à des températures inférieures à 0 °C. Ainsi, la viande « tout juste coupée » doit être conservée dans le tiroir My Zone, avec une température minimale de 0 °C.
3. Les fruits sensibles au froid comme l'ananas, l'avocat, la banane, le pamplemousse et les légumes tels que les pommes de terre, les aubergines, les haricots, les concombres, les courgettes et les tomates ainsi que le fromage ne doivent pas être conservés dans le tiroir My Zone.
4. Si la température du réfrigérateur est inférieure à la température My Zone, il est normal que la température My Zone soit inférieure à la température de réglage My Zone.

i REMARQUE

Après avoir réglé la température, si d'autres touches sont enfoncées dans les 5 secondes, le réglage actuel de la température est immédiatement confirmé. Si aucune opération n'est effectuée dans les 5 secondes, la température définie actuelle reste affichée jusqu'à ce que l'écran s'éteigne.

i REMARQUE

Depuis l'application, il est possible de personnaliser la température pour le réfrigérateur, le congélateur et My Zone. La température peut être réglée avec une sensibilité de 1 °C.

Fonction Super Cool

1. Il est suggéré d'activer la fonction Super Cool lorsqu'une grande quantité d'aliments doit être conservée (par exemple après avoir fait les courses). La fonction Super Cool accélère le refroidissement des aliments frais et protège les aliments déjà entreposés du réchauffement indésirable.
2. Appuyez sur la touche « K3 » ou activez la fonction à partir de l'application, l'icône « E » (fonction Super Cool) est allumée et la fonction est activée.

REMARQUE

1. L'appareil quitte la fonction « Super Cool » après avoir passé 6 heures en fonction « Super Cool » ou lorsque vous appuyez sur la touche « K3 » alors que l'icône « E » (fonction Super Cool) est allumée ou lorsque vous la quittez depuis l'application.
2. En mode « Super Cool », si la température du compartiment du réfrigérateur est réglée, l'icône « E » (fonction Super Cool) clignote pour indiquer que cette opération ne peut pas être effectuée.

Fonction Super Freeze

1. Les aliments frais doivent être congelés le plus rapidement possible au cœur. Cela permet de préserver une valeur nutritive, un aspect et un goût optimaux. La fonction Super Freeze accélère la congélation des aliments frais et protège les aliments déjà entreposés du réchauffement indésirable. Si vous avez besoin de congeler une grande quantité d'aliments en une fois, il est recommandé de régler la fonction Super Freeze à l'avance pendant 24 h avant d'utiliser la chambre congelée.
2. Appuyez sur la touche « K4 » (réglage de la fonction Super Freeze) ou activez-la depuis l'application. L'icône « F » (fonction Super Freeze) est allumée et la fonction est activée.

REMARQUE

1. L'appareil quitte la fonction « Super Freeze » après avoir passé 50 heures en fonction « Super Freeze » ou lorsque vous appuyez sur la touche « K4 » alors que l'icône « F » (fonction Super Freeze) est allumée ou lorsque vous la quittez depuis l'application.
2. En mode « Super Freeze », si la température du compartiment congélateur est réglée, l'icône « F » (fonction Super Freeze) clignote pour indiquer que cette opération ne peut pas être effectuée.

Fonction Holiday

La fonction Holiday peut être utilisée pour réduire la consommation d'énergie de l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé régulièrement. Lorsque la fonction est activée, le réfrigérateur est éteint, tandis que le congélateur continue de fonctionner normalement. Cette fonction permet de régler la température du réfrigérateur de façon permanente à 17 °C.

Cela permet de garder la porte du réfrigérateur vide fermée sans que des odeurs ou des moisissures se développent pendant une longue absence (p.ex. pendant les vacances). Le compartiment congélateur peut être réglé librement.



1. Appuyez sur la touche « K5 » (marche/arrêt de la fonction Holiday) ou sélectionnez la fonction sur l'application. L'icône « G » (fonction Holiday) s'allume et la fonction est activée.
2. La fonction peut être désactivée en appuyant à nouveau sur la touche « K5 » (marche/arrêt de la fonction Holiday), en réglant la température du réfrigérateur ou en effectuant tout autre réglage, ou en l'éteignant depuis l'application.

REMARQUE

1. En mode Holiday, aucun aliment ne doit être conservé dans le compartiment du réfrigérateur. La température de 17 °C est trop élevée pour conserver les aliments.
2. Lorsque la fonction Holiday est activée, l'icône My Zone s'éteint et la fonction réfrigérateur est verrouillée. Si la température du compartiment réfrigérateur est réglée, l'icône « G » (fonction Holiday) clignote pour indiquer que cette opération ne peut pas être effectuée.

Fonction Eco Mode

L'Eco Mode peut être activé pour optimiser les performances de l'appareil, tout en obtenant la meilleure conservation des aliments. Si vous n'avez pas d'exigences particulières, nous vous recommandons d'utiliser la fonction Eco Mode.

Avec ce mode, la température du réfrigérateur est de 5 °C, la température de congélation est de -18 °C.

1. Appuyez sur la touche « K6 » (marche/arrêt de la fonction Eco Mode) ou sélectionnez la fonction depuis l'application.
2. L'icône « H » (fonction Eco Mode) s'allume et la fonction est activée.

En répétant les étapes ci-dessus ou en sélectionnant une autre fonction ou en l'éteignant depuis l'application, cette fonction peut être désactivée à nouveau. Les niveaux de refroidissement prédéfinis sont rétablis.

REMARQUE

En Eco Mode, si la température du compartiment réfrigérateur/congélateur est réglée, l'icône « H » (fonction Eco Mode) clignote pour indiquer que cette opération ne peut pas être effectuée.

Étape 1 Téléchargez l'application hOn dans les stores.

   	
<p>Étape 2 Créez votre compte sur l'application hOn ou connectez-vous si vous possédez déjà un compte.</p> 	<p>Étape 3 Suivez les instructions d'appariage dans l'application hOn.</p> 

Fonction Wi-Fi

1. Suivez les instructions de l'application pour configurer le Wi-Fi.
2. Une fois le Wi-Fi configuré et la connexion établie, l'icône Wi-Fi « I » est allumée et fixe.
3. Si le Wi-Fi a déjà été configuré, il se reconnectera automatiquement en fonction des informations de configuration lorsque vous l'allumerez.

REMARQUE

1. Pour désactiver le Wi-Fi, appuyez sur la touche Wi-Fi « K7 » et l'icône Wi-Fi « I » s'éteint.
2. Pour activer le Wi-Fi et démarrer la configuration, appuyez sur la touche Wi-Fi « K7 » et l'icône Wi-Fi « I » commence à clignoter lentement. Si vous souhaitez configurer la fonction Wi-Fi, appuyez sur la touche « K7 » pendant 3 secondes. L'icône Wi-Fi clignote rapidement et passe en mode de configuration. Si vous souhaitez désactiver la fonction Wi-Fi, appuyez une fois sur la touche « K7 ». Répétez les étapes ci-dessus.
3. Si le produit a été configuré et que la fonction Wi-Fi a été désactivée, le réfrigérateur n'entrera pas en mode de configuration une fois reconnecté à l'alimentation.

REMARQUE

1. Ce produit n'est pas destiné à un usage commercial.
2. Puissance de sortie RF maximale : Wi-Fi 2,4 GHz : 16 dBm ;



3. Bluetooth LE : 5 dBm ; Bluetooth (BR/EDR) : 10 dBm.
4. Bande de fréquence de fonctionnement : 2 400-2 483,5 MHz.

Conservation dans le compartiment réfrigérateur

- Conservez la température de votre réfrigérateur en dessous de 5 °C.
- Les aliments chauds doivent avoir refroidi à température ambiante avant d'être placés dans l'appareil.
- Les aliments conservés au réfrigérateur doivent être lavés et essuyés avant de les entreposer.
- Les aliments à conserver doivent être bien emballés hermétiquement pour éviter les odeurs ou l'altération du goût.
- Ne conservez pas des quantités excessives d'aliments. Laissez de la place entre les aliments pour permettre à l'air froid de circuler autour d'eux, pour un refroidissement meilleur et plus homogène.
- Les aliments consommés quotidiennement doivent être conservés à l'avant de la clayette.
- Laissez un espace entre les aliments et les parois intérieures, pour permettre la circulation de l'air. Ne placez en aucun cas d'aliments contre la paroi arrière : les aliments pourraient y geler. Évitez tout contact direct des aliments (en particulier les aliments gras ou acides) avec le revêtement intérieur, car l'huile/l'acide peut éroder le revêtement intérieur. Nettoyez les saletés grasses/acides chaque fois que vous en découvrez.
- Les aliments congelés peuvent être légèrement décongelés dans le compartiment du réfrigérateur. Cela permet d'économiser de l'énergie.
- Le vieillissement des fruits et des légumes comme les courgettes, les melons, la papaye, la banane, l'ananas, etc. peut être accéléré au réfrigérateur. Par conséquent, il n'est pas recommandé de les conserver au réfrigérateur. Cependant, la maturation des fruits très verts peut être favorisée pendant une certaine période. Les oignons, l'ail, le gingembre et les autres légumes-racines doivent également être conservés à température ambiante.
- Les odeurs désagréables à l'intérieur du réfrigérateur sont un signe que quelque chose a été renversé et qu'il faut nettoyer. Voir Entretien et nettoyage.
- Différents aliments doivent être placés dans différents endroits en fonction de leurs propriétés :

Conservation dans le compartiment congélateur

- Maintenez la température du congélateur à -18 °C.
- 24 heures avant la congélation, activez la fonction Super-Freeze. Pour de petites quantités d'aliments, 4-6 heures suffisent.
- Les aliments chauds doivent avoir refroidi à température ambiante avant d'être placés dans le compartiment congélateur.
- Les aliments coupés en petites portions congèleront plus rapidement et seront plus faciles à décongeler et à cuire. Le poids recommandé pour chaque portion est inférieur à 2,5 kg

- Il vaut mieux emballer les aliments avant de les mettre dans le congélateur. L'extérieur de l'emballage doit être sec pour éviter que les sacs ne collent les uns aux autres. Les matériaux d'emballage doivent être exempts d'odeurs, étanches à l'air et non toxiques.
- Afin d'éviter l'expiration des périodes de conservation, veuillez noter la date de congélation, la limite de temps et le nom des aliments présents sur l'emballage en fonction des périodes de conservation des différents aliments.



AVERTISSEMENT !

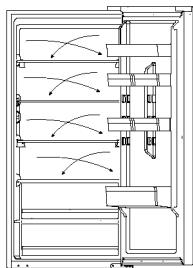
- ▶ les acides, les alcalis et le sel, etc., pourraient éroder la surface interne du congélateur.
- ▶ Ne placez pas les aliments contenant ces substances (par ex. poissons de mer) directement sur la surface interne. L'eau salée dans le congélateur doit être nettoyée immédiatement.
- ▶ Ne dépassez pas le temps de conservation des aliments recommandé par les fabricants. Ne sortez que la quantité requise d'aliments du congélateur.
- ▶ Consommez rapidement les aliments décongelés. Les aliments décongelés ne peuvent pas être recongelés à moins qu'ils ne soient d'abord cuits, sans quoi ils risqueraient de devenir impropres à la consommation.
- ▶ Ne pas mettre de quantités excessives d'aliments frais dans le compartiment congélateur. Reportez-vous à la capacité de congélation du congélateur - Voir les DONNÉES TECHNIQUES ou les données sur la plaque signalétique.
- ▶ Les aliments peuvent être conservés au congélateur à une température d'au moins -18 °C pendant 2 à 12 mois, en fonction de leurs propriétés (par ex. viande : 3-12 mois, légumes : 6-12 mois)
- ▶ Lorsque vous congelez des aliments frais, évitez de les mettre en contact avec des aliments déjà congelés. Risque de décongélation !

Lorsque vous conservez des aliments surgelés achetés dans le commerce, veuillez suivre ces directives :

- Suivez toujours les directives du fabricant pour la durée de conservation des aliments. Ne dépassez pas ces directives !
- Essayez de garder le temps entre l'achat et le stockage le plus court possible pour préserver la qualité des aliments.
- Achetez des aliments surgelés, qui ont été conservés à une température de -18 °C ou moins.
- Évitez d'acheter des aliments qui ont de la glace ou du givre sur l'emballage : cela indique que les produits ont pu être partiellement décongelés et recongelés à un certain moment et les hausses de température affectent la qualité des aliments.

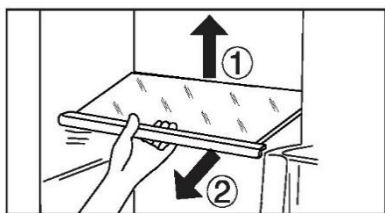
i REMARQUE

En raison des différents modèles, votre produit peut ne pas avoir toutes les fonctions suivantes. Reportez-vous au chapitre Description du produit.



Flux multi-air

Le réfrigérateur est équipé d'un système à flux multi-air, avec lequel des flux d'air froids se trouvent au niveau de chaque clayette. Cela permet de maintenir une température uniforme afin de garantir que vos aliments conservent leur fraîcheur pendant plus longtemps.



Clayette réglable

1. La hauteur des clayettes peut être réglée en fonction de vos besoins de rangement.
2. Pour déplacer une clayette, retirez-la d'abord en levant son bord arrière ① et en la tirant ②.
3. Pour la remettre en place, placez-la sur les ergots des deux côtés et poussez-la dans la position la plus reculée jusqu'à ce que l'arrière de la clayette soit fixé à l'intérieur des fentes sur les côtés.

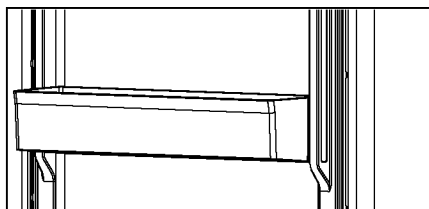
i REMARQUE

Assurez-vous que toutes les extrémités d'une clayette sont au même niveau.

Balcon de porte amovible

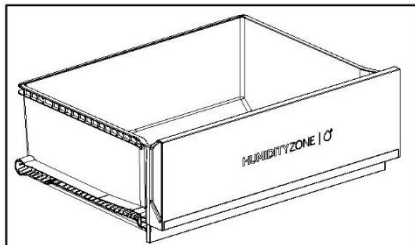
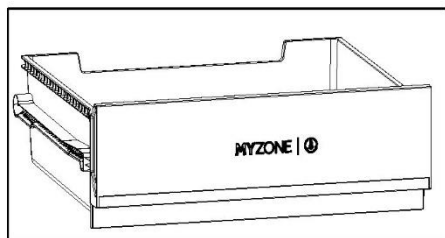
Le balcon de porte peut être enlevé pour le nettoyage :

Placez les mains de chaque côté du balconnet, soulevez-le (1) et tirez-le (2). Pour insérer le balconnet de porte, vous devez suivre les étapes ci-dessus dans l'ordre inverse.



Tiroir My Zone

Pour l'utilisation et le réglage du compartiment My Zone, consultez la section UTILISATION (My Zone).



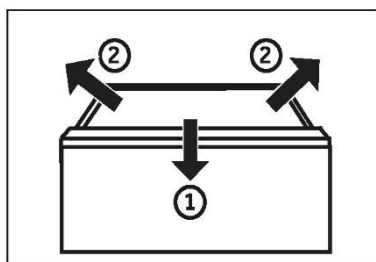
Tiroir Humidity Zone

Dans ce compartiment, le niveau d'humidité est contrôlé automatiquement par le système et permet de stocker fruits, légumes, salades, etc.

Tiroir amovible

Pour retirer le tiroir du réfrigérateur ou du congélateur, tirez-le à fond vers l'extérieur (1), soulevez et retirez le tiroir (2).

Pour réintroduire le tiroir, vous devez effectuer les étapes ci-dessus dans l'ordre inverse.



Tiroir du congélateur

Le tiroir du congélateur peut être sorti entièrement en le gardant bien droit. Ils sont montés sur un rail télescopique à roulettes, afin que vous puissiez stocker et retirer les aliments congelés confortablement. Grâce au mécanisme de fermeture automatique de la porte, la manipulation est facile et vous économisez de l'énergie.



AVERTISSEMENT !

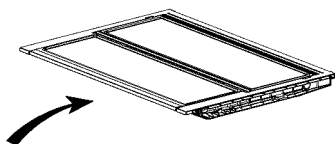
Ne surcharge pas les tiroirs : Charge maximale de chaque tiroir : 35 kg !

La lumière

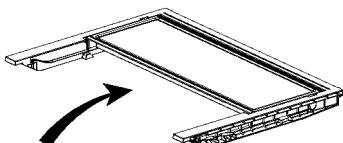
La lumière LED à l'intérieur s'allume lorsque la porte est ouverte. Le fonctionnement des lumières n'est affecté par aucun des autres réglages de l'appareil.

Étagère pliable

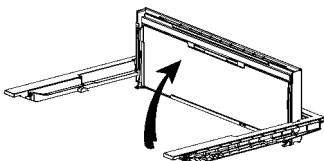
La clayette rabattable permet à l'utilisateur de placer des bouteilles hautes ou des articles sur les clayettes. La clayette peut être rabattue vers l'arrière afin de maximiser l'espace disponible de la clayette inférieure. La clayette peut être rabattue comme indiqué aux étapes 1~3. Pour revenir à la position d'origine, inversez les procédures suivantes.



Étape 1 : Poussez lentement l'avant de la clayette jusqu'à l'extrémité.



Étape 2 : Poussez doucement la clayette vers le haut jusqu'à son emplacement vertical.



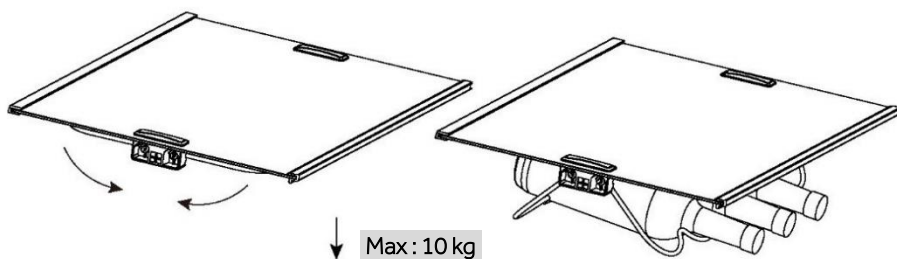
Étape 3 : L'étagère est à la verticale. Cela permet de gagner de la place.

Porte-bouteilles rabattable

Pour une utilisation normale

1. Tirez vers le bas les supports du porte-bouteilles
2. Placez les bouteilles dans le porte-bouteilles

Lorsqu'il n'est pas utilisé, le porte-bouteilles peut être rabattu vers l'arrière afin de gagner de la place.





Conseils d'économie d'énergie

- ▶ Assurez-vous que l'appareil est bien ventilé (voir INSTALLATION).
- ▶ N'installez pas l'appareil en plein soleil ou à proximité de sources de chaleur (par ex. cuisinières, chauffages).
- ▶ Évitez une température inutilement basse dans l'appareil. La consommation d'énergie augmente avec la baisse de la température de réglage de l'appareil.
- ▶ Des fonctions comme SUPER FREEZE consomment plus d'énergie.
- ▶ Laissez les aliments chauds refroidir avant de les mettre dans l'appareil.
- ▶ Ouvrez la porte de l'appareil le moins souvent et le plus brièvement possible.
- ▶ Ne remplissez pas trop l'appareil pour éviter de bloquer la circulation de l'air.
- ▶ Évitez l'air dans l'emballage des aliments.
- ▶ Gardez les joints de la porte propres afin que la porte se ferme toujours correctement.
- ▶ Décongelez les aliments surgelés dans le compartiment de stockage du réfrigérateur ou utilisez la fonction D-Frost dans le tiroir My Zone.
- ▶ La configuration la plus économe en énergie nécessite que le tiroir, le bac de rangement et les clayettes soient positionnés dans l'appareil dans les conditions d'usine, et que les aliments soient placés sans bloquer la sortie d'air du conduit.



AVERTISSEMENT !

Nettoyage

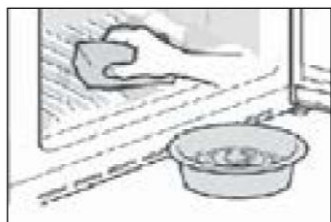
Nettoyez l'appareil lorsqu'il n'y a qu'un peu de nourriture ou qu'il n'y a pas de nourriture à l'intérieur.

L'appareil doit être nettoyé toutes les quatre semaines pour un bon entretien et pour éviter les mauvaises odeurs des aliments conservés à l'intérieur.



AVERTISSEMENT !

- ▶ Ne nettoyez pas l'appareil à l'aide de brosses dures, de brosses métalliques, de détergents en poudre, d'essence, d'acétate d'amyle, d'acétone et de solutions organiques similaires, d'acides ou de solutions alcalines. Nettoyez-le avec un détergent spécial pour réfrigérateur afin d'éviter de l'endommager.
- ▶ Ne pulvérisez pas et ne rincez pas l'appareil pendant le nettoyage.
- ▶ N'utilisez pas de jet d'eau ou de vapeur pour nettoyer l'appareil.
- ▶ Ne nettoyez pas les clayettes froides en verre à l'eau chaude. Un changement soudain de température peut casser le verre.
- ▶ Ne touchez pas la surface intérieure du compartiment de l'appareil, en particulier avec les mains mouillées, car vos mains peuvent geler sur la surface.
- ▶ En cas de réchauffement, vérifiez l'état des produits surgelés.



- ▶ Gardez toujours le joint de la porte propre.
- ▶ Nettoyez l'intérieur et le bâti de l'appareil à l'aide d'une éponge imbibée d'eau tiède et de détergent neutre.
- ▶ 1. Veuillez frotter l'intérieur et l'extérieur du réfrigérateur, y compris le joint de porte, le porte-bouteille, les clayettes en verre, les boîtes, etc., avec un torchon doux ou une éponge imbibée d'eau chaude (vous pouvez ajouter un détergent neutre dans l'eau chaude).
- ▶ 2. S'il y a du liquide renversé, retirez toutes les parties contaminées, rincez-les directement sous l'eau du robinet, séchez-les et remettez-les dans le réfrigérateur.
- ▶ 3. S'il y a de la crème (par exemple de la crème, de la crème glacée qui fond), retirez toutes les parties contaminées, placez-les dans de l'eau chaude à 40 °C pendant un certain temps, puis rincez-les à l'eau courante, séchez-les et remettez-les dans le réfrigérateur.
- ▶ 4. Si une petite pièce ou un élément reste coincé à l'intérieur du réfrigérateur (entre les clayettes ou les tiroirs), utilisez une petite brosse souple pour l'éliminer. Si vous ne pouvez pas atteindre la pièce, veuillez contacter le service clientèle Haier
- ▶ Rincez et séchez avec un chiffon doux.



- ▶ Ne nettoyez aucune des parties de l'appareil au lave-vaisselle.
- ▶ Attendez au moins 5 minutes avant de redémarrer l'appareil, car le démarrage fréquent risque d'endommager le compresseur.

Dégivrage

Le dégivrage du réfrigérateur et du compartiment congélateur se fait automatiquement ; aucune opération manuelle n'est nécessaire.

Remplacement des lampes LED



AVERTISSEMENT !

Ne remplacez pas la lampe LED vous-même, elle ne doit être remplacée que par le fabricant ou l'agent de maintenance agréé.

Les lampes utilisent des LED comme source lumineuse, avec une faible consommation d'énergie et une longue durée de vie. En cas d'anomalie, veuillez contacter le service clientèle. Reportez-vous au paragraphe SERVICE CLIENTÈLE.

Paramètres des lampes :

Pièce	Lampe LED
Tension	12 V
Puissance max.	1,5 W
Spécification LED	Blanc-2835
Classe d'efficacité des LED	G
Température d'utilisation	-40~80 °C

Non-utilisation pendant une période prolongée

Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une période prolongée et que vous n'utiliserez pas la fonction Holiday pour le réfrigérateur :

Sortez les aliments.

Débranchez le cordon d'alimentation.

Nettoyez l'appareil selon les instructions ci-dessus.

Gardez les portes ouvertes pour éviter la formation de mauvaises odeurs à l'intérieur.



REMARQUE

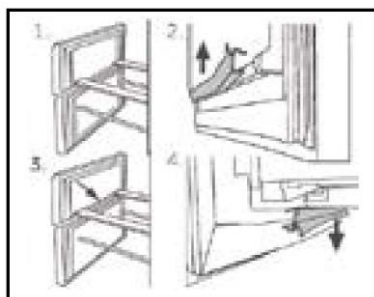
N'éteignez l'appareil que si cela est strictement nécessaire.

JointS auxiliaires amovibles de la porte

Six joints de porte auxiliaires se trouvent sur les tiroirs supérieur et inférieur du congélateur.

1. Localisez les cinq joints de porte indiqués sur les tiroirs du congélateur supérieur et inférieur.
2. Assurez-vous que les parties courbées des joints sont orientées vers l'intérieur pendant la fixation.
3. Localisez le joint inférieur du tiroir supérieur comme indiqué.
4. Assurez-vous que la partie courbée de ce joint est orientée vers le bas pendant la fixation.

Vous pouvez obtenir ces joints ainsi que les joints de porte tournante/tiroir auprès du service clientèle (voir la carte de garantie).



Déplacement de l'appareil

1. Retirez tous les aliments et débranchez l'appareil.
2. Fixez les clayettes et les autres parties mobiles dans le réfrigérateur et dans le congélateur avec du ruban adhésif.
3. N'inclinez pas le réfrigérateur à plus de 45° pour éviter d'endommager le système de réfrigération.



AVERTISSEMENT !

- ▶ Ne soulevez pas l'appareil par ses poignées.
- ▶ Ne placez jamais l'appareil à l'horizontale sur le sol.



Vous pouvez résoudre de nombreux problèmes vous-même sans expertise spécifique. En cas de problème, veuillez vérifier toutes les possibilités indiquées et suivre les instructions ci-dessous avant de contacter un service clientèle. Reportez-vous au paragraphe SERVICE CLIENTÈLE.



AVERTISSEMENT !

- ▶ Avant l'entretien, désactivez l'appareil et débranchez la fiche secteur de la prise secteur.
- ▶ L'équipement électrique ne doit être entretenu que par des experts en électricité qualifiés, car des réparations inappropriées peuvent causer des dommages consécutifs considérables.
- ▶ Une alimentation endommagée ne devrait être remplacée que par le fabricant, son agent de maintenance ou des personnes avec une qualification similaire de manière à éviter tout danger.

Tableau de dépannage

Problème	Cause possible	Solution possible
Le compresseur ne fonctionne pas.	La fiche secteur n'est pas branchée dans la prise secteur.	Branchez la fiche secteur.
	L'appareil est en cours de dégivrage.	Ceci est normal pour un dégivrage automatique.
L'appareil fonctionne fréquemment ou fonctionne trop longtemps.	La température intérieure ou extérieure est trop élevée.	Dans ce cas, il est normal que l'appareil fonctionne plus longtemps.
	L'appareil a été hors tension pendant un certain temps.	Normalement, il faut 8 à 12 heures pour que l'appareil refroidisse complètement.
	Une porte/un tiroir de l'appareil n'est pas bien fermé(e).	Fermez la porte/le tiroir et assurez-vous que l'appareil est situé sur un sol de niveau et qu'il n'y a pas d'aliment ou de récipient bloquant la porte.
	La porte/le tiroir a été ouvert(e) trop fréquemment ou trop longtemps.	N'ouvrez pas trop souvent la porte / le tiroir.
	Le réglage de la température du compartiment congélateur est trop bas.	Réglez une température plus élevée jusqu'à l'obtention d'une température satisfaisante dans le réfrigérateur. Il faut 24 heures pour que la température du réfrigérateur devienne stable.
	Le joint de la porte/du tiroir est sale, usé, fissuré ou ne correspond pas.	Nettoyez le joint de la porte/du tiroir ou faites-le remplacer par le service clientèle.
	La circulation de l'air requise n'est pas garantie.	Assurez une ventilation adéquate.

Problème	Cause possible	Solution possible
L'intérieur du réfrigérateur est sale et/ou sent mauvais.	L'intérieur du réfrigérateur a besoin de nettoyage.	Nettoyez l'intérieur du réfrigérateur.
	Des aliments à forte odeur sont conservés au réfrigérateur.	Enveloppez soigneusement les aliments.
Il ne fait pas suffisamment froid à l'intérieur de l'appareil.	La température réglée est trop élevée.	Réinitialisez la température.
	Des aliments trop chauds ont été stockés dans l'appareil.	Laissez toujours refroidir les aliments avant de les mettre à l'intérieur.
	Trop d'aliments ont été mis à l'intérieur en même temps.	Conservez toujours de petites quantités d'aliments.
	Les aliments sont trop proches les uns des autres.	Laissez de la place entre plusieurs aliments pour permettre la circulation de l'air.
	Une porte/un tiroir de l'appareil n'est pas bien fermé(e).	Fermez la porte / le tiroir.
	La porte/le tiroir a été ouvert(e) trop fréquemment ou trop longtemps.	N'ouvrez pas trop souvent la porte / le tiroir.
Il fait trop froid à l'intérieur de l'appareil.	La température réglée est trop basse.	Réinitialisez la température.
	La fonction Super Freeze est activée ou fonctionne depuis trop longtemps.	Désactivez la fonction Super Freeze.
De l'humidité se forme à l'intérieur du compartiment du réfrigérateur.	Le climat est trop chaud et trop humide.	Augmentez la température.
	Une porte/un tiroir de l'appareil n'est pas bien fermé(e).	Fermez la porte / le tiroir.
	La porte/le tiroir a été ouvert(e) trop fréquemment ou trop longtemps.	N'ouvrez pas trop souvent la porte / le tiroir.
	Les récipients contenant des aliments ou des liquides sont laissés ouverts.	Laissez refroidir les aliments chauds à température ambiante et couvrez les aliments et les liquides.
L'humidité s'accumule sur le réfrigérateur à l'extérieur de la surface ou entre les portes / la porte et le tiroir.	Le climat est trop chaud et trop humide.	C'est normal dans un climat humide et cela va changer lorsque l'humidité diminuera.
	La porte/le tiroir n'est pas fermé(e) hermétiquement.	Assurez-vous que la porte/le tiroir est bien fermé(e).
Glace dure et givre dans le compartiment congélateur.	Les aliments n'étaient pas correctement emballés.	Emballer toujours bien les
	La porte/le tiroir a été ouvert(e) trop fréquemment ou trop longtemps.	N'ouvrez pas trop souvent la porte / le tiroir.
	Le joint de la porte/du tiroir est sale, usé, fissuré ou ne correspond pas.	Nettoyez le joint de la porte/du tiroir ou remplacez-les par des joints neufs.
	Quelque chose à l'intérieur empêche la porte/le tiroir de se fermer correctement.	Repositionnez les clayettes, les balconnets de porte ou les récipients à l'intérieur pour permettre à la porte/au tiroir de se fermer.



Problème	Cause possible	Solution possible
L'appareil émet des sons anormaux.	L'appareil n'est pas situé sur un sol de niveau.	Réglez le pied pour mettre l'appareil de niveau.
	L'appareil touche un objet situé à proximité.	Retirez les objets autour de l'appareil.
Un léger son doit être entendu comme celui de l'eau courante.	Cela est normal.	/
Un bip d'alarme retentit.	La porte du compartiment de rangement du réfrigérateur est ouverte.	Fermez la porte ou éteignez l'alarme manuellement.
Vous entendrez un léger bourdonnement.	Le système anti-condensation fonctionne.	Cela empêche la condensation et est normal.
Le système d'éclairage ou de refroidissement à l'intérieur ne fonctionne pas.	La fiche secteur n'est pas branchée dans la prise secteur.	Branchez la fiche secteur.
	L'alimentation n'est pas intacte.	Vérifiez l'alimentation électrique de la pièce. Appelez la société d'électricité locale !
	La lampe LED est hors service.	Veuillez appeler le service technique pour faire changer la lampe.
Les côtés de l'appareil et de la bande de la porte se réchauffent.	Cela est normal.	/
Il n'y a pas d'eau qui sort du bec verseur	Le verrouillage n'est pas désactivé.	Désactiver le verrouillage



Coupure de courant

- ▶ En cas de coupure de courant, les aliments devraient rester froids en toute sécurité pendant 13 heures environ. Suivez ces conseils pendant une coupure de courant prolongée, en particulier en été.
- ▶ Ne mettez pas d'aliments supplémentaires dans l'appareil pendant une coupure de courant.
- ▶ Si un préavis de coupure de courant est donné et que la durée de la coupure est supérieure à 13 heures, préparez des glaçons et placez-les dans un récipient en haut du compartiment réfrigérateur.
- ▶ Une inspection des aliments est requise immédiatement après la coupure de courant.
- ▶ Étant donné que la température du réfrigérateur augmentera lors d'une coupure de courant ou d'une autre panne, la durée de conservation et la qualité alimentaire des aliments seront réduites. Tout aliment décongelé doit être consommé ou cuit et recongelé (le cas échéant) peu de temps après afin de prévenir les risques pour la santé.



REMARQUE

Fonction mémoire pendant la coupure de courant

Lorsque le courant revient, l'appareil continue à fonctionner avec les réglages définis avant la panne de courant.

Pour contacter l'assistance technique, visitez notre site Web :
<https://corporate.haier-eu-rope.com/en/>

Dans la rubrique « site Web », choisissez la marque de votre produit et votre pays. Vous serez redirigé vers le site Internet spécifique où vous trouverez le numéro de téléphone et les autres moyens de contacter l'assistance technique.

Déballage



AVERTISSEMENT !

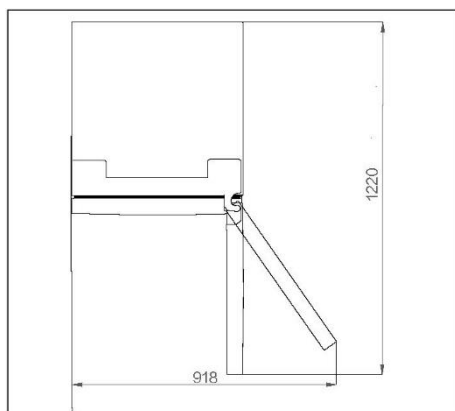
- ▶ L'appareil est lourd. Manipulez-le toujours avec au moins deux personnes.
- ▶ Conservez tous les emballages hors de la portée des enfants, puis jetez-les d'une manière respectueuse de l'environnement.
- ▶ Sortez l'appareil de l'emballage.
- ▶ Retirez tous les matériaux d'emballage.

Conditions environnementales

La température ambiante doit toujours être comprise entre 10 °C et 43 °C, car elle peut influencer sur la température à l'intérieur de l'appareil et sa consommation d'énergie. N'installez pas l'appareil à proximité d'autres appareils générant de la chaleur (fours, réfrigérateurs) sans isolation.

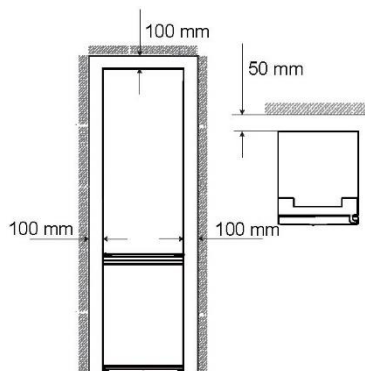
Espace recommandé

Espace recommandé lorsque la porte est ouverte.



Coupe transversale de ventilation

Pour obtenir une ventilation suffisante pour l'appareil pour des raisons de sécurité, nous recommandons de respecter les directives en matière d'espace recommandé.

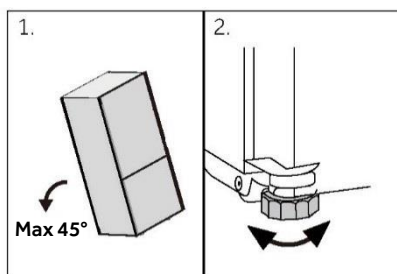


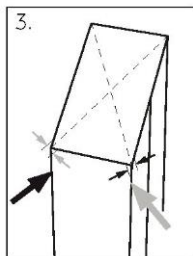
Alignement de l'appareil

L'appareil doit être placé sur une surface plane et solide.

1. Inclinez le réfrigérateur légèrement vers l'arrière.
2. Réglez les pieds au niveau souhaité.

Assurez-vous que la distance entre le mur et le côté de la charnière est d'au moins 100 mm pour que la porte s'ouvre correctement.

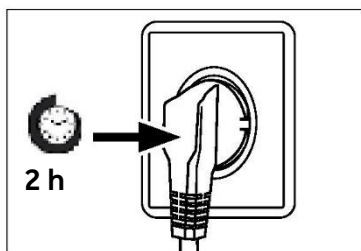




1. La stabilité peut être vérifiée en alternant les diagonales. Le léger flottement doit être le même dans les deux directions. Dans le cas contraire, le cadre peut se déformer ; cela se traduit par des fuites au niveau des joints de la porte. Une faible tendance vers l'arrière facilite la fermeture des portes.

i REMARQUE

Pour un appareil en pose libre : cet appareil de réfrigération n'est pas destiné à être utilisé comme un appareil encastré.



Temps d'attente

L'huile de lubrification sans entretien se trouve dans la capsule du compresseur. Cette huile peut passer par le système fermé de tuyauterie pendant le transport incliné. Avant de brancher l'appareil sur l'alimentation électrique, attendez au moins 2 heures afin que l'huile revienne dans la capsule.

Branchement électrique

Avant chaque branchement, vérifiez si :

- ▶ l'alimentation, la prise et le fusible sont adaptés à la plaque signalétique.
- ▶ la prise de courant est mise à la terre et sans multiprise ni rallonge.
- ▶ la fiche d'alimentation et la prise sont adaptées l'une à l'autre.

Branchez la fiche sur une prise domestique correctement installée.



AVERTISSEMENT !

Pour éviter tout risque, un câble d'alimentation endommagé doit être remplacé par le service à la clientèle (voir carte de garantie).



Réversibilité de la porte

Avant de brancher l'appareil sur l'alimentation électrique, vérifiez si le battant de porte doit passer de droite (tel qu'il est livré) à gauche, lorsque cela est requis par l'emplacement d'installation et l'utilisation.

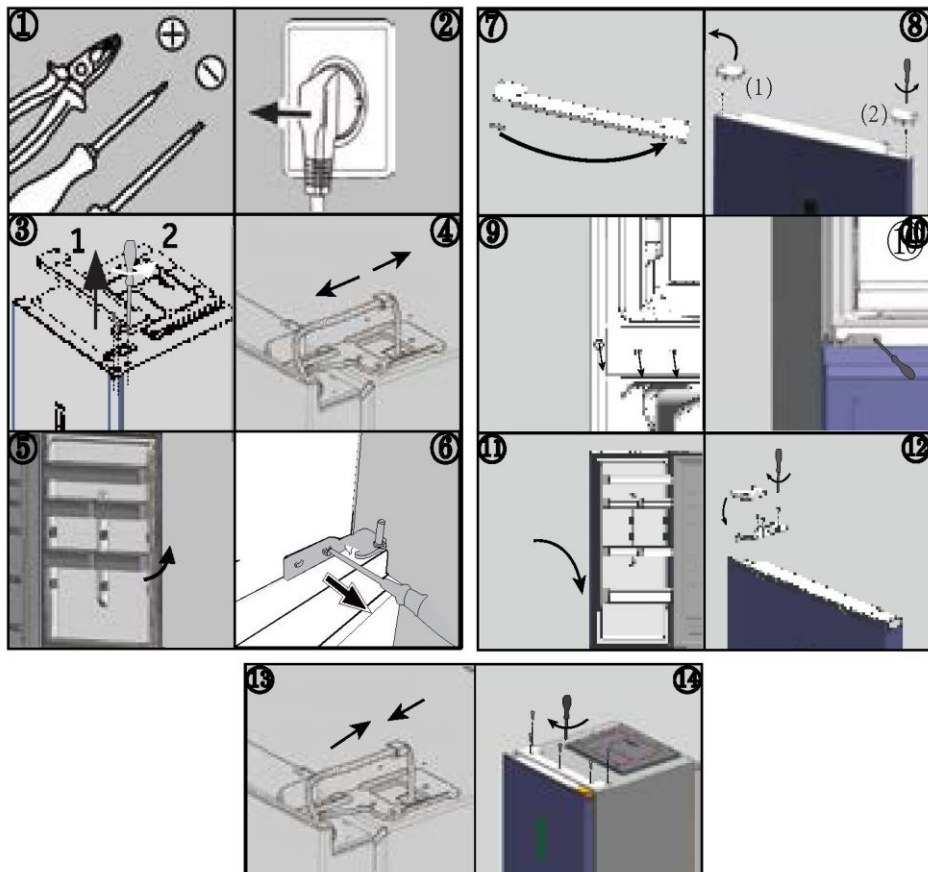


AVERTISSEMENT !

- ▶ L'appareil est lourd. Vous avez besoin de deux personnes pour changer la porte de côté.
- ▶ Avant toute opération, débranchez tout d'abord l'appareil du secteur.
- ▶ N'inclinez pas l'appareil à plus de 45° pour éviter d'endommager le système de refroidissement.

Étapes du montage

1. Munissez-vous de l'outil nécessaire.
 2. Débranchez l'appareil.
 3. Retirez le cache de la charnière supérieure 1 et dévissez la charnière supérieure (trois vis) sur le côté droit 2.
 4. Débranchez le câble de raccordement.
 5. Soulevez soigneusement la porte du réfrigérateur défaite pour la retirer de la charnière centrale.
 6. Retirez la charnière centrale.
 7. Retirez le petit couvercle du panneau avant de gauche à droite.
 8. Retournez la porte et dévissez le couvercle (1). Retirez le nouveau couvercle (2) du sac fourni et vissez-le sur le côté opposé.
 9. Changez les positions des bouchons d'obturation et de la vis latérale.
 10. Vissez la charnière centrale sur le côté gauche de l'appareil. Inversez le pivot de la charnière centrale, en veillant à ce que le côté avec le joint soit orienté vers le haut.
 11. Soulevez avec précaution la porte supérieure sur la charnière centrale. Assurez-vous que le pivot s'insère dans le cylindre de charnière de la porte inférieure.
 12. Sortez la nouvelle charnière supérieure et le nouveau couvercle de charnière du sac d'accessoires. Faites passer le câble de connexion à travers la charnière supérieure et fixez la charnière supérieure avec les trois vis du côté gauche de l'appareil. Ensuite, placez le couvercle sur la charnière.
 13. Branchez le câble de connexion.
 14. Remplacez le panneau avant et fixez-le à l'aide de cinq vis.
- Après le changement de porte, vérifiez si les joints de porte sont correctement placés sur le bâti et que toutes les vis sont bien serrées.



Températures ambiantes

Tempéré étendu : « cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes allant de 10 °C à 32 °C » ;

Tempéré : « cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes allant de 16 °C à 32 °C » ;

Subtropical : « cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes allant de 16 °C à 38 °C » ;

Tropical : « cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes allant de 16 °C à 43 °C ».



Paramètres du produit conformément au règlement (UE)2019/2016

D'après les résultats des tests standard pendant 24 heures. La consommation d'énergie réelle dépendra des conditions d'utilisation et de l'emplacement de l'appareil

Modèle	HTW5618DN*	HTW5620DN*	HTW5618EN*
Type d'appareil de réfrigération	Réfrigérateur- congélateur	Réfrigérateur- congélateur	Réfrigérateur- congélateur
Classe d'efficacité énergétique	D	D	E
Consommation annuelle d'énergie (kWh/an)	217	226	271
Volume du compartiment réfrigérateur (l)	201	255	201
Volume du compartiment congélateur (l)	125	125	125
Volume du compartiment fraîcheur (l)	34	34	34
Classe de congélation	4 étoiles	4 étoiles	4 étoiles
Type de dégivrage	Dégivrage automatique	Dégivrage automatique	Dégivrage automatique
Temps de montée en température (h)	13	13	11
Capacité de congélation (kg/24h)	10,0	10,0	10,0
Classe climatique	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Classe d'émission de bruit et émissions acoustiques dans l'air (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Modèle	HTW5618CN*	HTW5620CN*	HTW5620EN*
Type d'appareil de réfrigération	Réfrigérateur-congélateur	Réfrigérateur-congélateur	Réfrigérateur-congélateur
Classe d'efficacité énergétique	C	C	E
Consommation annuelle d'énergie (kWh/an)	173	181	283
Volume du compartiment réfrigérateur (l)	201	255	255
Volume du compartiment congélateur (l)	125	125	125
Volume du compartiment fraîcheur (l)	34	34	34
Classe de congélation	4 étoiles	4 étoiles	4 étoiles
Type de dégivrage	Dégivrage automatique	Dégivrage automatique	Dégivrage automatique
Temps de montée en température (h)	13	13	11
Capacité de congélation (kg/24h)	10,0	10,0	10,0
Classe climatique	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Classe d'émission de bruit et émissions acoustiques dans l'air (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Modèle	HDPW5618DN*	HDPW5620DN*	HTW3620DN*
Type d'appareil de réfrigération	Réfrigérateur- congélateur	Réfrigérateur- congélateur	Réfrigérateur- congélateur
Classe d'efficacité énergétique	D	D	D
Consommation annuelle d'énergie (kWh/an)	214	220	220
Volume du compartiment réfrigérateur (l)	201	255	255
Volume du compartiment congélateur (l)	125	125	117
Volume du compartiment fraîcheur (l)	34	34	34
Classe de congélation	4 étoiles	4 étoiles	4 étoiles
Type de dégivrage	Dégivrage automatique	Dégivrage automatique	Dégivrage automatique
Temps de montée en température (h)	13	13	11
Capacité de congélation (kg/24h)	10,0	10,0	10,0
Classe climatique	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Classe d'émission de bruit et émissions acoustiques dans l'air (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Modèle	HTW5618CN*	HTW5620CN*	HTW5620EN*
Type d'appareil de réfrigération	Réfrigérateur-congélateur	Réfrigérateur-congélateur	Réfrigérateur-congélateur
Classe d'efficacité énergétique	C	C	E
Consommation annuelle d'énergie (kWh/an)	173	181	283
Volume du compartiment réfrigérateur (l)	201	255	255
Volume du compartiment congélateur (l)	125	125	125
Volume du compartiment fraîcheur (l)	34	34	34
Classe de congélation	4 étoiles	4 étoiles	4 étoiles
Type de dégivrage	Dégivrage automatique	Dégivrage automatique	Dégivrage automatique
Temps de montée en température (h)	13	13	11
Capacité de congélation (kg/24h)	10,0	10,0	10,0
Classe climatique	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Classe d'émission de bruit et émissions acoustiques dans l'air (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Modèle	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Type d'appareil de réfrigération	Réfrigérateur-congélateur	Réfrigérateur-congélateur	Réfrigérateur-congélateur
Classe d'efficacité énergétique	C	C	A
Consommation annuelle d'énergie (kWh/an)	171	176	114
Volume du compartiment réfrigérateur (l)	201	255	255
Volume du compartiment congélateur (l)	117	117	120
Volume du compartiment fraîcheur (l)	34	34	34
Classe de congélation	4 étoiles	4 étoiles	4 étoiles
Type de dégivrage	Dégivrage automatique	Dégivrage automatique	Dégivrage automatique
Temps de montée en température (h)	13	13	16
Capacité de congélation (kg/24h)	10,0	10,0	10,0
Classe climatique	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Classe d'émission de bruit et émissions acoustiques dans l'air (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)

Données techniques supplémentaires

Modèle	HTW5618DN*	HTW5618EN*	HTW5620DN*
Volume total (l)	360	360	414
Tension/Fréquence	220-240 V ~/50 Hz	220-240 V ~/50 Hz	220-240 V ~/50 Hz
Courant d'entrée (A)	1,4	1,4	1,4
Fusible principal (A)	16	16	16
Réfrigérant	R600a(53g)	R600a(53g)	R600a(53g)
Dimensions (L/P/H en mm)	595*667*1 850	595*667*1 850	595*667*2 050

Modèle	HTW5618CN*	HTW5620CN*	HTW5620EN*
Volume total (l)	360	414	414
Tension/Fréquence	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
Courant d'entrée (A)	1,4	1,4	1,4
Fusible principal (A)	15	15	16
Réfrigérant	R600a(50g)	R600a(50g)	R600a(53g)
Dimensions (L/P/H en mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Modèle	HDPW5618DN*	HDPW5620DN*	HDPW3620DN*
Volume total (l)	352	406	406
Tension/Fréquence	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
Courant d'entrée (A)	1.4	1.4	1.4
Fusible principal (A)	16	16	16
Réfrigérant	R600a(53g)	R600a(53g)	R600a(53g)
Dimensions (L/P/H en mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050

Modèle	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Volume total (l)	352	406	409
Tension/Fréquence	220-240 V ~/50 Hz	220-240 V ~/50 Hz	220-240 V ~/50 Hz
Courant d'entrée (A)	1,4	1,4	1,4
Fusible principal (A)	15	15	15
Réfrigérant	R600a(50 g)	R600a(50 g)	R600a(50 g)
Dimensions (L/P/H en mm)	595*667*1 850	595*667*2 050	595*667*2 050



Modèle	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Volume total (l)	352	406	409
Tension/Fréquence	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
Courant d'entrée (A)	1.4	1.4	1.4
Fusible principal (A)	15	15	16
Réfrigérant	R600a(50g)	R600a(50g)	R600a(50g)
Dimensions (L/P/H en mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Nous recommandons notre Service clientèle Haier et l'utilisation de pièces détachées d'origine.

Si vous rencontrez un problème avec votre appareil, veuillez d'abord consulter le paragraphe DÉPANNAGE.

Si vous ne trouvez pas de solution, veuillez contacter

- ▶ votre revendeur local ou
- ▶ notre centre de service d'appel européen (voir les numéros de téléphone ci-dessous) ou
- ▶ l'espace Service & Assistance à l'adresse www.haier.com où vous pouvez activer la demande
- ▶ de service et trouver également les FAQ.

Pour contacter notre Service, assurez-vous que vous disposez des données suivantes.

Les informations se trouvent sur la plaque signalétique.

Modèle _____

N° de série _____

Vérifiez également la carte de garantie fournie avec le produit en cas de garantie.

Centre de service d'appel européen		
Pays*	Numéro de téléphone	Coûts
Haier Italy (IT)	199 100 912	
Haier Spain (ES)	902 509 123	
Haier Germany (DE)	0180 5 39 39 99	<ul style="list-style-type: none"> • 14 centimes/min ligne fixe • max 42 centimes/min mobile
Haier Austria (AT)	0820 001 205	<ul style="list-style-type: none"> • 14,53 centimes/min ligne fixe • max 20 centimes/min pour tous les autres
Haier United Kingdom (UK)	0333 003 8122	
Haier France (FR)	0980 406 409	



* Pour d'autres pays, veuillez vous référer à www.haier.com

Haier Europe Trading S.r.l
Filiale Royaume-Uni
Westgate House, Westgate, Ealing
Londres, W5 1YY

*Durée de la garantie de l'appareil de réfrigération :

La garantie minimale est : 2 ans pour les pays de l'UE, 3 ans pour la Turquie, 1 an pour le Royaume-Uni, 1 an pour la Russie, 3 ans pour la Suède, 2 ans pour la Serbie, 5 ans pour la Norvège, 1 an pour le Maroc, 6 mois pour l'Algérie, aucune garantie légale pour la Tunisie.

*La période des pièces détachées pour la réparation de l'appareil :

Les thermostats, les capteurs de température, les circuits imprimés et les sources de lumière sont disponibles pendant une période minimale de sept ans après la mise sur le marché de la dernière unité du modèle.

Poignées de porte, charnières de porte, bacs et paniers pendant une période minimale de sept ans et joints de porte pendant une période minimale de 10 ans, après la mise sur le marché de la dernière unité du modèle.

*Pour plus d'informations sur le produit, consultez <https://eprel.ec.europa.eu/> ou scannez le code QR sur l'étiquette énergétique fournie avec l'appareil.



Haier

2023 version A



0060534356

<u>281 Biztonsági információk</u>	• Első használat előtt	282
	• Telepítés	282
	• Napi használat	283
<u>286 Rendeltetészerű használat</u>	•	
<u>287 Termékleírás</u>	•	
<u>291 Vezérlőpult</u>	•	
<u>292 Használat</u>	• Hűtőszekrény hőmérsékletének a beállítása	293
	• Fagyasztó hőmérsékletének a beállítása	293
	• My Zone hőmérsékletének a beállítása	293
	• Super Cool funkció	294
	• Super Freeze funkció	295
<u>300 Berendezés</u>	•	
<u>304 Energiatakarékosági tippek</u>	•	
<u>305 Ápolás és tisztítás</u>	•	
<u>308 Hibaelhárítás</u>	•	
<u>312 Telepítés</u>	•	
<u>316 Műszaki adatok</u>	• Részletes információk megtekintéséhez kattintson a	
<u>322 Ügyfélszolgálat</u>	• tartalomjegyzékre.	



Köszönjük, hogy Haier terméket vásárolt.

A készülék használata előtt olvassa el figyelmesen ezeket az utasításokat. Az utasítások fontos információkat tartalmaznak, amelyek segítenek abban, hogy a lehető legtöbbet hozza ki a készülékből, és szavatolják a biztonságos és megfelelő telepítést, használatot és karbantartást.

Tartsa ezt a kézikönyvet könnyen elérhető helyen, hogy bármikor fellapozhassa a készülék biztonságos és megfelelő használatához.

Ha eladja a készüléket, elajándékozza, vagy a lakásban hagyja költözéskor, győződjön meg arról, hogy ezt a kézikönyvet is átadja, hogy az új tulajdonos megismerhesse a készüléket és a biztonsági figyelmeztetéseket.

Tartozékok

Ellenőrizze a tartozékokat és a szakirodalmat ennek a listának megfelelően:

			
Tojástálca	Energiacímke	Jótállási jegy	Felhasználói kézikönyv
			
Jégkocka tartó tálca	Ajtózsanérok	Csuklópánt	Kupakbetét

**FIGYELMEZTETÉS - Fontos biztonsági információk****MEGJEGYZÉS - Általános információk és tippek****Környezetvédelmi információk****Ártalmatlanítás**

Járuljon hozzá a környezet és az emberi egészség védelméhez. Az újrahasznosítás érdekében a csomagolást a megfelelő hulladéktárolóba selejtezze ki. Járuljon hozzá az elektromos és elektronikus berendezések hulladékainak az újrahasznosításához. Ne a háztartási hulladékkal együtt dobja ki az ezzel a szimbólummal jelölt készülékeket. Vigye vissza a terméket a helyi újrahasznosító létesítménybe, vagy vegye fel a kapcsolatot a helyi hivatallal.

**FIGYELMEZTETÉS!**

Sérülés vagy fulladás veszélye!

A hűtőközegeket és a gázokat szakszerűen kell ártalmatlanítani. Győződjön meg a hűtőkör csövének a sértetlenségéről, mielőtt megfelelően ártalmatlanítaná. Válassza le a készüléket a hálózati tápellátásról. Vágja el a hálózati kábelt és selejtezze ki. Távolítsa el a tálcákat és fiókokat, valamint az ajtóreteszt és a tömítéseket, hogy megakadályozza a gyermekek és háziállatok bezáródását a készülékbe.



A készülék első bekapcsolása előtt olvassa el a következő biztonsági tanácsokat:



FIGYELMEZTETÉS!

Első használat előtt

- ▶ Győződjön meg arról, hogy szállítás során a termék nem sérült.
- ▶ Távolítsa el az összes csomagolóanyagot, és tartsa gyermekektől elzárva.
- ▶ A készülék telepítése előtt várjon legalább két órát a hűtőkör teljes hatékonyságának biztosítása érdekében.
- ▶ Mivel a készülék nehéz, mindig legalább két személy szükséges a kezeléséhez vagy mozgatásához.

Telepítés

- ▶ A készüléket jól szellőző helyre telepítse. Biztosítson legalább 10 cm-es helyet a készülék felett és körül.
- ▶ Soha ne helyezze a készüléket nedves területre vagy olyan helyre, ahol víz fröccsenhet rá. A vízfröccsenéseket és a foltokat törölje le és szárassa puha, tiszta törülközővel.
- ▶ Ne szerelje be a készüléket közvetlen napsugárzásnak kitett helyre vagy hőforrások (pl. kályhák, fűtőberendezések) közelébe.
- ▶ A méretének és felhasználásnak megfelelő helyre szerelje be és állítsa szintbe a készüléket.
- ▶ A berendezésen vagy a beépített szerkezetben a szellőzőnyílásokat ne takarja el.
- ▶ Bizonyosodjon meg arról, hogy az adattáblán olvasható elektromos jellemzők megfelelnek az elérhető tápellátás jellemzőinek. Ellenkező esetben forduljon villanyszerelőhöz.
- ▶ A készülék 220–240 V váltóáramú, 50 Hz-es tápellátást igényel. A rendellenes feszültségingadozás nyomán előfordulhat, hogy a készülék nem indul be, károsodhat a hőmérséklet-vezérlő vagy a kompresszor, illetve működés során rendellenes zaj jelentkezhethet. Hasonló esetben szereljen fel automatikus feszültségszabályozót.
- ▶ Ne használjon több dugós adaptereket és hosszabbítókábeleket.
- ▶ Ne helyezzen több hordozható csatlakozót vagy hordozható tápegységet a berendezés mögé.
- ▶ Ügyeljen arra, hogy a tápkábel ne szoruljon a hűtőszekrény alá. Ne lépjen a tápkábelre.



FIGYELMEZTETÉS!

- ▶ A tápegységhez külön földelt aljzatot használjon, amely könnyen hozzáférhető. A készülék mindenképpen földelésre szorul.
Csak az Egyesült Királyság esetén: A készülék tápkábele 3 érintkezős (földeléses) dugással rendelkezik, amelyik szabványos 3 érintkezős (földeléses) aljzathoz illeszkedik. Soha ne vágja le vagy távolítsa el a harmadik érintkezőt (földelést). A készülék beszerelését követően a dugasznak hozzáférhetőnek kell maradnia.
- ▶ Ne okozza a hűtőközeg kör sérülését.

Napi használat

- ▶ A berendezést 8 évnél idősebb gyermekek vagy csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű, vagy tapasztalattal és ismerettel nem rendelkező személyek akkor használhatják, ha felügyelet alatt állnak vagy ha megfelelő utasításokkal látták el őket a berendezés biztonságos használatát illetően, és megértették a használatból eredő veszélyeket.
- ▶ A 3 és 8 év közötti gyermekek be- és kirakodhatják a hűtőkészülékeket, de a hűtőkészülékek tisztítását és szerelését nem végezhetik.
- ▶ Tartsa távol a 3 évesnél fiatalabb gyermekeket a készüléktől, kivéve, ha biztosítja a folyamatos felügyeletet.
- ▶ Gyermekek nem játszhatnak a berendezéssel.
- ▶ Ha hűtőgáz vagy más gyúlékony gáz szivárog a készülék közelében, zárja el a szivárgó gáz szelepét, nyissa ki az ajtókat és ablakokat, és ne húzza ki a hűtőszekrény/fagyasztó vagy más készülék tápkábelének a dugaszát.
- ▶ Vegye figyelembe, hogy a készülék 10 és 43 °C közötti környezeti hőmérsékletben való működésre készült. Előfordulhat, hogy a készülék nem működik megfelelően, ha hosszabb ideig a jelzett tartomány feletti vagy alatti hőmérsékleten üzemel.
- ▶ Ne helyezzen instabil cikkeket (nehéz tárgyakat, vízzel teli edényeket) a hűtőberendezés tetejére, elkerülve így a személyi sérüléseket, amiket ezen tárgyak leesése vagy a vízzel való érintkezés nyomán bekövetkező áramütés okozhat.
- ▶ Ne húzza meg az ajtópolcokat. Az ajtó elferdülhet, kihúzhatja a helyéről a palacktartót, vagy a készülék felborulhat.
- ▶ Az ajtók nyitását vagy becsukását kizárólag a fogantyúkkal végezze. Az ajtók közötti, ill. az ajtó és a szekrény közötti rés nagyon szűk. Ne nyújtsa a kezét ezekre a területekre, mivel az ujjai becsípődhetnek. Csak akkor nyissa ki vagy csukja be a hűtőszekrény ajtaját, ha nem állnak gyermekek az ajtó mozgási tartományán belül.



FIGYELMEZTETÉS!

- ▶ Ne tároljon, ill. használjon gyúlékony, robbanásveszélyes vagy maró hatású anyagokat a készülékben vagy a közelében.
- ▶ A készülékben ne tároljon gyógyszereket, baktériumokat vagy vegyszereket. Ez a készülék háztartási készülék. Nem javasoljuk olyan anyagok tárolását, amelyek szűk hőmérséklet-tartományban tárolhatók.
- ▶ Soha ne tároljon folyadékokat palackokban vagy kannákban (magas alkoholtartalmú italok kivételével), különösen szénsavas italokat a fagyasztóban, mert ezek szétrobbannak fagyasztás közben.
- ▶ Ellenőrizze az élelmiszer állapotát, ha a fagyasztóban felmelegedett a hőmérséklet.
- ▶ Ne állítson be szükségtelenül alacsony hőmérsékletet a hűtőrekeszben. Magas teljesítménybeállítások esetén mínusz fokok alakulhatnak ki. Figyelem: A palackok szétrobbanhatnak
- ▶ Ne nyúljon fagyott tárgyakhoz nedves kézzel (viseljen kesztyűt). Különösen ne egyen jeges nyalókát közvetlenül a fagyasztóból való kivétel után. Fennáll a fagysérülések vagy a hólyagok kialakulásának veszélye. **ELSŐSEGÉLYNYÚJTÁS:** tartsa a sérülést azonnal folyó hideg víz alá. Ne húzza el!
- ▶ Működés közben ne érintse meg a fagyasztórekesz belső felületét, különösen nedves kézzel, mert a keze a felülethez fagyhat.
- ▶ Áramszünet esetén vagy tisztítás előtt húzza ki a készüléket az alzatból. A készülék újraindítása előtt várjon legalább 7 percet, mivel a készülék gyakori indítása során károsodhat a kompresszor.
- ▶ Ne használjon elektromos készülékeket a berendezés élelmiszer tároló rekeszében, kivéve a gyártó által jóváhagyott típust. Karbantartás / tisztítás
- ▶ Gondoskodjon a gyermekek felügyeletéről, ha tisztítást vagy karbantartást végeznek.
- ▶ A rutinszerű karbantartás megkezdése előtt húzza ki a készüléket a villanyhálózatból. A készülék újraindítása előtt várjon legalább 5 percet, mivel a készülék gyakori indítása során károsodhat a kompresszor.



FIGYELMEZTETÉS!

- ▶ A készülék aljzatból való leválasztásakor ne a kábelt, hanem a csatlakozódugót húzza.
- ▶ Ne tisztítsa a készüléket keménysörtés kefékkel, drótkefékkel, mosóporral, benzinnel, amil-acetáttal, acetonnal és hasonló szerves oldatokkal, valamint savas vagy lúgos oldatokkal. A károsodások elkerülése érdekében a hűtőszekrény tisztítását speciális, adott célra kialakított tisztítószerrel végezze.
- ▶ Ne kaparja le a fagyot és a jeget éles tárgyakkal. A műanyag alkatrészek károsodásának elkerülése érdekében ne használjon spray-t, elektromos hevítő berendezést, például fűtőberendezést, hajszárítót, gőztisztítót vagy más hőforrást.
- ▶ A kiolvasztási folyamat felgyorsításához csak a gyártó által javasolt mechanikai berendezéseket vagy egyéb eszközöket használja.
- ▶ Ha a tápkábel megsérül, a veszély elkerülése érdekében cseréltesse ki a gyártóval, a gyártó szervizközpontjával vagy más szakemberrel.
- ▶ Ne tegyen kísérletet a készülék saját kezű javítására, szétszerelésére vagy módosítására. Javítás szükségessége esetén vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálatunkkal.
- ▶ Évente legalább egyszer távolítsa el a port a készülék hátoldaláról, így elkerülve a tűzveszélyt, valamint a megnövekedett energiafogyasztást.
- ▶ Tisztítás közben ne permetezze vagy öblítse le a készüléket.
- ▶ Ne használjon vízpermetet vagy gőzt a készülék tisztításához.
- ▶ A hideg üvegpolicokat ne tisztítsa forró vízzel. A hirtelen hőmérséklet-változás nyomán az üveg megrepedhet.

Gázalapú hűtőközegre vonatkozó információk



FIGYELMEZTETÉS!

A készülék gyúlékony IZOBUTÁN (R600a) hűtőközeget tartalmaz. Győződjön meg arról, hogy a hűtőközeg köre nem sérült meg szállítás vagy beszerelés közben. A szivárgó hűtőközeg szem sérülést okozhat, vagy belobbanhat. Sérülés esetén tartsa távol a tűzforrásokat, szellőztesse ki alaposan a helyiséget, ne csatlakoztassa, vagy húzza ki a készülék vagy egyéb készülék tápkábelét. Tájékoztassa az ügyfélszolgálatot.

Ha a hűtőközeg szembe kerül, akkor azonnal öblítse ki folyó víz alatt, és azonnal forduljon szemész szakorvoshoz.



Rendeltetésszerű használat

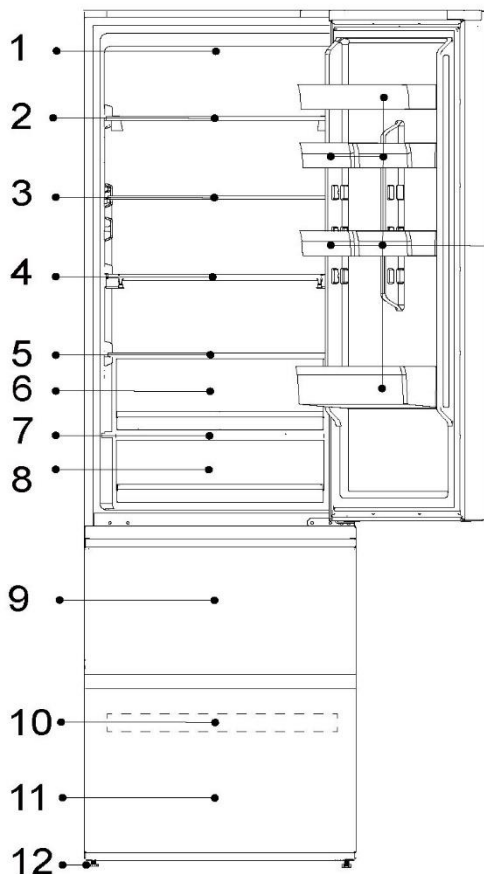
Ez a készülék élelmiszerek hűtésére és fagyasztására szolgál. Kizárólag háztartási és hasonló alkalmazásokra tervezték, mint például az üzletek, irodák és egyéb munkakörnyezetek személyzeti konyháinak területei; tanyasi házakban és szállodák, motelek és egyéb lakókörnyezetben, valamint panziós és vendéglátóipari vállalkozásokban való használatra ügyfelek számára. Tervezéséből adódóan nem alkalmas kereskedelmi vagy ipari használatra. A készüléken változtatások vagy módosítások végrehajtása nem megengedett. A nem rendeltetésszerű használat veszélyeket eredményezhet, illetve a szavatossági igények érvénytelenítésével járhat.

Szabványok és irányelvek

A termék megfelel az összes vonatkozó EK irányelvben meghatározott követelménynek, illetve a vonatkozó harmonizált szabványoknak, amelyek alapján megilleti a CE-jelölés.

i MEGJEGYZÉS

A műszaki módosítások és különböző modellek miatt előfordulhat, hogy a kézikönyvben látható egyes ábrák eltérőek a modelljéhez képest.
(HTW5620EN*, HTW5620DN*, HTW5620CN*)

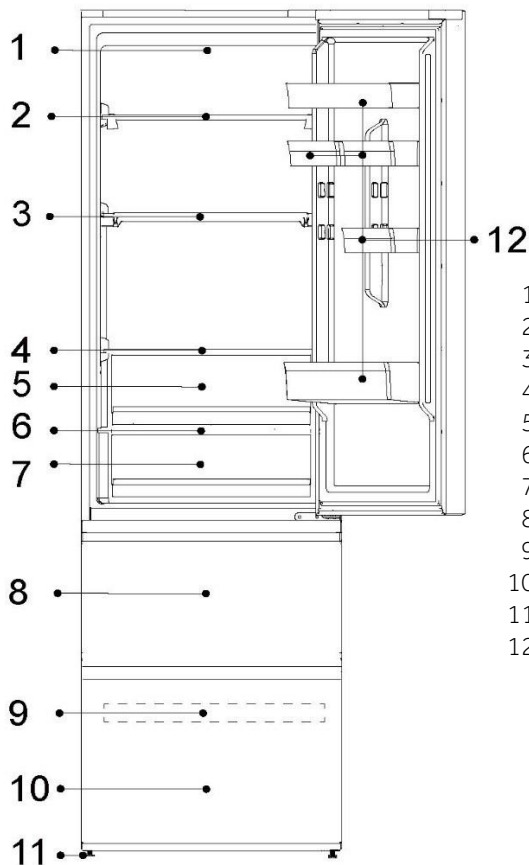


- 1-Hűtőszekrény LED lámpa
- 2-Bortartó
- 3-Üvegpole
- 4-Összehajtható pole
- 5-Humidity Zone fiók burkolat
- 6-Humidity Zone fiók
- 7-My Zone fiók burkolat
- 8-My Zone fiók
- 9-Felső fagyasztó tárolófiók
- 10-Fagyasztó tálca
- 11-Álsó fagyasztó tárolófiók
- 12-Állítható láb
- 13-Ajtó erkélyrekesze

i MEGJEGYZÉS

A műszaki módosítások és különböző modellek miatt előfordulhat, hogy a kézikönyvben látható egyes ábrák eltérőek a modelljéhez képest.

(HTW5618DN*, HTW5618CN*, HTW5618EN*)

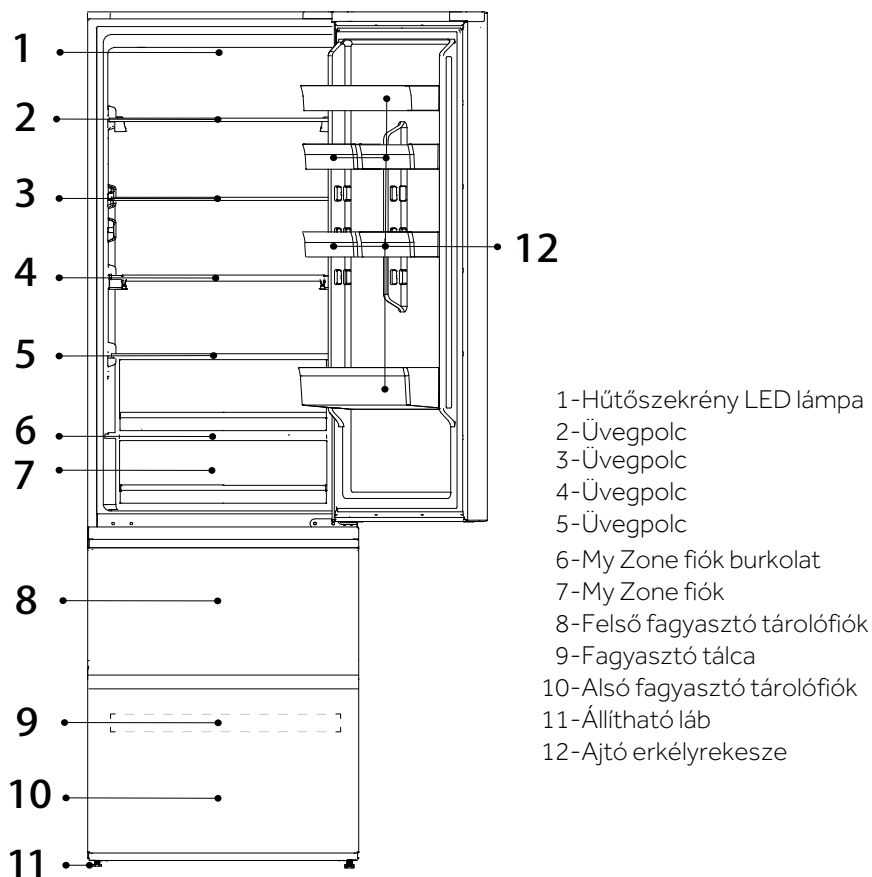


- 1-Hűtőszekrény LED lámpa
- 2-Bortartó
- 3-Összehajtható polc
- 4-Humidity Zone fiók burkolat
- 5-Humidity Zone fiók
- 6-My Zone fiók burkolat
- 7-My Zone fiók
- 8-Felső fagyasztó tárolófiók
- 9-Fagyasztó tálca
- 10-Alsó fagyasztó tárolófiók
- 11-Állítható láb
- 12-Ajtó erkélyrekesze

i MEGJEGYZÉS

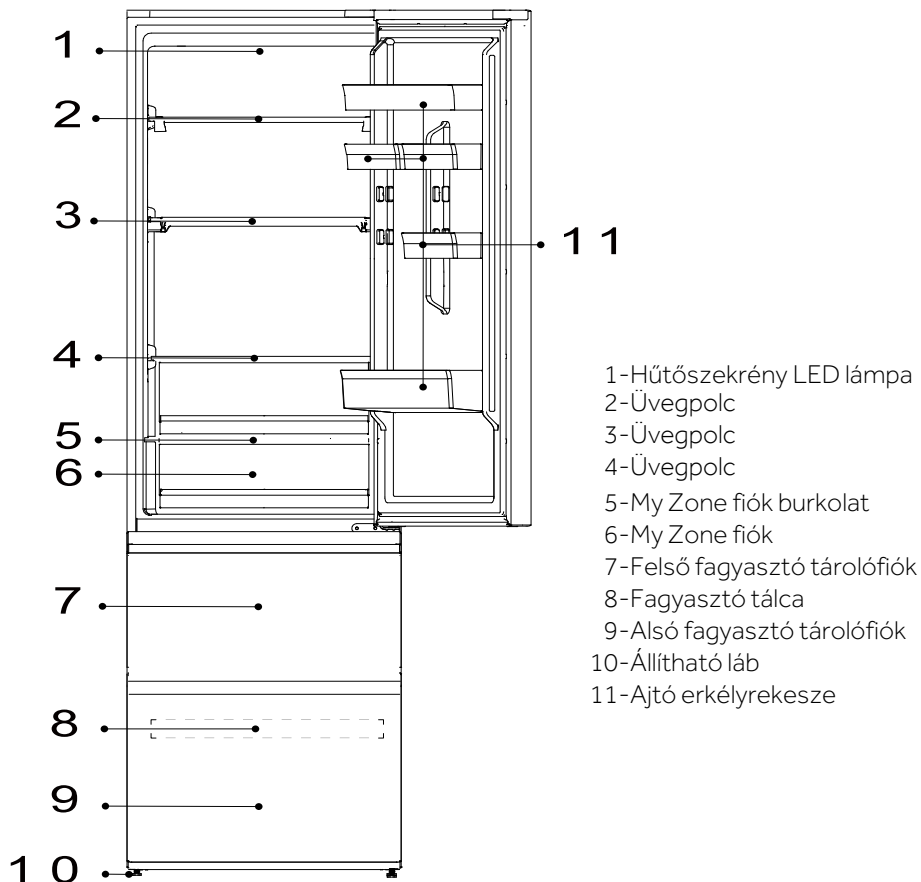
A műszaki módosítások és különböző modellek miatt előfordulhat, hogy a kézikönyvben látható egyes ábrák eltérőek a modelljéhez képest.

(HTW3620EN*, HTW3620DN*, HTW3620CN*)



i MEGJEGYZÉS

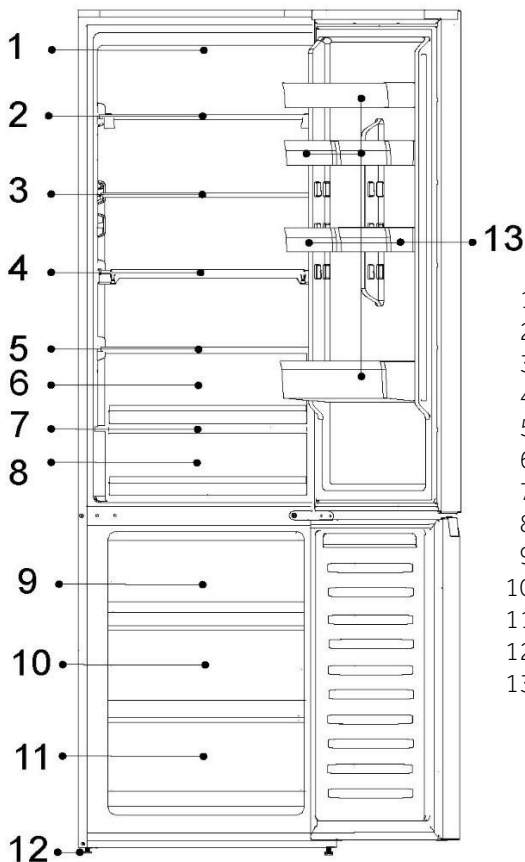
A műszaki módosítások és különböző modellek miatt előfordulhat, hogy a kézikönyvben látható egyes ábrák eltérőek a modelljéhez képest.
(HTW3618EN*, HTW3618DN*, HTW3618CN*)



i MEGJEGYZÉS

A műszaki módosítások és különböző modellek miatt előfordulhat, hogy a kézikönyvben látható egyes ábrák eltérőek a modelljéhez képest.

(HDPW5620DN*, HDPW5620CN*, HDPW5620BN*, HDPW5620AN*)

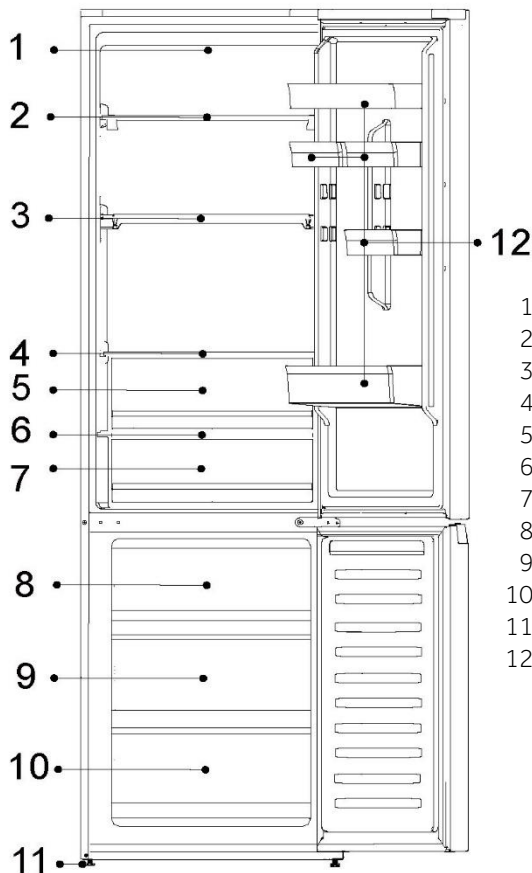


- 1-Hűtőszekrény LED lámpa
- 2-Bortartó
- 3-Üvegpolc
- 4-Összehajtható polc
- 5-Humidity Zone fiók burkolat
- 6-Humidity Zone fiók
- 7-My Zone fiók burkolat
- 8-My Zone fiók
- 9-Felső fagyasztó tárolófiók
- 10-Középső fagyasztó tárolófiók
- 11-Alsó fagyasztó tárolófiók
- 12-Állítható láb
- 13-Ajtó erkélyrekesze

i MEGJEGYZÉS

A műszaki módosítások és különböző modellek miatt előfordulhat, hogy a kézikönyvben látható egyes ábrák eltérőek a modelljéhez képest.

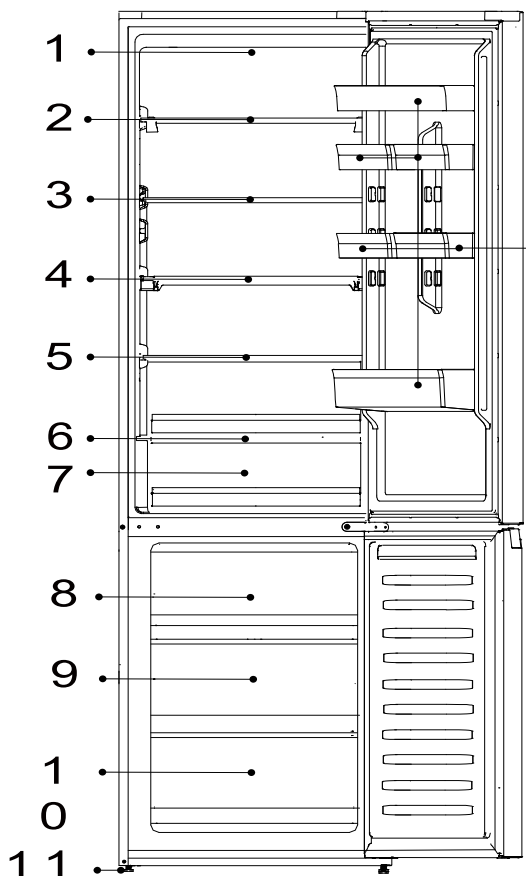
(HDPW5618DN*, HDPW5618CN*)



- 1-Hűtőszekrény LED lámpa
- 2-Bortartó
- 3-Összehajtható polc
- 4-Humidity Zone fiók burkolat
- 5-Humidity Zone fiók
- 6-My Zone fiók burkolat
- 7-My Zone fiók
- 8-Felső fagyasztó tárolófiók
- 9-Középső fagyasztó tárolófiók
- 10-Alsó fagyasztó tárolófiók
- 11-Állítható láb
- 12-Ajtó erkélyrekesze

i MEGJEGYZÉS

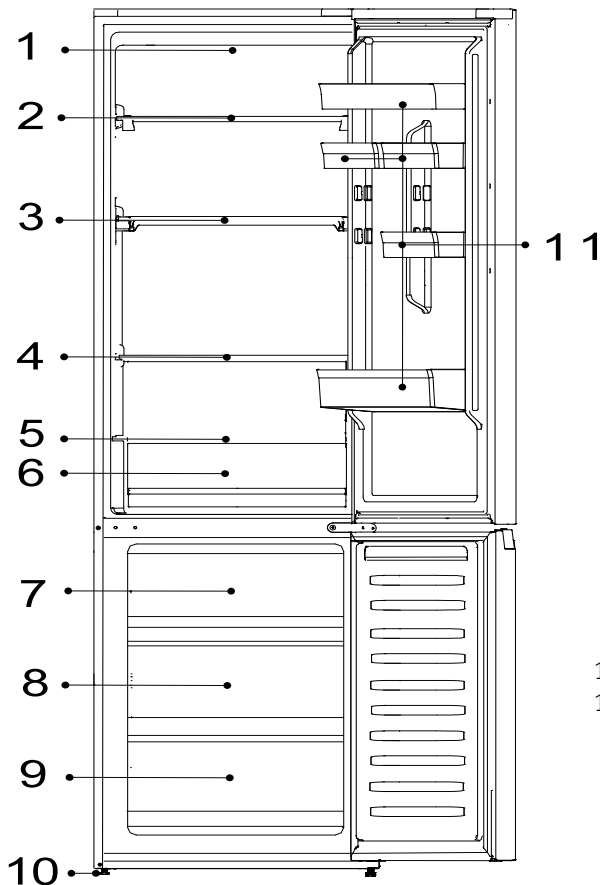
A műszaki módosítások és különböző modellek miatt előfordulhat, hogy a kézikönyvben látható egyes ábrák eltérőek a modelljéhez képest.
(HDPW3620DN*, HDPW3620CN*)



- 1-Hűtőszekrény LED lámpa
- 2-Üvegpolc
- 3-Üvegpolc
- 4-Üvegpolc
- 5-Üvegpolc
- 6-My Zone fiók burkolat
- 7-My Zone fiók
- 8-Felső fagyasztó tárolófiók
- 9-Fagyasztó tálca
- 10-Alsó fagyasztó tárolófiók
- 11-Állítható láb
- 12-Ajtó erkélyrekesze

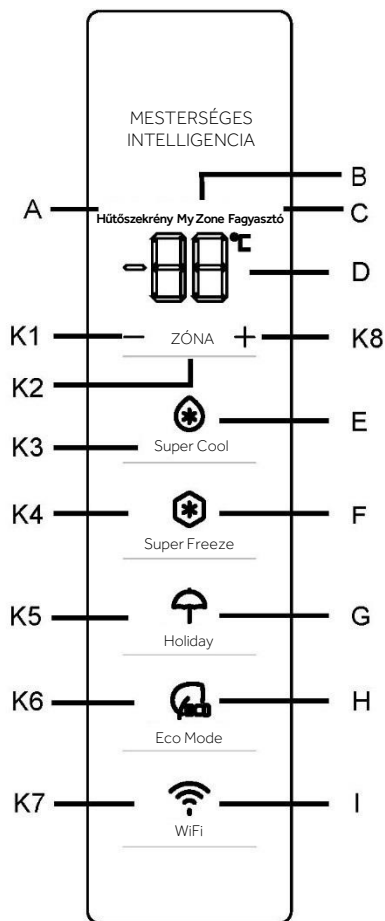
i MEGJEGYZÉS

A műszaki módosítások és különböző modellek miatt előfordulhat, hogy a kézikönyvben látható egyes ábrák eltérőek a modelljéhez képest.
(HDPW3618DN*, HDPW3618CN*)



- 1-Hűtőszekrény LED lámpa
- 2-Üvegpolc
- 3-Üvegpolc
- 4-Üvegpolc
- 5-My Zone fiók burkolat
- 6-My Zone fiók
- 7-Felső fagyasztó tárolófiók
- 8-Fagyasztó tálca
- 9-Alsó fagyasztó tárolófiók
- 10-Állítható láb
- 11-Ajtó erkélyrekesze

Vezérlőpult



Jelzések:

- A Hűtőtér
- B Hűtőrekesz (My Zone)
- C Fagyasztó rekesz
- D Hőmérséklet kijelző
- E Super Cool funkció
- F Super Freeze funkció
- G Holiday funkció
- H Eco Mode funkció
- I Wi-Fi funkció

Gombok:

- K1 Hőmérséklet csökkentése
- K2 Hűtő, My Zone és fagyasztó kiválasztása
- K3 Super Cool funkció be/ki
- K4 Super Freeze funkció be/ki
- K5 Holiday funkció be/ki
- K6 Eco Mode funkció be/ki
- K7 Wi-Fi funkció be/ki
- K8 Hőmérséklet növelése

Első használat előtt

Távolítson el az összes csomagolóanyagot, tartsa azokat gyermekektől elzárva, kiselejtezésükről pedig környezetbarát módon gondoskodjon.

Tisztítsa meg a készülék belsejét és külsejét, valamint a készülék belsejét és tartozékait vízzel és enyhe tisztítószerrel, és törölje alaposan szárazra puha törülköendővel.

A készülék szintbeállítását és tisztítását követően, kérjük, várjon legalább 2 órát, mielőtt csatlakoztatná a tápellátáshoz. Lásd a TELEPÍTÉS részt.

Az étellel való feltöltés előtt hűtse le a rekeszeket magas beállítások alkalmazásával. A Super Freeze funkció elősegíti a fagyasztórekesz gyors lehűtését

Érintésérzékeny gombok

A vezérlőpulton található gombok érintésérzékenyek, és már akkor reagálnak, ha enyhén megérinti az ujjával.

A készülék be- és kikapcsolása

A készülék működésbe lép, amint csatlakoztatja tápellátáshoz.

A készülék első bekapcsolásakor a „D” hőmérséklet jelzők mutatják az előre beállított értékeket (lásd az alábbi megjegyzést).

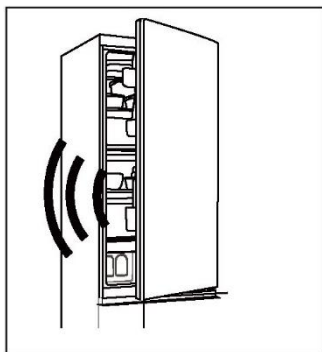
MEGJEGYZÉS

A készülék alapbeállítása gyárilag az ajánlott 5 °C (hűtőszekrény) és -18 °C (fagyasztó) hőmérséklet. A My Zone hőmérséklete kb. 2°C-ra van beállítva. Ezek a javasolt beállítások. Ha kívánja, ezeket a hőmérsékleteket módosíthatja manuálisan.

Nyitott ajtó riasztás

Amikor a hűtőszekrény ajtaja 3 percnél hosszabb ideig nyitva van, megszólal az ajtónyitási riasztás.

A riasztó elnémítható az ajtó bezárásával. Ha az ajtó 7 percnél hosszabb ideig nyitva marad, a hűtőszekrényben a fény és a kezelőpanel megvilágítása automatikusan kikapcsol.



Hőmérséklet beállítása

A beltéri hőmérsékletet a következő tényezők befolyásolják:

- ▶ Környezeti hőmérséklet
- ▶ Az ajtónyitás gyakorisága
- ▶ A tárolt élelmiszerek mennyisége
- ▶ A berendezés beszerelése



Hűtőszekrény hőmérsékletének a beállítása

1. Nyomja meg a „K2” gombot (hűtő / (My Zone) / fagyasztó kiválasztása) a hűtőrekesz kiválasztásához. Az „A” ikon (hűtőrekesz) és a „D” ikon (hőmérséklet kijelző) világít.

2. A hűtő hőmérsékletének a beállításához nyomja meg a „K1/K8” gombot.

A hőmérséklet 1 °C-os lépésekben növekszik 2 °C-os minimumról 8 °C-os maximumig. A hűtőszekrényben az optimális hőmérséklet 5 °C. Alacsonyabb hőmérsékletek szükségtelen energiafogyasztást eredményeznek.

3. Körülbelül 5 másodperc elteltével a „D” (Hőmérséklet kijelző) hőmérséklet ikon folyamatosan világít, és a beállítás megerősítést nyer.

Fagyasztó hőmérsékletének a beállítása

1. Nyomja meg a „K2” gombot (hűtő / (My Zone) / fagyasztó kiválasztása) a fagyasztó rekesz kiválasztásához. A „C” ikon (fagyasztó rekesz) és a „D” ikon (hőmérséklet kijelző) világít.

2. A fagyasztó hőmérsékletének a beállításához nyomja meg a „K1/K8” gombot.

A hőmérséklet 1 °C-os lépésekben növekszik -24 °C-os minimumról -16 °C-os maximumig. A fagyasztóban az optimális hőmérséklet 18 °C. A hidegebb hőmérséklet szükségtelen energiafogyasztást jelent.

3. Körülbelül 5 másodperc elteltével a „D” (Hőmérséklet kijelző) hőmérséklet jelzőfény folyamatosan világít, és a beállítás megerősítést nyer.

My Zone hőmérsékletének a beállítása

A hűtőrekesz My Zone fiókkal rendelkezik. Az élelmiszertárolási igényeknek megfelelően kiválaszthatja a legmegfelelőbb hőmérsékletet az élelmiszerek optimális tápértékének a szavatolásához.

1. Nyomja meg a „K2” gombot (hűtő / (My Zone) / fagyasztó kiválasztása) a My Zone kiválasztásához. A „B” ikon (My Zone rekesz) és a „D” ikon (hőmérséklet kijelző) világít.

2. A My Zone hőmérsékletének a beállításához nyomja meg a „K1/K8” gombot.

A hőmérséklet 1 °C-os lépésekben növekszik 0 °C-os minimumról 5 °C-os maximumig.

3. Körülbelül 5 másodperc elteltével a „D” (Hőmérséklet kijelző) hőmérséklet ikon folyamatosan világít, és a beállítás megerősítést nyer.



i MEGJEGYZÉS

1. A My Zone rekesz hőmérsékletét beállíthatja a középső szinten (2 °C), hogy az ételeket optimális tárolási környezetben őrizze meg.
2. A húсок különböző víztartalma miatt néhány nagyobb nedvességtartalmú hús 0 °C-nál alacsonyabb hőmérsékleten fagyasztnak le. Így az „azonnal szeletelt” húst a My Zone fiókban kell tárolni, min. 0 °C hőmérsékleten.
3. A hidegre érzékeny gyümölcsök, így például az ananász, az avokádó, a banán, a grapefruit és a zöldségek, mint például a burgonya, padlizsán, bab, uborka, cukkini, paradicsom és sajt nem tárolható a My Zone fiókban
4. Ha a hűtőszekrény hőmérséklete alacsonyabb, mint a My Zone hőmérséklete, akkor természetes, hogy a My Zone hőmérséklete alacsonyabb, mint a My Zone beállítási hőmérséklete.

i MEGJEGYZÉS

A hőmérséklet beállítása után, ha 5 másodpercen belül megnyom valamilyen egyéb gombot, az aktuális hőmérséklet beállítás azonnal megerősítést nyer. Ha 5 másodpercen belül semmilyen gombművelet nem történik, az aktuális beállított hőmérséklet jelenik meg, amíg a képernyő ki nem kapcsol.

i MEGJEGYZÉS

Az alkalmazásból beállíthat egyéni hőmérsékletet úgy a hűtőszekrényben, mint a fagyasztóban és a My Zone rekeszben. A hőmérséklet beállítása 1 °C-os pontossággal lehetséges.

Super Cool funkció

1. Javasoljuk, hogy kapcsolja be a Super Cool funkciót, ha nagy mennyiségű élelmiszert kíván eltárolni (például vásárlás után). A Super Cool funkció felgyorsítja a friss élelmiszerek lehűlését, és megvédi a már lehűtött árukat a nemkívánatos felmelegedéstől.
2. Nyomja meg a „K3” gombot, vagy kapcsolja be az alkalmazásból, az „E” ikon (Super Cool funkció) világít, és ekkor a funkció bekapcsol.



i MEGJEGYZÉS

1. A készülék kikapcsolja a „Super Cool funkciót” 6 órával a „Super Cool funkció” bekapcsolása után, vagy amikor megnyomja a „K3” gombot, amikor az „E” (Super Cool funkció) ikon világít, vagy amikor kikapcsolja a funkciót az alkalmazásból.
2. Super Cool állapotban, amikor a hűtőtér hőmérsékletét kívánja állítani, az „E” ikon (Super Cool funkció) villog, jelezve, hogy ez a művelet nem hajtható végre.

Super Freeze funkció

1. A friss élelmiszereket a lehető leggyorsabban fagyassza le teljes mértékben. Így a lehető legjobban megőrizheti a tápértéküket, megjelenésüket és ízüket. A Super Freeze funkció felgyorsítja a friss élelmiszerek hűtését, és megvédi a már tárolt árukat a nemkívánatos felmelegedéstől. Ha egyszerre nagy mennyiségű ételt kell lefagyasztania, ajánlott a Super Freeze funkciót 24 órával azelőtt bekapcsolni, hogy betenné az élelmiszert a fagyasztórekeszbe.
2. Nyomja meg a „K4” gombot (Super Freeze funkcióbeállítás), vagy kapcsolja be az alkalmazásból, ekkor az „F” ikon (Super Freeze funkció) világít, és ekkor a funkció bekapcsol.

i MEGJEGYZÉS

1. A készülék kikapcsolja a „Super Freeze funkciót” 50 órával a „Super Freeze funkció” bekapcsolása után, vagy amikor megnyomja a „K4” gombot, amikor az „F” (Super Freeze funkció) ikon világít, vagy amikor kikapcsolja a funkciót az alkalmazásból.
2. Super Freeze állapotban, amikor a fagyasztórekesz hőmérsékletét kívánja állítani, az „F” ikon (Super Freeze funkció) villog, jelezve, hogy ez a művelet nem végezhető el.

Holiday funkció

A Holiday funkció a készülék energiafogyasztásának csökkentésére szolgál, amikor a készüléket nem használják a megszokott módon. Amikor a funkció be van kapcsolva, a hűtőszekrény kikapcsol, viszont a fagyasztó továbbra is normálisan működik. A funkció a hűtőszekrény hőmérsékletét tartósan 17 °C-ra állítja.

Ez lehetővé teszi, hogy az üres hűtőszekrény ajtaja zárva maradjon anélkül, hogy szag vagy penész alakulna ki hosszú távollét (pl. nyaralás) alatt. A fagyasztórekesz hőmérséklete szabadon beállítható.

1. Nyomja meg a „K5” gombot (Holiday funkció be/ki), vagy válassza ki a funkciót az alkalmazásból, a „G” ikon (Holiday funkció) világít, és ekkor a funkció bekapcsol.



2. A funkció kikapcsolható a „K5” (Holiday funkció be/ki) gomb ismételt megnyomásával, vagy a hűtő hőmérsékletének a beállításával, vagy bármely más beállítás végrehajtásával, illetve az alkalmazásból való kikapcsolásával.

MEGJEGYZÉS

1. Bekapcsolt Holiday funkció mellett ne tároljon ételt a hűtőrekeszben. A 17 °C-os hőmérséklet túl magas élelmiszerek tárolásához.
2. Bekapcsolt Holiday funkció mellett a My Zone ikon nem világít, és a készülék zárolja a hűtőszekrény funkciót. Amikor a hűtőrekesz hőmérsékletét állítja, az „G” ikon (Holiday funkció) villog, jelezve, hogy ez a művelet nem hajtható végre.

Eco Mode funkció

Az Eco Mode aktiválásával optimalizálhatja a készülék teljesítményét, miközben a készülék optimális körülményeket biztosít az élelmiszer tárolásához. Ha nincsenek különleges követelményei, javasoljuk, hogy használja az Eco Mode funkciót.

Ebben az üzemmódban a hűtő hőmérséklete 5 °C, a fagyasztó hőmérséklete pedig -18 °C.

1. Nyomja meg a „K6” gombot (Eco Mode funkció be/ki), vagy válassza ki a funkciót az alkalmazásból.
2. A „H” ikon (Eco Mode funkció) világít, és a funkció be van kapcsolva. A funkció ismét kikapcsolható a fenti lépések megismétlésével, egy másik funkció kiválasztásával, vagy az alkalmazásból való kikapcsolással. A készülék visszaállítja a korábban beállított hűtési szinteket.

MEGJEGYZÉS

Eco Mode funkció mellett, amikor a hűtő-/fagyasztórekesz hőmérsékletét kívánja állítani, a „H” ikon (Eco Mode funkció) villog, ez jelzi, hogy ez a művelet nem hajtható végre.

1. lépés Töltse le a hOn-App alkalmazást a megfelelő áruházak egyikéből.



The image shows a QR code and three download buttons: 'GET IT ON Google Play', 'Download on the App Store', and 'EXPLORE IT ON AppGallery'. Below this, two panels provide further instructions. The left panel, labeled '2. lépés', shows a login screen for 'hOn-App' with fields for 'E-mail cím' and 'Jelszó', and a 'Bejelentkezés' button. The right panel, labeled '3. lépés', shows a smartphone with the 'hOn App' icon and a magnifying glass icon pointing to it, indicating the app's location on the device.

Wi-Fi funkció

1. A Wi-Fi funkció konfigurálásához kövesse az alkalmazás utasításait.
2. A Wi-Fi konfigurálása és a kapcsolat létrehozása után az „I” Wi-Fi ikon bekapcsol és folyamatosan világít.
3. Ha a Wi-Fi funkciót már konfigurálta, ez automatikusan újracsatlakozik a konfigurációs adatoknak megfelelően, amikor bekapcsolja a Wi-Fi funkciót.

MEGJEGYZÉS

1. A Wi-Fi kikapcsolásához nyomja meg a „K7” Wi-Fi gombot, és az „I” Wi-Fi ikon kikapcsol.
2. A Wi-Fi bekapcsolásához és a konfigurálás megkezdéséhez nyomja meg a „K7” Wi-Fi gombot, és az „I” Wi-Fi ikon lassú villogásba kezd. Ha konfigurálni szeretné a Wi-Fi funkciót, nyomja meg a „K7” gombot 3 másodpercig, a Wi-Fi ikon gyorsan villog, és megnyílik a konfigurációs üzemmód. A Wi-Fi funkció kikapcsolásához nyomja meg egyszer a „K7” gombot. A fenti lépéseket meg kell ismételni.
3. Ha a készülék konfigurálása megtörtént, és a Wi-Fi funkció ki van kapcsolva, a hűtőszekrény nem lép konfigurációs üzemmódba a tápellátás visszakapcsolása után.

MEGJEGYZÉS

1. Ez a termék nem kereskedelmi használatra készült.
2. A maximális RF kimeneti teljesítmény: 2,4 GHz Wi-Fi: 16 dBm;
3. Bluetooth LE: 5 dBm; Bluetooth(BR/EDR): 10 dBm.
4. Üzemi frekvenciasáv: 2400-2483,5 MHz.



Tárolás a hűtőrekeszben

- A hűtőszekrényben a hőmérsékletet tartsa 5 °C alatt.
- A forró élelmiszert a készülékbe helyezés előtt mindenképpen hűtse le szobahőmérsékletre.
- A hűtőberendezésben tárolt élelmiszereket előzetesen mossa meg és szárítsa meg.
- A tárolni kívánt élelmiszert helyezze megfelelően zárható edénybe, hogy elkerülje az illatok és ízek módosulását.
- Ne tároljon túlságosan sok élelmiszert a készülékben. Hagyjon területet az élelmiszerek között, hogy a hideg levegő keringessen mellettük, így jobb hatásfokú és homogénebb lesz a hűtés.
- A napi rendszerességgel fogyasztott élelmiszereket a polc elején tárolja.
- A légáramlás lehetővé tétele érdekében hagyjon némi teret az élelmiszerek és a belső falak között. Semmiképpen ne tároljon élelmiszereket úgy, hogy azok a hátsó fallal érintkezzenek, mivel az élelmiszer megfagyhat. Kerülje az élelmiszer (különösen az olajos vagy savas ételek) közvetlen érintkezését a belső bevonattal, mivel az olaj/sav a belső bevonat károsodását eredményezheti. Távolítsa el az olajos/savas szennyeződések, amint észleli ezeket.
- A fagyasztott élelmiszerek lassan felolvaszthatók a hűtőszekrény rekeszében. Ezzel energiát takaríthat meg.
- Egyes gyümölcsök és zöldségek, mint például a cukkini, dinnye, papaja, banán, ananász stb. érési folyamata felgyorsulhat a hűtőszekrényben. Következésképpen nem javasoljuk ezeknek a hűtőberendezésben való tárolását. Mindazonáltal rendkívül zöld gyümölcsök esetében a hűtőberendezésben adott ideig elősegíthető az érési folyamat. Javasoljuk, hogy a hagymát, fokhagymát, gyömbért és egyéb gyökeres zöldségeket szobahőmérsékleten tárolja.
- A hűtőben érezhető kellemetlen illat megjelenése arra utal, hogy valami kiömlött, és a készülék tisztítást igényel. Lásd az Ápolás és tisztítás részt.
- Különböző élelmiszereket különböző területeken helyezzen el az ételek tulajdonságai szerint.

Tárolás a fagyasztórekeszben

- A fagyasztó hőmérsékletét tartsa -18 °C-on.
- Fagyasztás előtt 24 órával kapcsolja be a Super-Freeze funkciót. Kis mennyiségű étel esetén 4–6 óra is elegendő.
- A forró élelmiszert a fagyasztó rekeszbe helyezés előtt mindenképpen hűtse le szobahőmérsékletre.
- Az apró darabokra szeletelt élelmiszer gyorsabban lefagyasztható, illetve könnyebben kiolvasható és megfőzhető. Javasoljuk, hogy az egyes darabok tömege ne érje el a 2,5 kg-ot

- Javasoljuk, hogy csomagolja be az élelmiszert, mielőtt a fagyasztóba tenné azt. A zacskók összeragadásának megelőzése érdekében biztosítsa a csomagolások külső felületének a szárazságát. A csomagolásoknak szagmentesnek, légmentesnek, nem mérgezőnek és ártalmatlannak kell lenniük.
- A tárolt élelmiszerek szavatossági idejének a lejártát elkerülendő, kérjük, jegyezze fel a lefagyasztás dátumát, a szavatossági időt és az élelmiszer nevét a csomagolásra, az adott élelmiszerek szavatossági idejének megfelelően.



FIGYELMEZTETÉS!

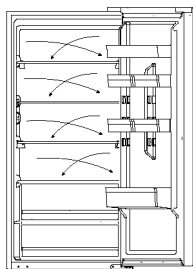
- ▶ A sav, lúg és só stb. károsíthatja a fagyasztó belső felületét.
- ▶ Ne helyezze el az ilyen anyagokat (pl. tengeri halakat) tartalmazó élelmiszereket úgy, hogy azok hozzáérhessenek a belső felülethez. A fagyasztóban lévő sós vizet azonnal távolítsa el.
- ▶ Ne haladja meg a gyártó által javasolt tárolhatósági időt. Csak a szükséges mennyiségű ételt vegye ki a fagyasztóból.
- ▶ A kiolvasztott ételt gyorsan fogyassza el. A kiolvasztott élelmiszer kizárólag megfőzést követően fagyasztható le ismét, ellenkező esetben kevésbé fagyaszthatóvá válhat.
- ▶ Ne tegyen túl sok friss élelmiszert a fagyasztó rekeszbe. Lásd a fagyasztó fagyasztási kapacitását - Lásd a MŰSZAKI ADATOK részt vagy az adattáblán található adatokat.
- ▶ A fagyasztóban legalább $-18\text{ }^{\circ}\text{C}$ -on 2 és 12 hónap közötti ideig tárolható az élelmiszer a jellemzőitől függően (pl. hús: 3–12 hónap, zöldségek: 6–12 hónap)
- ▶ Friss élelmiszer lefagyasztásakor kerülje a már fagyasztott élelmiszerral való érintkezést. Kiolvadás veszélye!

A kereskedelmi forgalomban lévő fagyasztott élelmiszerek tárolásakor kövesse az alábbi irányelveket:

- Mindig kövesse a gyártó utasításait arra vonatkozóan, hogy mennyi ideig tárolhatja az élelmiszert. Ne lépje túl a javasolt értékeket!
- Az élelmiszerek minőségének megőrzése érdekében törekedjen arra, hogy a legrövidebb idő teljen el a vásárlás és a lefagyasztás időpontja között.
- $-18\text{ }^{\circ}\text{C}$ -on vagy annál alacsonyabb hőmérsékleten tárolt fagyasztott élelmiszereket vásároljon.
- Kerülje az olyan élelmiszereknek a vásárlását, amelyek csomagolásán jég vagy fagy látható. Ez azt jelzi, hogy a termékeket részben kiolvasztották, majd valamikor újrafagyasztották; a hőmérséklet-emelkedés befolyásolja az élelmiszerek minőségét.

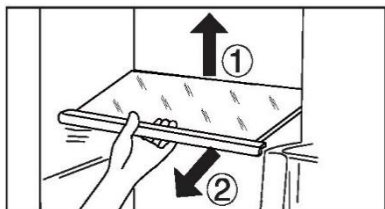
i MEGJEGYZÉS

A különböző modellek miatt előfordulhat, hogy a termék nem rendelkezik az összes alábbi funkcióval. Lásd a Termékleírás című fejezetet.



Többirányú légáramlás

A hűtőszekrény többirányú légáramlási rendszerrel van felszerelve, ez hűvös légárammal látja el az összes polcszintet. Ez segít az egységes hőmérséklet megőrzésében a készülékben, így az étel hosszabb ideig frissebb maradhat.



Állítható polc

1. A polcok magasságát az Ön tárolási igényeihez igazíthatja.
2. Egy polc áthelyezéséhez először emelje fel a hátsó szélét ①, majd húzza ki a polcot ②.
3. A visszaszereléshez helyezze mindkét oldalon a fűlekre, és tolja a leghátsó helyzetbe, amíg a polc hátulja nem rögzül az oldalsó nyílásokban

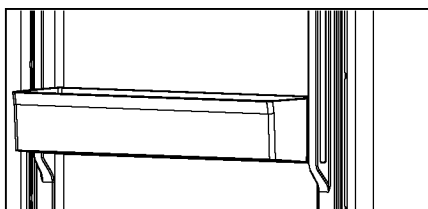
i MEGJEGYZÉS

Győződjön meg arról, hogy a polc mindegyik éle vízszintesen helyezkedik el.

Levehető ajtó erkélyrekesz

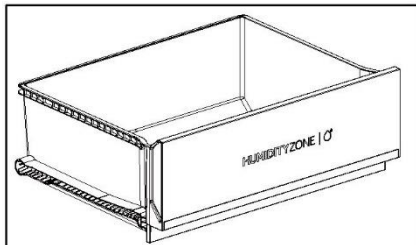
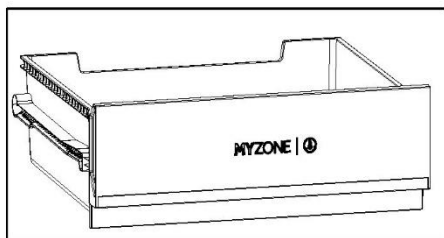
Az ajtó erkélyrekesze tisztítás céljából eltávolítható:

Tegye a kezét az erkélyrekesz két oldalára, emelje fel (1), majd húzza ki a polcot (2). Az ajtó erkélyrekesz behelyezéséhez hajtsa végre a fenti lépéseket fordított sorrendben



My Zone fiók

A My Zone rekesz használatához és beállításához tájékozódjon a HASZNÁLAT szakaszból (My Zone).



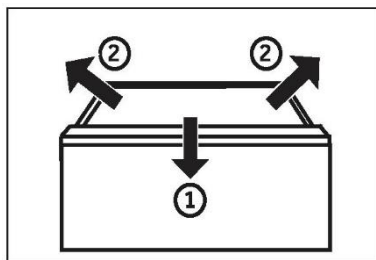
Humidity Zone fiók

Ebben a rekeszben a rendszer automatikusan szabályozza a páratartalmat, és a rekesz alkalmas gyümölcsök, zöldségek, saláták stb. tárolására.

Eltávolítható fiók

Ha ki szeretné venni a fiókot a hűtőszekrényből vagy a fagyasztóból, húzza ki a lehető legnagyobb mértékben (1), emelje meg és vegye ki (2).

A fiók behelyezéséhez fordított sorrendben hajtsa végre a fenti lépéseket.



Fagyasztó fiók

A fagyasztó fiók egyenesen és teljesen kihúzható. Ezek könnyen gördülő teleszkópos sínre vannak szerelve. Így kényelmesen tárolhatja és távolíthatja el a fagyasztott árut. Az automatikus ajtócsukó mechanizmusnak köszönhetően a kezelés egyszerű, és a készülék energiatakarékos.



FIGYELMEZTETÉS!

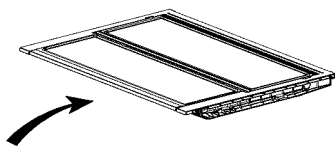
Ne terhelje túl a fiókokat: Az egyes fiókok maximális terhelhetősége: 35 kg!

A világítás

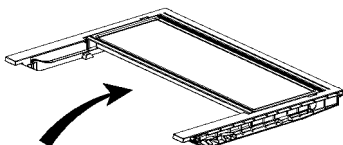
A LED-es belső világítás bekapcsol az ajtónak a nyitásakor. A lámpák teljesítményét a készülék semmilyen egyéb beállítása sem befolyásolja.

Összehajtható polc

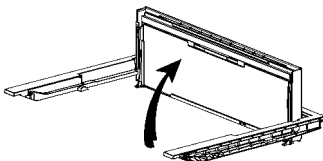
Az összehajtható polc lehetővé teszi a felhasználó számára, hogy magas palackokat vagy tárgyakat tegyen a polcokra. A polc hátul összehajtható, és így az alsó polcon nagyobb szabad hely válik elérhetővé. A polc a 1.–3. ábrák követésével hajtható össze. Ha vissza kívánja tenni az eredeti helyére, fordított sorrendben végezze el az alábbi eljárásokat.



1. lépés: Lassan nyomja a polc elejét ütközésig.



2. lépés: Lassan nyomja fel a polcot függőleges helyzetbe.



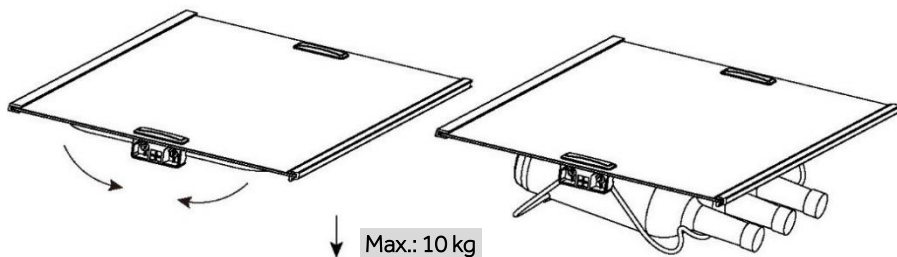
3. lépés: A polc függőleges. Így helyet takarít meg.

Összecsukható bortartó

Normál használat

1. Húzza le a bortartó konzoljait
2. Illessze a palackokat a tartóba

Ha nem használja, a bortartót vissza lehet hajtani, és így helyet takaríthat meg.





Energiatakarékossági tippek

- ▶ Bizonyosodjon meg arról, hogy a készülék megfelelő szellőzéssel rendelkezik (lásd a TELEPÍTÉS részt).
- ▶ Ne telepítse a készüléket közvetlen napsugárzásnak kitett helyre vagy hőforrások közelébe (pl. kályhák, fűtőberendezések).
- ▶ Kerülje a szükségtelenül alacsony hőmérsékletet a készülékben. Az energiafogyasztás növekszik a készülék beállított hőmérsékletének a csökkentésével.
- ▶ Az olyan funkciók, mint a SUPER FREEZE, magasabb energiafogyasztást eredményeznek.
- ▶ Mielőtt a készülékbe tenné, hagyja, hogy a meleg élelmiszer kihűljön.
- ▶ Minél kevésbé és minél rövidebb ideig nyissa ki a készüléknek az ajtaját.
- ▶ Ne töltsé túlságosan meg a készüléket, mivel ez akadályozza a légáramlást.
- ▶ Kerülje, hogy levegő legyen az élelmiszerek csomagolásában.
- ▶ Az ajtó tömítéseket tartsa tisztán, hogy az ajtó mindig megfelelően becsukódhasson.
- ▶ A fagyasztott élelmiszereket olvassza fel a hűtőrekeszben, vagy használja a D-Frost funkciót a My Zone fiókban
- ▶ A leginkább energiatakarékos működéshez a fióknak, az élelmiszerrekesznek és a polcoknak a készülékben kell lenniük olyan állapotban, ahogyan a gyárat elhagyta a készülék, az élelmiszert pedig úgy kell elhelyezni, hogy a légcsatorna kimenetét ne akadályozza.



FIGYELMEZTETÉS!

Tisztítás

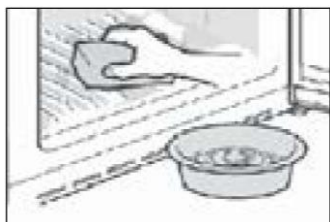
Akkor tisztítsa meg a készüléket, amikor kevés vagy semmilyen élelmiszer nem található benne.

A készüléket tisztítsa meg négyhetente a megfelelő karbantartás jegyében, illetve megelőzendő a kellemetlen élelmiszer illatok kialakulását.



FIGYELMEZTETÉS!

- ▶ Ne tisztítsa a készüléket keménysörtés kefékkel, drótkefékkel, mosóporral, benzinnel, amil-acetáttal, acetonnal és hasonló szerves oldatokkal, valamint savas vagy lúgos oldatokkal. A károsodások elkerülése érdekében a hűtőszekrény tisztítását speciális, adott célra kialakított tisztítószerrel végezze.
- ▶ Tisztítás közben ne permetezze vagy öblítse le a készüléket.
- ▶ Ne használjon vízpermetet vagy gőzt a készülék tisztításához.
- ▶ A hideg üvegpolcokat ne tisztítsa forró vízzel. A hirtelen hőmérséklet-változás nyomán az üveg megrepedhet.
- ▶ Ne érintse meg a fagyasztórekesz belső felületét, különösen nedves kézzel, mert a keze a felülethez fagyhat.
- ▶ Felmelegítés esetén ellenőrizze a fagyasztott áruk állapotát.



- ▶ Mindig tartsa tisztán az ajtótümitést.
- ▶ Tisztítsa meg a készülék belsejét és burkolatát meleg vízzel és semleges tisztítószerrel átnedvesített szivaccsal.
- ▶ 1. Tisztítsa meg a hűtőszekrény belsejét és külsejét, beleértve az ajtótümitést, az ajtópolcot, az üvegpolcokat, a dobozokat és így tovább, puha törülőkendővel vagy meleg vízbe mártott szivaccsal (a művelethez a meleg vízbe elegyíthet semleges tisztítószer).
- ▶ 2. Ha folyadék ömlött ki, távolítsa el az összes szennyezett alkatrészt, öblítse át ezeket közvetlenül folyó víz alatt, majd szárítsa meg és tegye vissza az alkatrészeket a hűtőbe.
- ▶ 3. Krémszerű termékek (például tejszín, olvadó jégkrém) kiömlése esetén, kérjük, távolítsa el az összes szennyezett alkatrészt, helyezze adott időtartamra meleg, kb. 40 °C-os vízbe, majd öblítse át folyó vízzel, szárítsa meg, és tegye vissza a hűtőszekrénybe.
- ▶ 4. Abban az esetben, ha egy kisebb alkatrész vagy alkotóelem reked a hűtőszekrény belsejébe (a polcok vagy fiókok közé), az eltávolításhoz kis puha kefért használjon. Ha az alkatrész nem elérhető, kérjük, vegye fel a kapcsolatot a Haier szervizzel



- ▶ Öblítse le a felületeket, majd törölje szárazra egy puha törlőkendővel.
- ▶ A készülék egyetlen részét vagy tartozékát se tisztítsa mosogatógépben.
- ▶ A készülék újraindítása előtt várjon legalább 5 percet, mivel a készülék gyakori indítása során károsodhat a kompresszor.

Leolvasztás

A hűtőszekrény és a fagyasztórekeszek kiolvasztása automatikusan történik: nincs szükség felhasználói beavatkozásra.

A LED-es lámpák cseréje



FIGYELMEZTETÉS!

Ne tegyen kísérletet a LED-es lámpák saját kezű cseréjére, ezeket csak a gyártó vagy a hivatalos szerviz munkatársa cserélheti ki.

A lámpa fényforrása LED alapú, amely alacsony fogyasztást és hosszú élettartamot szavatol. Bármilyen rendellenesség esetén vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálattal. Lásd az ÜGYFÉLSZOLGÁLAT részt.

A lámpák paraméterei:

Alkatrész	LED-es lámpa
Feszültség	12 V
Max. teljesítmény	1,5 W
LED-specifikáció	Fehér-2835
LED hatékonysági osztály	G
Használati hőmérséklet	-40–80 °C

Hosszabb használaton kívüli időszak

Ha a készüléket hosszabb ideig nem használja, és a Holiday funkciót nem használja:

Vegye ki az ételt.

Húzza ki a tápkábelt.

Tisztítsa meg a készüléket a fent leírtak szerint.

A kellemetlen szagok készüléken belüli megjelenésének elkerülése érdekében hagyja nyitva az ajtókat.



MEGJEGYZÉS

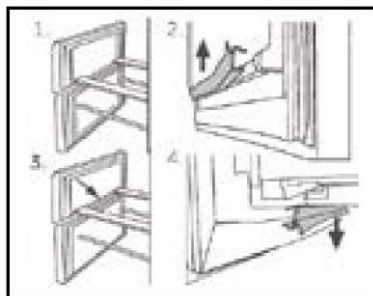
Csak akkor kapcsolja ki a készüléket, ha feltétlenül szükséges.

Eltávolítható kiegészítő ajtó-tömítések

A felső és alsó fagyasztó fiókoknál hat kiegészítő ajtó-tömítés található.

1. Keresse meg az öt jelzett ajtó-tömítést a felső és az alsó fagyasztó fiókokon.
2. Ügyeljen arra, hogy rögzítéskor a tömítések hajlított szakaszai befelé mutassanak.
3. Keresse meg a felső fióknak az alsó tömítését a jelzett módon.
4. Ügyeljen arra, hogy rögzítéskor a tömítés hajlított szakasza lefelé nézzen.

Ezeket a tömítéseket, valamint a forgó ajtó/fiók tömítéseit megrendelheti az ügyfélszolgálaton keresztül (lásd a jótállási jegyet).



A készülék mozgatása

1. Távolítsa el az összes élelmiszert, és húzza ki a készülék csatlakozódugóját.
2. Rögzítse a polcokat és az egyéb mozgatható alkatrészeket a hűtőben és a fagyasztóban szigetelőszalaggal.
3. A hűtőrendszer károsodásának az elkerülése érdekében ne döntse meg a hűtőberendezést 45°-nál nagyobb szögben.



FIGYELMEZTETÉS!

- ▶ Ne emelje a készüléket a fogantyúitól.
- ▶ Soha ne fektesse a készüléket vízszintesen a földre.



Sok felmerülő problémát saját maga is megoldhat speciális szakértelem nélkül. Probléma felmerülése esetén ellenőrizze az összes felsorolt lehetőséget, és kövesse az alábbi utasításokat, mielőtt felvenné a kapcsolatot egy ügyfélszolgálattal. Lásd az ÜGYFÉLSZOLGÁLAT részt.



FIGYELMEZTETÉS!

- ▶ Karbantartás előtt kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki a hálózati dugaszt a hálózati aljzathoz.
- ▶ Az elektromos berendezéseket csak szakképzett villamossági szakemberek szervizelhetik, mert a nem megfelelő javítások jelentős károkat okozhatnak.
- ▶ Sérült tápkábel esetén a veszély elkerülése érdekében cseréltesse ki azt a gyártóval, a gyártó szervizközpontjával vagy más szakemberrel.

Hibaelhárítási táblázat

Probléma	Lehetséges ok	Lehetséges megoldás
A kompresszor nem működik.	A hálózati dugaszt nem csatlakoztatta a hálózati aljzathoz.	Csatlakoztassa a hálózati dugót.
	A készülék leolvasztási ciklust végez.	Ez természetes jelenség automatikus leolvasztásnál.
A készülék gyakran bekapcsol vagy túlságosan hosszú ideig üzemel.	A beltéri vagy kültéri hőmérséklet túl magas.	Éppen az esetben természetes, hogy a készülék üzemideje megnövekedett.
	A készülék hosszabb ideig kikapcsolt állapotban volt.	Normál esetben 8 és 12 óra közötti időtartam szükséges a készülék teljes lehűléséhez.
	Egy ajtó/fiók a készülékben nem záródik megfelelően.	Csukja be az ajtót/fiókot, és bizonyosodjon meg arról, hogy a készülék egyenes felületen található, és hogy élelmiszer vagy tárolóedény nem gátolja az ajtó záródását.
	Az ajtót/fiókot túlságosan gyakran nyitotta ki, vagy túlságosan sokáig tartotta nyitva.	Ne nyissa ki az ajtót/fiókot túl gyakran.
	A fagyasztórekesz hőmérsékletének a beállítása túl alacsony.	Állítsa a hőmérsékletet magasabbra, amíg el nem éri a megfelelő hűtőszekrény hőmérsékletét. A hűtőszekrény hőmérséklete stabilizálása 24 órát vesz igénybe.
	Az ajtó/fiók tömitése szennyezett, kopott, repedt vagy nem megfelelő.	Tisztítsa meg az ajtó/fiók tömitését, vagy cserélje ezt az ügyfélszolgálat bevonásával.
	A szükséges szellőzés nem biztosított.	Bizonyosodjon meg arról, hogy megfelelő a szellőzés.

Probléma	Lehetséges ok	Lehetséges megoldás
A hűtőszekrény belső része szennyezett és/vagy kellemetlen szagú.	A hűtőszekrény belső része tisztítást igényel.	Tisztítsa meg a hűtőszekrény belső részét.
	Erős illatú élelmiszert tárol a hűtőszekrényben.	Alaposan csomagolja be az élelmiszert.
Nincs elég hideg a készülék belsejében.	A beállított hőmérséklet túl magas.	Állítsa vissza a hőmérsékletet
	Túl meleg ételt helyezett be.	Tárolás előtt mindig hűtse le az ételeket.
	Túl sok ételt helyezett egyszerre a készülékbe.	Az élelmiszereket mindig kis mennyiségben helyezze be.
	Az élelmiszereket egymáshoz túl közel helyezte.	Hagyjon rést az élelmiszerek között, ami lehetővé teszi a levegő áramlását.
	Egy ajtó/fiók a készülékben nem záródik megfelelően.	Csukja be az ajtót/fiókot.
	Az ajtót/fiókot túlságosan gyakran nyitotta ki, vagy túlságosan sokáig tartotta nyitva.	Ne nyissa ki az ajtót/fiókot túl gyakran.
Túl hideg van a készülék belsejében.	A beállított hőmérséklet túl alacsony.	Állítsa vissza a hőmérsékletet.
	A Super Freeze funkciót bekapcsolta, vagy a funkció túl sokáig üzemel.	Kapcsolja ki a Super Freeze funkciót.
Pára csapódik le a hűtőrekesz belső részén.	Az éghajlat túl meleg vagy túl nedves.	Növelje a hőmérsékletet.
	Egy ajtó/fiók a készülékben nem záródik megfelelően.	Csukja be az ajtót/fiókot.
	Az ajtót/fiókot túlságosan gyakran nyitotta ki, vagy túlságosan sokáig tartotta nyitva.	Ne nyissa ki az ajtót/fiókot túl gyakran.
	Étel- vagy folyadékártalók nyitott állapotban maradtak a hűtőben.	A forró élelmiszereket hagyja szobahőmérsékletre hűlni, illetve fedje le az élelmiszereket és folyadékokat.
Nedvesség gyűlik fel a hűtőberendezés külső felületén vagy az ajtó/ajtók és a fiók között.	Az éghajlat túl meleg vagy túl nedves.	Ez természetes jelenség nedves éghajlati viszonyok között, és megszűnik, amint csökken a páratartalom.
	Az ajtó/fiók nincs megfelelően becsukva.	Bizonyosodjon meg arról, hogy megfelelően becsukta az ajtót/fiókot.
Vastag jég és zúzmara található a fagyasztórekeszben.	Az élelmiszereket nem megfelelően csomagolta be.	Az élelmiszereket mindig jól csomagolja be.
	Az ajtót/fiókot túlságosan gyakran nyitotta ki, vagy túlságosan sokáig tartotta nyitva.	Ne nyissa ki az ajtót/fiókot túl gyakran.
	Az ajtó/fiók tömitése szennyezett, kopott, repedt vagy nem megfelelő.	Tisztítsa meg az ajtó/fiók tömitését, vagy cserélje ki ezt újjal.
	Valami belülről megakadályozza az ajtónak/fióknak a megfelelő záródását.	Helyezze vissza a polcokat, az ajtópolcokat vagy belső tartályokat úgy, hogy az ajtó/fiók becsukódhasson.



Probléma	Lehetséges ok	Lehetséges megoldás
A készülék rendellenes hangokat ad ki.	A készüléket nem vízszintes talajon helyezte el.	Állítsa be a lábakat a készülék szintbe állításához.
	A készülék hozzáér valamilyen körülötte lévő tárgyhoz.	Távolítsa el a készülék mellett lévő tárgyakat.
Az áramló vízhez hasonló halk hang hallható.	Ez természetes jelenség.	/
Riasztó hangjelzése hallható.	A hűtőrekesz ajtója nyitva maradt.	Csukja be az ajtót, vagy némítsa el manuálisan a riasztást.
Egy halvány zümmögés hallható.	A lecsapódásgátló rendszer üzemel.	Ez megakadályozza a páralecsapódást és normális.
A belső világítás vagy hűtőrendszer nem működik.	A hálózati dugasz nem csatlakozik a hálózati aljzathoz	Csatlakoztassa a hálózati dugót.
	Az áramellátás nem megfelelő.	Ellenőrizze a helyiség áramellátását. Vegye fel a kapcsolatot a helyi áramszolgáltatóval!
	A LED-es lámpa meghibásodott.	Vegye fel a kapcsolatot a szervizzel a lámpa kicseréléséhez.
A szekrény oldalai és az ajtótomítás felmelegedik.	Ez természetes jelenség.	/
Nem távozik víz a vízadagoló csövéből	Nem kapcsolta ki a zárat.	Kapcsolja ki a zárat



Tápellátás megszakadása

- ▶ Tápkimaradás esetén az élelmiszer biztonságos hidegben marad megközelítőleg 13 órán át. Hosszabb tápkimaradás esetén, különösen nyáron, kövesse az alábbi tippeket.
- ▶ Tápkimaradás esetén ne tegyen további élelmiszereket a készülékbe.
- ▶ Ha a szolgáltató előzetesen tájékoztat a várható tápkimaradásról, és ha a tápkimaradás időtartama meghaladja az 13 órát, gyártson pár jégkockát, és helyezze a hűtőrekesz felső polcára.
- ▶ A megszakítást követően azonnal vizsgálja meg az élelmiszereket.
- ▶ Mivel a hűtőszekrényben a hőmérséklet áramkimaradás vagy egyéb meghibásodás esetén emelkedni fog, a tárolási időtartam és az élelmiszer fogyaszthatósági időtartama lecsökken. Röviddel a kimaradást követően a kiolvadt élelmiszert fogyassza el, vagy főzze meg, és fagyassza le ismét (ha lehetséges) az egészségügyi kockázatok elkerülése érdekében.



MEGJEGYZÉS

Memória funkció áramkimaradás esetén

Az áramellátás helyreállítása után a készülék az áramkimaradás előtt meghatározott beállításokkal folytatja az üzemet.

A műszaki támogatással való kapcsolatfelvételhez látogasson el a következő webhelyre: <https://corporate.haier-europe.com/en/>

A „webhely” (website) rész alatt válassza ki a termék márkáját és országát. Az oldal átirányítja az adott webhelyre, ahol megtalálható a műszaki támogatás eléréséhez szükséges telefonszám és egyéb kapcsolatfelvételi módok.

Kicsomagolás



FIGYELMEZTETÉS!

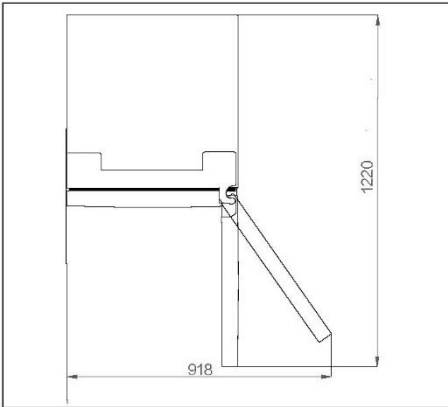
- ▶ A készülék nehéz. A készülék mozgatásához mindig legalább két személy szükséges.
- ▶ Tartson minden csomagolóanyagot gyermekektől elzárva, kiselejtezésüket pedig környezetbarát módon végezze.
- ▶ Vegye ki a készüléket a csomagolásból.
- ▶ Távolítsa el az összes csomagolóanyagot.

Környezeti körülmények

A szobahőmérsékletnek mindig 10 °C és 43 °C között kell lennie, mivel befolyásolhatja a készülék belsejének hőmérsékletét és energiafogyasztását. Szigetelés nélkül ne telepítse a készüléket egyéb hőkibocsátó készülékek (sütők, hűtőgépek) közelébe.

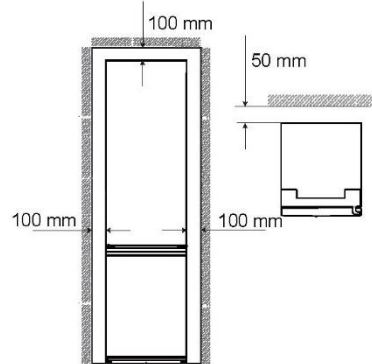
Helyigényt illető javaslatok

Javasolt hely nyitott ajtó mellett.



Szellőzés keresztmetszet

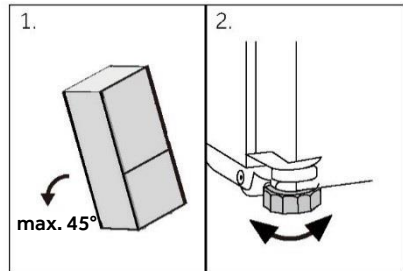
A készülék megfelelő szellőzésének a biztosításához javasoljuk a helyigényt illető iránymutatás figyelembe vételét.

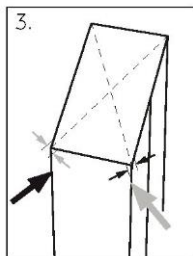


A készülék elhelyezése

A készüléket sík és szilárd felületre telepítse.

1. Döntse a hűtőszekrényt enyhén hátrafelé.
 2. Állítsa a lábakat a kívánt szintre.
- Bizonyosodjon meg arról, a zsanér felőli oldalon a fal legalább 100 mm-re található, így biztosítható az ajtó megfelelő nyithatósága.

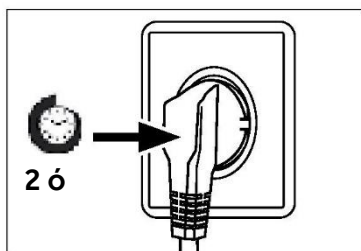




1. A stabilitást ellenőrizheti, ha az átlók mentén nyomást helyez a készülékre. A kis lengésnek mindkét irányban azonosnak kell lennie. Ellenkező esetben a keret görbülhet; ez pedig esetleg szivárgó ajtó tömítéseket eredményezhet. Az enyhe hátradőlés elősegíti az ajtók bezáródását.

MEGJEGYZÉS

Önálló készülékek esetén: ez a hűtőberendezés kialakításából adódóan nem arra készült, hogy beépíthető készülékként használják



Várakozási idő

Karbantartásmentes kenőolaj található a kompresszorban kialakított gyűjtőedényben. Ferde szállítás esetén ez az olaj a zárt csőrendszerbe juthat. Mielőtt tápellátáshoz csatlakoztatná a készüléket, mindenképpen várjon legalább 2 órát, hogy az olaj visszajusson a gyűjtőedénybe.

Elektromos csatlakoztatás

Minden egyes csatlakoztatás előtt ellenőrizze az alábbiakat:

- ▶ tápellátás, aljzat és biztosíték megfelelősége az adattáblán szereplő adatoknak;
- ▶ a tápaljzat földeléssel rendelkezik, és nem használ többcsatlakozós hosszabbítót a tápellátáshoz;
- ▶ a tápdugasz és az aljzat teljes mértékben illeszkedik egymáshoz.

Csatlakoztassa a csatlakozódugót egy megfelelően beépített háztartási aljzathoz.

FIGYELMEZTETÉS!

A kockázatok elkerülése érdekében a sérült tápkábelt kötelezően ki kell cserélni, ezt pedig csak az ügyfélszolgálat munkatársa végezheti el (lásd a jótállási jegyet).



Ajtó nyitásának váltása

Mielőtt csatlakoztatná a készüléket az áramforráshoz, ellenőrizze, hogy az ajtó nyitását jobbról (leszállított állapot) balra kell-e fordítani, ha ezt a telepítési hely és a használhatóság megköveteli.

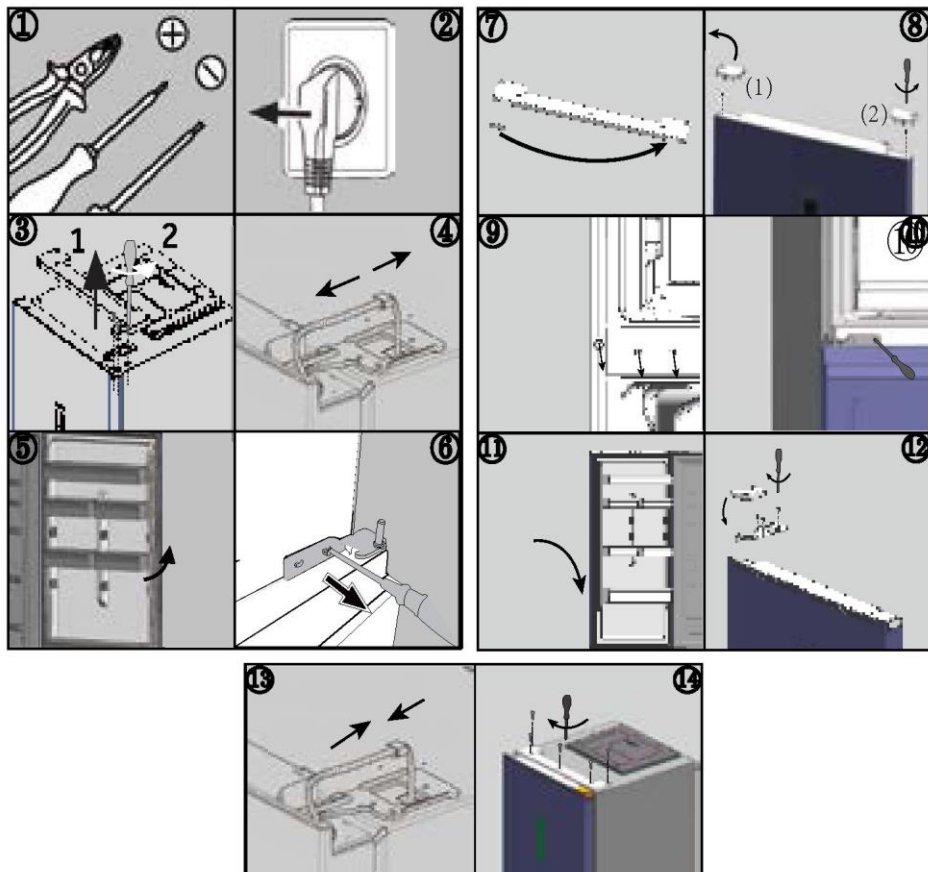


FIGYELMEZTETÉS!

- ▶ A készülék nehéz. Az ajtó megfordítása két embert igényel.
- ▶ Bármilyen művelet előtt először húzza ki a készüléket a hálózati aljzathoz.
- ▶ A hűtőrendszer károsodásának a megelőzése érdekében ne döntse meg a készüléket 45°-nál nagyobb mértékben.

Összeszerelési lépések

1. Biztosítsa a szükséges szerszámot.
 2. Húzza ki a készüléket a hálózati aljzathoz.
 3. Távolítsa el a felső zsanér burkolatát 1, és csavarozza ki a felső zsanért (három csavar) a jobb oldalon 2.
 4. Húzza ki a csatlakozókábelt
 5. Óvatosan emelje le a hűtőszekrény meglazított ajtaját a középső zsanérról.
 6. Távolítsa el a középső zsanért.
 7. Távolítsa el az előlap kis fedelét balról jobbra.
 8. Fordítsa fejjel lefelé az ajtót, és csavarja le a fedelet (1). Vegye ki az új fedelet (2) a szükséges alkatrészek tasakjából, és csavarja fel az ellenkező oldalra.
 9. Módosítsa a vakdugóknak és az oldalsó csavarnak a helyzetét.
 10. Csavarozza fel a középső zsanért a készülék bal oldalára. Ügyeljen a középső zsanér forgócsapjának megfordítására, ügyelve arra, hogy a tömítéssel ellátott oldal felfelé mutasson
 11. Óvatosan emelje rá a felső ajtót a középső zsanérra. Majd győződjön meg arról, hogy a forgócsap illeszkedik az alsó ajtó csuklópántjához
 12. Vegye ki az új felső zsanért és a zsanérburkolatot a tartozéktasakból. Vezesse át a csatlakozókábelt a zsanéron keresztül, és rögzítse a felső zsanért a készülék bal oldalán található három csavarral. Majd tegye a zsanérfedelet a zsanérra.
 13. Csatlakoztassa a csatlakozókábelt.
 14. Szerelje vissza az előlapot, és rögzítse öt csavarral.
- Az ajtó nyitási irányának a cseréje után ellenőrizze, hogy az ajtó tömítések megfelelően vannak-e elhelyezve a burkolaton, és hogy az összes csavar megfelelően meg van-e húzva.



Környezeti hőmérsékletek

Kiterjesztett mérsékelt osztály: a hűtőberendezés 10 °C közötti 32 °C környezeti hőmérsékleten való felhasználásra készült

Mérsékelt osztály: a hűtőberendezés 16 °C közötti 32 °C környezeti hőmérsékleten való felhasználásra készült;

Szubtrópusi osztály: a hűtőberendezés 16 °C közötti 38 °C környezeti hőmérsékleten való felhasználásra készült;

Trópusi osztály: a hűtőberendezés 16 °C közötti 43 °C környezeti hőmérsékleten való felhasználásra készült.



Az (EU) 2019/2016 előírásnak megfelelő paraméterek

24 órás szabványos teszteredmények alapján. A valós energiafogyasztás a készülék használati módjának és elhelyezésének függvényében változik

Modell	HTW5618DN*	HTW5620DN*	HTW5618EN*
Hűtőberendezés típusa	Hűtő-fagyasztó	Hűtő-fagyasztó	Hűtő-fagyasztó
Energihatékonysági osztály	D	D	E
Éves energiafogyasztás (kWh/év)	217	226	271
Hűtőrekesz térfogata (l)	201	255	201
Fagyasztórekesz térfogata (l)	125	125	125
Hűtőrekesz térfogat (l)	34	34	34
Fagyasztási osztály	4 csillagos	4 csillagos	4 csillagos
Leolvasztás típusa	Automatikus leolvasztás	Automatikus leolvasztás	Automatikus leolvasztás
Hőmérséklet-emelkedési idő (ó)	13	13	11
Fagyasztási kapacitás (kg/24 ó)	10,0	10,0	10,0
Klímaosztály	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Zajkibocsátási osztály és levegőben terjedő akusztikus zajkibocsátás (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Modell	HTW5618CN*	HTW5620CN*	HTW5620EN*
Hűtőberendezés típusa	Hűtő-fagyasztó	Hűtő-fagyasztó	Hűtő-fagyasztó
Energiahatékonysági osztály	C	C	E
Éves energiafogyasztás (kWh/év)	173	181	283
Hűtőrekesz térfogata (l)	201	255	255
Fagyasztórekesz térfogata (l)	125	125	125
Hűtőrekesz térfogat (l)	34	34	34
Fagyasztási osztály	4 csillagos	4 csillagos	4 csillagos
Leolvasztás típusa	Automatikus leolvasztás	Automatikus leolvasztás	Automatikus leolvasztás
Hőmérséklet-emelkedési idő (ó)	13	13	11
Fagyasztási kapacitás (kg/24 ó)	10,0	10,0	10,0
Klímaosztály	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Zajkibocsátási osztály és levegőben terjedő akusztikus zajkibocsátás (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Modell	HDPW5618DN*	HDPW5620DN*	HDPW3620DN*
Hűtőberendezés típusa	Hűtő-fagyasztó	Hűtő-fagyasztó	Hűtő-fagyasztó
Energiahatékonysági osztály	D	D	D
Éves energiafogyasztás (kWh/év)	214	220	220
Hűtőrekesz térfogata (l)	201	255	255
Fagyasztórekesz térfogata (l)	117	117	117
Hűtőrekesz térfogat (l)	34	34	34
Fagyasztási osztály	4 csillagos	4 csillagos	4 csillagos
Leolvasztás típusa	Automatikus leolvasztás	Automatikus leolvasztás	Automatikus leolvasztás
Hőmérséklet-emelkedési idő (ó)	13	13	11
Fagyasztási kapacitás (kg/24 ó)	10,0	10,0	10,0
Klímaosztály	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Zajkibocsátási osztály és levegőben terjedő akusztikus zajkibocsátás (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Modell	HDPW3618DN*	HDPW3620CN*	HTW3620DN*
Hűtőberendezés típusa	Hűtő-fagyasztó	Hűtő-fagyasztó	Hűtő-fagyasztó
Energihatékonysági osztály	D	D	D
Éves energiafogyasztás (kWh/év)	214	176	226
Hűtőrekesz térfogata (l)	201	255	255
Fagyasztórekesz térfogata (l)	117	117	125
Hűtőrekesz térfogat (l)	34	34	34
Fagyasztási osztály	4 csillagos	4 csillagos	4 csillagos
Leolvasztás típusa	Automatikus leolvasztás	Automatikus leolvasztás	Automatikus leolvasztás
Hőmérséklet-emelkedési idő (ó)	13	13	13
Fagyasztási kapacitás (kg/24 ó)	10,0	10,0	10,0
Klímaosztály	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Zajkibocsátási osztály és levegőben terjedő akusztikus zajkibocsátás (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Modell	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Hűtőberendezés típusa	Hűtő-fagyasztó	Hűtő-fagyasztó	Hűtő-fagyasztó
Energiahatékonysági osztály	C	C	A
Éves energiafogyasztás (kWh/év)	171	176	114
Hűtőrekesz térfogata (l)	201	255	255
Fagyasztórekesz térfogata (l)	117	117	120
Hűtőrekesz térfogat (l)	34	34	34
Fagyasztási osztály	4 csillagos	4 csillagos	4 csillagos
Leolvasztás típusa	Automatikus leolvasztás	Automatikus leolvasztás	Automatikus leolvasztás
Hőmérséklet-emelkedési idő (ó)	13	13	16
Fagyasztási kapacitás (kg/24 ó)	10,0	10,0	10,0
Klímaosztály	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Zajkibocsátási osztály és levegőben terjedő akusztikus zajkibocsátás (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)

Kiegészítő műszaki adatok

Modell	HTW5618DN*	HTW5618EN*	HTW5620DN*
Össztérfogat (l)	360	360	414
Feszültség / Frekvencia	220~240 V váltóáram / 50 Hz	220~240 V váltóáram / 50 Hz	220~240 V váltóáram / 50 Hz
Bemeneti áramerősség (A)	1,4	1,4	1,4
Fő biztosíték (A)	16	16	16
Hűtőközeg	R600a(53g)	R600a(53g)	R600a(53g)
Méretek (Szé/Mé/Ma mm-ben)	595*667*1850	595*667*1850	595*667*2050

Modell	HTW5618CN*	HTW5620CN*	HTW5620EN*
Össztérfogat (l)	360	414	414
Feszültség / Frekvencia	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
Bemeneti áramerősség (A)	1,4	1,4	1,4
Fő biztosíték (A)	15	15	16
Hűtőközeg	R600a(50g)	R600a(50g)	R600a(53g)
Méretek (Szé/Mé/Ma mm-ben)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Modell	HDPW5618DN*	HDPW5620DN*	HDPW3620DN*
Össztérfogat (l)	352	406	406
Feszültség / Frekvencia	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
Bemeneti áramerősség (A)	1.4	1.4	1.4
Fő biztosíték (A)	16	16	16
Hűtőközeg	R600a(53g)	R600a(53g)	R600a(53g)
Méretetek (Szé/Mé/Ma mm-ben)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050

Modell	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Össztérfogat (l)	352	406	409
Feszültség / Frekvencia	220–240 V váltóáram / 50 Hz	220–240 V váltóáram / 50 Hz	220–240 V váltóáram / 50 Hz
Bemeneti áramerősség (A)	1,4	1,4	1,4
Fő biztosíték (A)	15	15	15
Hűtőközeg	R600a(50g)	R600a(50g)	R600a(50g)
Méretetek (Szé/Mé/Ma mm-ben)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Modell	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Össztérfogat (l)	352	406	409
Feszültség / Frekvencia	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
Bemeneti áramerősség (A)	1.4	1.4	1.4
Fő biztosíték (A)	15	15	16
Hűtőközeg	R600a(50g)	R600a(50g)	R600a(50g)
Méreték (Szé/Mé/Ma mm-ben)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Figyelmébe ajánljuk a Haier ügyfélszolgálat és az eredeti pótalkatrészek igénybe vételét. Ha probléma merül fel a készülékkel, először tekintse át a HIBAELHÁRÍTÁS részt.

Ha ebben nem talál megoldást, lépjen kapcsolatba

- ▶ a helyi márkakereskedővel vagy
- ▶ európai telefonos ügyfélszolgálati központunkkal (lásd alább a felsorolt telefonszámokat) vagy
- ▶ a www.haier.com oldalon található Szerviz és támogatás (Service & Support) területen, ahol aktiválhatja a szervizelési
- ▶ igényt, illetve megtalálhatja a GYIK oldalt.

A szerviz szolgáltatásunkkal való kapcsolatfelvétel előtt bizonyosodjon meg arról, hogy elérhetőek az alábbi adatok.

Az információ az adattáblán található.

Modell _____

Sorozatszám _____

Jótállási igény felmerülése esetén ellenőrizze a termékhez mellékelt jótállási kártyát is.

Európai telefonos ügyfélszolgálati központ		
Ország*	Telefonszám	Költségek
Haier Italy (IT)	199 100 912	
Haier Spain (ES)	902 509 123	
Haier Germany (DE)	0180 5 39 39 99	<ul style="list-style-type: none"> • 14 cent/perc vezetékes • max. 42 cent/perc mobil
Haier Austria (AT)	0820 001 205	<ul style="list-style-type: none"> • 14,53 cent/perc vezetékes • max. 20 cent/perc összes egyéb
Haier United Kingdom (UK)	0333 003 8122	
Haier France (FR)	0980 406 409	



* További országokért látogasson el a www.haier.com oldalra
Haier Europe Trading S.r.l
Branch UK
Westgate House, Westgate, Ealing
London, W5 1YY

*A hűtőszekrény jótállásának időtartama:
Minimális jótállás: 2 év az uniós tagállamokban, 3 év Törökországban, 1 év az Egyesült Királyságban, 1 év Oroszországban, 3 év Svédországban, 2 év Szerbiában, 5 év Norvégiában, 1 év Marokkóban, 6 hónap Algériában, Tunézia nincs kötelező jogi jótállás.

*A készülék javításához szükséges pótalkatrészek rendelkezésre állásának időtartama:
Termosztátok, hőmérséklet érzékelők, nyomtatott áramköri lapok és fényforrások legalább hét évig elérhetők a piacra bocsátott utolsó modelltől számítva.
Ajtófogantyúk, ajtópántok, tálcák és kosarak legalább hét évig, míg ajtótüntetések legalább 10 évig elérhetők a piacra bocsátott utolsó modelltől számítva.

*A termékre vonatkozó további tájékoztatás ügyében tekintse meg az <https://eprel.ec.europa.eu/> oldalt, vagy olvassa be a készüléken elhelyezett, energiafogyasztást jelölő címkén található QR-kódot.



Haier

2023, A verzió



0060534356

<u>327 Informazioni per la sicurezza</u>	•	Operazioni preliminari al primo utilizzo	328
		Installazione	328
		Utilizzo quotidiano	329
<u>332 Uso previsto</u>	•		
<u>333 Descrizione del prodotto</u>	•		
<u>337 Pannello di controllo</u>	•		
<u>338 Utilizzo</u>	•	Regolazione della temperatura del frigorifero	339
		Regolazione della temperatura del congelatore	339
		Regolazione della temperatura del comparto My Zone	339
		Funzione Super Cool	340
		Funzione Super Freeze	341
<u>346 Dotazioni</u>	•		
<u>350 Suggerimenti per il risparmio energetico</u>	•		
<u>351 Cura e pulizia</u>	•		
<u>354 Risoluzione dei problemi</u>	•		
<u>358 Installazione</u>	•		
<u>362 Dati tecnici</u>	•		
<u>368 Assistenza clienti</u>	•		



Fare clic sui contenuti per visualizzare le informazioni dettagliate.

Grazie per aver acquistato un prodotto Haier.

Leggere attentamente queste istruzioni prima di utilizzare l'elettrodomestico. Le istruzioni contengono informazioni importanti per ottimizzare l'uso dell'elettrodomestico e garantire l'installazione, l'uso e la manutenzione sicuri e corretti.

Conservare il presente manuale in un luogo comodo, in modo da poterlo sempre consultare per un uso sicuro e corretto dell'elettrodomestico.

Se l'elettrodomestico viene venduto, ceduto o abbandonato in caso di trasloco, trasferire anche il presente manuale in modo che il nuovo proprietario possa comprendere l'uso dell'elettrodomestico e delle avvertenze di sicurezza.

Accessori

Controllare gli accessori e la documentazione in base al seguente elenco:

			
Vassoio per le uova	Etichetta energetica	Scheda della garanzia	Manuale per l'utente
			
Vassoio per ghiaccio in cubetti	Cerniere dello sportello	Coperchio della cerniera	Inserto del cappuccio

**AVVERTENZA - Informazioni importanti per la sicurezza****AVVISO - Informazioni generali e consigli****Informazioni ambientali****Smaltimento**

Contribuire a proteggere l'ambiente e la salute umana. Collocare l'imballo in appositi contenitori affinché venga riciclato. Contribuire al riciclo dei rifiuti delle apparecchiature elettriche ed elettroniche. Non smaltire gli elettrodomestici contrassegnati con questo simbolo assieme ai rifiuti domestici. Conferire il prodotto presso la struttura di riciclo locale o rivolgersi all'ufficio comunale preposto.

**AVVERTENZA!**

Pericolo di lesioni o soffocamento!

I refrigeranti e i gas devono essere smaltiti in maniera professionale. Accertarsi che la tubazione del circuito del refrigerante non sia danneggiata prima di smaltirla correttamente. Scollegare l'elettrodomestico dalla rete elettrica. Tagliare il cavo di alimentazione e smaltirlo. Rimuovere vassoi e cassette, fermaporte e guarnizioni, per evitare che bambini e animali domestici rimangano chiusi nell'elettrodomestico.



Prima di accendere l'elettrodomestico per la prima volta, leggere i seguenti consigli sulla sicurezza:



AVVERTENZA!

Operazioni preliminari al primo utilizzo

- ▶ Accertarsi dell'assenza di danni dovuti al trasporto.
- ▶ Rimuovere tutti gli elementi di imballo e tenerli fuori dalla portata dei bambini.
- ▶ Per garantire la totale efficienza del circuito del refrigerante, attendere almeno due ore prima di installare l'elettrodomestico.
- ▶ L'elettrodomestico deve essere maneggiato sempre da almeno due persone perché è pesante.

Installazione

- ▶ Installare l'elettrodomestico in un luogo asciutto e ben ventilato. Lasciare uno spazio libero di almeno 10 cm sopra e attorno all'elettrodomestico.
- ▶ Non collocare mai l'elettrodomestico in zone umide o soggette a schizzi d'acqua. Pulire e asciugare schizzi e macchie d'acqua con un panno morbido e pulito.
- ▶ Non installare l'elettrodomestico esposto alla luce diretta del sole o in prossimità di fonti di calore (ad es. stufe o radiatori).
- ▶ Installare l'elettrodomestico a livello in un'area adatta alle dimensioni e all'uso.
- ▶ Le aperture di ventilazione nell'elettrodomestico o nella struttura a incasso devono rimanere sempre libere.
- ▶ Accertarsi che i dati elettrici sulla targhetta siano conformi all'alimentazione elettrica. In caso contrario, rivolgersi a un elettricista.
- ▶ L'elettrodomestico funziona con corrente elettrica 220-240 Vca / 50 Hz. Oscillazioni anomale della tensione possono causare il mancato avvio dell'elettrodomestico, danni al controllo della temperatura o al compressore oppure rumori anomali durante il funzionamento. In tal caso, è opportuno montare un regolatore automatico.
- ▶ Non adoperare prese multiple o cavi di prolunga.
- ▶ Non collocare prese multiple o alimentatori portatili nella parte posteriore dell'elettrodomestico.
- ▶ Accertarsi che il cavo di alimentazione non sia intrappolato dal frigorifero. Non calpestare il cavo di alimentazione.



AVVERTENZA!

- ▶ Per l'alimentazione elettrica utilizzare una presa separata collegata a terra e facilmente accessibile. L'elettrodomestico deve essere collegato a terra. Solo per il Regno Unito: il cavo di alimentazione dell'elettrodomestico è dotato di una spina a 3 conduttori (collegata a terra) adatta a una presa standard a 3 conduttori (collegata a terra). Non tagliare né smontare mai il terzo conduttore (collegamento a terra). Dopo l'installazione dell'elettrodomestico, la spina deve essere accessibile.
- ▶ Non danneggiare il circuito di refrigerazione.

Utilizzo quotidiano

- ▶ Questo elettrodomestico può essere utilizzato da bambini di almeno 8 anni, da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali e da persone inesperte solo sotto stretta sorveglianza o se hanno appreso le modalità di utilizzo sicuro dell'elettrodomestico e sono consapevoli dei relativi pericoli.
- ▶ I bambini di età da 3 a 8 anni possono introdurre e prelevare alimenti dall'elettrodomestico, ma non devono pulirlo o installarlo.
- ▶ Tenere lontano dall'elettrodomestico i bambini di età inferiore a 3 anni, a meno che non siano costantemente sorvegliati.
- ▶ Impedire ai bambini di giocare con l'elettrodomestico.
- ▶ In caso di perdite di gas refrigerante o altri gas infiammabili in prossimità dell'elettrodomestico, chiudere la valvola del gas che fuoriesce, aprire porte e finestre e non staccare la spina del cavo di alimentazione del frigorifero o di altri elettrodomestici.
- ▶ Si noti che l'elettrodomestico è impostato per il funzionamento in un intervallo di temperatura ambiente specifico compreso tra 10 e 43°C. L'elettrodomestico potrebbe non funzionare correttamente se lasciato per un lungo periodo a una temperatura superiore o inferiore all'intervallo indicato.
- ▶ Non collocare elementi instabili (oggetti pesanti, contenitori pieni d'acqua) sopra il frigorifero, per evitare lesioni personali dovute a cadute o scosse elettriche causate dal contatto con l'acqua.
- ▶ Non caricare eccessivamente i balconcini dello sportello. Lo sportello potrebbe deformarsi, il portabottiglie potrebbe fuoriuscire o l'elettrodomestico potrebbe rovesciarsi.
- ▶ Aprire e chiudere gli sportelli solo adoperando le maniglie. La distanza tra gli sportelli e tra gli sportelli e il vano è molto limitata. Non allungare le mani in queste zone per evitare di schiacciarsi le dita. Aprire o chiudere gli sportelli del frigorifero solo quando non ci sono bambini nel raggio di movimento degli sportelli.



AVVERTENZA!

- ▶ Non conservare né utilizzare materiali esplosivi o corrosivi nell'elettrodomestico o nelle vicinanze.
- ▶ Non conservare medicinali, batteri o sostanze chimiche nell'elettrodomestico. Questo apparecchio è un elettrodomestico. Si sconsiglia di conservare materiali che richiedono temperature rigide.
- ▶ Non riporre liquidi in bottiglie o lattine (né alcolici ad elevata gradazione), specialmente bevande gassate, nel congelatore, perché durante il congelamento potrebbero scoppiare.
- ▶ Se la temperatura del congelatore è aumentata, controllare lo stato degli alimenti.
- ▶ Non impostare una temperatura inutilmente bassa nel vano frigorifero. Con impostazioni elevate possono crearsi temperature sotto zero. Attenzione: le bottiglie possono scoppiare
- ▶ Non toccare i prodotti congelati con le mani bagnate (indossare i guanti). In particolare, non mangiare i ghiaccioli subito dopo averli tolti dal vano congelatore. In caso contrario, potrebbe congelarsi la bocca e potrebbero formarsi vesciche da gelo. PRONTO SOCCORSO: collocare immediatamente la zona congelata sotto l'acqua fredda corrente. Non tirare via la zona congelata!
- ▶ Non toccare la superficie interna del comparto congelatore durante il funzionamento, soprattutto con le mani bagnate, poiché le mani potrebbero congelarsi sulla superficie.
- ▶ In caso di blackout o prima della pulizia, scollegare l'elettrodomestico. Attendere almeno 7 minuti prima di riavviare l'elettrodomestico, poiché un avvio frequente può danneggiare il compressore.
- ▶ Non adoperare dispositivi elettrici all'interno dei comparti dell'elettrodomestico destinati alla conservazione degli alimenti, a meno che non siano del tipo consigliato dal produttore. Manutenzione / pulizia
- ▶ Accertarsi che i bambini siano sorvegliati se effettuano la pulizia e la manutenzione.
- ▶ Scollegare l'elettrodomestico dalla rete elettrica prima di effettuare operazioni di manutenzione ordinaria. Attendere almeno 5 minuti prima di riavviare l'elettrodomestico, poiché un avvio frequente può danneggiare il compressore.



AVVERTENZA!

- ▶ Quando si scollega l'elettrodomestico, mantenere la spina e non il cavo.
- ▶ Non pulire l'elettrodomestico con spazzole rigide, spazzole metalliche, detersivi in polvere, benzina, acetato di pentile, acetone e soluzioni organiche simili, soluzioni acide o alcaline. Per la pulizia adoperare un detergente speciale per frigoriferi per evitare danni.
- ▶ Non raschiare via ghiaccio e brina con oggetti appuntiti. Non adoperare spray, riscaldatori elettrici (ad es. asciugacapelli) o altre fonti di calore per evitare danni ai componenti in plastica.
- ▶ Non usare oggetti meccanici o utensili diversi da quelli consigliati dal produttore per accelerare lo sbrinamento.
- ▶ Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, da un tecnico dell'assistenza o da una persona con analogo qualifica per evitare rischi.
- ▶ Non cercare di riparare, smontare o modificare personalmente l'elettrodomestico. Per le riparazioni rivolgersi all'assistenza clienti.
- ▶ Eliminare la polvere sul retro dell'unità almeno una volta all'anno per scongiurare il rischio di incendio e limitare i consumi energetici.
- ▶ Non spruzzare o schizzare liquidi sull'elettrodomestico durante la pulizia.
- ▶ Per pulire questo elettrodomestico non utilizzare apparecchi a vapore.
- ▶ Non pulire i ripiani di vetro freddi con acqua calda. Un'improvvisa variazione della temperatura può causare la rottura del vetro.

Informazioni sul gas refrigerante



AVVERTENZA!

L'elettrodomestico contiene il refrigerante infiammabile ISOBUTANO (R600a). Accertarsi che il circuito del refrigerante non abbia subito danni durante il trasporto o l'installazione. Eventuali perdite di refrigerante possono causare lesioni oculari o incendi. In caso di danni, tenere lontane fonti di fiamme libere, ventilare perfettamente l'ambiente, non collegare o scollegare i cavi di alimentazione dell'elettrodomestico o di altri elettrodomestici. Informare l'assistenza clienti.

In caso di contatto con gli occhi, sciacquare immediatamente con acqua corrente e rivolgersi tempestivamente a un oculista.



Uso previsto

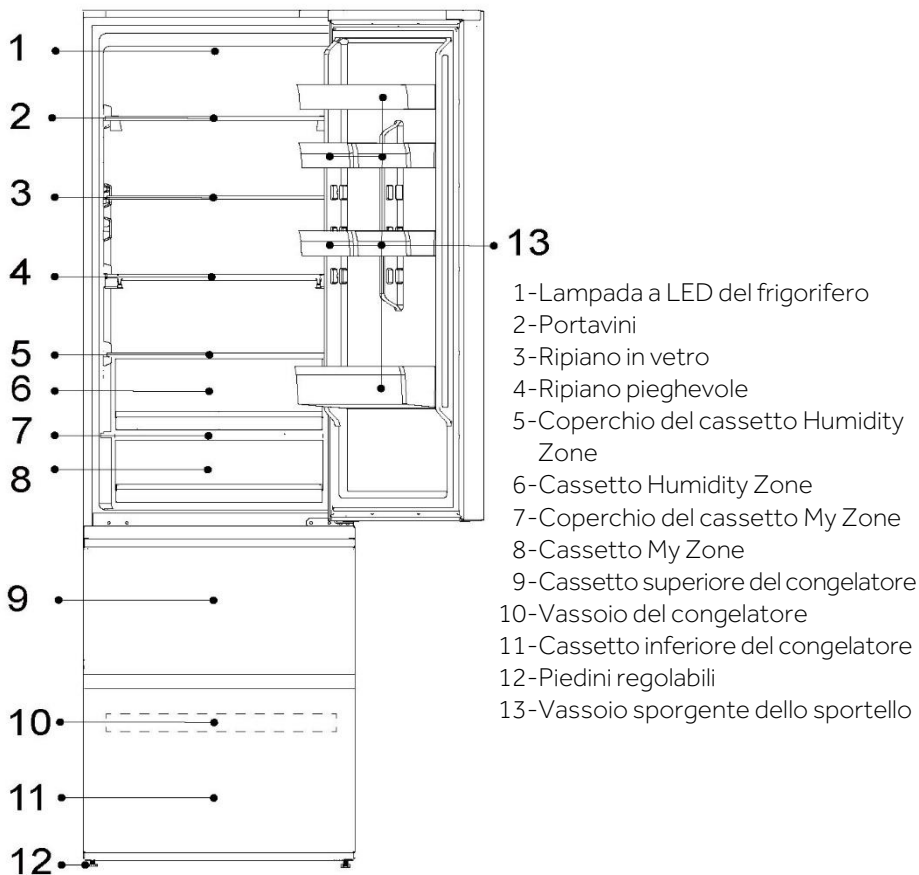
Questo elettrodomestico è destinato al raffreddamento e al congelamento di alimenti. È stato progettato esclusivamente per l'uso in applicazioni domestiche e simili, ad es. zone cucina del personale in negozi, uffici e altri ambienti di lavoro; in fattorie, da clienti in hotel, motel e altri ambienti di tipo residenziale, nonché in bed-and-breakfast e attività di ristorazione. Non è destinato ad usi commerciali o industriali. Non sono consentiti cambiamenti o modifiche all'elettrodomestico. Utilizzi errati possono causare pericoli e annullare la garanzia.

Norme e direttive **CE**

Questo prodotto è conforme ai requisiti di tutte le direttive CE vigenti con le corrispondenti norme armonizzate che prevedono il marchio CE.

i AVVISO

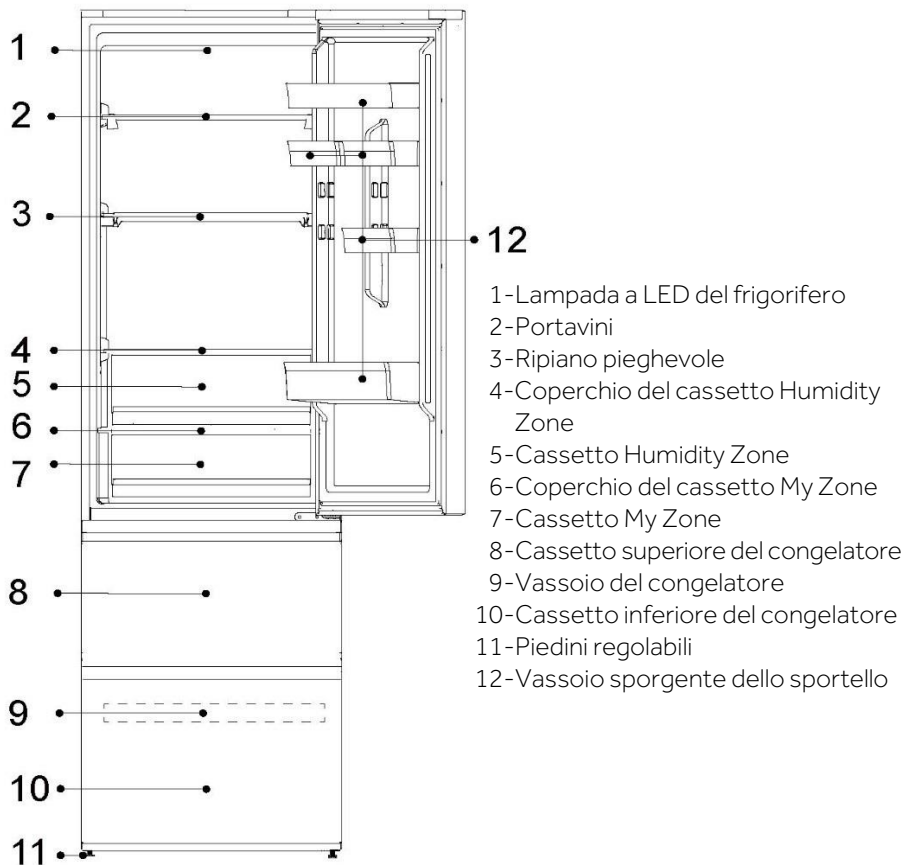
A causa di modifiche tecniche e della varietà dei modelli, alcune illustrazioni riportate nel presente manuale possono essere diverse dall'aspetto reale del modello. (HTW5620EN*, HTW5620DN*, HTW5620CN*)



i AVVISO

A causa di modifiche tecniche e della varietà dei modelli, alcune illustrazioni riportate nel presente manuale possono essere diverse dall'aspetto reale del modello.

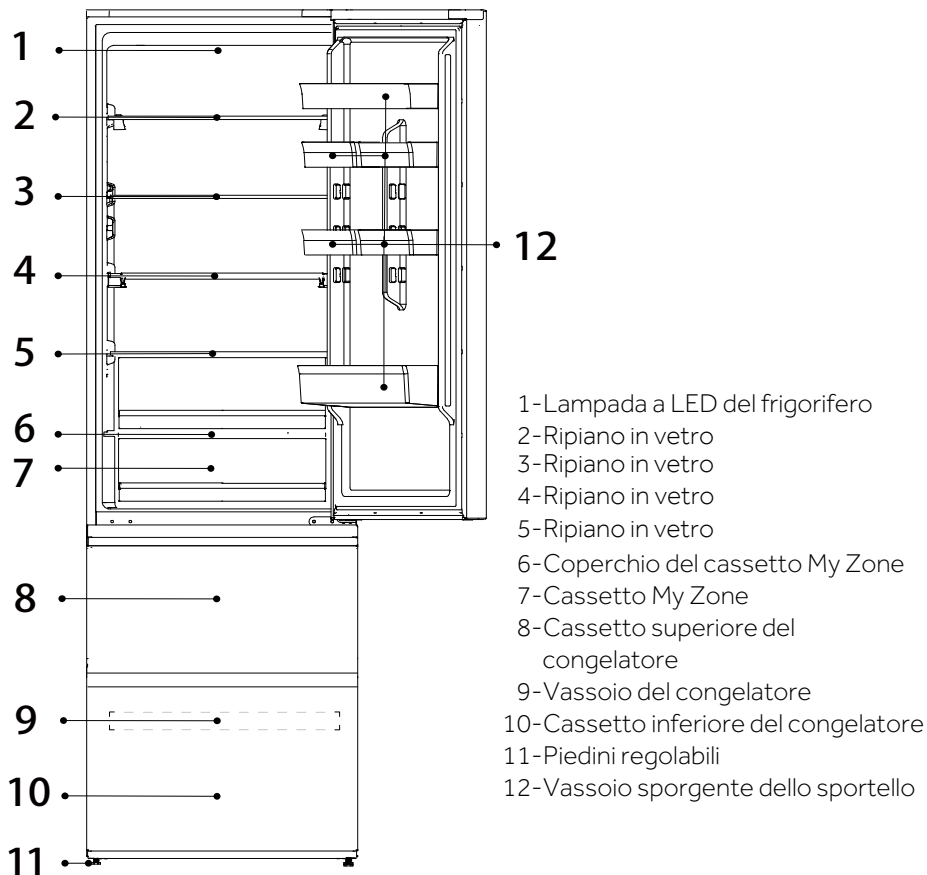
(HTW5618DN*, HTW5618CN*, HTW5618EN*)



i AVVISO

A causa di modifiche tecniche e della varietà dei modelli, alcune illustrazioni riportate nel presente manuale possono essere diverse dall'aspetto reale del modello.

(HTW3620EN*, HTW3620DN*, HTW3620CN*)

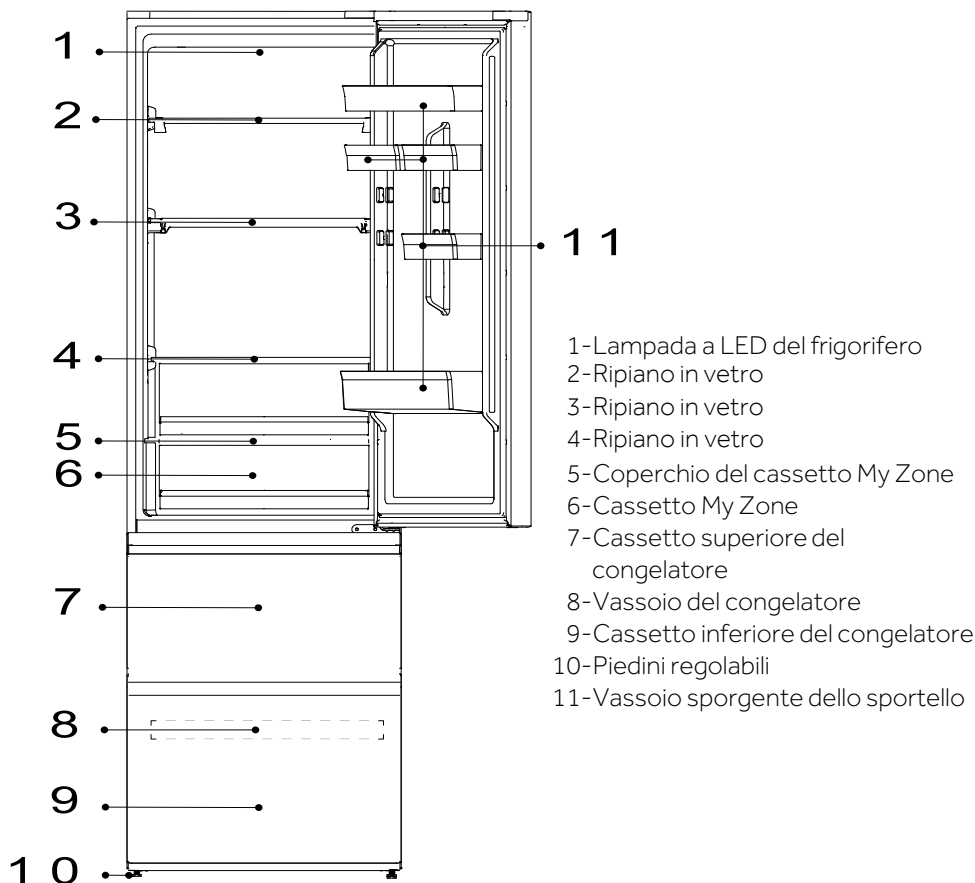


- 1-Lampada a LED del frigorifero
- 2-Ripiano in vetro
- 3-Ripiano in vetro
- 4-Ripiano in vetro
- 5-Ripiano in vetro
- 6-Coperchio del cassetto My Zone
- 7-Cassetto My Zone
- 8-Cassetto superiore del congelatore
- 9-Vassoio del congelatore
- 10-Cassetto inferiore del congelatore
- 11-Piedini regolabili
- 12-Vassoio sporgente dello sportello

i AVVISO

A causa di modifiche tecniche e della varietà dei modelli, alcune illustrazioni riportate nel presente manuale possono essere diverse dall'aspetto reale del modello.

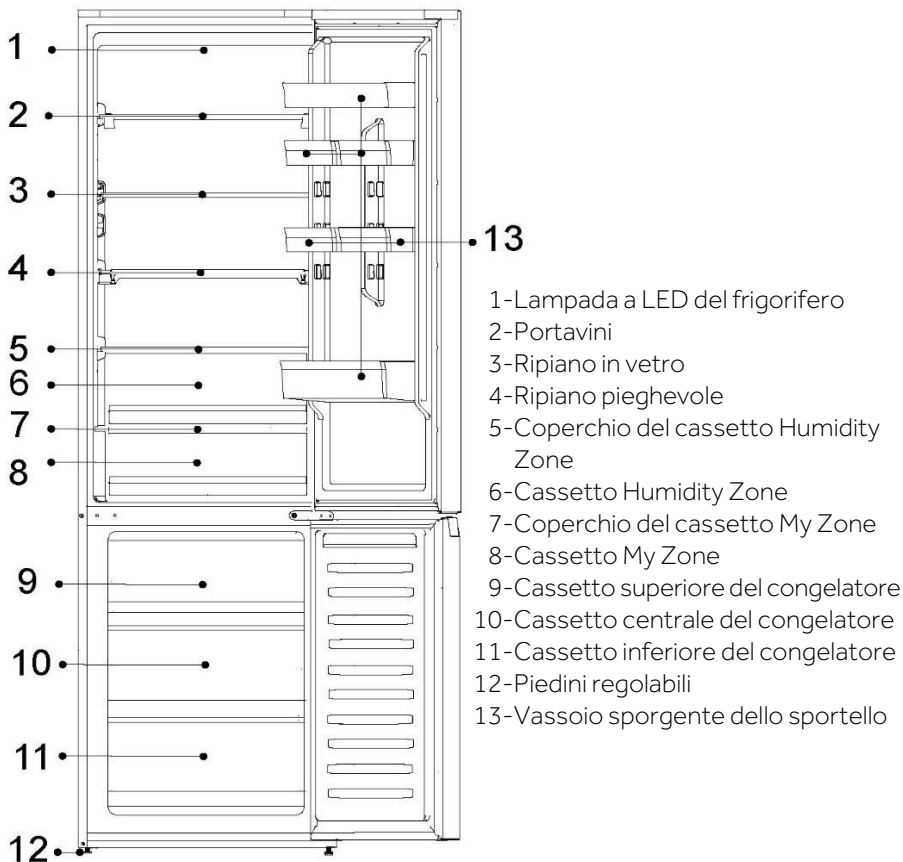
(HTW3618EN*, HTW3618DN*, HTW3618CN*)



i AVVISO

A causa di modifiche tecniche e della varietà dei modelli, alcune illustrazioni riportate nel presente manuale possono essere diverse dall'aspetto reale del modello.

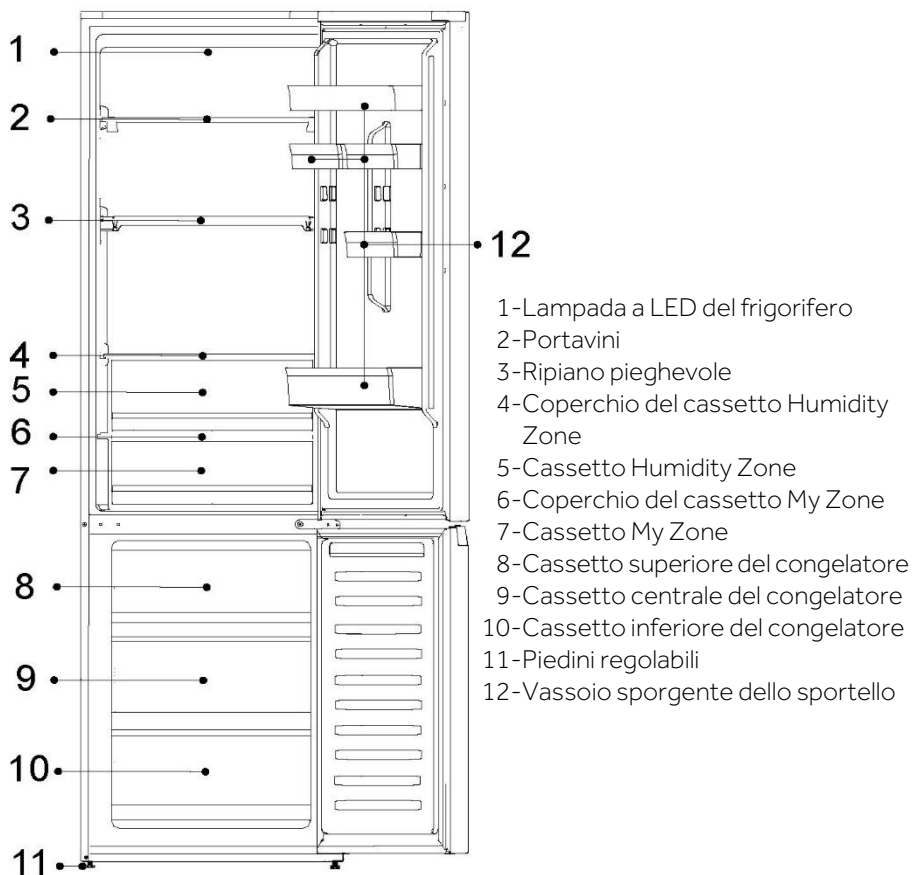
(HDPW5620DN*, HDPW5620CN*, HDPW5620BN*, HDPW5620AN*)





i AVVISO

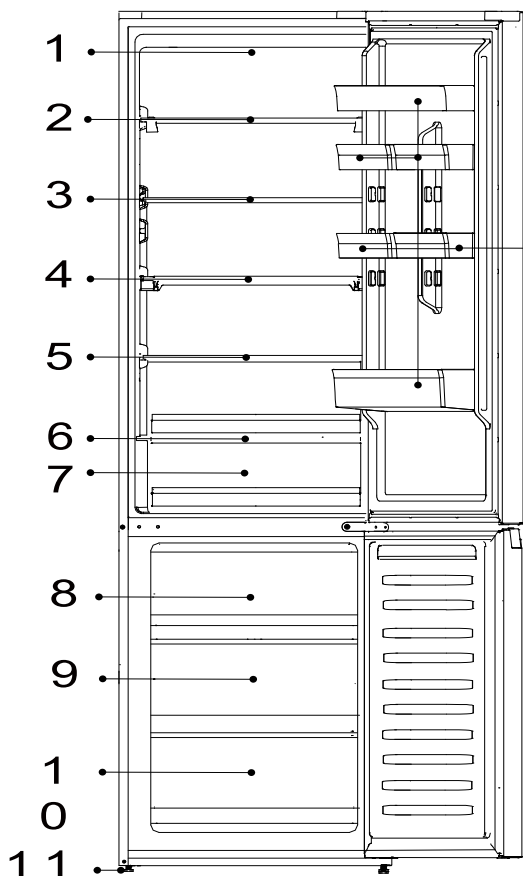
A causa di modifiche tecniche e della varietà dei modelli, alcune illustrazioni riportate nel presente manuale possono essere diverse dall'aspetto reale del modello.
(HDPW5618DN*, HDPW5618CN*)



i AVVISO

A causa di modifiche tecniche e della varietà dei modelli, alcune illustrazioni riportate nel presente manuale possono essere diverse dall'aspetto reale del modello.

(HDPW3620DN*, HDPW3620CN*)



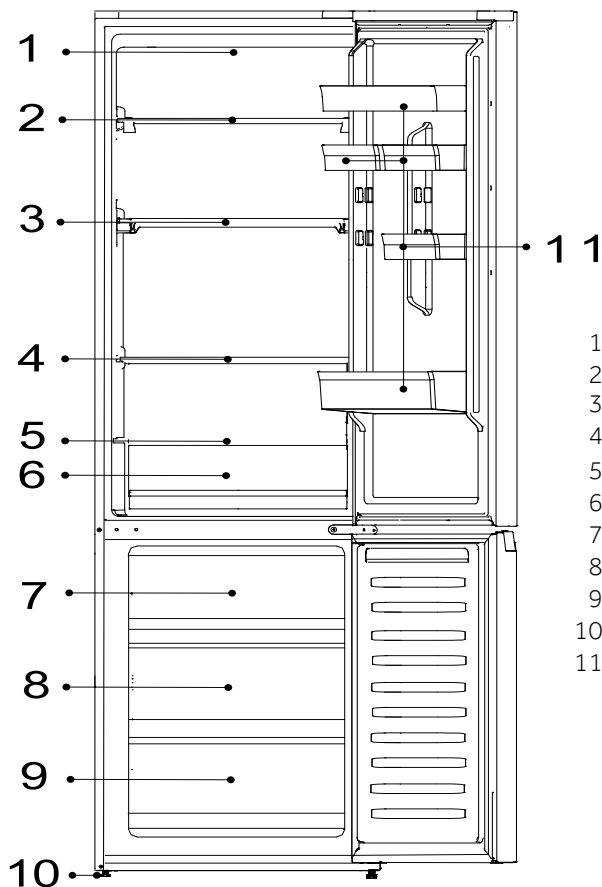
- 1-Lampada a LED del frigorifero
- 2-Ripiano in vetro
- 3-Ripiano in vetro
- 4-Ripiano in vetro
- 5-Ripiano in vetro
- 6-Coperchio del cassetto My Zone
- 7-Cassetto My Zone
- 8-Cassetto superiore del congelatore
- 9-Vassoio del congelatore
- 10-Cassetto inferiore del congelatore
- 11-Piedini regolabili
- 12-Vassoio sporgente dello sportello



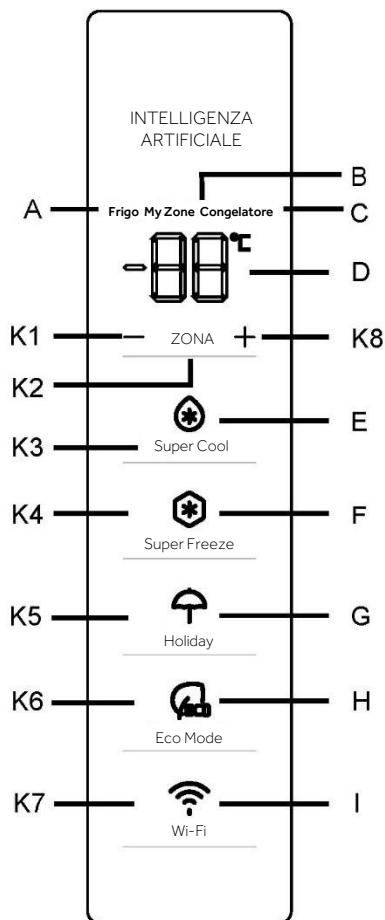
i AVVISO

A causa di modifiche tecniche e della varietà dei modelli, alcune illustrazioni riportate nel presente manuale possono essere diverse dall'aspetto reale del modello.

(HDPW3618DN*, HDPW3618CN*)



- 1-Lampada a LED del frigorifero
- 2-Ripiano in vetro
- 3-Ripiano in vetro
- 4-Ripiano in vetro
- 5-Coperchio del cassetto My Zone
- 6-Cassetto My Zone
- 7-Cassetto superiore del congelatore
- 8-Vassoio del congelatore
- 9-Cassetto inferiore del congelatore
- 10-Piedini regolabili
- 11-Vassoio sporgente dello sportello

Pannello di controllo


Spie:

- A Scomparto frigo
- B Vano congelatore (My Zone)
- C Scomparto congelatore
- D Visualizzazione della temperatura
- E Funzione Super Cool
- F Funzione Super Freeze
- G Funzione Holiday
- H Funzione Eco Mode
- I Funzione Wi-Fi

Tasti:

- K1 Diminuzione della temperatura
- K2 Selezione frigorifero, My Zone e congelatore
- K3 Attivazione/disattivazione della funzione Super Cool
- K4 Attivazione/disattivazione della funzione Super Freeze
- K5 Attivazione/disattivazione della funzione Holiday
- K6 Attivazione/disattivazione della funzione Eco Mode
- K7 Attivazione/disattivazione della funzione Wi-Fi
- K8 Aumento della temperatura

Operazioni preliminari al primo utilizzo

Rimuovere tutti i materiali di imballo, tenerli fuori dalla portata dei bambini e smaltirli nel rispetto dell'ambiente.

Pulire l'interno e l'esterno dell'elettrodomestico, nonché l'interno e gli accessori con acqua e un detergente delicato, quindi asciugarlo bene con un panno morbido.

Dopo l'installazione a livello e la pulizia dell'elettrodomestico, attendere almeno 2 ore prima di collegarlo all'alimentazione elettrica. Vedere la sezione **INSTALLAZIONE**.

Prima di caricare gli alimenti, preraffreddare i vani con impostazioni elevate. La funzione Super Freeze serve a raffreddare rapidamente il comparto congelatore.

Tasti a sensore

I tasti del pannello di controllo sono di tipo a sensore che rispondono toccandoli lievemente con un dito.

Accensione e spegnimento dell'elettrodomestico

L'elettrodomestico entra in funzione non appena viene collegato all'alimentazione elettrica.

Quando l'apparecchio viene acceso per la prima volta, gli indicatori di temperatura "D" mostrano i valori preimpostati (fare riferimento all'Avviso seguente).



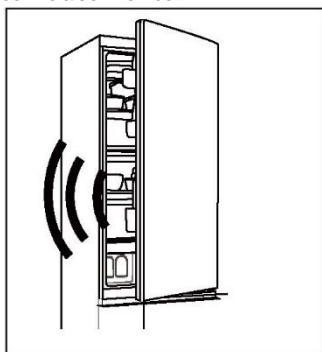
AVVISO

L'elettrodomestico è preimpostato alla temperatura consigliata di 5 °C (frigorifero) e -18 °C (congelatore). La temperatura di My Zone è preimpostata a circa 2°C. Queste impostazioni sono quelle consigliate. È possibile, tuttavia, cambiare manualmente queste temperature.

Allarme sportello aperto

Se lo sportello rimane aperto per oltre 3 minuti, il frigorifero emette un allarme acustico per segnalarlo.

L'allarme può essere tacitato chiudendo lo sportello. Se lo sportello rimane aperto per oltre 7 minuti, l'illuminazione interna del frigorifero e l'illuminazione del pannello di controllo si spengono automaticamente.



Regolazione della temperatura

Le temperature interne dipendono dai seguenti fattori:

- ▶ Temperatura ambiente
- ▶ Frequenza di apertura dello sportello
- ▶ Quantità di alimenti conservati
- ▶ Installazione dell'elettrodomestico



Regolazione della temperatura del frigorifero

1. Premere il tasto "K2" (selezione Frigorifero/(My Zone)/Congelatore) per selezionare il comparto frigorifero. Le icone "A" (comparto frigorifero) e "D" (visualizzazione temperatura) sono accese.
2. Premere il tasto "K1/K8" per impostare la temperatura del frigorifero.

La temperatura aumenta in sequenze di 1 °C, da un minimo di 2 °C a un massimo di 8 °C. La temperatura ottimale del frigorifero è di 5 °C. Temperature più basse comportano un consumo di energia superfluo.

3. Dopo circa 5 secondi, l'icona della temperatura "D" (visualizzazione della temperatura) si illumina in modo permanente confermando l'impostazione.

Regolazione della temperatura del congelatore

1. Premere il tasto "K2" (selezione Frigorifero/(My Zone)/Congelatore) per selezionare il comparto congelatore. Le icone "C" (comparto congelatore) e "D" (visualizzazione temperatura) sono accese.
2. Premere il tasto "K1/K8" per impostare la temperatura del congelatore.

La temperatura aumenta in sequenze di 1°C, da un minimo di -24°C a un massimo di -16°C. La temperatura ottimale del frigorifero è -18°C. Temperature più fredde comportano un consumo di energia non necessario.

3. Dopo circa 5 secondi, l'indicatore della temperatura "D" (visualizzazione della temperatura) si illumina in modo permanente confermando l'impostazione.

Regolazione della temperatura del comparto My Zone

Il vano frigorifero è dotato di un cassetto My Zone. In base alle esigenze di conservazione degli alimenti, è possibile selezionare la temperatura più adatta per preservare i valori nutrizionali ottimali degli alimenti.

1. Premere il tasto "K2" (selezione Frigorifero/(My Zone)/Congelatore) per selezionare il comparto My Zone. Le icone "B" (comparto My Zone) e "D" (Visualizzazione temperatura) sono accese.
2. Premere il tasto "K1/K8" per impostare la temperatura My Zone.

La temperatura aumenta in sequenze di 1°C, da un minimo di 0°C a un massimo di 5°C.

3. Dopo circa 5 secondi, l'icona della temperatura "D" (visualizzazione della temperatura) si illumina in modo permanente confermando l'impostazione.



i AVVISO

1. È possibile impostare la temperatura del comparto My Zone al livello medio (2 °C) per proteggere gli alimenti in un ambiente di conservazione ottimale.
2. A causa del diverso contenuto di acqua della carne, alcuni tipi di carne con umidità più elevata si congelano a temperature inferiori a 0 °C. Per tale motivo, la carne di fresco taglio deve essere conservata nel cassetto My Zone a una temperatura minima di 0 °C.
3. I formaggi, la frutta e gli ortaggi sensibili al freddo (ad es. ananas, avocado, banane, pompelmi; patate, melanzane, fagioli, cetrioli, zucchine e pomodori) non devono essere conservati nel cassetto My Zone.
4. Se la temperatura del frigorifero è inferiore alla temperatura My Zone, è normale che la temperatura My Zone sia inferiore alla temperatura impostata My Zone.

i AVVISO

Dopo aver impostato la temperatura, se vengono premuti altri tasti entro 5 secondi, l'impostazione della temperatura corrente verrà confermata immediatamente. Se non viene eseguita alcuna operazione con i tasti entro 5 secondi, viene visualizzata la temperatura impostata corrente finché lo schermo non si spegne.

i AVVISO

Dall'App è possibile personalizzare sia la temperatura del frigorifero, del congelatore e di My Zone. La temperatura può essere impostata con una sensibilità di 1 °C.

Funzione Super Cool

1. È preferibile attivare la funzione Super Cool se occorre conservare una quantità maggiore di alimenti (ad es. dopo l'acquisto). La funzione Super Cool accelera il raffreddamento degli alimenti freschi e protegge quelli già conservati da un riscaldamento indesiderato.
2. Premere il tasto "K3" o attivarlo dall'App, l'icona "E" (funzione Super Cool) si accende e la funzione è attivata.



i AVVISO

1. L'elettrodomestico esce dalla "funzione Super Cool" dopo essere rimasto nella "funzione Super Cool" per 6 ore o dopo aver premuto il tasto "K3" quando l'icona "E" (funzione Super Cool) è accesa o spegnendolo dall'App.
2. Nello stato di Super Cool, se si regola la temperatura del comparto frigorifero, l'icona "E" (funzione Super Cool) lampeggia ad indicare che questa operazione non può essere effettuata.

Funzione Super Freeze

1. Gli alimenti freschi devono essere congelati prima possibile fino in profondità. In tal modo, si preservano il più possibile i valori nutrizionali, l'aspetto e il gusto. La funzione Super Freeze accelera il congelamento degli alimenti freschi e protegge quelli già conservati da un riscaldamento indesiderato. Se occorre congelare molti alimenti insieme, è preferibile impostare la funzione Super Freeze 24 ore prima.
2. Premere il tasto "K4" (impostazione funzione Super Freeze) o accenderlo dall'App, l'icona "F" (funzione Super Freeze) si accende e la funzione è attivata.

i AVVISO

1. L'elettrodomestico esce dalla "funzione Super Freeze" dopo essere rimasto nella "funzione Super Freeze" per 50 ore o dopo aver premuto il tasto "K4" quando l'icona "F" (funzione Super Freeze) è accesa o spegnendolo dall'App.
2. Nello stato di Super Freeze, se si regola la temperatura del comparto congelatore, l'icona "F" (funzione Super Freeze) lampeggia ad indicare che questa operazione non può essere effettuata.

Funzione Holiday

La funzione Holiday può essere utilizzata per ridurre il consumo energetico dell'elettrodomestico quando non viene utilizzato regolarmente. Quando la funzione è attiva, il frigorifero è spento, mentre il congelatore continuerà a funzionare normalmente. La funzione imposta la temperatura del frigorifero in modo permanente a 17°C.

Consente di mantenere chiuso lo sportello del frigorifero vuoto senza che si sviluppino odori o muffe durante una lunga assenza (es. durante le vacanze). Il comparto congelatore è indipendente da questa impostazione.

1. Premere il tasto "K5" (funzione Holiday on/off) o selezionare la funzione dall'App, l'icona "G" (funzione Holiday) si illumina e la funzione è attivata.



2. La funzione può essere disattivata premendo nuovamente il tasto "K5" (funzione Holiday on/off) o impostando la temperatura del frigorifero oppure eseguendo una qualsiasi altra impostazione o infine spegnendola dall'App.

i AVVISO

1. Con la funzione Holiday attiva non conservare gli alimenti nel comparto frigorifero. La temperatura di 17 °C è eccessiva per la conservazione degli alimenti.
2. Quando la funzione Holiday è attiva, l'icona My Zone rimane spenta e la funzione frigorifero è bloccata. Se si regola la temperatura del comparto frigorifero, l'icona "G" (funzione Holiday) lampeggia a indicare che questa operazione non può essere effettuata.

Funzione Eco Mode

È possibile attivare la Eco Mode per ottimizzare le prestazioni dell'elettrodomestico, garantendo al tempo stesso la migliore conservazione degli alimenti. In assenza di esigenze particolari, è preferibile utilizzare la funzione Eco Mode.

In questa modalità la temperatura del frigorifero è di 5°C, la temperatura del congelatore è di -18°C.

1. Premere il tasto "K6" (funzionamento della Eco Mode on/off) o selezionare la funzione dall'App.
2. L'icona "H" (funzionamento della Eco Mode) è accesa e la funzione è attivata. Ripetendo la procedura precedente o selezionando un'altra funzione oppure spegnendo dall'App, questa funzione può essere nuovamente disattivata. Vengono ripristinati i livelli di raffreddamento precedentemente impostati.

i AVVISO

Con la funzione Eco Mode, se si regola la temperatura dei comparti frigo/congelatore, l'icona "H" (funzione Eco Mode) lampeggia a indicare che questa operazione non può essere effettuata.

Passo 1 Scaricare l'applicazione hOn dagli store.



Passo 2 Creare un account nell'app hOn o accedere se esiste già un account.



Passo 3 Per l'accoppiamento, seguire le istruzioni dell'app hOn.



Funzione Wi-Fi

1. Seguire le istruzioni dell'App per configurare la funzione Wi-Fi.
2. Una volta configurata la funzione Wi-Fi e stabilita la connessione, l'icona Wi-Fi "I" rimane sempre accesa.
3. Se il Wi-Fi è già stato configurato, una volta acceso si riconnette automaticamente in base ai dati di configurazione.

AVVISO

1. Per disattivare il Wi-Fi premere il tasto "K7"; in questo modo l'icona Wi-Fi "I" si spegne.
2. Per attivare il Wi-Fi e avviare la configurazione, premere il tasto "K7"; in questo modo l'icona Wi-Fi "I" inizia a lampeggiare lentamente. Se si desidera configurare la funzione Wi-Fi, tenere premuto il tasto "K7" per 3 secondi; in questo modo l'icona Wi-Fi lampeggia velocemente ed entra in modalità di configurazione. Se si desidera disattivare la funzione Wi-Fi, premere una volta il tasto "K7". I passaggi precedenti vengono ripetuti.
3. Se il prodotto è stato configurato e la funzione Wi-Fi è stata disattivata, il frigorifero non entra in modalità di configurazione dopo aver ricollegato l'alimentazione.

AVVISO

1. Questo prodotto non è destinato all'uso commerciale.
2. Potenza massima di uscita RF: 2,4 GHz Wi-Fi: 16 dBm;



3. Bluetooth LE: 5 dBm; Bluetooth (BR/EDR): 10 dBm.
4. Banda di frequenza operativa: 2400-2483,5 MHz.

Conservazione nel vano frigorifero

- Mantenere nel frigorifero una temperatura inferiore a 5 °C.
- Lasciare raffreddare gli alimenti caldi fino a quando raggiungono la temperatura ambiente prima di conservarli nell'elettrodomestico.
- Lavare e asciugare gli alimenti prima di conservarli nel frigorifero.
- Per evitare alterazioni dell'odore o del sapore, sigillare adeguatamente gli alimenti da conservare.
- Non conservare alimenti in quantità eccessiva. Per un raffreddamento migliore e più omogeneo, lasciare spazio tra gli alimenti per consentire il passaggio dell'aria fredda.
- È preferibile conservare nella parte anteriore del ripiano gli alimenti consumati quotidianamente.
- Lasciare spazio tra gli alimenti e le pareti interne, per facilitare il passaggio dell'aria. In ogni caso, non riporre gli alimenti a contatto con la parete posteriore, perché potrebbero congelarsi. Evitare il contatto diretto degli alimenti (soprattutto cibi oleosi o acidi) con il rivestimento interno, poiché olio/acido possono erodere il rivestimento interno. Pulire immediatamente lo sporco oleoso o acido.
- Gli alimenti congelati possono essere scongelati gradualmente nello scomparto frigorifero. In questo modo si risparmia energia.
- Il processo di invecchiamento di frutta e verdura come zucchine, meloni, papaia, banane, ananas ecc. può essere accelerato nel frigorifero. Per tale motivo, è sconsigliabile conservare questi alimenti nel frigorifero. Un breve periodo di conservazione in frigorifero, tuttavia, può accelerare la maturazione di frutti molto acerbi. Conservare a temperatura ambiente anche cipolle, aglio, zenzero e altri tuberi.
- Eventuali odori sgradevoli all'interno del frigorifero indicano che qualcosa si è rovesciato ed è necessario pulire l'elettrodomestico. Vedere Cura e pulizia.
- È preferibile collocare alimenti diversi in aree diverse, a seconda delle loro proprietà.

Conservazione nel vano congelatore

- Nel congelatore mantenere la temperatura di -18 °C.
- 24 ore prima del congelamento, attivare la funzione Super-Freeze. Per piccole quantità di cibo sono sufficienti 4-6 ore.
- Lasciare raffreddare gli alimenti caldi fino a quando raggiungono la temperatura ambiente prima di conservarli nel comparto congelatore.
- Gli alimenti tagliati in piccole porzioni si congelano e si scongelano più rapidamente. Il peso consigliato per ogni porzione è inferiore a 2,5 kg

- È preferibile confezionare gli alimenti prima di collocarli nel congelatore. Per evitare che i sacchetti si attacchino tra loro, la parte esterna della confezione deve essere asciutta. I materiali per il confezionamento devono essere inodori, ermetici, non velenosi e non tossici.
- Per evitare di superare la scadenza dei periodi di conservazione, annotare sulla confezione la data di congelamento, il limite di tempo e il nome dell'alimento in base ai periodi di conservazione dei vari alimenti.



AVVERTENZA!

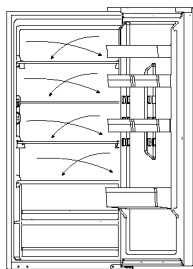
- ▶ Acidi, alcali, sale ecc. potrebbero corrodere la superficie interna del congelatore.
- ▶ Non collocare alimenti con tali sostanze (ad es. pesce di mare) a contatto diretto con la superficie interna. Eliminare immediatamente l'acqua salata dal congelatore.
- ▶ Non superare i tempi di conservazione degli alimenti consigliati dai produttori. Estrarre dal congelatore solo la quantità di alimenti necessaria.
- ▶ Consumare rapidamente gli alimenti scongelati. Gli alimenti scongelati non possono essere ricongelati, a meno che non vengano cotti.
- ▶ Non caricare troppi alimenti freschi nel vano congelatore. Fare riferimento alla capacità di congelamento del congelatore - Vedere DATI TECNICI o controllare i dati sulla targhetta.
- ▶ Gli alimenti possono essere conservati nel congelatore a una temperatura di almeno -18 °C per 2-12 mesi, a seconda delle loro proprietà (ad es. carne): 3-12 mesi, verdure: 6-12 mesi)
- ▶ Quando si congelano alimenti freschi, evitare che entrino a contatto con alimenti già congelati. In caso contrario, potrebbero scongelarsi.

Quando si conservano alimenti surgelati, attenersi alle linee guida indicate di seguito:

- Per il tempo di conservazione degli alimenti, attenersi sempre alle linee guida dei produttori. Non ignorare queste linee guida!
- Ridurre il più possibile il tempo tra l'acquisto e la conservazione per preservare la qualità degli alimenti.
- Acquistare alimenti congelati conservati a una temperatura di -18°C o inferiore.
- Evitare di acquistare alimenti con ghiaccio o brina sulla confezione, in quanto potrebbero essere stati parzialmente scongelati e ricongelati; l'aumento della temperatura riduce la qualità degli alimenti.

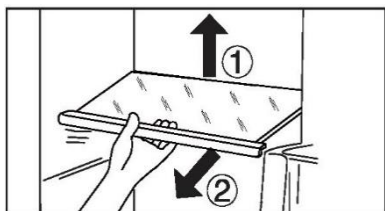
i AVVISO

A causa dei diversi modelli, il prodotto potrebbe non essere dotato di tutte le caratteristiche riportate di seguito. Fare riferimento al capitolo relativo alla descrizione del prodotto.



Flusso d'aria multiplo

Il frigorifero è dotato di un sistema con flusso d'aria multiplo, grazie al quale flussi di aria fresca investono tutti i ripiani. Ciò facilita il mantenimento di una temperatura uniforme per garantire la freschezza degli alimenti per un periodo maggiore.



Scaffale regolabile

1. L'altezza dei ripiani può essere regolata in base alle esigenze.
2. Per spostare un ripiano, rimuoverlo sollevandone il bordo posteriore ① ed estrarlo ②.
3. Per reinstallarlo, collocarlo sulle alette su entrambi i lati e spingerlo dentro fino in fondo in modo che la parte posteriore del ripiano sia fissata all'interno delle feritoie laterali.

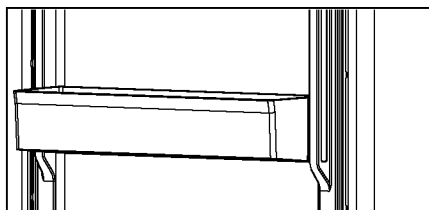
i AVVISO

Accertarsi che tutte le estremità del ripiano siano a livello.

Vassoio sporgente dello sportello rimovibile

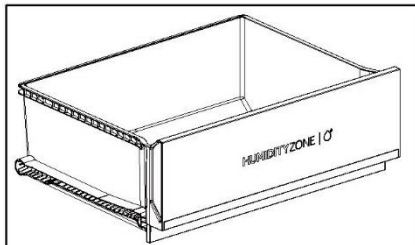
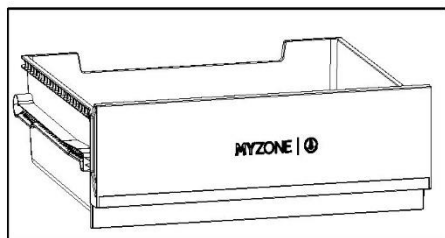
Il vassoio sporgente dello sportello porta può essere rimosso per la pulizia:

Tenere con le mani entrambi i lati del vassoio sporgente, sollevarlo (1) ed estrarlo (2). Per inserire il vassoio sporgente dello sportello, seguire la procedura inversa.



Cassetto My Zone

Per l'utilizzo e l'impostazione del comparto My Zone, consultare la sezione UTILIZZO (My Zone).



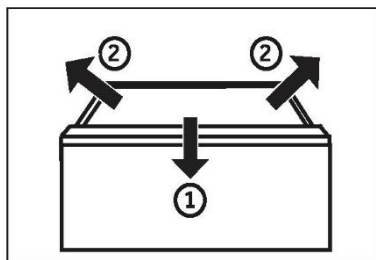
Cassetto Humidity Zone

In questo comparto il livello di umidità viene controllato automaticamente dal sistema ed è adatto alla conservazione di frutta, verdura, insalata ecc.

Cassetto rimovibile

Per rimuovere il cassetto dal comparto frigorifero o congelatore, estrarlo al massimo (1), sollevarlo e toglierlo (2).

Per inserire il cassetto, seguire la procedura inversa.



Cassetto del congelatore

Il cassetto del congelatore può essere estratto orizzontalmente in modo completo. È montato su guida telescopica easy roll, in modo da poter conservare e rimuovere comodamente i prodotti congelati. Grazie al meccanismo di chiusura automatica dello sportello, i cassetti del congelatore sono facili da utilizzare e permettono di risparmiare energia.



AVVERTENZA!

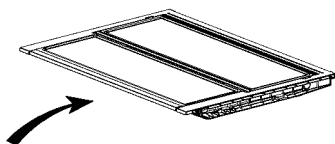
Non sovraccaricare i cassetti: Carico massimo per ciascun cassetto: 35 kg.

Illuminazione

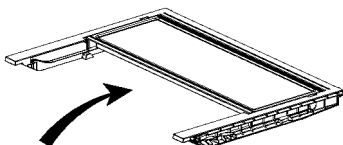
La luce interna a LED si accende quando si apre lo sportello. Le prestazioni delle luci non dipendono da altre impostazioni dell'elettrodomestico.

Ripiano pieghevole

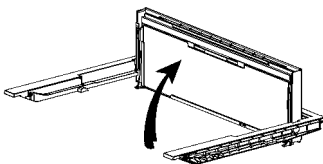
Il ripiano pieghevole consente all'utente di posizionare bottiglie o oggetti alti sugli scaffali. Il ripiano può essere ripiegato sul retro; lo spazio disponibile del ripiano inferiore sarà maggiore. Il ripiano può essere ripiegato seguendo i passaggi 1-3. Se si desidera tornare alla posizione originale, invertire le seguenti procedure.



Passo 1: spingere lentamente la parte anteriore dello scaffale fino in fondo.



Passo 2: spingere lentamente il ripiano verso l'alto fino alla sua posizione verticale.



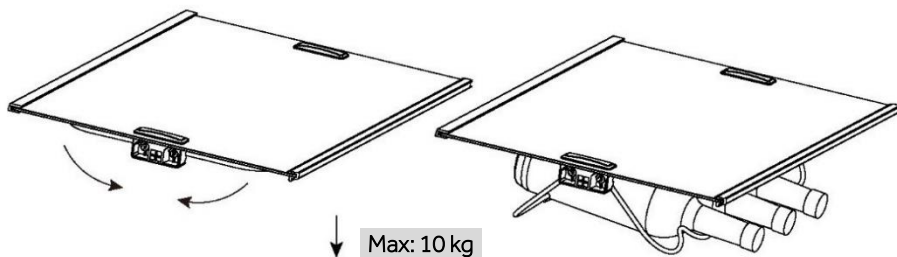
Passo 3: il ripiano è verticale. Consente di risparmiare spazio.

Portavini pieghevole

Usò normale

1. Abbassare le staffe del portavini
2. Sistemare le bottiglie nella rastrelliera

Quando non viene utilizzato, il portavini può essere ripiegato per risparmiare spazio.





Suggerimenti per il risparmio energetico

- ▶ Accertarsi che l'elettrodomestico sia adeguatamente ventilato (v. INSTALLAZIONE).
- ▶ Non installare l'elettrodomestico esposto alla luce diretta del sole o in prossimità di fonti di calore (ad es. stufe o radiatori).
- ▶ Evitare che la temperatura dell'elettrodomestico sia inutilmente bassa. Il consumo energetico aumenta con la diminuzione della temperatura impostata nell'elettrodomestico.
- ▶ Funzioni come SUPER FREEZE consumano più energia.
- ▶ Attendere che gli alimenti caldi si raffreddino prima di collocarli nell'elettrodomestico.
- ▶ Aprire lo sportello dell'elettrodomestico senza spalancarlo e per il più breve tempo possibile.
- ▶ Per evitare ostruzioni del flusso d'aria, non riempire eccessivamente l'elettrodomestico.
- ▶ Evitare l'ingresso di aria nelle confezioni di alimenti.
- ▶ Mantenere pulite le guarnizioni dello sportello in modo che si chiuda sempre perfettamente.
- ▶ Scongelare i cibi congelati nel comparto frigorifero oppure usare la funzione D-Frost nel cassetto My Zone.
- ▶ Per ottimizzare il risparmio energetico, collocare nell'elettrodomestico i cassetti, i contenitori degli alimenti e i ripiani, e riporre gli alimenti senza ostruire l'uscita dell'aria del condotto.



AVVERTENZA!

Pulizia

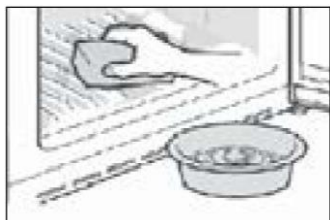
Pulire l'elettrodomestico quando è vuoto o contiene pochi alimenti.

Per una corretta manutenzione e per evitare cattivi odori degli alimenti conservati, pulire l'elettrodomestico ogni quattro settimane.



AVVERTENZA!

- ▶ Non pulire l'elettrodomestico con spazzole rigide, spazzole metalliche, detersivi in polvere, benzina, acetato di pentile, acetone e soluzioni organiche simili, soluzioni acide o alcaline. Per la pulizia adoperare un detersivo speciale per frigoriferi per evitare danni.
- ▶ Non spruzzare o schizzare liquidi sull'elettrodomestico durante la pulizia.
- ▶ Per pulire questo elettrodomestico non utilizzare apparecchi a vapore.
- ▶ Non pulire i ripiani di vetro freddi con acqua calda. Un'improvvisa variazione della temperatura può causare la rottura del vetro.
- ▶ Non toccare la superficie interna del comparto congelatore, soprattutto con le mani bagnate, poiché le mani potrebbero congelarsi sulla superficie.
- ▶ Se la temperatura aumenta, controllare lo stato degli alimenti congelati.



- ▶ Tenere sempre pulita la guarnizione dello sportello.
- ▶ Pulire l'interno e l'alloggiamento dell'elettrodomestico con una spugna imbevuta di acqua calda e detersivo neutro.
- ▶ 1. Strofinare l'interno e l'esterno del frigorifero (compresi la guarnizione dello sportello, il cassetto incassato nello sportello, i ripiani di vetro, i comparti ecc.) con un panno morbido o una spugna imbevuta di acqua calda (è possibile aggiungere un detersivo neutro).
- ▶ 2. In presenza di liquidi versati, rimuovere tutte le parti contaminate, sciacquarle sotto l'acqua corrente, asciugarle e ricollocarle nel frigorifero.
- ▶ 3. In caso di versamenti di alimenti cremosi (ad es. panna o gelato sciolto), rimuovere tutte le parti contaminate, lasciarle un po' di tempo in acqua calda a circa 40 °C, poi sciacquarle sotto l'acqua corrente, asciugarle e ricollocarle nel frigorifero.
- ▶ 4. Nel caso in cui rimangano intrappolati piccoli oggetti all'interno del frigorifero (tra i ripiani o i cassette), toglierli con una spazzolina morbida. Se non si riesce a raggiungere l'oggetto, rivolgersi all'assistenza Haier
- ▶ Sciacquare e asciugare con un panno morbido.
- ▶ Non lavare i componenti dell'elettrodomestico in lavastoviglie.
- ▶ Attendere almeno 5 minuti prima di riavviare l'elettrodomestico, poiché un avvio frequente può danneggiare il compressore.



Sbrinamento

Lo sbrinamento del frigorifero e del comparto congelatore avviene automaticamente; non è necessaria alcuna operazione manuale.

Sostituzione delle lampade a LED



AVVERTENZA!

La lampada a LED deve essere sostituita solo dal produttore o da un tecnico dell'assistenza autorizzato.

La lampada utilizza una sorgente luminosa a LED che riduce i consumi energetici e garantisce una lunga durata. In caso di anomalie, rivolgersi all'assistenza clienti. V. ASSISTENZA CLIENTI.

Parametri delle lampade:

Parte	Lampada a LED
Tensione	12 V
Potenza massima	1,5 W
Specifiche LED	Bianco-2835
Classe di efficienza LED	G
Temperatura di utilizzo	-40~80°C

Inutilizzo per lunghi periodi

Se l'elettrodomestico non verrà adoperato per lunghi periodi e non verrà utilizzata la funzione Holiday per il frigorifero:

Estrarre gli alimenti.

Scollegare il cavo di alimentazione.

Pulire l'elettrodomestico come descritto in precedenza.

Lasciare aperti gli sportelli per evitare la produzione di cattivi odori all'interno.



AVVISO

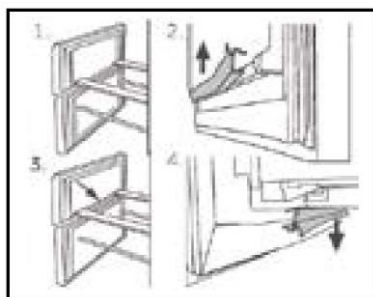
Spegnere l'elettrodomestico solo se è strettamente necessario.

Guarnizioni ausiliarie dello sportello rimovibili

Vi sono sei guarnizioni ausiliarie dello sportello sui cassetti superiore e inferiore del congelatore.

1. Individuare le cinque guarnizioni dello sportello indicate sui cassetti superiore e inferiore del congelatore.
2. Assicurarsi che le fette piegate delle guarnizioni siano rivolte verso l'interno durante il fissaggio.
3. Individuare la guarnizione inferiore del cassetto superiore come indicato.
4. Assicurarsi che la fetta piegata di questa guarnizione sia rivolta verso il basso durante il fissaggio.

È possibile procurarsi queste guarnizioni e le guarnizioni dello sportello/cassetto girevole tramite il servizio clienti (v. scheda della garanzia).



Spostamento dell'elettrodomestico

1. Togliere tutti gli alimenti e staccare la spina dell'elettrodomestico.
2. Fissare con nastro adesivo i ripiani e gli altri componenti mobili presenti nel frigorifero e nel congelatore.
3. Non inclinare il frigorifero oltre 45°, altrimenti il sistema di refrigerazione potrebbe danneggiarsi.



AVVERTENZA!

- ▶ Non sollevare l'elettrodomestico tenendolo per le maniglie dello sportello.
- ▶ Non collocare mai l'elettrodomestico orizzontalmente a terra.



Molti problemi possono essere risolti personalmente senza particolari competenze. In caso di problemi, consultare tutte le soluzioni possibili indicate e attenersi alle seguenti istruzioni prima di contattare l'assistenza post-vendita. V. ASSISTENZA CLIENTI.



AVVERTENZA!

- ▶ Prima di effettuare la manutenzione dell'elettrodomestico, spegnerlo e staccare la spina dalla presa di corrente.
- ▶ La manutenzione delle apparecchiature elettriche deve essere effettuata solo da elettricisti qualificati, dal momento che eventuali riparazioni improprie possono causare danni notevoli.
- ▶ Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito unicamente dal produttore, da un tecnico dell'assistenza o da una persona con analogha qualifica per evitare rischi.

Tabella per la risoluzione dei problemi

Problema	Causa possibile	Soluzione possibile
Il compressore non funziona.	La spina non è collegata alla presa di corrente.	Collegare la spina alla presa di corrente.
	L'elettrodomestico sta effettuando il ciclo di sbrinamento.	Ciò è normale per lo sbrinamento automatico.
L'elettrodomestico si aziona frequentemente o per un periodo di tempo troppo lungo.	La temperatura interna o esterna è troppo elevata.	In questo caso è normale che l'elettrodomestico rimanga in funzione più a lungo.
	L'elettrodomestico è rimasto spento per un certo periodo di tempo.	Il raffreddamento completo dell'elettrodomestico normalmente richiede 8-12 ore.
	Uno sportello o un cassetto dell'elettrodomestico non è chiuso bene.	Chiudere lo sportello o il cassetto e accertarsi che l'elettrodomestico sia a livello e che gli alimenti o i contenitori non urtino lo sportello.
	Lo sportello o il cassetto è stato aperto troppo spesso o troppo a lungo.	Non aprire lo sportello o il cassetto troppo spesso.
	L'impostazione della temperatura del comparto congelatore è troppo bassa.	Scegliere un'impostazione della temperatura più alta fino a quando la temperatura del frigorifero è soddisfacente. Per stabilizzare la temperatura del frigorifero occorrono 24 ore.
	Le guarnizioni dello sportello o del cassetto sono sporche, usurate, danneggiate o inadeguate.	Pulire la guarnizione dello sportello o del cassetto o farla sostituire dall'assistenza clienti.
Non è garantita la circolazione dell'aria necessaria.	Garantire un'adeguata ventilazione.	

Problema	Causa possibile	Soluzione possibile
L'interno del frigorifero è sporco e/o si sentono cattivi odori.	L'interno del frigorifero deve essere pulito.	Pulire la parte interna del frigorifero.
	In frigorifero vengono conservati alimenti che producono un odore intenso.	Avvolgere completamente gli alimenti.
La temperatura nell'elettrodomestico non è sufficientemente bassa.	La temperatura impostata è troppo alta.	Reimpostare la temperatura
	Sono stati conservati cibi troppo caldi.	Gli alimenti devono essere sempre raffreddati prima di conservarli.
	Sono stati collocati troppi alimenti contemporaneamente.	Non conservare troppi alimenti.
	Gli alimenti sono troppo vicini tra loro.	Lasciare spazio tra i vari alimenti per consentire il passaggio del flusso d'aria.
	Uno sportello o un cassetto dell'elettrodomestico non è chiuso bene.	Chiudere lo sportello o il cassetto.
	Lo sportello o il cassetto è stato aperto troppo spesso o troppo a lungo.	Non aprire lo sportello o il cassetto troppo spesso.
La temperatura nell'elettrodomestico è troppo bassa.	La temperatura impostata è troppo bassa.	Reimpostare la temperatura.
	La funzione Super Freeze rimane in funzione troppo a lungo.	Disattivare la funzione Super Freeze.
Formazione di umidità all'interno del comparto frigorifero.	Il clima è troppo caldo e troppo umido.	Aumentare la temperatura.
	Uno sportello o un cassetto dell'elettrodomestico non è chiuso bene.	Chiudere lo sportello o il cassetto.
	Lo sportello o il cassetto è stato aperto troppo spesso o troppo a lungo.	Non aprire lo sportello o il cassetto troppo spesso.
	Contenitori per alimenti o liquidi rimasti aperti.	Lasciare raffreddare gli alimenti caldi a temperatura ambiente e coprire cibi e liquidi.
Accumulo di umidità sul frigorifero sulla superficie esterna o tra gli sportelli e il cassetto.	Il clima è troppo caldo e troppo umido.	Ciò è normale in un clima umido; la situazione cambia quando l'umidità diminuisce.
	Lo sportello o il cassetto non è chiuso perfettamente.	Accertarsi che lo sportello o il cassetto sia chiuso bene.
Presenza di molto ghiaccio e brina nel vano congelatore.	Gli alimenti non sono stati confezionati adeguatamente.	Confezionare sempre gli alimenti.
	Lo sportello o il cassetto è stato aperto troppo spesso o troppo a lungo.	Non aprire lo sportello o il cassetto troppo spesso.
	Le guarnizioni dello sportello o del cassetto sono sporche, usurate, danneggiate o inadeguate.	Pulire la guarnizione dello sportello o del cassetto oppure sostituirla.
	Qualcosa all'interno impedisce la chiusura corretta dello sportello o del cassetto.	Risistemare i ripiani, i cassetti incassati nello sportello o i contenitori interni per consentire la chiusura dello sportello o del cassetto.



Problema	Causa possibile	Soluzione possibile
L'elettrodomestico emette suoni anomali.	L'elettrodomestico non è a livello.	Regolare i piedini per collocare l'elettrodomestico a livello.
	L'elettrodomestico urta qualche oggetto vicino.	Rimuovere gli oggetti attorno all'elettrodomestico.
Si sente un lieve rumore, simile a quello dell'acqua che scorre.	È normale.	/
Viene emesso un allarme acustico.	Lo sportello del vano frigorifero è aperto.	Chiudere lo sportello o tacitare manualmente l'allarme.
Viene emesso un lieve sibilo.	È in funzione il sistema anticondensa.	Ciò evita la formazione di condensa ed è normale.
L'illuminazione interna o il sistema di raffreddamento non funziona.	La spina non è collegata alla presa di corrente	Collegare la spina alla presa di corrente.
	Problema della fonte di alimentazione.	Controllare l'alimentazione elettrica. Chiamare l'azienda elettrica locale.
	La lampada a LED è fuori uso.	Chiamare l'assistenza per la sostituzione.
I lati del vano e la striscia dello sportello si riscaldano.	È normale.	/
Non esce acqua dal beccuccio erogatore	Il blocco non è disattivato.	Disattivare il blocco.



Interruzione della corrente

- ▶ In caso di interruzione della corrente, gli alimenti dovrebbero rimanere freddi in maniera sicura per circa 13 ore. Durante un'interruzione prolungata della corrente, soprattutto in estate, attenersi ai suggerimenti che seguono.
- ▶ In caso di interruzione della corrente, non collocare altri alimenti nell'elettrodomestico.
- ▶ Se viene fornito un preavviso di interruzione della corrente di durata superiore a 13 ore, produrre dei cubetti di ghiaccio e collocarli in un contenitore nello scaffale superiore del comparto frigorifero.
- ▶ Dopo l'interruzione della corrente, è indispensabile controllare immediatamente gli alimenti.
- ▶ Siccome la temperatura nel frigorifero aumenta durante un'interruzione della corrente o in caso di altri guasti, il periodo di conservazione e la commestibilità degli alimenti si riducono. Per evitare rischi per la salute, gli alimenti che si scongelano devono essere immediatamente consumati oppure cotti e ricongelati (se possibile).



AVVISO

Funzione di memoria durante un'interruzione di corrente

Al ripristino della corrente, l'elettrodomestico riprende il funzionamento in base alle impostazioni precedenti.

Per rivolgersi all'assistenza tecnica, visitare il nostro sito web:

<https://corporate.haier-europe.com/en/>

Nella sezione "sito Web", scegliere la marca del proprio prodotto e il proprio paese. Si aprirà il sito Web specifico contenente il numero di telefono e altre modalità per contattare l'assistenza tecnica.

Disimballo



AVVERTENZA!

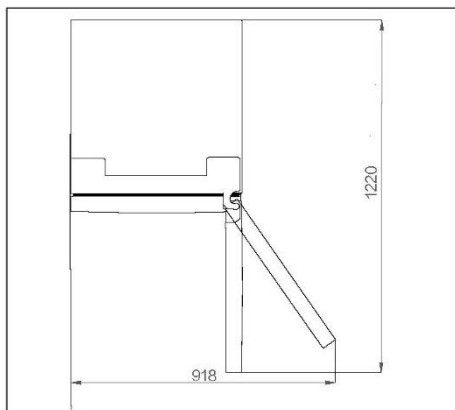
- ▶ L'elettrodomestico è pesante. Per spostarlo occorrono almeno due persone.
- ▶ Tenere fuori dalla portata dei bambini tutti i materiali di imballaggio e smaltirli nel rispetto dell'ambiente.
- ▶ Estrarre l'elettrodomestico dall'imballo.
- ▶ Togliere tutti i materiali di imballo.

Condizioni ambientali

La temperatura ambiente deve essere sempre compresa tra 10 e 43 °C, poiché può influire sulla temperatura interna dell'elettrodomestico e sui consumi energetici. Non installare l'elettrodomestico vicino ad altri elettrodomestici che emettono calore (forni, frigoriferi) senza isolamento.

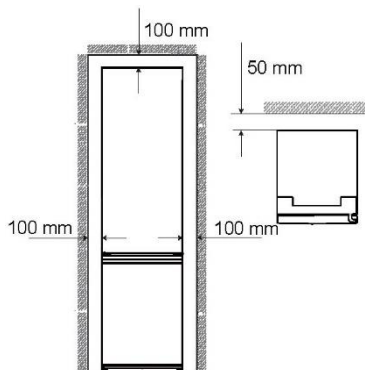
Spazio consigliato

Spazio consigliato quando lo sportello è aperto.



Sezione di ventilazione

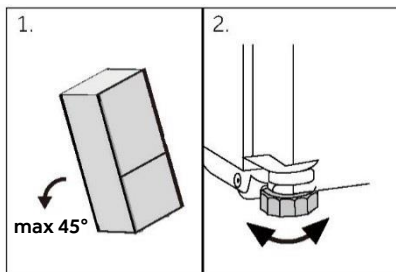
Per una sufficiente ventilazione dell'elettrodomestico, si consiglia di rispettare lo spazio indicato nelle linee guida.

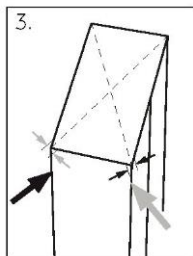


Allineamento dell'elettrodomestico

Installare l'elettrodomestico su una superficie solida e piana.

1. Inclinare leggermente il frigorifero all'indietro.
2. Regolare i piedini all'altezza desiderata. Accertarsi che la distanza dalla parete lato cerniera sia almeno 100 mm affinché lo sportello possa aprirsi correttamente.

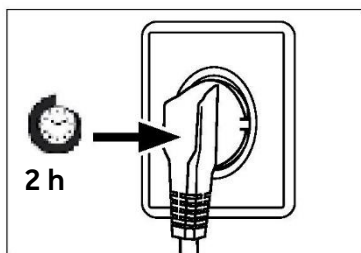




1. La stabilità può essere verificata spingendo diagonalmente l'elettrodomestico a destra e a sinistra. Il lieve ondeggiamento deve essere identico in entrambe le direzioni. In caso contrario, il telaio potrebbe deformarsi e le guarnizioni dello sportello potrebbero perdere. Una lieve inclinazione posteriore facilita la chiusura degli sportelli.

i AVVISO

Per gli elettrodomestici a libera installazione: questo elettrodomestico non è progettato per l'installazione a incasso



Tempo di attesa

L'olio di lubrificazione esente da manutenzione si trova nella capsula del compressore. Questo olio può percorrere il sistema di tubazioni chiuse durante il trasporto. Prima di collegare l'elettrodomestico all'alimentazione elettrica, attendere almeno 2 ore in modo che l'olio torni nella capsula.

Collegamento elettrico

Prima di ogni collegamento, effettuare i seguenti controlli:

- ▶ La fonte di alimentazione, la presa e i fusibili sono conformi ai dati indicati nella targhetta.
- ▶ La presa di corrente è collegata a terra e non sono utilizzate prese multiple o prolunghe.
- ▶ La spina e la presa di corrente sono compatibili.

Collegare la spina a una presa domestica installata correttamente.



AVVERTENZA!

Per evitare rischi, un cavo di alimentazione danneggiato deve essere sostituito dall'assistenza clienti (v. scheda di garanzia).



Reversibilità dello sportello

Prima di collegare l'elettrodomestico all'alimentazione elettrica, controllare se l'apertura dello sportello deve essere invertita da destra (come consegnato) verso sinistra per facilitare l'uso.

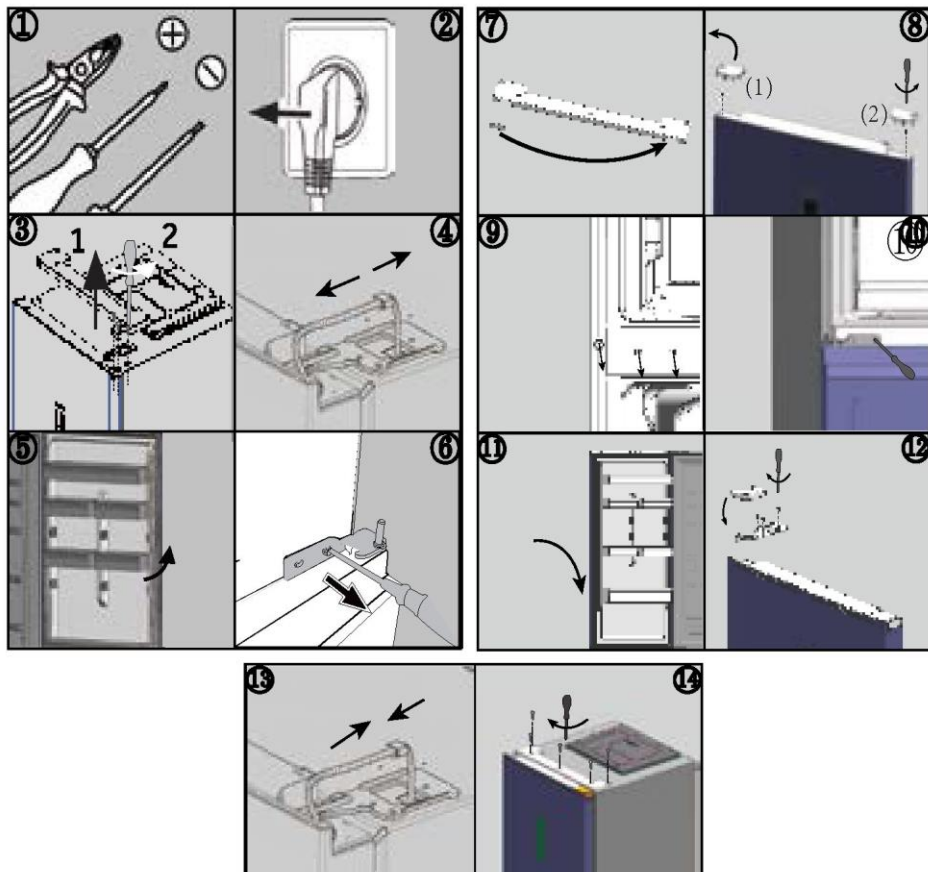


AVVERTENZA!

- ▶ L'elettrodomestico è pesante. Per invertire lo sportello occorrono due persone.
- ▶ Prima di qualunque operazione, scollegare l'elettrodomestico dalla rete elettrica.
- ▶ Non inclinare l'elettrodomestico oltre 45° C per evitare danni al sistema di refrigerazione.

Fasi di montaggio

1. Procurarsi gli utensili necessari.
 2. Staccare la spina dell'elettrodomestico.
 3. Rimuovere il coperchio della cerniera superiore 1 e svitare la cerniera superiore (tre viti) sul lato destro 2.
 4. Staccare il cavo di collegamento.
 5. Sollevare con cautela lo sportello del frigorifero dalla cerniera centrale.
 6. Rimuovere la cerniera centrale.
 7. Rimuovere il piccolo coperchio del pannello frontale da sinistra a destra.
 8. Capovolgere lo sportello e svitare il coperchio (1). Estrarre il nuovo coperchio (2) dal sacchetto degli accessori e avvitarlo sul lato opposto.
 9. Modificare le posizioni dei tappi ciechi e della vite laterale.
 10. Avvitare la cerniera centrale sul lato sinistro dell'elettrodomestico. Fare attenzione ad invertire il perno della cerniera centrale, assicurandosi che il lato con la guarnizione sia rivolto verso l'alto
 11. Sollevare con cautela lo sportello superiore sulla cerniera centrale. Assicurarsi che il perno si inserisca nel cilindro della cerniera dello sportello inferiore.
 12. Estrarre la nuova cerniera superiore e il relativo coperchio dal sacchetto degli accessori. Far passare il cavo di collegamento attraverso la cerniera superiore e fissare quest'ultima con le tre viti sul lato sinistro dell'elettrodomestico. Posizionare il coperchio della cerniera sopra la cerniera.
 13. Inserire il cavo di collegamento.
 14. Sostituire il pannello frontale e fissarlo con cinque viti.
- Dopo la sostituzione dello sportello, verificare che le relative guarnizioni siano posizionate correttamente sull'alloggiamento e che tutte le viti siano ben serrate.



Temperature ambiente

Temperata estesa: questo elettrodomestico è destinato all'uso con temperature ambiente comprese tra 10 °C e 32 °C;

Temperata: questo elettrodomestico è destinato all'uso con temperature ambiente comprese tra 16 °C e 32 °C;

Subtropicale: questo elettrodomestico è destinato all'uso con temperature ambiente comprese tra 16 °C e 38 °C;

Tropicale: questo elettrodomestico è destinato all'uso con temperature ambiente comprese tra 16 °C e 43 °C.



Parametri del prodotto secondo il regolamento (UE)2019/2016

Sulla base dei risultati di test standard per 24 ore. Il consumo energetico effettivo dipende dalla modalità di utilizzo dell'elettrodomestico e dalla sua collocazione

Modello	HTW5618DN*	HTW5620DN*	HTW5618EN*
Tipo di apparecchio di refrigerazione	Frigorifero-congelatore	Frigorifero-congelatore	Frigorifero-congelatore
Classe di efficienza energetica	D	D	E
Consumo energetico annuo (kWh/annum)	217	226	271
Volume comparto frigorifero (L)	201	255	201
Volume comparto congelatore (L)	125	125	125
Volume comparto di refrigerazione (L)	34	34	34
Classe di congelamento	4-star	4-star	4-star
Tipo di scongelamento	Scongelamento automatico	Scongelamento automatico	Scongelamento automatico
Tempo di aumento della temperatura (h)	13	13	11
Capacità di congelamento (kg/24 h)	10,0	10,0	10,0
Classe climatica	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Classe di emissione di rumore ed emissioni acustiche aeree (dB(A) re 1pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Modello	HTW5618CN*	HTW5620CN*	HTW5620EN*
Tipo di apparecchio di refrigerazione	Frigorifero-congelatore	Frigorifero-congelatore	Frigorifero-congelatore
Classe di efficienza energetica	C	C	E
Consumo energetico annuo (kWh/annum)	173	181	283
Volume comparto frigorifero (L)	201	255	255
Volume comparto congelatore (L)	125	125	125
Volume comparto di refrigerazione (L)	34	34	34
Classe di congelamento	4-star	4-star	4-star
Tipo di scongelamento	Scongelamento automatico	Scongelamento automatico	Scongelamento automatico
Tempo di aumento della temperatura (h)	13	13	11
Capacità di congelamento (kg/24 h)	10,0	10,0	10,0
Classe climatica	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Classe di emissione di rumore ed emissioni acustiche aeree (dB(A) re 1pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Modello	HDPW5618DN*	HDPW5620DN*	HDPW3620DN*
Tipo di apparecchio di refrigerazione	Frigorifero-congelatore	Frigorifero-congelatore	Frigorifero-congelatore
Classe di efficienza energetica	D	D	D
Consumo energetico annuo (kWh/annum)	214	220	220
Volume comparto frigorifero (L)	201	255	255
Volume comparto congelatore (L)	117	117	117
Volume comparto di refrigerazione (L)	34	34	34
Classe di congelamento	4-star	4-star	4-star
Tipo di scongelamento	Scongelamento automatico	Scongelamento automatico	Scongelamento automatico
Tempo di aumento della temperatura (h)	13	13	11
Capacità di congelamento (kg/24 h)	10,0	10,0	10,0
Classe climatica	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Classe di emissione di rumore ed emissioni acustiche aeree (dB(A) re 1pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Modello	HDPW3618DN*	HDPW3620CN*	HTW3620DN*
Tipo di apparecchio di refrigerazione	Frigorifero-congelatore	Frigorifero-congelatore	Frigorifero-congelatore
Classe di efficienza energetica	D	D	D
Consumo energetico annuo (kWh/annum)	214	176	226
Volume comparto frigorifero (L)	201	255	255
Volume comparto congelatore (L)	117	117	125
Volume comparto di refrigerazione (L)	34	34	34
Classe di congelamento	4-star	4-star	4-star
Tipo di scongelamento	Scongelamento automatico	Scongelamento automatico	Scongelamento automatico
Tempo di aumento della temperatura (h)	13	13	13
Capacità di congelamento (kg/24 h)	10,0	10,0	10,0
Classe climatica	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Classe di emissione di rumore ed emissioni acustiche aeree (dB(A) re 1pW)	B(35)	B(35)	B(35)



Modello	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Tipo di apparecchio di refrigerazione	Frigorifero-congelatore	Frigorifero-congelatore	Frigorifero-congelatore
Classe di efficienza energetica	C	C	A
Consumo energetico annuo (kWh/annum)	171	176	114
Volume comparto frigorifero (L)	201	255	255
Volume comparto congelatore (L)	117	117	120
Volume comparto di refrigerazione (L)	34	34	34
Classe di congelamento	4-star	4-star	4-star
Tipo di scongelamento	Scongelamento automatico	Scongelamento automatico	Scongelamento automatico
Tempo di aumento della temperatura (h)	13	13	16
Capacità di congelamento (kg/24 h)	10,0	10,0	10,0
Classe climatica	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T	SN.N.ST.T
Classe di emissione di rumore ed emissioni acustiche aeree (dB(A) re 1 pW)	B(35)	B(35)	B(35)

**Dati tecnici supplementari**

Modello	HTW5618DN*	HTW5618EN*	HTW5620DN*
Volume totale (litri)	360	360	414
Tensione/Frequenza	220-240V/50Hz	220-240V/50Hz	220-240V/50Hz
Corrente di ingresso (A)	1.4	1.4	1.4
Fusibile principale (A)	16	16	16
Refrigerante	R600a(53g)	R600a(53g)	R600a(53g)
Dimensioni (L/P/A in mm)	595*667*1850	595*667*1850	595*667*2050

Modello	HTW5618CN*	HTW5620CN*	HTW5620EN*
Volume totale (litri)	360	414	414
Tensione/Frequenza	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
Corrente di ingresso (A)	1.4	1.4	1.4
Fusibile principale (A)	15	15	16
Refrigerante	R600a(50g)	R600a(50g)	R600a(53g)
Dimensioni (L/P/A in mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Modello	HDPW5618DN*	HDPW5620DN*	HDPW3620DN*
Volume totale (litri)	352	406	406
Tensione/Frequenza	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
Corrente di ingresso (A)	1.4	1.4	1.4
Fusibile principale (A)	16	16	16
Refrigerante	R600a(53g)	R600a(53g)	R600a(53g)
Dimensioni (L/P/A in mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050

Modello	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Volume totale (litri)	352	406	409
Tensione/Frequenza	220-240V/50Hz	220-240V/50Hz	220-240V/50Hz
Corrente di ingresso (A)	1.4	1.4	1.4
Fusibile principale (A)	15	15	15
Refrigerante	R600a(50g)	R600a(50g)	R600a(50g)
Dimensioni (L/P/A in mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Modello	HDPW5618CN*	HDPW5620CN*	HDPW5620AN*
Volume totale (litri)	352	406	409
Tensione/Frequenza	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz	220~240V/50Hz
Corrente di ingresso (A)	1.4	1.4	1.4
Fusibile principale (A)	15	15	16
Refrigerante	R600a(50g)	R600a(50g)	R600a(50g)
Dimensioni (L/P/A in mm)	595*667*1850	595*667*2050	595*667*2050



Si consiglia di rivolgersi all'Assistenza Clienti Haier e di utilizzare ricambi originali. In caso di problemi con l'elettrodomestico, consultare prima la sezione SOLUZIONE DEI PROBLEMI.

Se non si riesce a trovare una soluzione, contattare

- ▶ il rivenditore locale o
- ▶ lo European Call Service-Center (vedere i numeri di telefono elencati di seguito) o
- ▶ l'area Service & Support su www.haier.com dove è possibile chiedere assistenza
- ▶ e trovare risposte a domande frequenti.

Per contattare l'assistenza, procurarsi i dati seguenti.

Le informazioni si trovano sulla targhetta.

Modello _____

N. di serie _____

Controllare anche la scheda di garanzia fornita con il prodotto.

European Call Service-Center		
Paese*	Numero di telefono	Costi
Haier Italy (IT)	199 100 912	
Haier Spain (ES)	902 509 123	
Haier Germany (DE)	0180 5 39 39 99	<ul style="list-style-type: none"> • 14 cent/min su linea fissa • max 42 cent/min su linea mobile
Haier Austria (AT)	0820 001 205	<ul style="list-style-type: none"> • 14,53 cent/min su linea fissa • max 20 cent/min su altre linee
Haier United Kingdom (UK)	0333 003 8122	
Haier France (FR)	0980 406 409	



* Per altri paesi. fare riferimento al sito www.haier.com
Haier Europe Trading S.r.l
Filiale Regno Unito
Westgate House, Westgate, Ealing
London, W5 1YY

*Durata della garanzia dell'elettrodomestico:
Garanzia minima: 2 anni per i paesi UE, 3 anni per la Turchia, 1 anno per il Regno Unito, 1 anno per la Russia, 3 anni per la Svezia, 2 anni per la Serbia, 5 anni per la Norvegia, 1 anno per il Marocco, 6 mesi per l'Algeria; per la Tunisia non è obbligatoria alcuna garanzia legale.

*Periodo di disponibilità dei pezzi di ricambio per la riparazione dell'elettrodomestico:
termostati, sensori di temperatura, circuiti stampati e lampade rimangono disponibili per almeno sette anni dopo l'immissione sul mercato dell'ultima unità del modello. Maniglie e cerniere degli sportelli, vassoi e cestelli rimangono disponibili per almeno di sette anni e le guarnizioni degli sportelli per almeno dieci anni dopo l'immissione sul mercato dell'ultima unità del modello.

*Per ulteriori informazioni sul prodotto, consultare <https://eprel.ec.europa.eu/> o effettuare una scansione del codice QR apposto sull'etichetta fornita con l'elettrodomestico.



Haier

2023 Versione A



0060534356